



LIBRERIAS  
SUDRIANA  
BARCELONA







C. 1173125  
E. 137717



**MEMORIAS DE LA GUERRA  
DE LA INDEPENDENCIA**

MEMOIRS OF THE OFFICERS  
OF THE ARMY OF THE UNITED STATES

**RAFAEL FARIAS**

---

**MEMORIAS DE LA GUERRA  
DE LA INDEPENDENCIA**

**ESCRITAS POR SOLDADOS FRANCESES**

---

**LAS MEMORIAS - LA INVASIÓN  
EL EJÉRCITO IMPERIAL  
LA NACIÓN EN GUERRA**



**EDITORIAL HISPANO-ÁFRICANA  
MADRID, 1919**

RAFAEL FARIAS

MEMORIAS DE LA GUERRA  
DE LA INDEPENDENCIA

SCRITAS POR DON RAFAEL FARIAS

LA GUERRA DE LA INDEPENDENCIA  
EN EL PUEBLO DE GUERRA



R. 102884

# ÍNDICE

## Las Memorias

- CAPÍTULO I Los autores.  
» II Los libros.

## La invasión

- » III Los franceses llegan.  
» IV Optimismos.

## El ejército imperial

- » V Soldados de Napoleón.  
» VI Los compañeros del Emperador.  
» VII Pan y prest.  
» VIII La vida militar cien años ha.  
» IX Historias de ladrones.  
» X Ruinas, asolaciones, fieros males.  
» XI ¡Ay de los vencidos!  
» XII Prisioneros.

## La nación en guerra

- » XIII La resistencia pasiva.  
» XIV La acción del pueblo.  
» XV A matar franceses.  
» XVI Por sendas y caminos.  
» XVII Correos del Emperador.  
» XVIII Lo que eran las guerrillas.  
» XIX Perfiles de guerrilleros.  
» XX La crónica no escrita de las guerrillas

# INDEX

Page numbers

of the various  
chapters

of the book

of the various  
chapters

of the book

of the various

chapters

of the book

of the various

chapters

of the book

of the various

chapters

of the book

of the various

chapters

of the book

of the various

chapters

of the book

of the various

chapters

*A la santa memoria de mi madre  
Eulogia Velasco.*



*D*esde 1807 a 1814, más de medio millón de hombres, mandados por Napoleón, vinieron a España en son de guerra y, en las aventuras y mudanzas de la lucha, cruzaron la Península a todos vientos. Nuestro pueblo, cerrado antes en el retiro de su vida pacífica y tranquila, recibió a los extranjeros con curiosidad pueril primero, con extrañeza más tarde, con odio al fin, y ellos, los invasores, vinieron como enemigos, disfrazados o francos, esperando hallar ejércitos que combatir, mujeres hermosas y buen vino.

Fué aquella guerra oleada que todo lo invadió, caminos abandonados, ermitas perdidas donde sólo la fe sabía llegar, pueblecillos de los rincones de las sierras, claustros cerrados al mundo, fueron allanados por el extranjero, y nuestra vida más íntima, guardada antes con celo pudoroso, salió a vista de extraños.

De esa larga convivencia llevaron el recuerdo nuestros visitantes, y vida, costumbres, creencias y sentimientos, ciudades o páramos, cuanto puede verse y observarse, pasó de la realidad española a las letras francesas, deformado por los cristales que ante los ojos puso al que escribía su triple condición de extraño, de contrario y de enemigo.

Este libro pretende ser reflejo y comentario de esas Memorias de soldados franceses; quisiera contaros cómo

vieron a nuestra patria los hombres que Napoleón mandó a conquistarla y lo que pensaron de la lucha que costó esa tentativa. No dejaron en ellas relatos de batallas o grandes movimientos, sino el recuerdo de su propia existencia en España, vistas de campamentos y marchas, recuerdos de alojado, aventuras de viajes, saqueos y amores, la contienda observada desde el sillón del gobernador o la montura del capitán.

Sobre un fondo de paisajes, agrestes o desolados, muévense los franceses en un ambiente de hostilidad trágica que los acecha, el pueblo, a modo de coro semi-mudo, prorrumpe, a momentos, en alaridos de rabia y, ya cerca ya lejos, siempre incansable, vigilante siempre, cruza como una sombra el guerrillero.

El aparatoso novelar de los autores no basta a ocultar toda la verdad, y al soñar sobre las páginas de estas crónicas, hoy centenarias, creéis sentir aun el latido de aquel vivir apasionado y valiente.

# LAS MEMORIAS

---

**CAPÍTULO I.—Los autores.**

“ **II.—Los libros.**

THE MEMORIAL

OF THE

1864

## CAPÍTULO I

### Los autores.

A través de las páginas de sus libros creéis verlos como si los tuvieseis delante. Son generales, oficiales, soldados, del Ejército Imperial. Cuando ellos escriben Napoleón ha muerto o, por lo menos, está ya en Santa Elena. Acogidos los unos a la protección del Gobierno Borbónico descansan en el sosiego de un destino provechoso, aventados los otros por la Restauración a los últimos rincones de Francia vegetan en la miseria de su media paga. En el ocio forzoso que, a todos, trajo la paz europea, distraen las horas inacabables recordando días de gloria. (1)

El presente, mezquino, hace que vuelvan los ojos con mayor placer a tiempos mejores, mejores porque pasaron ya, inolvidables para ellos, y a fin de vivirlos una vez más, (2) siéntanse ante la hoja blanca de papel y vuelcan entero el caudal de sus recuerdos.

Napoleón es, para ellos, el semi-dios heroico, la epopeya imperial, el poema de la energía humana en su forma más esplendente, poema que ellos representaron y para satisfacción y gloria propias, cronistas de sí mismos, complácense poniéndola en palabras.

Muchos escriben de memoria, o sobre ligeras notas tomadas en un cuaderno de viaje, en algunos son escasas las fechas, sólo aparecen en momentos culminantes de

esos que pueden fijarse con la ayuda de cualquier libro de historia, y así, la obra entera lleva un sello de imprecisión característica. Algunos cuidan de separar los años, otros van contando el andar de su memoria, convencidos de que no hace falta mayor detalle y, por los hechos que refieren, todo el mundo ha de saber cuando acaecieron. Y hay algo de alarde pueril del propio valer en ese olvido del tiempo, como si los hechos de] su época los pusieran fuera de las leyes de la memoria y cada día que pasase no hubiera de echar una veladura de olvido sobre aquellos años de lucha.

La persona del autor está siempre presente, dice, narra, exagera, miente o piensa por cuenta propia solamente; la historia es su fondo, él la figura del retrato. Toda perspectiva se desquicia o trastorna, su punto de vista es el único y mientras hechos memorables no merecen más que una sola línea, acontecimientos triviales ocupan páginas enteras. Esa es la razón de su principal encanto, las luces que la historia coloca siempre para que iluminen al actor principal cámbianse aquí a cada momento y de distinto modo; vemos rincones que los grandes personájes no pisaron jamás o su propia escena bajo un ángulo jamás aplicado. Es la guerra por de dentro, un teatro visto desde los bastidores o el foso, con la batería arrancada de su sitio y puesta en el lugar que menos esperais.

La complejidad de la vida no existe para ellos, tienen decidida afición a la uniformidad, la uniformidad que todo lo falsea pero tanto facilita el trabajo. Una sola observación, generalizada con aplomo, evita muchos días de labor y al propio tiempo suministra fórmulas de exposición comprensivas y claras. La verdad histórica queda lejos pero el libro se escribe más fácilmente y su lectura será más agradable.

Además, el autor no vacila nunca, afirma con la seguridad del que nada sabe, o lo sabe todo, y el lector llega a conclusiones rápida y seguramente sin distinguos que dis-

traigan, ni dudas que embrollen. Sus conceptos son claros, tienen la inteligencia simplista y su parcialidad es encantadora. Desde el primer momento los franceses son siempre heroicos, magnánimos, leales, nosotros somos los cobardes, los bandidos, los traidores. Si el heroísmo de los patriotas provoca en ellos un arranque de admiración es instantáneamente reprimido, y cuando, en raras ocasiones, se les ocurre pensar que quizás los españoles tuvieran razón se vé que esos destellos de justicia arrancan de pasión momentánea contra Napoleón, pronto pasan y el criterio de antes, permanente e inmutable, sigue inspirando las páginas del libro.

Cabria pedirles mayor variedad en los insultos ya que nadie les iba a la mano, pero esas mismas repeticiones vienen, con su monotonía, a personalizarlos y dan al carácter un relieve que ayuda a su reconstrucción. Al cabo de familiarizarse uno con el impropio constante, llega a notarse solamente como el estribillo de la copla que vuelve periódicamente o la cadencia de un tema repetido.

Desde su punto de vista lo observan todo y recuerdan lo que les conviene, comentan con agudeza, cuentan con vivacidad y, mientras se contraen a relatar lo que vieron, son extraordinariamente amenos, mucho más que si se atuvieran a la verdad precisa y no dejaran a la imaginación bordar fantasías sobre la urdimbre de la realidad. Pero, cuando olvidándose de ésta quieren pensar alto y generalizan, abandonan el propio criterio y, entregándose al imperio que Napoleón ejerció sobre ellos, repiten por cuenta propia las invenciones que éste hizo circular como un arma más. Nuestra guerra, según ellos, y el movimiento de Independencia que la inició, se debieron a la inspiración del Clero, que arrastró a un pueblo ignorante y fanatizado, al oro inglés, a la apariencia miserable y enfermiza de los soldados de Junot, que hizo concebir ideas despectivas del ejército francés. Todas esas son para ellos, causas del alzamiento; el espíritu de independencia, el patriotismo

sincero, la abnegación heroica, serían motivos nobles y esos precisa quitárnoslos.

Esa identidad del pensar es aun más significativa si se considera la diferencia de orígenes y condiciones de los autores. Reiset y Saint Chamans eran de la vieja aristocracia, Macdonald, Jourdan, Marmont, mariscales; Marbot y Thiebault, barones del imperio; Grivel y Baste, marinos; Larrey y Percy, protomédicos; Blaze, boticario; Broglie, oficial de administración; Desboeufs y Marcel terminaron su carrera militar al conseguir la charretera de capitán; Maniere fué un simple soldado. Cuando hombres de posición y cultura tan distintas piensan al unísono bien puede afirmarse que sus ideas son las de su tiempo.

- Y no es que todos sean iguales, ciertamente no, hay artistas como Lejeune, pintor que sabe hacer cuadros con el pincel y con la palabra, noveladores como Marbot, narradores natos como Fantin del Odoards o D'Espinchal, humoristas como los dos Blaze, filósofos humanitarios como Rocca, soldados brutales y groseros, oficiales cuyas páginas huelen a cuartel, muchos a quienes el sectarismo arrastra a afirmar, impávidos, las mayores atrocidades, alguno que, en ocasiones, reconoce sus faltas, pero a todos sin excepción alguna, a todos los domina el criterio imperial. La consigna que Napoleón dió de atribuir a intrigas de Inglaterra las guerras que provocaba su ambición, llegó a convertirse en axioma para todos sus hombres. El fin de
- (3) tanto batallar estaba en vencer a Inglaterra, «si en Egipto» —cuenta Rocca que decían— «no nos dejó llegar el desierto» y en Boulogne nos lo impidió el mar, pronto llegaremos »por tierra cruzando a España. Los franceses entran en »Coimbra, encuéntranla desierta, la saquean, rueda la plata »por las calles, en ese día pierden millones sus habitantes, »ved lo que la lógica inspira a Marcel. Cuanto mejor hubie- »ran hecho esperándonos y dándonos víveres, ipero tal es
- (4) »la política del Gabinete de Londres!» El aplomo de esta exclamación pinta una época.

Llevaban el don de contar en la masa de la sangre, escribían bien porque eran franceses, la exactitud ya entra por menos en sus relatos, tenían las virtudes napoleónicas y en el catálogo de estas nadie ha hecho figurar el respeto a la verdad. Además, Broglie lo confiesa, «para decir toda la verdad no basta querer, precisa, ante todo, tener buena memoria, precisa especialmente saberse defender del ins- (5)  
tinto COMPLETAMENTE FRANCES que lleva a producir efecto y a arreglar los acontecimientos de una manera artística».

Los menos propensos a falsear la verdad son Rocca (un suizo) y Naylies (un realista), que tenían la idolatría imperial menos arraigada que los otros.

Quizás pensarán escribir para delectación propia pero manejan las cifras como si estuvieran haciendo un alegato *pro patria et armibus*. Nuestras pérdidas véanse centuplicadas, las suyas se anulan, si se fuera a hacer la historia de la guerra sobre sus solos testimonios llegaríamos a la conclusión absurda de que los franceses batallaban, sin cesar, en un país que ya no tenía hombres.

Mienten con la confianza tranquilizadora de que han de ser creídos, conocen a sus futuros lectores y saben bien donde han de recargar las tintas para halagar su vanidad.

Rectificar sus errores sería tarea imposible, la vaguedad con que refieren impide, en la mayor parte de los casos, puntualizar los hechos. Ya porque no precisan las fechas, ya porque prescinden de dar nombres de los lugares donde ocurren los acontecimientos, es imposible intentar siquiera la comprobación de sus afirmaciones. Suelen decir «durante la retirada de Moore» o «cuando el rey José estaba en Andalucía», y, con señalamientos tan imprecisos, parten a narrar anécdotas o sucesos que nadie parece haber visto más que ellos, y así no hay forma de discutir con fundamento. Cuando se pican de puntuales y dan fechas juegan con ellas como si fueran señores del tiempo y ningún respeto les mereciera.

A excepción de Marmont y Jourdan, que fueron mariscales, y de Thiebault que estuvo en los Estados Mayores, los demás no pudieron saber más de lo que por sí mismos vieron o lo que oyeran decir, y en cuanto dejan de hablar como testigos presenciales marchan a toda fantasía.

- (6) Su ortografía es prodigiosa, muchas veces no hay forma de identificar los lugares, escriben St'Andero por Santander, Coca unas veces es Croqua y otras Cauca, los que pretenden saber castellano dicen Don Godoy y a la Condesa de Bureta la llaman Doña Burida.

Todos han olvidado ya su origen revolucionario y las guerras del pueblo contra los Reyes. Un cuarto de siglo de constante batallar ha borrado de su memoria las más fundamentales máximas republicanas y siguen siendo cesaristas convencidos cuando ya no hay César. A ninguno se le ocurre pensar que aquellos guerrilleros desarrapados, que constantemente los acechan, y para los cuales no tienen mas que insultos, pueden ser representantes de los principios más puros de la Revolución y ellos, con su perfecta organización guerrera, continuadores de la obra del Rey de Prusia y los Emperadores.

- (7) Y esa verdad tan sencilla pasa inadvertida lo mismo que para ellos para sus grandes historiadores; afirman con perfecto aplomo que «los principios de libertad, igualdad, y fraternidad, que la Revolución Francesa esparciera por el mundo, eran superiores a nuestra comprensión», y no se paran a considerar la antinomia irreductible que resulta un pueblo que no sabe lo que es libertad y, sin embargo, muere por su independencia.

- (8) La estrechez de juicio es común a casi todos. Olvidan las traiciones de Napoleón y no quieren entender que los españoles pudieran prescindir de juramentos forzados para acudir al servicio de la Patria. La vuelta de La Romana de Dinamarca, es para ellos una traición, el Duque del Parque un perjuro, Astorga, Infantado, Fernán Núñez, hombres sin fe ni palabra.

Son inmodestos, franca, sinceramente inmodestos; sus regimientos son los primeros del primer ejército de la tierra y ellos las figuras más notables de esos regimientos. El soldado francés es valiente, ingenioso, galante, desprendido, y al decir esto el autor, notais la complacencia del que cree estar haciendo su propio retrato. Y no solamente para nosotros resulta exagerado y fanfarrón el tono con que ensartan hazañas y a sí propios se glorifican, ellos también se cansan de oír alabanzas hinchadas y se preguntan si no estaría bien dejar un poco el incensario a los extraños para que no todo el humo fuera lanzado por manos propias. Las heroicidades que se atribuyen a sí mismos los llenarían de ridículo si el ánimo del lector no estuviese dispuesto a toda transigencia con sus vanidades de jaque valentón y no se percatara de que cuanto allí se dice, debe tomarse como verdad muy relativa. (9)

Los prejuicios son iguales en todos, las ideas traídas de su tierra no se rectifican vean lo que vieren. Monteesquieu, Voltaire, la Enciclopedia, pensaron por ellos y toda la experiencia habida y por haber no puede cambiar lo que sobre España dejaron escrito.

Con la petulancia de creerse filósofos y liberales hermanan una levadura de despotismo oriental y el más absoluto desconocimiento de ideas elementales de política. Hay entre ellos quien declara a los Bonaparte modelos de monarcas constitucionales, y todos olvidan el derecho de los pueblos a defender su existencia a trueque de hacer posible una sombra de justificación de su Emperador.

La fuerza de los hechos, repetidamente consumados, debió torcer el juicio de todos aquellos hombres en forma tal que necesitaban positiva superioridad para desligarse del criterio napoleónico y considerar a su verdadera luz los acontecimientos. Para que ellos entendieran que los españoles ejercitaban un derecho sagrado al rebelarse contra la invasión precisaba que se vieran en circunstancias que les hicieran pensar muy hondo. Los principios democráticos

(10) habían hecho en el alma de los franceses huella tan somera que bastaron para borrarla los aletazos de las águilas imperiales. Cuando Murat dió cuenta a Napoleón del primer motín que presenció en Madrid, estampó este magnífico comentario que debió hacer temblar de indignación a todo un siglo de pensadores en el polvo de las tumbas: «una carga de coraceros será el único medio de hacer entrar en razón a un pueblo al cual se ha concedido por un momento el derecho de soberanía, es decir de pillaje».

En el cerebro de aquellos soldados parecen haberse formado dos corrientes paralelas de ideas en las cuales entraban y salían según les convenía mejor; invocan las libertades del 89 contra nuestra aristocracia y nuestro clero, a los que declaran ignorantes y retrógrados y afirman que los españoles no sabíamos darnos instituciones liberales, pero al tratar de las renunciadas de Bayona, y la invasión, prescinden de todo eso y, olvidando el derecho del pueblo español y su soberanía indiscutible, hácese mantenedores del derecho divino de los reyes del cual derivan el que asistía a Napoleón para atropellarnos.

Uno de ellos no más, Rocca, admite francamente la justicia de nuestra causa y toma ejemplo para filosofar sobre las guerras de los pueblos, pero Rocca era suizo, estaba casado con Mad. Stael, escribía bajo su inspiración, quizás en ocasiones a su dictado y sus párrafos pudieran ser, muy bien, un alegato más en que la gran escritora desahogara su odio contra el Emperador.

(11) Entre el civil y el soldado ven un abismo, éste únicamente tiene derecho a matar y la guerra es un asunto que debe abandonarse, exclusivamente, a su casta. Sin llevar uniforme ni saber la carga en doce tiempos no podía un hombre defender a su patria. En la rigidez de su catecismo habrían declarado herético al que no pensara como ellos y menos le habría sorprendido ver salir el sol por occidente que oír llamar a los patriotas legión sagrada, y a sus propios regimientos bandas asalariadas.

Todos habían corrido mucho mundo, Italia, Bélgica, Egipto, Austria, Prusia, Polonia, Alemania, les eran familiares, pero esos viajes sólo podían dejarles recuerdos, enseñanzas jamás, su criterio de perfectibilidad era el francés y cuanto se apartara de él por fuerza había de ser despreciable.

Estuvieron unos en el fragor de las batallas y vivieron otros en la Corte medrosica y pobre de José, pero sobre todos estuvo suspendida la amenaza del odio nacional y, al cabo de los años, no pueden desechar la horrible pesadilla.

En letras como en armas continúan unidos formando en el ejército de nuestros enemigos y, en batallón cerrado, nos arremeten con el arsenal de sus recuerdos.

No piensan en comprobar los datos de su memoria ni menos esperan que nadie haya de someterlos a semejante prueba. Los combates en que han estado, sus proezas, danles derecho a ser creídos sobre su palabra y figurándose estar una vez más a la mesa del café o en el paseo del pueblo, rodeados de admiradores, ponen paño al púlpito y cuentan serenos y decididos la canción de gesta, serenos y decididos como si la historia misma hablara por su boca.

Convencidos del propio valer no ven detalle personal que sea despreciable y, gracias a tal persuasión, sabemos hoy mil nonadas que pintan lo más íntimo de la Sociedad Napoleónica. Tiebault nos cuenta la vida galante de las damas francesas que acompañaron a sus ejércitos, las bajezas y felonías de generales y jefes; Miot y Girardin nos dicen las miserias de José, Blaze las ruindades del cautiverio, Marbot llena la página que debió dedicar a la batalla de Burgos refiriendo como dos oficiales franceses se batieron a la vista de los dos ejércitos bajo una lluvia de balas.

Los autores son francamente ingenuos, quizás no supieron disfrazar sus más íntimos sentimientos, quizás

también persuadidos de que tenían derecho a todo, porque su propia fuerza se lo daba, se entregaban al placer de revivir a su gusto los días pasados.

- (12) Sus memorias tienen, a veces, la sinceridad de una confesión, muchas el calor de una defensa, siempre la vanidad ingenua del que cree hablar sólo a los suyos y el aire espontáneo de las páginas escritas para propia satisfacción. Y penetrándolo todo, principios fundamentales que los animan, siéntese en ellas la fe en el Emperador y el orgullo franco de la espada. Fueron al ejército porque toda ilusión, toda ambición o energía llevaba entonces a las armas, el ambiente estaba electrizado y tímido había de ser quien no se sintiese arrastrado a ellas. Cuando la Escuela militar no puede recibir ya más cadetes Napoleón inventa el cuerpo de los Velites, y allá van, pagando cientos de francos, a formar en las filas de la Guardia imperial, los que no habían llegado a tiempo para ser admitidos en Fontainebleau.

- (13) Compréndese bien, aunque no lo digan con estas palabras, que en aquella nación y en aquel tiempo no ser militar era una aproximación a no sér. Lo que no era guerrear quedaba en un mundo inferior donde ellos no se dignaban descender, la sociedad francesa era a modo de un campo de batalla en el cual, por derecho propio, tenían los soldados los primeros puestos. «Es preciso haber sido militar en aquella época» —dice Blaze— «para comprender la magia que en sí llevaba el uniforme. Cada soldado francés llevaba en la mochila el bastón de mariscal y sólo se trataba de ver de sacarlo. Sólo una cosa nos inquietaba, que Napoleón se detuviese en el camino y se decidiera a hacer la paz».

- (14) El tiempo mismo corría en otra forma y había días de días, los años de servicio eran los que contaban, las campañas las que daban edad. Cuando Napoleón ofreció a Colbert una pronta recompensa, éste, general ya, le dijo: «Apresuraos Señor porque aunque sólo tengo treinta años

ya soy viejo». Hablaba el lenguaje de su tiempo y del Emperador abajo todos le entendieron.

Jóvenes y viejos exprésanse todos con el mismo fuego, se quejan francamente cuando lo hacen, gruñen poco, las penalidades de las campañas, las heridas, quizás les hayan dejado reliquia de males, pero podría jurarse que aun marchan erguidos, que pisan fuerte y hablan recio.

En esa marcialidad aparatosa hay ciertamente algo, y aun algos, de la jactancia del militar bravucón que cuenta sus triunfos lejos del campo de batalla y de testigos importunos y, sin quitarles nada de su valor acreditado, parece verse en ellos al soldado vanaglorioso de la comedia latina. Quizás su nostalgia de las guerras no sea tan intensa como nos quieran hacer creer y la paz tenga para ellos positivos encantos, quizás más de cuatro hubiesen lamentado que el Emperador volviese de Santa Elena, pero sea de eso lo que quiera, es lo cierto que parecen escribir con el alma de los 20 años y que las amarguras de la vida no les han dejado levadura de odio. Complácense en referir heroicidades de sus camaradas casi tanto como las suyas propias, tienen el culto de la amistad, y guardan todos sus rencores para nosotros.

Muchos párrafos debieron escribirse blandiendo la pluma, y suenan a cintarazos, muchos de los párrafos que hablan de nuestros abuelos. Los mayores heroismos de los patriotas apenas si llegan a conmoverlos, la guerra para ellos no ha terminado aun, siguen viviéndola y creerían hacer traición a sus banderas si elogiasen deliberadamente al enemigo. Debieron pensar que enaltecer el valor de los contrarios era realzar los propios merecimientos, mas ese cálculo, habría sido demasiado complejo para ellos. No son espíritus críticos, su pensar no admite complicaciones ni alambicamientos, va derecho como una estocada. No tienen grandeza de alma para sobreponerse al vencimiento y admitir que los contrarios pelearon como buenos, buscan siempre motivos que aboguen por ellos, aun en los triun-

(16) fos más claros de los españoles sacan a plaza inferioridades de número o asechanzas del enemigo. Es el suyo un afán pueril, de aparecer invencibles, y en fuerza de querer demostrar tanto acaban no probando nada.

Marbot es el cronista a lo grande, estuvo en Austerlitz, en Eylau, en la guerra de España, en la retirada de Rusia, en Waterloo, los grandes momentos de la epopeya dejaron huella en sus páginas, escribe con la convicción de que da materiales para la historia. Falseó la verdad tan bien que Napoleón mismo le animó a la obra, pero sus mentiras hoy «a nadie engañan», dice un compatriota suyo. Creyóse un cronista a la moderna, con uniforme de artillería y mayores derechos a la gloria que Commines o Froissart.

(17) De boeufs, Marcel, Billon, Maniere, son los soldados que escriben, posibles solamente en un país donde el afán de consignar los propios pensamientos es una manía, y, sin casi, un arte. Tienen el criterio más franco que certero, más sencillo que justo, todo su credo podría escribirse en un papelillo de fumar sin necesidad de apretar mucho la letra, dividen el mundo en que viven en dos partes, lo bueno que es lo francés, y lo malo, que es cuanto se oponga o resista al Emperador.

Blaze es el burlón sempiterno que recorre a Europa de punta a cabo paseando su carcajada jovial por campamentos y ciudades. Más que ir a la guerra debió ser arrastrado por ésta y, apenas se cierra el Ciclo Imperial, cuelga el uniforme y se dedica en su rincón de provincia a cazar y comentar cacerías. Ni a amigos ni a enemigos respeta su risa franca, y cuando en sus burlas grotescas más nos castiga y calumnia siente uno penetrada de tan sincero buen humor la ofensiva caricatura que se le perdona como a un chiquillo travieso.

Thiebault fué Jefe de Estado Mayor, Gobernador de Burgos y Salamanca, literato, músico, administrador inteligente con pretensiones de genio, siéntese superior a sus

compañeros y lo dice a vuelta de pocos rodeos. Quiso halagar a los españoles para ganarlos y sacó los cuerpos del Cid y Jimena de San Pedro de Cardena para colocarlos en el Espolón de Burgos; los castellanos tomaronlo a sacrilegio y antes lo contaron como agravio que acción (18) meritoria. «Teníamos ya bastantes enemigos en España» —dice Fantin— «sin necesidad de que Thiebault fuese a despertar al Cid».

Miot, Girardin, Bigarré, representan la Corte de José. Saben más de la política desgraciada de éste que de toda otra cosa, su afán más patente es justificar al rey intruso, cuando no hacer su apología. En un tiempo de continuo batallar ellos son los políticos y los militares de salón. Forman un grupo aparte, sus juicios habríanlos rechazado casi todos los franceses y no los habrían aceptado los patriotas y, sin embargo, en ocasiones se aproximan más que sus compatriotas a la verdad, Miot y Girardin particularmente. Su reino no es de ningún mundo, están en una especie de limbo, sin gloria pero no sin penas. Vinieron de Nápoles con José y sintieron, como él, la diferencia entre aquel vivir plácido y esta existencia horrenda.

Algunos hay que no han nacido en tierra francesa y eso no obstante, así piensan y escriben como si fueran de la propia Turena. Brandt es prusiano, Rocca, suizo, Pepé, napolitano, Chlapowski, polaco, la consigna y la disciplina no se detienen, para ellos, en la esfera de los hechos y del mismo modo someten su pensar al de sus camaradas de guerra.

Y por fin, entre ellos, en la fila de cronistas entusiastas, ni la última ni la menos arrogante, está una mujer, una duquesa que, envanecida con un abolengo prodigioso que llega a las Cruzadas, no por eso se desdeña de ir en la alegre compañía de soldados. Si levantaran la cabeza, ni ellos la rechazarían ni ella reclamaría capítulo aparte. Es Laura, la esposa de Junot, que nos habla de sus abuelos, los Conmenos de Constantinopla, y nos cuenta las interio-

ridades de la vida francesa en paz y en guerra. Anduvo por campamentos, sabe de cerca como eran los militares de Napoleón, marchó con ejércitos, y, más de una vez, vió a lo lejos la polvareda que levantaban los caballos de las guerrillas de D. Julián.

(19) Todos ellos son napoleonistas fervientes. Si, por caso raro, un Naylies, monárquico convencido, confiesa su lealtad a los Borbones, cuida bien de proclamar que la gloria de Francia es cara a todos y cubre los triunfos de las águilas imperiales con una benévola aprobación de su soberano. Nadie le habrá agradecido tan extraño consorcio pero eso mismo refleja un estado social.

Todos, también, generales o soldados, tratan de disfrazar la vida real y son, cada cual a su manera, apologistas del Imperio militar, mas, a pesar suyo, la verdad apunta sin que puedan evitarlo, la verdad grande, fugitiva, no fijada aún, de aquella gran guerra que ellos, los hombres del oficio, no pudieron entender, porque en nada se parecía a la lucha de ejércitos que conocían de antes y era una lección nueva para los que creían haber llegado al fin del saber, algo así como un apéndice puesto al libro de todas las cosas.

Y eso es lo que no perdona ninguno de ellos, que el alzamiento del pueblo en masa hiciera nacional la guerra, que la estrategia y el terrorismo imperiales fuésen vencidos por hombres que no eran soldados, aquel luchar inacabable y fiero con desprecio de todas las reglas de su arte y nuestro triunfo definitivo que lo echó de un zarpazo por el suelo.

No pudieron explicarla por los principios que les eran caros y antes que renunciar a estos prefirieron negar descaradamente la verdad, y así todos, todos, franceses o extranjeros, cuantos soldados napoleónicos dejaron Memorias, cuentan o inventan para su sola gloria y ocultan la historia tras un tapiz de tupida urdimbre.

Si, imitando su pensar petulante y ligero, quisiéramos

resumirlos en las palabras de una fórmula concisa, podríamos decir, fueron soldados, realizaron hazañas, y mintieron.

---

regimientos y a las partidas y a las compañías de milicias, podían  
nos decir, fueron soldados, resistieron, batallas, y mil  
historias de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,

de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,  
de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,

de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,  
de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,

de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,  
de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,

de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,  
de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,

de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,  
de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,

de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,  
de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,

de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,  
de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,

de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,  
de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,

de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,  
de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,

de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,  
de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,

de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,  
de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra, de guerra,

## CAPÍTULO II

### Los libros.

Son algo más que papel y tinta de imprenta, tienen vida propia, buenos o medianos llevan en sí una fuerza que les hace vencer al tiempo. Nadie sabe si llamarlos historias o novelas, nadie ha entrado a comprobar sus dichos, pero nadie tampoco puede librarse de su encanto y luego que habeis leído unas páginas os identificáis con el autor y la marcha de la narración os lleva a seguirla hasta el fin.

Seguramente será exagerada, mente descaradamente, ¡bah, qué importa! No estamos obligados a creer todo lo que allí hay escrito, bien podemos dar por falsas cuantas hazañas y virtudes se cuelgue el autor, cuanta bajeza o maldad cargue a sus contrarios, quitado todo eso quedará lo que es y será verdad perennemente, la manera de ser de su tiempo, las costumbres, las ideas, el ambiente de época que vemos a seguida, porque nos es extraño y él no pudo evitar porque formaba parte de su ser.

Cuando un hombre os dice «yo pasé junto al Emperador aquella noche» o «¡qué sed, Dios mío, la que sufrimos en la carretera de Bailén!», parece que la varilla mágica de un genio vuelve atrás el curso del tiempo y os encontrais en la época y lugar de que os habla; casi visteis tam-

bién al Emperador y sentísteis el sol de fuego de aquel gran día.

No encontrareis en esos libros las perspectivas ilimitadas ni las síntesis grandiosas, pero al seguir sus páginas habréis vivido con los hombres de aquellos tiempos, sabéis como sintieron y pensaron ¿qué mejor historia?

Mil veces, al contemplar alineadas frente a mí las Memorias que voy a leer y repasar con la imaginación las escenas que nos cuentan, parecióme que de sus páginas vividas iba a salir el mundo que las puebla para repetir sobre mi mesa, nuevo retablillo de Maese Pedro, la crónica de hazañas pasadas.

Son las Memorias la historia del pueblo por de dentro, lo que los antiguos rehuían por considerarlo indigno de la solemnidad de la divina Clio, y los modernos tratan de realizar, pero sólo por maravilla consiguen. La nación que tiene un tesoro de tales libros podrá revivir siempre los tiempos pasados y saber como fueron, en cuerpo y alma, sus mayores. Viene a ser así como los recuerdos de familia que de nuestras madres aprendimos, sin importancia quizás para los extraños, parte, para nosotros, de la herencia intelectual que formó nuestra alma. El invencible interés con que cada pueblo lee las suyas, tanto mayor cuanto más íntimas y sinceras son, suple toda deficiencia y salva todas las faltas.

Leer la historia en estos libros es leerla a retazos, así como quien ve la luz a destellos, pero esa condición general de todas las Memorias, acentuada en este caso, no parece que deba calificarse de defecto. Verdad es que los autores todos, aun los que más condiciones para historiar tienen, sólo reproducen con fidelidad encuentros parciales, detalles cambiantes de la lucha, porque de aquel pelear sin tregua, siempre y en todas partes a la vez, semejante al chocar de las olas en mar revuelto, no le fué dado formarse total idea, pero quizás esa serie de vistas momentáneas sea modo el más acertado de reflejar aque-

lla guerra, de tan indomable espíritu, que no parece sino que hasta a la misma pluma se resiste, cual si no quisiera que la historiasen.

No tiene la historia forma más amena de presentarse, compadécese mejor con las exigencias de la vida rápida de estos tiempos que las grandes obras voluminosas, llega más al alma y halaga incomparablemente más el amor propio nacional.

Al evocar recuerdos propios cada autor hace, al par que sus Memorias personales, las de su tiempo, y así, estos libros, reflejo de la vida de aquella época, tienen el valor de documentos inapreciables, que nos dan la visión de tiempos que fueron.

Los franceses hánlas escrito siempre, la facilidad de su estilo, su ligereza de juicio, diéronles condiciones excepcionales para ello.

Las Memorias militares del primer Imperio, oscurecidas durante la Restauración, leídas al reaparecer la bandera tricolor en el 1839, adquirieron su mayor nombradía después de la catástrofe del 70. Sintióse entonces la necesidad de reanimar la fe en los destinos de la Patria francesa volviendo los ojos a la época de las guerras napoleónicas y reavivando la confianza en el futuro con pasados ejemplos. Apartar la vista de las miserias del momento y llevarla a las páginas de estos libros donde hombres de acción dejaron el reflejo de sus aventuras, dará siempre ánimo y consuelo a las gentes de su nación. Allí no hay dudas que minen la fe ni críticas que hagan vacilar los entusiasmos, veis la lucha descrita por los que no cayeron y todo un poema de pasiones varoniles animado por la alegría del vivir. La guerra podrá no ser buena, pero en esos libros la encontráis, muchas veces, hermosa.

Los que aquí presento son, casi todos, obra de actores secundarios que no llevaron sobre sí la magna responsabilidad del mando supremo, en su mayor parte memorias de juventud, escritas o pensadas en la fuerza de la edad, con

la alegría exuberante del que ve pasados los peligros y de nada duda. Las que dejaron los mariscales, secas y frías, dan materia para la historia de batallas pero dicen muy poco de como eran los hombres que lucharon.

Las Memorias de los franceses sobre la guerra de la Independencia encontrarán siempre lectores; su amenidad, las fantasías que sus actores pintaron sobre un fondo de España de pandereta, atraen la curiosidad del público y presentan bajo el aspecto más simpático una lucha que empezó con traiciones y acabó en derrotas. Además, como los autores no necesitan seguir paso a paso la historia y pueden evitar los episodios tristes, para insistir tan sólo en los éxitos felices, la narración resulta más satisfactoria y atractiva y, así tratadas, las campañas de nuestra guerra ofrecen siempre a los autores asuntos triunfales que tratar.

Las derrotas no tienen cabida en estas páginas, cuando, por fuerza, aparecen, van descritas de modo que nadie las reputaría por tales, los españoles llevamos siempre la peor parte y, si el autor estuvo presente, soldados y guerrilleros seguramente fueron deshechos. Nuestros triunfos llegan sólo en forma de eco lejano o se adivinan en el pánico que ensombrece la narración.

El aplomo y la jactancia de los que escriben dan al estilo aires de marcha, los episodios síguense unos a otros en desfile, de frente al autor, como soldados triunfadores que llevaran trofeos y, por cima de todo, parecen oírse ecos vibrantes de clarines que celebrasen la victoria.

Pero ha de tenerse presente que todos esos libros tan a flor de vida, esas crónicas militares, ya dominen en ellas murmuraciones de cuerpo de guardia, ya las narraciones de grandes hechos, aventuras fantaseadas de camino real, o triunfos galantes inventados por un mal deseo, son siempre alegatos, proclamas en forma narrativa; y, para llegar al fondo de verdad, hay que eliminar cuanto puso de su parte la inventiva del autor.

Con espíritu desvergonzado de parcialidad pretenden

justificarlas mayores atrocidades, y a modo de efecto retórico, emplean el tono agresivo a sangre y fuego. La lectura de estas Memorias produce en nosotros un impulso irresistible de protesta en los primeros momentos, y precisa dominarlo por la reflexión si no se ha de abandonar su estudio. Muchas hay que leerlas como tarea que uno se impone haciéndose fuerte contra las infamias que inventan para deshonrarnos y el tono de desprecio insolente. Después recuerda uno que se trata de soldados que acometen con la palabra cuando no tienen ya otras armas, de gobernadores sin mando, de capitanes sin ejército que vuelven de la derrota y desahogan la amargura del vencimiento acumulando cargos contra el enemigo y pretendiendo arrancar arenillas del peñasco bravío de su gloria.

Si al tomarlos en mano debemos prevenimos de una dosis grande de paciencia mayor aun debe ser la de desconfianza. Precisa dudar de todo lo que no sean confesiones de sinceridad incontestable, partir del principio de que el autor cree hacer obra patriótica falseando la verdad y, en consecuencia, su imaginación no admite trabas.

Para penetrar el sentido de estas Memorias precisa conocer bien la historia de la guerra. Entonces puede verse, por bajo de la ofensa ostensible, la causa original del rencor que en ella se vierte; sin eso disgustan sin enseñar y en vez de despertar interés provocan a disgusto.

Para el lector francés en quien se trata de despertar sentimientos patrióticos, bien están esos libros como se publican, para todo el que desee sacar de ellos información provechosa deben ir explicadas por la historia verdadera, para nosotros, los españoles, hay un deber de conciencia en rectificar sus falsedades y rehabilitar la memoria de los que fueron.

Su principal defecto no es, ciertamente, la mentira sistemática, esa parcialidad se espera desde el comienzo y os prevenis contra ella. Sería absurdo pretender que los soldados de Napoleón, hombres del campo de batalla, con

criterios estrechos, se avinieran a reconocer méritos que sus mismos pensadores no acertaron a entender. No lo es tampoco la exageración trivial de una misma falsedad cien veces repetida, ni su inmodestia, ni la manía amatoria, ni el insulto que espontánea y constantemente baja a los puntos de su pluma cuando se trata de los patriotas, todo eso, fundido y combinado, da viveza al relato y le presta colorido inimitable; la falta principal de tales libros la encontrais cuando dejan de serlo y, olvidándose los autores de sí mismos, pretenden complementar sus recuerdos, tuercen su obra, y, con grandes síntesis, la desnaturalizan y falsean.

- (1) Notais entonces que se alejan de vosotros tanto como ellos mismos se separan de sus recuerdos y, para que entreis de nuevo en su espíritu, es necesario que se acerquen a la realidad y, haciendo átomos la historia, os refieran momentos e impresiones de la lucha. Quisiera uno que todos siguieran el modo de pensar de Grivel, que dice: «yo escribo más para comunicar mis impresiones que para referir los acontecimientos y, en cada momento de mi vida, pienso más en su aspecto moral que en el material». «Gústame reproducir mis impresiones sobre los acontecimientos». «Yo no hago la historia de los hechos sino la de mis sensaciones».

Cuando escriben así son positivamente deliciosos. Pintada con los más francos colores de parcialidad ois la historia contada, a su modo, por los hombres pequeños que la hicieron y que ella ha olvidado envolviéndolos en las generalidades de una apreciación o en una cifra fría. Parece como que se rompe la corteza dura que recubría el pasado y surge un mundo viviente. Veis las escenas de alojados que invaden el hogar, antes tranquilo, las expediciones azarosas de los correos que, en la oscuridad de la noche, cruzan los campos de Castilla, el incesante robar de los soldados franceses. Por la Península toda, van y vienen ejércitos o destacamentos, los convoyes marchan lentamente por los caminos, pelean en cien sitios a la vez

partidas de guerrilla, lejos quedan la árida narración que condensa el pasado en los movimientos de una batalla o en un número de vivos o muertos; la España de entonces, lacerada y doliente, reaparece en los mil detalles del cuadro de su martirio.

Nuestro pueblo aparece sólo como fondo, lo veis como se ve la casa de enfrente, por fuera tan solo o vislumbrando atisbos del interior por sitios y en ocasiones. Los franceses no eran, generalmente, hombres que se entraran mucho por el alma de sus enemigos y sus vistas de nuestra Sociedad son, más que incorrectas, triviales.

Hay ocasiones en que por el ambiente caldeado de la lucha pasa una ráfaga de humanidad, la tensión del odio de los patriotas cede y aparecen escenas serenas y plácidas, enfermos que convalecen entre el afecto de la familia que antes los repelía, monjitas que, entre dos rezos por el triunfo de nuestras armas, perfuman paquetes de hilas para los heridos franceses, rasgos de caridad hondísima.

Ahondando en estos libros defectos, podríamos encontrar en ellos a montón, mas así y todo, tal como estas Memorias, son desiguales, fragmentarias, imprecisas, dan la idea de como sentían y pensaban las legiones del Emperador, que nuestros patriotas hubieran hecho el relato de sus aventuras y, hoy podríamos ver por dentro, a través de páginas vivientes, el alma de aquella época de memoria inmortal.

Las Memorias francesas, a pesar de sus faltas, en mérito de ellas debiera decir, hiciéronnos gran daño porque las gentes no se convencen siempre con silogismos y tanto sirven, a veces, las impresiones no razonadas. Ellas dieron elementos para la Leyenda Negra que no cesa de formarse sobre nosotros y contribuyeron a condensar la niebla de opinión que llegó a entenebrececer nuestro carácter y nuestra historia. Todos pensaron, muchos españoles llegaron a pensar también, que así debíamos ser sin duda cuando todo el mundo lo decía, y cuanto más vago fué el cargo y

menos precisa la mancha, más difícil resultó desvirtuarlos.

Poco importa que, en ocasiones, confiesen que nuestra causa era justa, verdad tan manifiesta ni ganó un punto con su testimonio ni hubiera perdido con que ellos la negaran; ese momento de sinceridad pudo darles con alguien autoridad de veraces y servir para que acreditasen las calumnias con que nos deshonraron.

La guerra los absorbe a todos, apenas creen que pueda interesar otra cosa que lo que se refiere a la lucha, a los ejércitos, o a la vida del campamento. Sus mismas interioridades aparecen rara vez, conocemos bien en ellos al soldado, mucho menos al hombre. Militares son cuando escriben y sus pensamientos sólo saben volverse hacia donde suena ruido de cajas y huele a pólvora.

La familia lejana, los padres, la novia o la esposa, apenas si se nombran casualmente en raros pasajes. Thiebault lamenta, en ocasiones, la ausencia de su mujer; Pion des Loches, que en medio de los mayores peligros escribía constantemente a su prometida y dejó un epistolario de cientos de cartas, no halla ocasión para intercalar en las notas de sus campañas el más pequeño recuerdo de los suyos.

- (2) Por la misma razón ocurre que la historia de estos libros no se deduce de ningún modo. Naylies nos dice que robando horas al sueño en campamentos y vivaques escribió las notas para su libro. Pion cuenta como empezó el de sus campañas para matar el tedio en un salón destartado y frío del palacio Spinola, en Génova, y las siguió en el campamento de Boulogne, en un cuartito pequeño y abrigado a fin de distraerse en las largas noches del invierno. Los demás ni han pensado que pudiera interesarnos saber cuándo y por qué se sintieron movidos a tomar la pluma.

Curioso sería conocerlo e importante también para apreciar su valor de documentos históricos. Los que redactaron sus Memorias a raíz de ocurrir los hechos componían

sobre impresiones recientes, y cabe darles más crédito en cuanto al detalle por tal motivo, los que las escribieron mucho tiempo después, menos fieles seguramente en los pormenores, prueban más. En unas cuantas líneas resúmenese en ellas meses enteros de una vida llena de aventuras, lo que nos dan los autores es el rasgo más saliente, el recuerdo que perduró más tenaz de toda su existencia de entonces, y así una simple nota o un caso concreto representa cientos de experiencias iguales que tipifica el que escribe en una observación o con un ejemplo. Tal como si de cien personas sacásemos una sola y misma fotografía en la que aparecerían, forzosamente acentuados, los rasgos comunes que tuvieran.

Algunos libros son las notas que los autores fueron redactando a medida que ocurrían los hechos, sin más afeites ni adornos, en otros vése la labor de construcción, algunos hay que forjan novelas completas como aquella de la monja de Calatayud, que Brandt intercala en sus recuerdos.

La copiosa literatura de Memorias que ya existía en Francia de mucho antes pudo servirles de modelo, inconscientemente o no, y a esos debemos su forma elegante y fácil y que no resultaran imitaciones de la hinchada literatura neoclásica o de los novelones insoportables de la Revolución y el Imperio. Aun hay alguno que recuerda sus lecturas de los novelistas libertinos del siglo XVIII y se cree en la obligación de ser un Don Juan por la razón, no más, de que está en España.

Las «Campanas» de Pion des Loches, los «Recuerdos» de Reiset, la «Vida militar del General Foy», son libros hechos juntando documentos oficiales, cartas íntimas, y notas halladas en viejos cuadernos, materiales todos de primera mano, a no dudar, pero combinados y fundidos por editores modernos. No pueden darnos estos en sus ediciones la impresión de los testigos presenciales ni de ellos cabe esperar la ingenuidad del que copia la realidad viviente.

En estos últimos a la parcialidad espontánea del soldado que dispara injurias y falsedades contra el enemigo odiado, hay que temer que se sume la intención patriótica del editor deseoso de limpiar de toda mancha al héroe que rescata del olvido. Al dar a luz los viejos cuadernos, no satisfechos con la historia como fué, tratan de rectificarla y suprimen los pasajes que retratan demasiado al desnudo a los soldados imperiales. Los que publican «Las Campañas», de Pion y los «Recuerdos» de Billon d'Uzes, así lo confiesan. Otros lo habrán hecho sin decirlo y así desaparecieron los párrafos de mayor sinceridad.

No falta quien pretenda hacer una historia continuada de la guerra y refiera lo que él mismo vió y mucho que sólo sabía de oídas, pero los que más, sólo cuentan lo que ocurrió y su vista y sus páginas se llenan con episodios sueltos de la contienda, más interesantes por su misma pequeñez, y más sinceros también.

Nuestra guerra es, para casi todos, un episodio en el ciclo general que recorren, sólo Rocca, Hugo, Naylies y Blaze (el menor), toman la pluma para ocuparse exclusivamente en ella. Su extensión varía considerablemente, desde las «Campañas del capitán Marcel», que hacen un tomito en octavo, hasta los cinco en cuarto de Thiebault, o los catorce de la Duquesa de Abrantes, hay de todos los tamaños. La parte que dedican a España varía también, en los «Cuadernos» de Coignet hay sólo unas líneas, en las «Campañas» de Pion, algunas páginas, en Thiebault un tomo entero, en muchos cientos de páginas, Hugo escribió tres volúmenes.

La suerte que los autores tuvieron en la contienda, explica el tono de narraciones. Rocca escribe fresco aun el recuerdo de la caridad que ejercieron con él, Billon pensando en los padecimientos de su destierro de Cabrera, lógico es que aquél nos vea con menos odio y éste desborde en sus palabras la hiel que acumuló en los peñascales de la isla fatal.

Hay lugares que parecen haber sido punto de cita de los autores, muchos de ellos vieron el saqueo de Burgos, en Galicia estuvieron algunos, otros en Andalucía, la carretera de Francia la anduvieron todos, hay quien pasó por Valencia y Aragón, quien estuvo en Portugal, ninguno llegó a Asturias, Madrid, La Mancha, Castilla, Andalucía, son los países donde más se detuvieron y de los que llevaron mayores recuerdos.

Dice Pion que al escribir las notas de sus «Campanas» pensaba en el placer con que volvería a leerlas en los días de su vejez, y cierto que lo sería grande para los autores, que escribieron en la fuerza de la vida, repasar, viejos ya, las páginas donde dejaron sus recuerdos. (4)

Que todos se propusieran dar a luz sus trabajos no es seguro, muchas de las Memorias se publicaron bastante tiempo después de muertos los que las redactaron, pero, eso no obstante, bien claro se vé que todos aquellos pensaban en sus futuros lectores. De ser para propia delectación o recuerdo a nada conducirán las descripciones detalladas, las narraciones paso a paso de hechos que al autor no se le habrían de ir jamás de la imaginación y bastaría a evocar un sólo nombre. Hay en muchos pasajes tal preparación y arte que sólo se explican suponiendo que quien los escribe piense estar haciendo una obra para el público. Las frases y las ideas que D'Espinchal copia de Rocca no tendría razón de ser en un simple cuaderno de memorias personales, donde todo lo que no es propio sobra, y demuestran claramente que aquél quiso adornar su libro con lo que encontró en el de éste más expresivo y gráfico.

Muchas Memorias debieron redactarse durante la guerra; las de Rocca se cierran cuando aun dura ésta. Su primera edición es de 1814, por los días en que Luis XVIII entraba en París a la cabeza de la coalición y Napoleón se dedicaba a perfeccionar su minúsculo reino de Elva. Las de Naylies aparecieron en 1817, las del General Hugo en

1823, después fueron viendo la luz, poco a poco las otras, y hasta estos últimos años han seguido apareciendo nuevos cuadernos de soldados imperiales que se guardaban en gavetas viejas entre los recuerdos de familia.

Nadie sabe si entre legajos de cartas que existan en rincones de provincia no habrá todavía algún paquete de papeles viejos escritos en Varsovia, en Turín o en Salamanca, que aguarde la mirada del curioso o del bibliófilo que hayan de sacarlos del olvido. Y debe ser hallazgo interesante el de un cuaderno de esos, al investigador afortunado que dé con él ha de parecerle que tiene delante, con el uniforme descolorido y las viejas armas puestas, al veterano canoso, bigotudo y recio de las guerras napoleónicas.

La lectura atenta de una serie de tales libros no servirá para que un profesor prepare su curso de historia, pero coloca en condiciones únicas al lector para comprender en toda su intensidad lo que los historiadores han condensado en fórmulas concretas, pero escuetas y sin claro significado. Para los que no han podido reconstruir con la imaginación el vivir de entonces, las expresiones concisas que se hicieron tradicionales adquieren su valor primitivo cuando se han pasado horas y horas en compañía de nuestros enemigos. Ya que no veamos por dentro el alma de nuestros antepasados podemos leer lo que vieron de ellos sus contrarios, que algo es.

Gracias a esos libros podemos hacer trabajo de reconstrucción y pasar de los documentos fríos y rutinarios, sujetos por las trabas de un lenguaje de convención oficinesco, y redacciones incoloras, a la realidad que fué, con su riqueza infinita de matices y su variedad inagotable de sentimientos.

La historia vista así es una narración ilustrada con paisajes y cuadros de género, viñetas y retratos de cuerpo entero, al volver la última página podeis soñar con algo y

no os queda la idea de que la mejor crónica sea un libro de cuenta y razón.

Sepárase esto cien leguas de lo que pensaba Tácito y de lo que consideraba un modelo el conde de Toreno, pero no sabemos que aquellos hombres hayan llegado a decir la última palabra y posible es que nuestra noción sea más certera. Quizás la historia no deba ser precisamente una estatua de mármol impecable, con pliegues sabiamente ajustados, que oculte un cuerpo rígido y ande más cerca de la verdad quien se la figure cuerpo viviente y movedizo, animado por pasiones, cambiante y compleja como la existencia.

No con caracteres rígidos e impecables, con hombres llenos de defectos, y por sus mismos defectos, se hizo en días pasados lo que es materia de la historia, tomémosla así nosotros también, y tomémoslos así también a ellos y estaremos más cerca de poderlos apreciar y conocer.

Quitando a los héroes del pasado todo lo contingente y humano déjaselos reducidos a modelos de caracteres buenos o malos, pero falsos siempre, mal podemos penetrar el secreto de su vida si no contamos con los móviles innumerables que despertaron sus energías. Veámoslos como fueron; Napoleón tuvo seguramente muchos defectos por cada cualidad heroica, en nuestro pueblo hubo traidores, cobardes, desconfiados, afrancesados, ladrones, ni él dejó de ser grande por eso ni España perdió su gloria por la infamia de alguno de sus hijos, y para nosotros, en cambio, hombres de hoy que deseamos forjarnos idea aproximada de como fueron los días del ayer, siempre será mejor que los veamos en su forma humana, con debilidades y caídas que les pongan a nuestra altura de criaturas vulgares y nos enseñe como de enanos cual nosotros salió un día un pueblo gigante porque supieron sentir el amor de la Patria.



# LA INVASIÓN

---

**CAPÍTULO III.—Los franceses llegan.**

“ **IV.—Optimismos.**



### CAPÍTULO III

#### Los franceses llegan

Fué el 18 de Octubre de 1807 cuando el general Rodríguez de la Buria, cumplimentando órdenes de Madrid, se adelantó a la entrada del puente internacional a recibir la primera columna francesa que cruzaba el Bidasoa y hacerle los honores. Eran dos batallones de la división Delaborde, siguiéronlos los restantes, y luego la división La Roche, y después más divisiones hasta completar el Ejército de Junot. Durante diez y seis días los habitantes de Irún vieron ir pasando infantes, ginetes, artillería, franceses que entraban España adelante a buscar la raya de Portugal. (1)

Nadie preguntaba a qué venía ni contra quién iba tanto apresto guerrero, todos obedecían órdenes superiores. Además los soldados sabían que España era un país donde corría el vino, los oficiales no dudaban repetir aquí sus victorias de tierras lejanas, los generales se prometían alcanzar por fin el soñado bastón, ¿a qué más?

Junot, que los mandaba, tampoco estaba mucho mejor enterado que ellos. Creyó, al principio, que no debía pasar de la frontera portuguesa, a punto de marchar supo que debía estar en Lisboa el 10 de Diciembre, ya en Pancorbo le alcanzó la orden de entrar el día 1 «como amigo o como enemigo», por fin le dijeron que llegase del 20 al 30 de No-

viembre, cuanto antes, y se apoderase de la escuadra portuguesa.

Así empezó aquella aventura trágica que se llamó la Guerra de España, ignorando el ejército francés su destino, desconociendo los generales los propósitos del Emperador, no sabiéndolo él mismo a punto fijo; confiando unos en otros y todos en su buena estrella.

- (3) La ignorancia en que el ejército estaba del objeto de su venida era tal que, aun meses después, cuando a los oficiales superiores se les preguntaba contra qué enemigos iban a combatir, cuenta la duquesa de Abrantes que respondían «Estamos aquí para defender a España contra los ataques de Marruecos y de Argel».

- (4) Cierto es que si los franceses ignoraban la guerra particular a que venían, en un punto estaban seguros de acertar, entraban en son de conquista; en tanto que los españoles les suponíamos propósitos de ayudarnos a tomar a Portugal, o de quitar a Godoy, o de poner a Fernando en el trono, y a todas manos errábamos.

- (5) La entrada del primer ejército francés en España produjo, más que nada, asombro. Al principio, y en las Vascongadas particularmente, la acogida fué entusiasta. Las gentes—dice Thiebault—«andaban veinte leguas y más »por ver las tropas de Napoleón y se agolpaban a su paso »En los pueblos eran estrechas las calles para tantos hombres, las ventanas para tantas mujeres».

- (6) Hay que imaginarse la escena. Los regimientos, cajas al frente, pasando por las calles estrechas y tortuosas, aquellas gentes, que jamás soñaron cosa parecida, contemplando, mudas y atónitas, el desfile marcial, los uniformes vistosos de los soldados, los trajes brillantes de jefes y oficiales, que contrastaban con la ropa parda de nuestro pueblo, con las casas sin enjalbegar, y el paisaje grave del fondo, y, cuando los regimientos se pierden a lo lejos llevándose la visión de fuerza y vida, las gentes que vuelven a entrar en sus casucas o que emprenden las leguas de ca-

minata, pensando en todo aquello que sus ojos han contemplado y no tiene un sentido claro para su inteligencia.

A la admiración anónima y callada del pueblo, que pronto había de tornarse en odio, uníase la de una parte de la aristocracia española, constante hasta lo último.

El ejército de Junot salió de Francia en perfecto orden, sus diez y seis columnas marcharon de etapa en etapa por las Vasçongadas, por una parte de Castilla, pero el Emperador encontró muy lento aquel desfile y hubo que recoger las diez y seis columnas en ocho y apretar el paso. Luego vinieron reproches, recriminaciones del Ministro de la Guerra y se aceleró de nuevo, al fin el vértigo de llegar pasó de Napoleón a su general y las órdenes de éste las transmitieron a las tropas. Las columnas que los pueblos admiraron a su entrada fueron dejando aspeados en las etapas, mermadas de día en día por el cansancio, calados los hombres por la lluvia torrencial que apenas cesó de caer en todo el otoño, destrozados por las penalidades de la Sierra de Gata, llegaron las unidades, diez veces diez-madas, a Valencia de Alcántara, a Zarza la Mayor, a Moraleda, y, asomadas a la frontera portuguesa, hicieron alto para esperar sus hombres y reformarse.

Dice Marbot que cuando Junot llegó a ciudad Rodrigo 15.000 rezagados seguían las filas de su ejército en pelotones o sueltos; en un sólo día, el 20 de Noviembre, la Legión del Mediodía, pasando por la Sierra de Gata, de un efectivo de 719 hombres que llevaba perdió 80. Todo eso ocurría en plena paz.

A este primer ejército invasor los españoles sólo le vieron pasar de largo y perderse en Portugal, turbión de hombres y bestias que corría hasta agotar las fuerzas, dejando como rastro de su paso, rezagados a millares, armamentos destrozados, animales muertos.

El gobierno de Carlos IV sabía que venían esas tropas y les puso España entera a su disposición, pero todo era poco, no había medio de dar abasto a aquel tropel cuyo

itinerario se alteraba todos los días y la voluntad más rendida y sumisa no pudo evitar quejas. Cuando las columnas de marcha redujeron su número, los recursos dispuestos sólo permitieron dar, cuando más, media ración. Apenas había cuarteles ni podían habilitarse en muchos puntos de etapa. Lo eran Celada, Villodrigo, Torrecilla, y en cualquiera de ellos por cada habitante del lugar eran diez los soldados que entraban. Las tropas dormían forzosamente a la intemperie.

El contacto del ejército de Junot con nuestro pueblo fué tan rápido que no dió lugar a que se formase opinión. La División Delaborde empleó un mes en ir de frontera a frontera, otras debieron tardar menos, las bandas de rezagados harto tenían con avanzar camino adelante y debieron hacerse notar poco.

Junot declara que las autoridades demostraron mucho celo, que las municipalidades atendían a los oficiales, que los soldados eran acogidos con entusiasmo y colmados de obsequios. Su entrada fué festejada en Vitoria por los marqueses de Montehermoso, en Salamanca por los de Layas.

A medida que las tropas avanzan Castilla adelante el entusiasmo del pueblo se entibia. En Valladolid, a mediados de Noviembre del año 7, los paisanos atacaron a un correo francés. Más allá de Salamanca, el Clero comenzó a demostrar inquietud y los pueblos se manifestaron hostiles. Marbot asegura que entre Salamanca y la frontera los españoles asesinaron unos ciento cincuenta soldados.

En esas etapas el ejército aún podía ir viviendo, el soldado no recibía nunca la ración completa, los rezagados probablemente no recibían nada, pero a los regimientos se les hacían aún distribuciones diarias. Después de Salamanca ya no se repartieron más que dos raciones por hombre, que se dan en Valencia de Alcántara. Así los soldados se apartan de la ruta, comen la miel de las colmenas, roban en las chozas castañas y aceitunas, muchos se mantienen

tan sólo de bellotas. «Al pasar los franceses por Peña Par- (11)  
»da» — escribe Marbot — «viéronse obligados a apoderarse de  
»algunos rebaños de los naturales, éstos, en venganza, ma-  
»taron un centenar de rezagados». Hay que decir que este (12)  
cronista ni iba en el ejército de Junot ni perteneció a él más  
tarde, pero hay en cambio testigos presenciales que afir-  
man que al pasar la Sierra de Gata los soldados franceses  
saquearon las miserables viviendas que había por aque- (13)  
llos montes, que el pobre pueblecillo de Moraleja fué de-  
vastado por el segundo regimiento suizo. Ante tales atropel- (14)  
los rompe el pueblo en protesta contra los titulados  
amigos; los que ayudan a portear el material de guerra  
aprovechan cualquier descuido para volcar los arzones  
en los baches del camino y huir con el ganado. Cerca de (14)  
Perales, las gentes se reúnen y matan a muchos rezagados,  
cuyos cadáveres dejan en el camino.

Todo esto, que da una idea de lo que había de ser la (15)  
guerra, pasaba ignorado. El ejército español continuaba au-  
xiliando decididamente al invasor. Caraffa y sus tropas se-  
cundaron los planes de Junot sin discutir. Gracias a ellos (15)  
se pudieron reunir algunas provisiones en Valencia de Al-  
cántara, y se entró en Portugal con un pequeño cuerpo en  
el cual iban zapadores españoles y uno de nuestros regi- (16)  
mientos de caballería. La voluntad de servir era tal que  
pólvora y plomo se requisaban en las casas de los habi- (16)  
tantes, y el papel para los tacos se sacó destruyendo los do-  
cumentos del archivo de los caballeros de Alcántara.

Después del ejército de Junot vino el de Dupont, luego  
el de Moncey, y luego el de Bessieres, y detrás el de (16)  
Duhesme, sólo que ahora ya no venían en forma de trom-  
ba, avanzaban lentamente, como quien toma posesión o  
teme aventurarse demasiado. La impulsión venía a inter- (16)  
valos, por sacudidas, parecía sentirse titubear la voluntad  
de aquel que mandaba a los grandes de los grandes como  
simples reclutas y reservaba para su alto e imperial cono-  
cimiento los designios definitivos.

- (11) Primero dió orden de que fuera a situarse en Vitoria la División Barbou, un mes más tarde, era ya todo el cuerpo de ejército de Dupont el que debía ir a Vitoria, y Barbou avanzaría a Burgos; quince días después mandó que Dupont fijase su cuartel general en Valladolid y Moncey fuese a Vitoria; pasa otro mes y todo el ejército de Moncey debe ir a Burgos, a Aranda; Duhesme invadirá la Cataluña, Darmagnac ocupará la ciudadela de Pamplona. Es la mancha de aceite que se va extendiendo poco a poco.
- (17) En este tiempo los franceses andaban por España como por su propia tierra. Un oficial con su asistente marchaba tranquilamente por los caminos sin que nadie pensase en hacerle mal. Si necesitaban guías se los daban, cuando llegaban a los pueblos albergábanse en casa de los curas, en las ciudades en las de las personas de mayor consideración, y nadie parecía sorprenderse de todo aquello ni menos pensaba en alzar resistencia. Las poblaciones importantes atendían generosamente al ejército; en fines de Enero de 1808, la Ciudad de Vitoria dió a los franceses un baile magnífico. En todas partes se apresuraban a abrir a los oficiales del ejército imperial cuanto la Sociedad de entonces podía ofrecer de comodidad y distracción. Los franceses seguían hablando de Africa como objetivo de su viaje y nombraban a Ceuta como etapa final de marcha. Los generales se instalaban como príncipes y abusaban como déspotas. El buen deseo general era tan grande que los frailes de Valladolid abandonaron un Convento magnífico para que se estableciese en él un hospital militar.
- (20) Iban ya cumplidos cuatro meses de invasión; los franceses habían ocupado sin razón ni motivo ciudades y fortalezas, «avanzábamos poco a poco por la península, entrando generalmente abiertas a nuestro paso las puertas y echándolas abajo cuando no se abrían», dice Grivel que resume así en una fórmula de serena indiferencia la traición brutal de la Invasión. Españoles había que, a momentos, tenían conciencia de que se habían abierto las

puertas al enemigo, «la conducta de Napoleón era bastante para destruir todas las ilusiones», reconoce Marbot, pero esa idea no podía generalizarse. «Yo no sé—escribe Grivel—si el Gobierno de Madrid comprendió el peligro que le amenazaba, pero los pueblos, seguramente, no concibieron la menor sospecha y los franceses fueron acogidos como aliados sinceros. Aunque su presencia debía excitar las imaginaciones prevenidas por su renombre militar, no produjo ningún sentimiento de desconfianza y menos de temor. Si al contacto de las dos naciones tan diferentes hubo algún asombro, no fueron los españoles los que lo mostraron. La actitud del pueblo, cuando nuestras tropas hacían su entrada en las villas y ciudades, con su aspecto marcial y su alegre música, se caracterizaba por una calma afectada que llegaba, a veces, hasta parecer desdén. Podría creerse que los españoles se habían propuesto no admirarse de nada, y que nuestra pompa guerrera, muy lejos de deslumbrarles, les producía mediano efecto. No ocurría así con sus soldados, reconocían su inferioridad, pero la consideraban consecuencia de la manera como se les gobernaba, no de falta suya. Por lo demás no afectaban jactancia ni debilidad, veíaseles tranquilos y resueltos ante nuestras tropas».

No había modo de que se formase opinión y era tan grande el descontento contra lo existente que, probablemente, los más debían pensar que lo que viniera, por malo que fuese, nunca sería peor que lo que tenían ya. «En las consideraciones que nos guardaban—decía Tiebault—había tanta admiración hacia nosotros como censura para su Gobierno».

Nadie podía imaginar la suerte horrible que Dios tenía reservada a España. Muchos admiraban a Napoleón por distintos motivos. Blaze cuenta la veneración con que le mostró un fraile en el Escorial una medalla de oro, regalo del Emperador en persona. Bastantes también eran los que extendían su admiración al ejército, con el cual el Empe-

- (18) rador labraba su propia gloria. El Clero recordaba que Napoleón había restablecido en Francia el culto católico, los militares veían en él la más alta representación del Genio de la guerra, el pueblo pasmábase ante aquél héroe que traía a la vida presente un ciclo glorioso de aventuras. La
- (25) Duquesa de Abrantes dice que en Castilla había ya en 1805 un sentimiento de afecto hacia el Emperador. Quizá en esta afirmación haya una parte de exageración que rebajar, pero lo positivo es que nuestros antepasados no acertaban a comprender, a pesar de cuanto veían sus ojos, que aquel caballero de las hazañas jamás soñadas, fuera capaz de villanías y traiciones. El pueblo iba conociendo de cerca a los franceses, sabía que no eran amigos ni aliados, sino dueños absolutos, pero no temía del Emperador sorpresas desleales.

- Así, dejándose llevar unas veces de una buena fe sin tacha, alzándose otras en protesta ante las tropelías de los extranjeros, en medio de vacilaciones y dudas perfectamente explicables, va formándose en España el sentimiento de odio contra los franceses y estallan chispazos aquí y allá con ocasiones o pretextos, nimios que sólo prueban el mal querer que fermenta en la oscuridad. En Toledo y Burgos estallan motines; en Barcelona ocupada por los franceses hay ya, desde principios de Marzo, una efervescencia latente contra ellos, óyense gritos y mueras, guardias españolas y walonas pasean en grupos numerosos con aires de desafío, cuéntanse muertes de soldados imperiales. Esto no lo ven unos generales franceses, no lo quieren ver otros; ninguno había contado con el pueblo en
- (26) cuantas tierras había corrido por Europa, ¿cómo habían de preocuparse de semejante personaje en España?

- Estaban en país conquistado. Esos ejércitos franceses que ocupaban tierra amiga, considerábanla así muy contra
- (28) su voluntad, y como los aprovisionamientos no llegaban con la presteza que el soldado deseaba, seguíanse, en plena paz, saqueos y violencias. Dupont ocupó en Valla-

dolid el palacio del Marqués de Ordoño, desalojó para ello al propietario, le obligó a vivir en una posada y exigió de su administrador que le proporcionase lujos inusitados. Thiebault nos cuenta las proezas de un teniente, Boilleau, que vino con Junot, el cual nada respetaba del Emperador abajo, y así allanaba la Capitania General como desalojaba, en Portugal, a un batallón español para acomodar a su compañía, y aun dejando margen grande a la exageración francesa, por el entusiasmo con que refiere tales lances, puede venirse en consecuencia de cuál era el espíritu que animaba a los oficiales de Napoleón.

Mucho antes de que sonaran los disparos del 2 de Mayo, ya había en España ejércitos franceses que obraban como enemigos declarados y lo obtenían todo a punta de espada, mas de esto sólo estaban percatados los que habían sufrido el contacto con el ejército invasor. La dificultad de comunicaciones impedía que las noticias se propagasen, cada cual sabía lo que había ocurrido en su lugar, y si llegaba a conocer algo de lo que sucedía en otros parajes era con un retraso de muchos días, de semanas o meses. Así pudo suceder que ocupadas ya, a traición, Pamplona, Figueras, Monjuich y la Ciudadela de Barcelona, el pueblo de Madrid recibiera con benevolencia al ejército que entró con Murat. Los que estuvieron en el desfile coinciden en notar la sencilla curiosidad de los madrileños en quienes nada indicaba el menor sentimiento hostil.

Cuando hubieron entrado en España cinco ejércitos, Napoleón pensó que debía darles un jefe supremo a todos ellos y lo nombró. Nombró a Murat sin consultárselo ni aún anunciárselo previamente.

La tarde del 20 de Febrero de 1808, Joaquín Murat, que pensaba ir a su modesta insula del Gran Ducado de Berg, estuvo en las Tullerías a hacer la corte a su imperial cuñado, habló con él de cosas indiferentes, nada le dijo éste de la Península ni de planes suyos referentes a ella, y, a las pocas horas, Murat recibía la orden de partir aquella mis-

ma noche a ponerse al frente del ejército de España. Antes que amaneciera había salido para Burdeos sin intentar siquiera hablar al Emperador ni solicitar aclaraciones sobre la misión que se le confiaba. Así continuó el viaje, ignorando lo que se esperaba de él, pidiendo siempre instrucciones que no llegaban, pidiendo órdenes acerca de lo que había de hacer con aquellos ejércitos acuartelados en país, al parecer, amigo, que le estorbaban para vivir en paz y con los que no le dejaban hacer la guerra.

- (31) A él también, a pesar de que la opinión había cambiado, a él también se le mostró España propicia. «Me apresuro—escribe desde Vitoria—a dar cuenta a V. M. de la acogida extraordinariamente amistosa que se me ha hecho desde la frontera de España hasta esta ciudad. En la raya encontré una diputación de Guipúzcoa, y a la entrada del territorio de cada municipio estaban las autoridades que venían a prestarme homenaje y darme la seguridad de sus sentimientos de afecto y admiración por V. M. En una palabra, he encontrado a mi paso, como tendida a lo largo del camino, la población de las provincias que he cruzado». «De Burgos a Aranda—escribe más tarde—sólo he visto muestras de alegría»; y a Duhesme, que le apunta temores de sublevaciones en Cataluña, le dice: «Es sorprendente que sólo en Barcelona sean los franceses mal recibidos mientras en el resto del país nos acogen como hermanos, como amigos y verdaderos aliados». Quizás en estas frases haya más retórica y buen deseo que verdad absoluta, pero de todas suertes parece cierto que la entrada de Murat en España (Marzo 1808) no despertó protestas.

- (32) Las tropas francesas no habían pasado aun de la región Norte de la Península. Por la parte de España, ocupaban una zona limitada, de un modo general, por el Ebro y el Duero. En Vitoria recibió Murat, por fin, las órdenes de Napoleón y dió un nuevo impulso al ejército imperial. Por distintos caminos fueron las tropas sobre

Madrid; Moncey siguió la carretera de Francia por Aranda y Sonosierra, Dupont fué por Valladolid y Medina del Campo; el día 18 de Marzo Murat estaba en Fresnillo de la Fuente, el 22 llegó con sus avanzadas a dormir en Chamartín, y el Gobierno de Carlos IV o de Godoy, se vió esclavo del Emperador.

Pero si Murat esperó las órdenes de su cuñado para proseguir la ocupación de España, ya, sin ella, había procedido, desde el primer momento, como si fuese amo y señor de la Península. De las fábricas de Plasencia salían centenares de fusiles para diversos puntos de España, Murat los hizo detener, mandó que se ocuparan cuantos se encontrasen, y pidió, mejor sería decir ordenó, al Gobierno español, que suspendiera esos movimientos de armas. En Aranda se encontró un convoy con plomo mandado desde Madrid y lo detuvo también. Supo que las escasas tropas que existían en España se movían hacia el medio día y, de su propia autoridad, mandó a los españoles que suspendieran la marcha de esos soldados. Cuando le dicen que los carros que conducen las provisiones deben regresar a los puntos de partida y dejar la carga en Aranda, dispone que la incautación de esos vehículos no cese hasta que pasen al Sur de Somosierra. Desde Chamartín ya, ordena al capitán general de Castilla la Nueva que suspenda el viaje de Godoy a Madrid porque «no quiere el ejército del Emperador sea testigo de los insultos que seguramente le dirigirían a aquél». Véase si llevaba lejos el pudor.

El 23 de Marzo de 1808 el ejército francés entró en Madrid y lo ocupó. Murat, a quien designaron como alojamiento el palacio de la Tudó, indignóse por lo mezquino del aposento y, sin pedir permiso a nadie, se instaló en el Almirantazgo.

Los motines y reyertas que habían ocurrido hasta entonces, hechos aislados que el Gobierno español tenía interés en ocultar, no habían producido efecto en el pueblo,

y aun cuando la agitación del espíritu nacional fuera ya manifiesta, las corrientes de protesta no se habían exteriorizado aún. Grivel que vió la salida de Fernando VII, de Vitoria hacia Francia, y presencié las escenas de entusiasmo realista del pueblo español, confiesa que en aquel momento él y los que le acompañaban comprendieron que quizás antes de mucho pudieran tenerlo por enemigo.

- (36) «El servicio de policía—dice—hacíase bien, no se oía hablar de reyertas, pero todo el mundo parecía vivir en guardia. No existía entre españoles y franceses ninguna simpatía, observábanse unos a otros, claro se veía, todos esperaban un acontecimiento grave». Esto era en Abril de 1803.

- (37) El malestar habíase hecho intenso, un desasosiego creciente invadía la nación, pero en el nublado que muchos veían venir nadie acertaba a leer con certeza más que amenazas directas a Godoy. Así, cuando Lejeune llega en los comienzos de Abril, aun encuentra motivo para escribir: «Los españoles habían cortado las ramas a todos sus laureles para hacer arcos de triunfo, bajo los cuales debía pasar el vencedor de Europa; mis camaradas y yo llevá-bamos el encargo de anunciar su venida, y la acogida que se nos hacía tenía algo del entusiasmo que su presencia había de causar».

Así pasó la primera invasión y, bajo apariencias pacíficas, entraron en la Península 120.000 franceses.

- (38) Después vino la segunda, cuando hubo transcurrido el verano de 1808, cuando España entera hubo declarado la guerra a Napoleón, y ante el empuje de la Nación alzada, los ejércitos franceses se habían recogido a la orilla izquierda del Ebro, que antes cruzaran a traición. El Emperador se convenció de que ocupar las capitales no era tener a España y mandó contra nuestros abuelos al Gran Ejército.

Entonces, ya no fueron batallones aislados los que vinieron, fué una irrupción en masa semejante a la de los

tiempos antiguos, y de ese pueblo de soldados no cabía ya (38)  
decir que fuesen reclutas ni muchachos, venían los mejores de cuantos tenía Francia, regimientos soberbios, la Guardia Imperial.

Los soldados de Napoleón estaban esparcidos por toda Europa, desde el Báltico al confín de Grecia y los Pirineos. Ordenes llegadas de París fueron poniéndolos en marcha sobre la frontera de España; Lejeune cuenta su viaje desde Varsovia a Burgos, Saint Chamans y Rocca vinieron de los campamentos de Prusia, Fantin des Odoards de Silesia, Desboeufs de la costa dálmata. La caravana guerrera habíase puesto en marcha una vez más recogiendo en sus filas interminables hombres de cuantos pueblos seguían al Emperador, venían franceses, alemanes, italianos, holandeses, belgas, suizos, polacos, irlandeses, mamelucos, todos con sus trajes distintivos y sus costumbres, unidos por la misma voz de mando e idéntica consigna. Y rigiendo el flujo de aquel mar de gentes venía él en persona, Bonaparte el Grande.

Esta segunda entrada de ejércitos fué a modo de ramblazo que todo lo arrasa. Los habitantes, dice Lejeune, huían de nosotros y abandonaban los pueblos. Casas, iglesias, conventos, desiertos todos, ofrecían pasto a la codicia de los soldados y ni aun los mismos sepulcros se respetaban. (39)

Su seguridad del triunfo era absoluta. Dos testigos bien distintos, Rocca y Saint Chamans, emplean formas análogas para expresarla; juzgando la tierra donde venían por la que acababan de dejar, creían que la guerra sería cosa de muy poco tiempo, y sin dificultad, obligarían a los españoles a firmar la paz en Madrid. Así pensaban y escribían después de Bailén. del Bruch, del primer sitio de Zaragoza, de los dos primeros de Gerona, de la retirada de Valencia, ¿qué no sería antes? (40)

No era el ejército del Emperador, era un ejército de emperadores, déspotas todos, grandes o chicos, según la

- (38) graduación que tuviesen. Educación o sentimientos podían ocultar, en algunas ocasiones, su fiereza, pero al menor rozamiento desaparecía la vestidura y surgía el tirano.
- (41) Cualquiera que fuera la causa de cólera, nobles de la antigua raza que, por educación y principios, debían huir de las bajezas y las cobardías, atropellan a pobres ancianas indefensas, nada se respeta.

Bajo la planta de 300.000 hombres, perfectamente organizados, mandados por los generales más grandes de su tiempo, con todos los elementos de conquista que entonces se conocían, España se alza en guerra, pobre, sola, desamparada de sus Reyes, sin Tesoro, sin Ejército regular, sin otra fuerza que su voluntad y apoyada en el espíritu de sacrificio de sus hijos. Los franceses habían venido, la guerra de Independencia entraba en su periodo de sangre y fuego.

- (39) ...
- (40) ...
- (41) ...

## CAPÍTULO IV

### Optimismos.

La historia de la invasión de España y de la Guerra de la Independencia es la crónica de un optimismo gigantesco desmentido constantemente por los hechos y constantemente renacido al calor de la soberbia sin límites de la Francia napoleónica.

El Emperador no esperó nunca de los españoles una resistencia seria. «No creyó encontrar más»—dice Marbot—«que la que había hallado en Holanda, en Portugal, o en Westfalia». Las noticias que le daban sus generales confirmaban ese error, unas veces porque ellos mismos lo creían así, otras por complacer al amo que no quería conocer ya las realidades y pensaba que la vida debía plegarse a su voluntad.

La primera voz que se alza para anunciar al César, la fácil conquista de España es la de Dupont. Vino éste a la Península a ganar el bastón de mariscal, no sospechando que existiera un lugar llamado Bailén. Antes ya de entrar en nuestra tierra afirmaba serenamente «que España esperaba impaciente al Emperador y se consideraría muy feliz acatando sus decisiones». Luego cuando nos ve más de cerca corrobórase en sus observaciones y el 1.º

- (3) de Enero de 1808 escribe: «un gesto del Emperador fijará los destinos de España, la Corte, el Clero, el Ejército, todos están por él».

Y esto no es nada, no lo es cuanto otros dicen más tarde para adular a Napoleón arreglando la realidad a su soberano placer, todo es pálido y débil ante el torrente alegre y espontáneo que brota del epistolario de Murat, Gran Duque de Berg, lugarteniente del César en España.

- Quando aun no ha llegado a Madrid, en Castillejo de la Cuesta, recibe la noticia del primer motín de Aranjuez y, comentando lo ocurrido, a vuelta de lamentar los desórdenes, dice: «V. M. lo puede todo por la potencia de su genio y de su gloria, que ella mande y las fracciones desaparecerán ante su voluntad. Yo respondo de todo, incluso de la tranquilidad pública» y, al final de la carta, «Aseguro a V. M. que en ningún caso conseguirán alzar a la nación en armas contra vuestros ejércitos, lo repito, V. M. puede hacer aquí todo lo que ella quiere, sólo se esperan sus órdenes».

- (5) Cinco días después, el 24 de Marzo, aposentado en Madrid, dominando, a su juicio, la situación, repite las mismas seguridades y anuncia que va a hacer ir a los carabineros y a los coraceros de Dupont «porque la caballería había hecho gran efecto a los madrileños». «Con esas tropas, cañones y nuestros soldados, respondo de todo». Alguien había hablado de que el aspecto de las cosas no era favorable, pero él desecha tales temores de una plumada, a otro se le podía engañar con eso pero él sabía bien que se estaba en el mejor de los mundos y, después, para corroborar al Emperador en su olímpica confianza, escribe: «Os han inspirado temores de un levantamiento en España, yo os garantizo que es imposible, y si alguna vez se presenta un germen de insurrección será en las provincias que no hemos recorrido nosotros. V. M. es admirada y adorada en toda España y de V. M. espera la Nación una suerte más dichosa».

No necesitaba tanto Napoleón para confirmarse en su opinión y en sus planes, pero debió sonarle bien adulación que tan felices resultados auguraba.

La imaginación de Murat marchó aquellos días cien veces más veloz que su caballo de batalla, ya no era solamente Napoleón «el Mesías que esperaba el pueblo Español», la adoración parecía extenderse a toda la familia, y tras ese sentimiento, el buen expostillón veía aparecer, como entre nubes, la imagen de una corona apoyada en dos mundos, que los dejaba para venir a posarse en su cabeza. «La calle en donde está el palacio que habito hállase constantemente llena de gente y cada vez que aparezco por cualquier balcón resuenan interminables vivas. ¿Prueba esto descontento? ¿Esos gritos universales de alegría pueden hacer presumir un alzamiento contra los franceses?» Cuando esto escribía no llevaba aun cuarenta y ocho horas de residencia en Madrid, y si no anduvo acertado en sus juicios por lo menos fué rápido en formarlos. El título de Rey, dice un escritor contemporáneo, «era, entonces, un grado de la jerarquía militar del ejército imperial» y Murat debió creerse ya con el ascenso asegurado. (6) (7) (8)

Toda la correspondencia que dirige al Emperador está impregnada de la misma confianza pueril y franca. Al leer sus cartas os convenceis de que Murat no era hombre de observación y reflexión fría, pero sí un valiente que no contó jamás las probabilidades del fracaso.

El 2 de Abril surge por fin ante él un conflicto, el pueblo de Madrid promueve un alboroto, pero eso no hace vacilar su confianza firmísima, «aquí no hay malo más que un centenar de pilletes a quienes será fácil hacer entrar en razón. Las gentes honradas no han cesado en sus demostraciones de afecto a los generales y los jefes franceses».

Siguiendo su curso de afirmaciones con visos de profecía, dice el 10 de Abril estas palabras, en las cuales llega

- en parte, mucho más cerca de la verdad de lo que él sospechaba. «El pueblo español no quiere ser conquistado pero se entregará».
- (10) Luego va recibiendo noticias de alteraciones, sabe que el pueblo comenta las ocurrencias, que hay agitaciones en Burgos, en Madrid, pero el miedo no llega a él; «los españoles hablan demasiado para que sean temibles, la voluntad del Emperador no encontrará resistencia efectiva en España».
- (11) Cuando supone, y desea, que Fernando haya llegado a Bayona, da esta opinión para gobierno de su imperial cuñado: «En todo caso su reinado terminó, podéis decirlo muy alto». Por una vez el cumplimiento de sus vaticinios habría podido ser satisfactorio para españoles y franceses.
- (12) A medida que avanza Abril, siente Murat con más ardor la codicia de la corona y apremia al Emperador para que tome una resolución pronta. «Ha llegado el momento favorable para que V. M. anuncie su sistema a la España, tal es la opinión de vuestro Embajador y de los españoles»;
- (13) y más adelante, «Es tiempo ya de que V. M. se decida. Habrán hablado a V. M. del entusiasmo que ha despertado el Príncipe de Asturias a su paso. Ya le he dicho al Mariscal Bessieres que esos son los últimos resplandores de una luz que se apaga».
- (14) El 20 de Abril un nuevo alboroto pone a Murat a punto de sacar el alfange, las patrullas de soldados españoles han restablecido el orden, y el peligro del conflicto se ha alejado, pero a Murat le duele que tal ocurriera; «Las tropas han estado sobre las armas en un abrir y cerrar de ojos y he lamentado con toda el alma que el suceso fuera a punto de anochecer, porque a otra hora hubiera podido dar al populacho de Madrid una buena lección que le quitara las ganas de volver a meterse en asuntos de política».
- (15) El entusiasmo que se supone tienen los españoles por
- (16)

Fernando es, en opinión de Murat, pasajero, y desaparecerá tan pronto como el Emperador se decida. «Madrid invoca al Emperador, que él se resuelva, exclaman todos, sepáramos a qué atenernos».

Por fin, el 23 de Abril, la impetuosidad del lugarteniente no admite ya frenos, y dejando reticencias a un lado pide francamente la corona; «desde ayer tenemos la opinión pública en nuestro favor. El amor propio de los castellanos se ha resentido al ver que el Príncipe de Asturias había pasado la frontera. El Príncipe se ha hecho indigno de la nación española, exclaman, y no merecía el afecto y el interés que por él teníamos». «Puesto que no tenemos soberano, que el Emperador nos lo dé, decían unos, y otros gritaban: corramos al Gran Duque de Berg, tomémosle por Rey, es el medio de acabar antes. Esto es, Señor, lo que se decía; esto pinta el estado de opinión de la capital, los que os digan lo contrario engañan descaradamente a V. M. y son dignos de castigo».

Los días que siguen hasta fin de Abril, todo continúa marchando a pedir de boca, las gentes se inclinan decididamente, según Murat, del lado de los franceses, se han enterado de que va a haber cambio de dinastía pero sólo se preocupan por saber quién será el nuevo monarca, de los reyes que fueron nadie parece acordarse. Lo único que falta para que las cosas vuelvan a su estado normal, es que Napoleón declare su resolución última. Eso es lo urgente: Madrid, Aranjuez, Toledo, Barcelona, todo está tranquilo.

Y al fin, como si quisiera coronar todos sus errores con una declaración solemne, en la noche del 1 al 2 de Mayo, cuando los minutos del terrible día habían empezado a pasar ya sobre su cabeza, estampó estas palabras. «Espero que en el momento en que tengo el honor de escribir a V. M., todos los asuntos de España estén terminados».

Para muchos iban a concluir antes de que la aguja del reloj de palacio diese una vuelta entera, pero el asunto

grave del Emperador en España empezaba su curso en aquel momento. No está en los hombres adivinar cuando se acercan las horas preñadas de la historia, pero muy lejos ha de vivir de la realidad quien equivoque de tal manera los signos de los tiempos y no vea la nube que lo cubre.

- (21) La batalla que se riñó en calles y plazas, la mortandad de habitantes pacíficos, los mil detalles de aquel día trágico, no alteraron la confianza de Murat, y la noche del mismo 2 de Mayo, al dar cuenta de los sucesos, pone este comentario, tan frío para el pasado como desacertado en la predicción: «Este acontecimiento, aunque desgraciado, nos asegura para siempre la tranquilidad de la capital y confío en que también la de todo el reino».

- (22) Marbot, que dice haber llevado a Napoleón, de Madrid a Bayona, el parte de la jornada, refiere que Murat, al entregárselo, estaba radiante, «y me repitió varias veces— confirmad de palabra al Emperador lo que le escribo en esta carta, la victoria que he conseguido sobre los revoltosos de la capital nos asegura la posesión pacífica de España». Y como, más adelante, alguien le apuntara alguna duda sobre el porvenir, le replicó: «Bah, querido, les daré un baile y bailaré en él, no os digo más».

- (23) De ese optimismo participaba el Emperador. Sea o no cierta la entrevista con Marbot, que éste detalla con lujo grande de particulares, las ideas que le atribuye cuadra perfectamente con cuantas brotaron del cerebro de Napoleón; «la victoria del 2 de Mayo debe apagar toda resistencia en España; los españoles se calmarán pronto y acabarán por bendecirme», son frases que tienen el sello de la soberbia imperialista y, oídas en boca de otro, juraríase que eran copiadas.

- (24) Hubiera sido él tímido y pesimista y aún las cartas de sus hombres de confianza le habrían llevado a igual seguridad. El 4 de Mayo, La Forest, su embajador en Madrid, escribe: «El acontecimiento de anteayer ha tenido todas las consecuencias que se podrían esperar de la mayor victo-

»ria»; y, para información del Gobierno de París, sigue escribiendo: «Que el partido de Fernando estaba completamente derrotado, que su fuerza procedía únicamente del odio que se tenía a Godoy, que los españoles se aventurían fácilmente al cambio de dinastía por las ventajas que iba a producir»; y resumía todas sus afirmaciones en esta frase contundente: «Todo se someterá por la fuerza de las circunstancias si no es por el convencimiento».

Los días que siguieron al 2 de Mayo, Murat, inalterable en su serena confianza, da cuenta al Emperador de haber facilitado pasaportes para que regresasen a sus pueblos todos los forasteros que lo solicitasen y explica: «Ya les hemos enseñado la lección antes de marchar, ellos calmarán las cabezas exaltadas y llevarán a sus pueblos el espanto y la consternación». De esos viajeros, «preparados» por las gentes de Murat, salieron las voces que llevaron el fuego del alzamiento por toda España, ved si la lección dió los resultados que esperaba el Gran Duque.

El pasar de los días sólo aumenta su magnífica tranquilidad. «Los acontecimientos del 2 de Mayo aseguraron a V. M. exitos definitivos. El príncipe de Asturias perdió ese día la corona, su partido, completamente derrotado, se vuelve del lado del vencedor. V. M. puede disponer de la Corona de España y nada turbará la tranquilidad pública». Y así continua garantizando paz y orden, aconsejando al Emperador que designe Rey por sí mismo sin contar con Carlos ni con Fernando. «Los cañonazos del 2 de Mayo saludaron el pabellón de la nueva dinastía». «Madrid y las provincias piensan en todo menos en sublevarse, la conformidad era tal que excedía a cuanto se esperaba. «La única inquietud que existe—dice—es la de conocer oficialmente el nombre del nuevo monarca».

En la locuacidad expansiva de las cartas de Murat hay frases que parecen inspiradas por un genio burlón de la historia. Describiendo el favorable espíritu del ejército es-

(29) pañol, escribe, en la madrugada del 19 de Mayo: «Los regimientos suizos formarán parte del cuerpo de ejército del general Dupont. El Coronel Reding le ha escrito ya manifestándole lo feliz que será al pertenecer al ejército francés». Dos meses después, día por día y hora por hora, sonaban en la carretera de Andújar los primeros disparos de las avanzadas que iniciaban la batalla de Bailén, y otro Reding se preparaba a dirigir a Dupont algo muy diferente de una bienvenida.

Las seguridades se repiten con martilleo insistente. A mediados de Mayo llegan las primeras noticias del alzamiento de Oviedo, pero basta, según él, la presencia de unos carabineros para disipar el tumulto. La calma vuelve a reflejarse en las cartas, imperturbablemente optimistas, y sólo cuando España arde de un cabo a otro y no hay provincia que no tenga su junta de defensa ni pueblo importante que no haya declarado la guerra a los franceses, admite la existencia del alzamiento, mas sin que este hecho, indiscutible ya, haga disminuir un ápice su soberbia tranquilidad. «La insurrección de Valencia no es nada, todos conocemos el carácter inconstante de este pueblo acostumbrado a insurreccionarse todos los años». «El que está al frente del alzamiento de Andalucía es un miserable, espero que los cañonazos del general Dupont sobre Córdoba restablecerán el orden en todo el sur de España».

El 5 de Junio recibe la noticia de la venida de José y pone en boca de sus colegas de la Junta de Gobierno estas palabras, a las cuales, él, sin duda, suscribe: «España está salvada de la crisis que la amenazaba, la tranquilidad va a renacer». En ese mes se acabaron de alzar las pocas provincias antes indecisas, diéronse las dos acciones del Bruch, Cuesta y Blake reorganizaban ejércitos, Castaños entablaba tratos con los ingleses de Gibraltar, la nación entera se aprestaba para dar a José una especie de tranquilidad nunca vista ni oída, pero el incumplimiento de

tantas predicciones no aminoraba su aplomo y continuó haciendo vaticinios hasta el momento de marchar camino de Nápoles.

Ese don de errar no estaba reservado exclusivamente a los soldados batalladores y brutales que sólo pensaban en pelear y únicamente contaban con su valor y sus tropas, el mismo Napoleón profetiza y se equivoca de plano arrastrado por su optimismo incommovible. Cuando Bessieres gana la batalla de Rioscco, el Emperador dice: «Esa acción (33)» ha asegurado la corona de España a José como la de Villaviciosa se la aseguró a Felipe V. Nunca harás bastante — escribió a su hermano — por el general que te ha prestado tal servicio, debes apresurarte a enviarle el Toisón de Oro». Cuando José recibió esta carta ya no estaba en Madrid, «había salido a uña de caballo al (34)» saber la noticia de Bailén y no estimó que estaba obligado a pagar deuda nacida de un servicio que le había resultado inútil».

En esos tiempos aun tienen explicación los optimismos. Grivel nos cuenta que cuando los prisioneros de Bailén (35) fueron llevados a la bahía de Cádiz, marchaban tranquilos y conformes con su suerte. Esperaban poderse evadir, esperaban que el ejército del Emperador acabaría en corto tiempo la conquista de la Península. «El desorden que veíamos en todas partes, el pobre aspecto de las tropas españolas—dice—y la inquietud que se traslucía a pesar del patriotismo, en las personas algo instruidas con quienes hablábamos, conservaban nuestra confianza». «Debíamos ser cruelmente desengañados, pero todavía estábamos muy cerca de las hermosas campañas de Austria y Prusia para admitir que España pudiera resistirnos».

Nuestra guerra fué, para todos, una sorpresa. «Los (36)» franceses—dice Rocca—estaban acostumbrados por sus guerras anteriores a no ver en una nación más que sus fuerzas militares, sin contar para nada con el espíritu de sus ciudadanos. Napoleón—dice Marbot — consideraba (37)

»a los españoles tan cobardes como los italianos y creía  
 »que su alzamiento sería una revuelta de paisanos que  
 »desvanecería en pocos días con unos cuantos batallones  
 »franceses». Por eso, al ocurrir el desastre de Bailén «lloró  
 (38) »lágrimas de sangre viendo humilladas sus águilas y per-  
 »dido el prestigio de invencibles que tenían sus tropas».

Al recibirse en Madrid las primeras noticias del desastre  
 de Dupont nadie les dió crédito. «Decíanse—cuenta Girar-  
 (38 b.) »dín—que era imposible que un ejército francés se rindie-  
 »ra ante otro español, imposible que hubiera soldados  
 »franceses que depusieran las armas sin combatir». Los  
 que tenían noticias directas, procedentes de oficiales ren-  
 didos, negábanse a creerlas y sólo se las comunicaron a  
 José ocho días después de la batalla, cuando ya era imposi-  
 (39) »ble ocultarlas.

Los militares franceses que entraron en España con el  
 Gran Ejército se enteraron con profundo asombro de los  
 (39) acontecimientos del primer periodo de la guerra, «de las  
 »ocurrencias desdichadas que habían obligado a capitular  
 (40) »a Dupont en Andalucía, a Junot en Portugal, la retirada  
 »de Moncey de los muros de Valencia, la vuelta de todo el  
 »ejército francés a la orilla izquierda del Ebro». La sorpresa  
 era tan grande como el desprecio que les merecíamos, y no  
 era menor la seguridad que abrigaban los veteranos de las  
 guerras del Norte de vengar a los soldados de Dupont.

Al encontrarse Napoleón en Vitoria (Noviembre de  
 1808) a los afrancesados que rodeaban a José, y a los espa-  
 ñoles que, por fuerza, estaban en tal sitio, los increpó dura-  
 mente, y entre muchas cosas, que ellos entendieron a me-  
 dias, y otras muchas que, a medias, adivinaron, les dijo:

(42) «¿Quién podrá hacerme resistencia? No serán vuestras tro-  
 (43) »pas despreciables que no saben batirse, vuestro país va  
 »a ser teatro de una guerra sangrienta. En dos meses habré  
 »conquistado a España y tendré sobre ella derechos que  
 »la conquista dá al vencedor». Ya veis si era labor fácil la  
 (44) que el Emperador se prometía.

Cuando al fin de la campaña del otoño del 1808 los franceses entran en Madrid, los optimismos llegan al colmo. «Ningún francés dudaba entonces—dice Rocca—que tan rápidas victorias decidirían la suerte de los españoles. Creíamos, y Europa lo creía también, que sólo restaba marchar sobre Madrid para acabar de someter al país y organizarlo a la francesa».

«No tengas miedo—escribía Pion des Lóches a su novia desde Aranda—, dentro de dos o tres días el ejército español habrá dejado de existir; el general Castaños que lo manda está rodeado y no puede escaparse; yo no tendré siquiera la gloria de haber quemado un cartucho».

Quince días más tarde, desde Madrid, tomado ya, repite la misma declaración tranquilizadora. «El ejército español se reduce a grupos dispersos de tropas que huyen a la ventura. Todos estamos convencidos de que el Emperador coronará rey a su hermano en cuanto hayamos ocupado algunas grandes ciudades, y para ocuparlas bastará presentarse a sus puertas».

Ya no quedaban ni peligros ni gloria para nadie; la guerra era cuestión de días. Quien les hubiera dicho que la verdadera guerra no había comenzado aún habría oído una carcajada descomunal por toda respuesta. Ellos no habían visto nunca que un ejército, destrozado hoy, surgiera treinta días más tarde con mayores contingentes, que una ciudad pudiera resistir siete meses contra todas las reglas de arte polémica, y no podían imaginar siquiera que la suerte les reservara contemplar tales prodigios en España.

El objetivo principal de Napoleón en su acometida era sencillamente tomar a Madrid, que en su sentir, era tomar la nación entera. «Creíamos entonces—escribe Rocca—que toda España seguiría el ejemplo de la capital, pero las proclamas olímpicas en que Napoleón anunciaba sus triunfos a la Europa asombrada y amenazaba con castigos terribles a las provincias que se le resistieran, no produ-

- (48) > cían en España efecto alguno. Nadie se presentaba a poner a sus pies los tributos exigidos, y con ellos, los elogios rendidos a que estaba acostumbrado en otros países. > En vez de los homenajes que él esperaba sólo recogía indignación y odio implacable. La ocupación de Madrid— dice Miot de Melito— no produjo el efecto que Napoleón > esperaba. Al tomarla habiase ocupado simplemente una > población cuya entrega no hubiera arrastrado tras sí ni > aún la de Toledo, que dista menos de 14 leguas, si no se > hubiesen enviado tropas a ocuparla. Jourdan, que pudo ver la guerra desde arriba, afirma lo mismo: «La ocupación > de Madrid causó en el primer momento asombro grande, > pero cuando ese estupor hubo pasado el amor de la Independencia y el odio a los franceses renacieron con > nueva energía».

- (49) Napoleón no lo creía así, por eso en sus proclamas de Chamartín torna a hablar de sus famosos derechos de conquistista y exige a nuestros antepasados que abduquen de su independencia en gracia a tan precioso título. Pero entonces ya, según nos refiere la duquesa de Abrantes, el plazo que fijaba a la terminación de la guerra era de seis meses.

- (50) Cuando ve que los ingleses de John Moore se dirigen a marcha forzada en busca de sus naves, al volver él camino de París, más confirmado que nunca en las ilusiones de su orgullo olímpico, resume las recomendaciones a su hermano en estas líneas: «el propósito único del Rey debe ser guardar a Madrid, lo demás no tiene importancia». Desde ese momento en adelante, él es el censor y la siempre verde esperanza, cultibanla sus mariscales, José y los que con José están y de él han de recibir protección y mercedes.

En Julio de 1808 salió Duhesme de Barcelona a tomar a Gerona diciendo: «el 24 la cerco, el 25 la asalto, el 26 la tomo y el 27 la arraso». Efectivamente, fué, llegó, cercó la ciudad, todo ello con notable retraso en las fechas, y, a los 46 días, regresó sin haber puesto el pie en los muros siquiera.

«Conciso, como César en las palabras, no se le asemejó en las obras», comenta Toreno.

Marchó Soult a la conquista de Portugal en los comienzos de 1809, y tan segura la creía Napoleón, que señaló las etapas de su itinerario, fijó la fecha de llegada a Oporto y la época de entrada en Lisboa. Al cumplirse esos plazos todavía estaba el mariscal en territorio español y sólo había tenido que combatir con paisanos, aun no había visto a los ingleses de Wellington que serían, según el Emperador, su único obstáculo. Llegó, al fin, a Oporto y de allí no pasó.

En el Otoño de 1809 hizo Napoleón la paz con Austria y entonces los optimismos retoñaron más vigorosos que nunca. «Esa guerra—decían—era la que paralizaba nuestros esfuerzos, ella la que reanimó el valor de nuestros enemigos y retardó la pacificación de la Península. Pronto vendrán nuevos refuerzos que tornarán más imponente la actitud del ejército francés y nuestros asuntos marcharán viento en popa».

En los comienzos de 1810 avanzó José con su ejército por Andalucía adelante, pasaron Sierra Morena, el ejército español volvió a ser conjunto de pequeños cuerpos aislados sin concierto ni unión. «Creíamos encontrar en Sevilla el fin de la guerra—escribe Miot—, como un año antes se había creído encontrarlo en Madrid y estábamos en tal convencimiento de que el fin y objeto de la expedición era Sevilla, que comiendo con el Rey en Carmona, en compañía de los ministros y varios generales, manifestó el mariscal Soult su opinión franca de marchar directamente sobre ella, diciendo: «Respóndanme de Sevilla que de Cádiz respondo yo».

A pesar de afirmación tan valiente, tomada Sevilla sin otra dificultad que la de entrar por su calles, negóse Cádiz a admitir a los franceses y no hubo medio humano de que la tomaran en dos años y medio de sitio.

Cuando José entró en el Alcázar y asentó su Corte allí, donde por espacio de un año había mandado la Junta Cen-

- (55) tral, parecía—dice Miot—«que era un conquistador que venía a devolver su independencia a la Nación, pero esta ilusión de los primeros momentos se disipó bien pronto». «La impresión que produjeron en la opinión pública el paso de Sierra Morena y la ocupación de Sevilla no se propagó como esperábamos».

- En el Otoño de 1810 salió Massena a campaña para hacer la tercera tentativa contra Portugal. «Teníamos la esperanza—dice la duquesa de Abrantes—de llegar a Lisboa en pocas semanas, ¿qué digo?, por días contaba nuestra vanidad».

- Las cosas ocurrieron de muy distinta manera: Massena entró en Portugal, avanzó por el país convertido en un desierto, y fué a acampar frente a las líneas de Torres Vedras, y allí quedó meses y meses. Tenía frente a él a los ingleses, en torno suyo la soledad, encima la amenaza espantable del hambre, detrás un país abandonado y la perspectiva de una retirada, era un sitiador sitiado. Su misión era vencer a los ingleses, su ocupación constante buscar mantenimientos para su ejército y ver la manera de sostenerse. Pero Foy, que marchó a París a dar cuenta al Emperador de esta realidad horrible, contagiado por el optimismo imperial, dijo cosas muy distintas. «Los ingleses no podían sostenerse mucho tiempo en la situación en que se encontraban. Los víveres estaban en Lisboa a precios fabulosos, a pesar de los recursos que presta el mar reinaría allí el hambre si los franceses tuvieran un ejército en Alentejo». Foy no tenía motivos para decir esto, no lo sabía, no podía saberlo, pero hubiérale agradado que fuera así y a su imperial amo le complacía diciéndolo, y éste, amplificando sobre tema tan de su gusto, añade: «los ingleses han creado un inmenso Gibraltar en el fondo de Portugal, tengámoslos allí cerrados, sin víveres, con un ejército, con una población inmensa que alimentar, ellos cederán y acabarán por embarcarse. En esa guerra la ventaja está de nuestra parte».
- Y mientras Emperador y General alzan en París castillos

de naipes Massena, sin víveres ni comunicaciones, piensa en la retirada difícil y peligrosa que le espera acosado por cien puntos a la vez, por ingleses, portugueses y españoles, hambre, sed, caminos penosos, montañas abruptas, enfermedades y desesciones. Al fin llega el momento de emprenderla; Massena vese forzado a destruir artillería y bagajes, los prisioneros franceses cuéntanse por miles, las tropas imperiales están casi a la vista de la frontera española, y aun escribe Foy: «S. M. concede la mayor importancia a que el ejército inglés sea acosado. El Emperador habría deseado un movimiento ofensivo que hubiera obligado a lord Wellington a retroceder sobre Lisboa». «Piensa S. M. que sería útil hacer una expedición sobre Oporto». Bien sabía Massena todo eso sin que lo dijeran, pero ¿cómo hacerlo? (59)

Si los hombres que estaban pegados a la realidad no acertaban a verla ¿cómo la podría conocer el Emperador que tenía su imaginación en las alturas y padecía el delirio de grandezas más gigantesco que conoce la historia? «Su alianza con la Casa de Austria—dice Thiebault—le había emborrachado. No admitía ya que nada pudiera resistirsele». (60)

Durante el curso de la guerra el optimismo francés varía de forma con las personas y los tiempos, y unos hacen la crítica de los otros sin necesidad de que extraños intervengan. José creyó, un tiempo, que gobernando con bondades se atraería a los patriotas; franceses hubo que opinaron como él; pensó en la posibilidad de entrar en inteligencia con los prohombres de Cádiz; soñaba con supuestas divisiones de los patriotas y los creía dispuestos a entregarse: hasta tuvo la ilusión de convocar otras Cortes enfrente de las nacionales. (61) (62)

Los generales preconizaban unas veces el sistema del terror, otras están por una administración templada y suave, todos creen su procedimiento panacea infalible que ha de traer la sumisión de los irreductibles patriotas, y unos y otros (63)

se equivocan porque todo cuanto ellos hicieran había de estar siempre mal por el mero hecho de venir de sus manos. Los españoles pensaban como Luciano Bonaparte «que la misma libertad es odiosa cuando se recibe de la punta de una espada extranjera». Que Soult publicara bandos sanguinarios pregonando guerra a muerte o que Thiebault escribiera gacetas para ganar a los patriotas por convencimiento, el caso era el mismo, ni amenazas ni razones llegaban donde se pretendía que llegasen y la guerra seguía su curso.

- (64) Cada ciudad que se sitia es, para ellos, clave de toda la guerra y bastará tomarla para que los españoles se rindan; cada batalla que ganan va a traer definitivamente la paz y la sumisión inmediata de regiones enteras, pero una desilusión sigue a otra. Hacen esas afirmaciones bien por cuenta propia, bien atribuyéndolas a españoles concedores del país que aseguran tales resultados. Ni a unos ni a otros les enseña la realidad lo vano de sus augurios.

Soult ve la clave en dominar a Andalucía, Marmont en vencer a Wellington, Suchet en tomar a Tortosa, a Tarragona, a Valencia, y cuando todo eso se ha realizado y Wellington se recoge a su seguro de Portugal, la guerra sigue siempre lo mismo, gastando sin gloria las fuerzas del ejército francés y arrastrando al campo patriota a los escasos servidores españoles de José.

Nunca creyó éste que el Estado semi-constituído, y sin apariencias externas, de la España independiente, pudiera sobrevivir, con su Cádiz sitiado, a la corte de Madrid, con capitalidad histórica, palacios, diplomáticos extranjeros, y tropas francesas, y se aferró a defender la posesión de la Villa. Como si lo que antes fué Metrópoli de dos mundos pasase entonces de ser un poblachón grande, símbolo que había perdido el significado, residencia desierta de una Majestad que andaba por todas partes y allí tenía su asiento real donde quiera que flotase al viento un paño amarillo y rojo.

Las peticiones de dinero del rey intruso iban siempre acompañadas de igual protesta. Vengan aquellos millones que se demandan y después los tributos de la tierra sometida bastarán para mantener a franceses y afrancesados. Vengan los millones, los últimos, que de ellos depende el fin de la lucha. Y entre tanto el fin va aplazándose de mes en mes y de año en año sin traer a la turba de mantenedores del rey intruso a mayor conocimiento de la realidad.

Hasta los más parciales de todos, los soldados, confiesan sus errores y nos dicen cómo creyeron cien veces pacificado un país que iba a la guerra a muerte. En Junio del 13 los franceses estaban más allá del Ebro, la batalla de Vitoria iba a darse pocos días después; aun habla Foy de destruir las guerrillas y los batallones españoles y consideraba posible que los patriotas se cansasen de la lucha que estaba a punto de terminar en la Península. (66)

Las guerrillas ¿cuántas veces no se dicen totalmente destruidas y reaparecen poco después más bravas en la lucha? Napoleón creía fácil deshacerlas; la Guardia Imperial debía encontrar en esto un juego; él, desde París, daba sabias disposiciones, pero las cosas no resultaban como él creía. La Guardia, impagable para el golpe final de una batalla, de nada servía en la lucha incesante de nuestros campos, y los planes combinados en París, «era más fácil dic-»tarlos al Ministro que a los generales cumplirlos». (67)

Vióse Soult obligado a levantar el sitio de Cádiz (Agosto de 1912), y comentando el suceso exclama D'Espinchal: «¡qué triste era hacer perder al mariscal el fruto de 3 años» de combates y los millones gastados en ese Sitio, y eso en «el momento preciso en que parecía que iba a terminar!»

Y esta es la última forma que toma el optimismo francés, que sobrevive a la guerra y aun reaparece a cada nuevo libro que se ocupa en ella.

De una en otra predicción van siguiendo los franceses hasta llegar a las catástrofes definitivas del año 13, y entonces la historia hipotética, si historia puede llamarse, abre (68)

nuevos campos a la imaginación brillante de los soldados y al calor del deseo natural de no confesar el vencimiento, crecen supuestos fantásticos y combinaciones prodigiosas. «Si hubiéramos hecho tal cosa, Zaragoza se habría rendido». «Si los Reyes hubieran marchado a América no habría habido guerra». «Si Dupont no se hubiera obstinado en permanecer sobre el Guadalquivir y se hubiese retirado sobre la Mancha» etc., etc. Es decir, sino hubiera ocurrido Bailén, ni Moncey se hubiese retirado de Valencia, ni Zaragoza se hubiese resistido...

¿Qué no podrá justificarse en esta forma? La historia es relación de lo ocurrido, contándolo todo así, en forma de hipótesis caprichosa, nada resulta como fué sino como queremos que hubiera sido. Usando de igual derecho al que se atribuyen los franceses, la guerra entera cambiaría y ni los españoles habrían esperado la entrada de Napoleón para atacar; ni Cuesta habría sido derrotado en Medellín, ni Alvarez de Castro se habría visto privado de recursos, ni nuestros generales habrían cometido desaciertos, y en pocos meses los franceses hubieran tenido que repasar la frontera.

Desde el peñasco inmortal de Santa Elena vió Napoleón más claro y comprendió su error, sus soldados necesitaron que un horizonte de años hiciera posible para ellos las perspectivas amplias de la historia, muchos pasaron de este mundo sin conocer la gran lección que enseñó aquella guerra, optimistas ciegos cuando ya la luz se había hecho para todos.

Fué la confianza en su propia estrella, más aun el desprecio absoluto hacia nuestro pueblo, lo que llevó a Napoleón a su fracaso en España. Eran los Borbones sus servidores fieles, y con ellos y por ellos habría dominado; al suprimirlos, en un acto de soberbia irreflexiva, privóse de sus más sumisos aliados para ponerse frente a una Nación entera y acometer el trabajo, más que hercúleo, de plegar la suma de tantas voluntades a la suya despótica.

# EL EJERCITO IMPERIAL

---

- CAPÍTULO V.—Soldados de Napoleón.**  
“ **VI.—Los compañeros del Emperador.**  
“ **VII.—Pan y Prest.**  
“ **VIII.—La vida militar cien años ha.**  
“ **IX.—Historias de ladrones.**  
“ **X.—Ruinas, asolaciones, fieros males.**  
“ **XI.—¡Ay de los vencidos!**  
“ **XII.—Prisioneros.**

EL LIBRO DE LA BIBLIA

CONTENIDO

1. EL LIBRO DE LA BIBLIA

2. EL LIBRO DE LA BIBLIA

3. EL LIBRO DE LA BIBLIA

4. EL LIBRO DE LA BIBLIA

5. EL LIBRO DE LA BIBLIA

6. EL LIBRO DE LA BIBLIA

7. EL LIBRO DE LA BIBLIA

8. EL LIBRO DE LA BIBLIA

9. EL LIBRO DE LA BIBLIA

10. EL LIBRO DE LA BIBLIA



muchachas al ejército, se inventó hacerlas servir de estímulo y casar a las más ricas con oficiales inválidos, que hubiesen realizado acciones brillantes.

- (4) Luego nuestra guerra acabó por enfriar hasta el entusiasmo bélico de los futuros oficiales, y Fievéé escribe a Napoleón «las cartas que llegan de España hacen tal impresión que el ardor de los jóvenes por seguir la carrera de las armas ha disminuído y los padres se aprovechan de ello para dirigirlos a las profesiones civiles que antes despreciaban por amor a la gloria».

El ejército del primer Imperio fué el instrumento más poderoso de guerra que hasta entonces habían visto los hombres. Durante un cuarto de siglo de lucha constante había ido formándose una organización militar y se habían creado hábitos marciales en el pueblo francés que lo hacían capaz de llevar a cabo todas las empresas. Los reclutas podían encuadrarse con veteranos de muchas campañas que le daban pronto la solidez de soldados viejos. Los generales, los jefes, las mismas clases, habían visto guerras en todos los climas, y tal escuela desarrolló las aptitudes del militar nato, creando un núcleo de hombres que bien se podían arrear a lo que otros hicieran. Figuraos un ejército de cientos de miles de hombres con gente de nuestros Tercios Viejos y mozos imaginativos y valientes, y pensad que algo así venía a ser la hueste que Napoleón tenía en la mano y lanzó sobre España, cuando España no tenía ni Rey ni Gobierno, ni soldados, ni armas.

¿Cómo habían de comprender los invasores al patriota español, desorganizado, aun en sus momentos de mayor disciplina, apenas uniformado, adiestrado apenas en lo más rudimentario de la instrucción, soldado hoy, guerrillero mañana, pero enemigo siempre y nunca pagado, ellos que estaban hechos a la vida ordenada de los grandes ejércitos que hasta el saqueo sistematizaban, que se complacían en las maniobras sabiamente ejecutadas, y admiraban al hombre que presentaba armas o echaba el paso correctamente?

- (5)

Eran soldados. La práctica de la guerra los había formado con lecciones inolvidables, marchaban apoyados unos en otros, unidos los mismos cuerpos durante muchas campañas, alegres y confiados, sabiendo cada cual lo que podía esperar de sus compañeros. Cada ejército convertíase en un organismo y su poder guerrero se centuplicaba. (6)

Dejándose llevar de un lirismo fácil veis mil veces en estas Memorias que el autor idealiza al veterano napoleónico y pretende hacer de él un nuevo Marte, idólatra del Emperador, con uniforme raído y grandes bigotes. Los que lo trataron y se acercaron más a la prosa de la vida describen un ser menos grande pero más humano. Los hombres de filas y las clases llegaron a la Península cansados de pelear y ahitos de gloria. El entusiasmo de los primeros tiempos, que los llevaba a entrar en los velites cuando la Escuela de Fontainebleau estaba llena, o a alistarse como simples soldados a los que no contaban con medios para otra cosa, habíase entibiado. Cuando la lucha tomó el carácter de guerra sin cuartel aumentó el descontento, todos deseaban que se les diese pan, que se les entregasen las pagas atrasadas, todos anhelan irse de España y gozar de la paz tantas veces prometida y nunca alcanzada. «Ya de mucho antes—dice Blaze—era imposible conseguir que los soldados vitoreasen al Emperador», y todo el empeño de los jefes cuando Napoleón y Alejandro se encontraron en Erfurth no pudo arrancar más que algunas salvas de vivas, aquí y allá, en la masa de hombres revistados. «Si se batían bien era, principalmente, por amor propio y temor al desprecio ajeno, deseando acabar de una vez y volver al descanso en el lejano hogar». (7)

De su impresionabilidad da un ejemplo Gonneville. Cuando Napoleón salió de Madrid tras los ingleses y subió el Guadarrama en una noche de horrible temporal de nieve, «los soldados de la división Lapisse manifestaban en alta voz las más siniestras disposiciones contra la persona del Emperador, excitándose mutuamente a dispararle (8)

- (10) »un tiro y motejándose unos a otros de cobardes por no  
 »hacerlo. Oíalo él lo mismo que nosotros, sin darse por en-  
 »tendido y, al llegar al alto del León, detúvose, llamó al  
 »general, y le indicó los pueblecillos del pie del puerto  
 »donde encontrarían albergue y recursos». «A la mañana  
 (11) »siguiente—dice el mismo Gonneville—esos soldados acla-  
 »maron estruendosamente a Napoleón al verlo aparecer a  
 »su frente».

- (12) En un ejército tan complejo dar con la fisonomía moral  
 del soldado sería tarea imposible. Rocca dice que «los sol-  
 »dados de infantería eran discutidores, insolentes, parlan-  
 »chines, discoloros y grandes dormilones; el húsar, tenía fama  
 »de ladrón, pródigo borracho, más inteligente que el infan-  
 »te; el de caballería ligera, era gran fumador, amigo también  
 »del vino, pronto siempre a saltar a caballo». De los húsar-  
 res hannoverianos dice Foy que «eran grandes ladrones  
 »pero descubiertas excelentes e infatigables».

- Sábelo Dios. Cien personas que los pintaran harían de  
 ellos retratos distintos y todos tendrían razón sin tenerla  
 ninguno. Fueron arrastrados del carril de su vida ordinaria  
 por la ambición desatentada del Emperador y, por ella, los  
 que debieron haber sido hombres libres, tornáronse esclavos  
 del déspota. Sus méritos quedaron, para nosotros, anegados  
 en mar tan hondo de sangre y crímenes que aun a la distancia  
 a que los vemos no cabe olvidarlos ni detenerse a cantar  
 alabanzas.

- (13) La guerra en España produjo en ellos efectos no vistos  
 antes. Los hombres de quien decía Foy que «eran la más  
 »pura sangre del pueblo francés, un ejército nacional, obe-  
 »diente hasta abdicar de su voluntad personal», habíase  
 transformado un año más tarde, según él mismo, «en una  
 »banda de mercenarios que no tenían ya entusiasmo, ni  
 »valor, ni afecto al soberano, ni a la Patria». Todo eso era  
 consecuencia de la falta de mantenimientos, de cuidados,  
 de vestuario, de la guerra despiadada que tenían que sos-  
 tener sin más resorte moral que una disciplina relajada. A

la lucha pertinaz e incesante de España no podían oponer estímulo alguno que dignificase sus esfuerzos y, por vez primera, las injusticias napoleónicas traían tras sí la desmoralización de sus propios ejércitos. (11)

El soldado francés había llegado a hacerse a la vida de guerra y parecía contento con su suerte. Beber, jugar, sentarse en torno del fuego a repetir sus canciones y romances de guerra, olvidar así las fatigas de ayer y no pensar en los peligros de mañana, ved en resumen el retrato que de él hace Nayles que le observó mucho, y de cerca. Quizás no se batiesen pensando siempre en el botín, pero todos reconocen que cuando llega el momento de aprovecharse de él lo hacen como por derecho propio e indiscutible. (14)

De las ideas supra-terrenas que llevara en el fondo de su alma no quedan recuerdos, un sólo pasaje parece aludir a ellas. Zaragoza se ha rendido, en la Catedral del Pilar cadáveres a cientos se amontonan junto a los muros, el suelo de las naves desaparece bajo las gentes prosternadas que acompañan los cantos litúrgicos con sus sollozos, «no lejos del altar mayor — dice Brandt — entrevi algunos soldados franceses que oraban arrodillados». (15)

La costumbre de vivir en medio del peligro haciales considerar la muerte como un hecho sin importancia. Compadecíanse de un compañero herido pero no respetaban al que caía. «Cuando veían alguno tendido decían—ese ya no necesita nada—o—he ahí uno que no se emborrachará ya más—, y ahí terminaba la oración fúnebre que merecía a «los vivos el soldado muerto en el campo de batalla». (16)

Que eran valientes la historia lo demuestra y sus ejemplos son sin número, de condición tan sabida no hay que hablar y sin ella no habría sido tan alto el mérito de nuestros mayores. (17)

Fuera de las funciones de guerra no demostraban el corazón generoso y valiente con que sus cronistas se empeñan en dotarlos. No por lo que de ellos dijeron los patrio- (18)

tas, sino por lo que se lee en sus propios libros, puede afirmarse. Maniere nos da un ejemplo característico en extremo de sus acciones. Cuenta que un día que daba de beber al caballo de un húsar, en aguas del Duero, fué arrastrado por la corriente un niño. Llevado por las aguas iba a ahogarse, más de doscientos dragones y artilleros lo vieron pasar, «nadie hizo la menor tentativa por salvar a la pobre «criatura», y si Maniere no se hubiera lanzado al río con su caballo el niño habría perecido en presencia de todos.

Esto que pinta la dureza de sus sentimientos, nada es comparado con otro episodio que el mismo soldado recuerda.

(19) Durante la tempestad de Mayo de 1810, salváronse al embarrancar cerca de la orilla, los prisioneros franceses encerrados en pontón. «El Argonauta». Allí estaban los enfermos y después que escaparon los que se encontraban más fuertes, los marinos incendiaron el casco. «Aun quedaba a bordo una veintena de franceses postrados por el >escorbuto pero eso no detuvo a nadie. A medida que las >llamas llegaban a ellos tirábanse al agua para huir del >fuego». Así trataban a sus propios compañeros de infortunio, fácil es inferir como se portarian con los que consideraban enemigos mortales.

Los patriotas sólo veían franceses en los invasores, y, ya fuesen de la propia Francia, ya polacos, italianos, o alemanes, a todos los envolvían en el mismo odio, pero ellos, que veían al ejército Imperial por dentro, sabían que en la riada de gentes que aquí vinieron había clases bien definidas, desde la Guardia vieja, que estaba allá en lo alto a la diestra, como quien dice, del Emperador, hasta los contingentes de Italia, y los batallones portugueses que se encontraban en el último escalón o más abajo quizás.

La Guardia Imperial era un ejército dentro del ejército, tenía un Estado Mayor particular, tenía privilegios en todo, sueldos más elevados y pretensiones imposibles de satisfacer. «En una palabra—escribe Thiebault—una suprema-

»cía indiscutible y que nadie perdonaba, que hería a los unos en igual proporción que enorgullecía a los otros». Esa era la tropa que hacía las guarniciones más cómodas, la que tenía los mejores cuarteles, recibía los víveres más escogidos y, no contenta nunca, negábase a pedir cosa alguna a los españoles—«vil canalla»—según ella, y lo tomaba todo por la fuerza llevando al paroxismo la rabia de los patriotas.

La Guardia Imperial se reclutaba en las compañías de preferencia de la tropa de línea, escogíanse los hombres más fuertes, los más valientes, que llevaban cuatro años de servicio y dos campañas. Era lo mejor de lo mejor en el ejército francés. La Guardia marchaba siempre por el camino real, con el Estado Mayor, recibía vestuario, municiones, víveres, antes que el resto del ejército. Admirábanlos tanto como los envidiaban y los habían bautizado con el nombre de «los inmortales», no se sabe si porque eran los mejores o los que menos se batían. En la Guardia todos los empleos representaban un grado más que en la tropa de línea, así el teniente de la Guardia era capitán, el capitán comandante, etc., etc. Todos protestaban contra tal privilegio pero todos también soñaban entrar en la Guardia. (21)

Los contingentes extranjeros eran la carne de cañón, los que se batían por cuenta del Emperador y no tenían derecho ni a un atisbo de gloria. Ellos sufrían las penalidades de la guerra, hambre, frío, miserias, como los mismos franceses, y cuando alguno de sus cuerpos realizaba una acción brillante esta aparecía en los boletines de las tropas Imperiales sin dar a la fama ni el nombre ni la nación de los hombres que la habían ejecutado a costa de su sangre y de su vida. Si llegaba el caso de distribuir recompensas los extranjeros eran también los menos favorecidos. «Pen-sábase generalmente más en los polacos el día de la batalla que al siguiente»—dice Brandt. (22)

Los cuerpos extranjeros eran los menos cuidados, los franceses hablan de ellos como de auxiliares semibárbaros,

- (23) inferiores a no dudar, despreciables cuando había pasado el momento de dar la sangre. Pepé, que mandó una brigada napolitana, dice: «los seis batallones de infantería eran impresentables, estaban mal vestidos, marchaban sin orden, confieso que a su vista se me encogió el corazón».
- (24) En ellos ocurría el mayor número de desertiones, italianos, alemanes, los mismos polacos que alardeaban de su fidelidad inquebrantable a Napoleón, pasaron a los aliados, especialmente cuando la suerte de las armas se inclinó contra Francia. Ellos mismos se desacreditan unos a otros. Brandt, que es polaco, acusa a los napolitanos de vagabundos y criminales, los supone capaces de todas las deslealtades. De los extranjeros desconfiaron siempre los franceses, que aún en su borrachera de orgullo comprendían que el ejemplo de nobleza dado por los españoles podía despertar ideas de independencia en las tropas allegadizas y apartarlas de los estandartes imperiales, emblema, para ellas, de visible esclavitud. Cuando con sinceridad hablan
- (25) o el extranjero tiene ocasión de decir la verdad, claro se ve el fondo de sospecha que existía oculto, y más de una vez, en las conversaciones de cuerpo de guardia o en las expansiones de sobremesa, debieron dar motivo los jefes extranjeros para esa desconfianza de los franceses.
- (26) No siempre fueron heroicos, más de una vez se les ve rehuir puestos de honor y peligro, pero la cobardía no ha dejado apenas rastro en estas Memorias y eso que, según dice la Duquesa de Abrantes, en aquellos tiempos nadie hablaba de los valientes sino de los que no lo eran. Pero hay que pensar que los autores cogieron la pluma para entonar cantos a la gloria de Francia y del Imperio, y el relato de bajezas es claro oscuro de mediano efecto.
- (28) Un general, como La Houssaye, a quien sus propios ayudantes califican de cobarde y desleal, es ejemplo raro. Un jefe como aquel Lamothe Guery, citado por Gonneville, que deja de marchar al enemigo y prefiere ver a sus hombres saqueando el convoy que otros han tomado,

debe considerarse como excepción que poco o nada prueba.

Si alguno, como Brandt, refiere el ejemplo de aquel soldado que fusilado con pólvora sola cae a tierra muerto del susto, es más bien por la novedad de la ocurrencia o por poner en boca de un francés frases como esta: «Ladrón y cobarde, ha muerto, tanto mejor, ved una pérdida de la cual debemos felicitarnos, ¿no es cierto muchachos?»

En los pontones de Cádiz la vida de prisión hizo brotar libremente de los corazones defectos y virtudes. Allí se vió a muchos oficiales negarse a contribuir con pequenísima parte de su haber para remediar el hambre de sus compañeros; jefes que se resistían á reconocer como oficiales, y darles paga de tales a los que no se habían cuidado de presentarles sus respetos, por más que esa paga nada les costaba y la economizaban al Gobierno español.

Al concebir los oficiales la idea de fugarse y tratar de los medios de llevarla a cabo, muchos de ellos se opusieron a los planes trazados. Allí no había disciplina que sujetase ni se peleaba por ganar condecoraciones o grados, el único premio iba a ser la libertad, y cuando pesaban lo que valía ésta y pensaban que contra ella se jugaban la vida y los bienes que tenían, optaban por éstos. Quedábales el dinero que les habían dejado después de Bailén, algunos guardaban fuertes sumas y querían conservarlas a todo trance. Un comandante llegó a escribir al Gobernador de Cádiz delatando los proyectos de sus camaradas; otros pidieron al sargento que mandaba la guardia del pontón que doblase los centinelas en el amarre de los cabos. Cuando llegó el momento crítico de cortarlos faltó muy poco para que se armase una verdadera batalla entre los mismos prisioneros franceses.

Sentíanse amos indiscutibles de la Sociedad de entonces, y la sociedad misma, penetrada de igual sentimiento, tolerábales los desafueros más incomprensibles dentro de la propia Francia. En España, pasar de todos los límites

- (34) era su derecho de tiranos. Para vengarse de las resistencias de los guerrilleros arrasaban sus casas como si los muros inertes fuesen la fuente de sus energías.
- (35) La menor repulsa despertaba su orgullo despótico y los arrastraba a todos los excesos. Parquin refiere que un subteniente mató en Medellín a un sacerdote por haberle destinado lecho que aquél estimaba poco conveniente. El homicidio había sido injustificado, el mismo autor lo reconoció así y se entregó confeso a sus superiores, pero estos encontraron el hecho más disculpable que el propio reo y se arreglaron de manera que lo salvaron. En toda la relación de Parquin no hay más que exculpaciones para el oficial, ni una palabra para condenar el crimen, y es que, conociéndose a sí mismos, se creían todos capaces de cometer igual brutalidad y estaban dispuestos de antemano a disculpar a quien lo realizara.
- (36) Las protestas contra injusticias y abusos de los jefes no abundan, no porque no las cometieran sino porque en una
- (37) sociedad absolutamente militar las gentes estaban penetradas de que el superior debe tener siempre razón y, llenos de este principio, sintieron pocas veleidades de descontento. Seguramente en la distribución de las recompensas hubo injusticias y de ellas se leen ejemplos, mas al referirlas
- (38) los autores, parece que han perdido todo el rencor y sólo lo consignan como un hecho más.
- En cambio son frecuentes las quejas de la postergación general del ejército de España. Napoleón olvidaba fácilmente a los ausentes y la guerra que aquí se hacía llegó a
- (39) disgustarle muy pronto. «Si un oficial del Estado Mayor del Emperador — dice Saint Chamans refiriéndose a un encuentro suyo con las guerrillas — hubiera salido de aquel mal paso como yo, habría faltado sitio en los periódicos para cantar sus alabanzas y toda recompensa habría parecido pequeña para él, mas como se trataba de un edecan del mariscal Soult nadie habló de ello y me rehusaron el grado de coronel que éste pidió para mí».

Apenas empezada la campaña de invierno de 1812 el (40) desfallecimiento «comenzó a apoderarse de las tropas — dice Miot —, al ardor habitual del soldado francés •había seguido la indisciplina, el aborrecimiento del país, •el cansancio de aquella guerra interminable que sólo ofrecía una serie continua de peligros sin gloria». Los que no llegaban al robo, hastiados de una lucha de la que sólo podían esperar una muerte oscura, sin el aliciente de la recompensa, huían de las fatigas y buscaban la manera de marcharse o de hacer menos dura la vida. Así mientras la (41) caballería carecía de ganado los oficiales de infantería tenían gran número de caballos contra todo lo mandado en los reglamentos.

Donde mandaban eran déspotas, sin el genio de Napoleón (42) pero con las exterioridades de su fausto. Cuando un general entraba en un pueblo iba delante el oficial de órdenes a mandar que echaran a vuelo las campanas. Muchas veces no existían, las necesidades de la guerra las habían convertido en cañones o un incendio había destruído la iglesia, el alcalde hacía la observación, pero el oficial de descubierta, que no entendía probablemente más palabras de español que las que repetía de carretilla, interrumpía: «toca, toca las campanas», y seguía su camino a preparar otra acogida espontánea y clamorosa si, por suerte, no le cortaban la cabeza, o le impedían seguir la marcha, los guerrilleros apostados por aquellos parajes.

En cien lugares de estas Memorias se encuentran insultos contra los patriotas porque no guardaban con ellos la fidelidad más estricta, o apelaban a estratagemas corrientes, pero ellos, en cambio, se creen autorizados para emplear todos los medios y todos los encuentran buenos y nobles.

D'Espinchal cuenta como fué, por orden del general (43) Gazan, a averiguar la fuerza del ejército inglés fingiendo un mensaje y aprovechando la confianza de los enemigos; Rocca se envanece de la astucia de su asistente que enga-

ñaba a los patriotas haciéndoles creer que era hijo de un soldado de Carlos IV. Siempre les inspira la misma injusticia, para ellos todo era legítimo, para nosotros no había medio de defensa que lo fuese. De mayores traiciones, de las grandes y sangrientas no aparece vestigio, y cuando se lee algo es la justificación, la pretendida justificación que, indirectamente, prueba la felonía.

- (44) Lejeune nos cuenta que mientras un parlamentario de Lannes trataba con la Junta de Zaragoza sobre la rendición de la plaza, ocurrió, en el Coso, una explosión violentísima causada por las tropas francesas. Indignados los aragoneses alzaronse contra tal hecho y a punto estuvo de costar la vida al parlamentario. Lejeune encuentra disculpa para los autores del traidor atentado, no para el pueblo que protestaba de él. La vida de un solo militar francés, que no pasó de estar en peligro, es para él cien veces más valiosa que las de muchas víctimas inocentes, víctimas efectivas, que costó la explosión.

Vistas de cerca las tropas imperiales debieron tener defectos grandes y diferenciarse mucho de lo que hoy imaginamos ideal de ejércitos organizados. Su disciplina era laxa, su aprovisionamiento insuficiente, en el campo de batalla peleaban bien y, en gracia a eso, tolerábanse fuera de él, grandes excesos.

- (45) La indisciplina venía de muy atrás. Las grandes guerras no impidieron que se formase en el ejército francés una levadura de desmoralización que sólo necesitaba ambiente favorable para propagarse. El gran ejército se hizo notar a su paso por Francia por su indisciplina. La ciudad de Châtellerault obsequió con una gran fiesta a la caballería polaca de la guardia. «Al principio todo marchó bien» — refiere Maniere — «pero cuando el baile estaba en su apogeo, a una señal dada, los lanceros se apoderaron de las puertas para no dejar entrar a nadie, echáronse otros sobre los padres o maridos, los molieron a palos y, una vez solos con las mujeres, renovaron la escena del rapto de las Sabinas.

»Cuando la noticia llegó a conocimiento del Emperador »éste no se creyó en el caso de castigar».

Los ejemplos de indisciplina abundan, son variadísimos (46) y de gran enseñanza. Saint Chamans sorprende a un soldado robando la plata de la casa donde él habita y se contenta con obligarle a dejarla. Thiebault habla con encomio grandísimo del teniente Boilleau, que en la primera marcha sobre Portugal, sin motivo especial que lo justifique, se rebeló contra las órdenes de su capitán y partió con la Compañía sin esperarlo. Castellane va a entrar en Medina de Rioseco en la casa destinada al general Reynaud, el dueño sale a abrirle, en aquel momento se acerca un soldado como de 18 a 19 años, que se pone, tranquilamente, a registrarlo y, como el oficial le increpase por su conducta, replica sin inmutarse: «iba a ver si tenía reloj», y en eso queda todo. El general Mouton ocupa a Benavente con su cuerpo de ejército, a la noche despiértase sorprendido viendo su habitación iluminada por una porción de bujías, son los soldados que andan robando por el pueblo y no respetan ni el alojamiento de su general. Por todo castigo se contenta con hacer que los echen de la habitación.

A medida que la guerra avanza y de lucha de ejércitos (47) se convierte en guerra nacional, el mal se acentúa. «La policía de los caminos es un desastre — escribe Foy a Kellerman —. Un gran convoy que sale de Salamanca pierde »en la primera etapa 25 carros y 110 bestias de carga. El »camino de Salamanca a Ciudad Rodrigo está lleno de ca- »jas desfondadas, galleta rota, y regueros de grano. El ge- »neral Brennier me escribió ayer que a la plaza de Almey- »da no llega ni la cuarta parte de los víveres que se le »envían. La caballería del 9.º ejército, independiente de to- »da autoridad en España, es insuficiente para la custodia »de los caminos y el cobro de los impuestos».

En la retirada de José sobre el Ebro los desórdenes pa- (48) saron de toda medida, aun en su propia presencia. «Todos »los habitantes de San Agustín fueron saqueados — cuenta

Girardin — muchas casas incendiadas (una sola quedó en pie). Los soldados pasaron la noche merodeando y entregándose a todos los excesos. A cada instante se oían tiros que disparaban los merodeadores, no hubieran sonado más si hubiera llegado el enemigo», y agrega a modo de comentario: «cuando la guerra se hace así, ofrece el espectáculo horrible de todos los desórdenes que la ley debe evitar». Más adelante ya, siguiendo la crónica de la misma retirada, dice, Girardin también: «la reserva mandada por el Rey en persona, cometió los más deplorables excesos y muy particularmente daba los peores ejemplos la guardia imperial que formaba en la retaguardia.

- (49) D'Espinchal refiere que encontrándose al mando de una columna que custodiaba un campamento de prisioneros, eran tales las tropelías y los ultrajes que con estos cometían los soldados franceses que, para poner coto a tanto crimen, no tuvo más recurso que producir una falsa alarma y hacer desfilar a los prisioneros en otra dirección. La orden directa de nada habría servido, y en cuanto al castigo no había que pensar en él; sabía demasiado bien el soldado que el número de culpables hacía imposible toda justicia.
- (50) En 1813 la indisciplina del ejército de Portugal llegó al punto de que fuera conocida en París, y el Ministro de la Guerra recomendase a Jourdan «la represión del espíritu de desorden y devastación». Protesta Foy, esa acusación es injusta, en parte al menos, pero cuando se acantona con su división en las cercanías de Tordesillas y no recibe orden de atacar al débil destacamento que el enemigo deja sobre el Duero, él mismo dice: «sólo me explico nuestra inacción por el espíritu de indisciplina y el decaimiento que pesa sobre nuestro ejército».
- (51) «El saqueo constante, el bandidaje, consecuencia de la enemistad con el pueblo y de la injusticia de la causa francesa, atacaron la moral del ejército y minaron en sus fundamentos más hondos la disciplina militar sin la cual

»las tropas no tienen fuerza ni poder», dice Roca. Los generales mismos admiten que en guerra que tantos sacrificios exige es justo aflojar un tanto la observancia rigurosa de las leyes de la disciplina. «Su relajamiento llegó al colmo», dice Naylies refiriéndose al ejército de Portugal. (33)

Hablando en 1812 escribe Jourdan: «Fué imposible mantener el orden y la disciplina entre tropas que no recibían ninguna distribución y, durante jornadas ardientes, no encontraban agua que beber». (52-53)

Cuando las Memorias mencionan deserciones del campo francés siempre aparece que fueron causadas por el deseo de saciar el hambre. Para que esa exculpación resultara cumplida sería preciso demostrar que en el campo español era mayor la abundancia.

Así hasta de la indisciplina francesa y de su afán de pillaje, era nuestra culpa. Si nuestros antepasados, en vez de alejarse de los invasores, hubieran quedado en los pueblos para ayudarles, o alimentarlos cuando menos, no habrían necesitado los soldados de Napoleón buscarse el sustento por sí mismos y habrían conservado intacta la fama que trajeron. Si eso es culpa, admitámosla que es culpa gloriosa y agradezcamos al Emperador que nos diera ocasión de incurrir en ella. (34)

Girardín, refiriéndose a Diciembre de 1808, cuenta otro hecho que difícilmente se habrá reproducido en ningún tiempo y lugar. El Emperador estaba en Madrid y lo ocurrido pasaba en la propia provincia y otras inmediatas. De los núcleos del ejército habíanse desprendido, rezagados y desertores, en número tan considerable que formaban un cuerpo llamado de los desmoralizados. Ese cuerpo tenía jefes, una organización cuasi regular, no se batía, sólo merodeaba. «Los destacamentos de ese ejército se esparcían por el interior del país, echaban a los habitantes de los pueblos, tomaban posesión y se estaban allí mientras había que comer. Muchas veces fué preciso emplear la fuerza y librar verdaderas batallas para desalojarlos». (54)

Su elevación en la jerarquía militar no los llevaba a más clara noción de lo que debieran ser la obediencia y la disciplina. «La desmoralización de los soldados había llegado a los jefes, nadie pensaba más que en sí mismo, la licencia hacía de día en día nuevos progresos, el desorden iba siempre en aumento» (Girardin). Thiebault confiesa, envaneciéndose de ello, que molesto por el puesto secundario que le había asignado abandonó la División Loison, contra la orden terminante de su general, sin más autorización que la de su propia voluntad. El mariscal Ney (Marbot lo cuenta), desobedeció terminantemente y repetidas veces a Massena, general en jefe, estando frente al enemigo.

Asesinatos de jefes y oficiales, resistencia armada al superior, amenazas de muerte, tolerancia del jefe ante desmanes y saqueos incalificables del soldado, son casos frecuentes y quizás habrán ocurrido en muchos ejércitos; lo típico en el caso presente es la naturalidad con que lo refieren los cronistas y la impunidad que sigue sin que los instintos militares del autor se rebelen contra ello. Maniere nos cuenta que él mismo disparó un pistoletazo a quemarropa contra el teniente que le mandaba y, sin embargo, no fué castigado.

París estaba muy lejos para que el Emperador pudiera tener en la mano a sus mariscales; los generales hallábanse aislados de quien debía mandarlos; cuerpos y destacamentos sentíanse perdidos en el interminable campo de batalla que era España entera, y las ligaduras morales que son músculos y nervio de los ejércitos, flojas y sueltas, habían perdido su antigua fuerza.

## CAPITULO VI

### Los compañeros del Emperador

El ejército imperial podía carecer de provisiones, no tenía ambulancias, y en los hospitales faltaba todo, pero en cambio los generales estaban espléndidamente dotados. Napoleón era así, atendía mucho a los de arriba, que eran pocos y dejaba que los más se las buscasen como Dios se las diera a atender.

Los sueldos eran proporcionados a la ambición de los hombres y superaban, con mucho, a cuanto antes y después han pagado las naciones más ricas. Un general, conde del Imperio, cobraba 100.000 francos anuales. Thiebault, jefe del Estado Mayor del Ejército de Portugal, tenía por este cargo 12.500 francos mensuales. Massena percibía 200.000 como jefe del ejército de Portugal; 200.000 por ser duque de Rivoli; 500.000 como príncipe de Essling, en junto 900.000, Junot cobraba 500.000 francos anuales por ser Gobernador de la plaza de París, aun cuando estuviera ausente de ella; 300.000 de subvención de las casas de juego; la paga de primer ayudante del Emperador; 600.000 por el Gobierno de Portugal, y 3.000 francos diarios para su mesa, no obstante servírsela gratis y con verdadera prodigalidad el barón de Quintella, en cuyo palacio residía.

Nada bastaba: riquezas, honores, títulos del Imperio;

cuanto Napoleón les diera parecias poco y la ambición de los compañeros de armas no tenía límites. Su interés personal era lo primero, a él posponían la gloria de las armas, los intereses de Francia y el poderío del Emperador. Este esperaba que sus generales, a cambio de tanto beneficio, le dieran su energía toda y que las riquezas que a manos llenas repartía sirvieran para dar brillo a la Corte Imperial; pero ellos opinaban de distinta manera, guardaban unos para mañana y pensaban en formarse capitales que les asegurasen de posibles desgracias; otros, los más, fatigados de tanta guerra, soñaban sólo con volver definitivamente a Francia a descansar en sus palacios y castillos de las luchas pasadas y gozar, al fin, de los premios cuya

- (3) realidad casi no habían podido tocar. Un mariscal como Massena, con la pesadumbre de la retirada de Portugal sobre sí, exigió el pago de 80.000 francos de pagas atrasadas, cuando para todo el ejército sólo se habían recibido 300.000.
- (4) Aludiendo a Maucune, dice Marcel, «era uno de los que servían por el dinero más que por la gloria y coincidía con el deseo del Emperador en lo de empobrecer a España, sólo difería en llevar el producto a su caja en vez de verterlo en el Tesoro Imperial».
- (5) Al evacuar José la Villa y Corte, después de Bailén, había en los hospitales 3.000 enfermos y se resolvió dejarlos, «había algo más precioso que salvar, la plata, el oro, las mujeres».

Cuando invadió la Andalucía en 1810, Sault convenció a José para que atacase a Sevilla en vez de anticiparse al ejército de Alburquerque en la marcha sobre Cádiz. Los franceses supusieron que había procedido con el deliberado propósito de permitir que Cádiz pudiera defenderse y alargar así el tiempo de las depredaciones que veía en perspectiva. Parece inverosímil que Sault pudiese preveer la hermosa oportunidad que iba a ofrecérsele en su Vireynato de Andalucía, y más bien cabe atribuir su conducta a desacierto de los que todo hombre comete, pero basta la sos-

pecha para comprender la opinión que de él tenían sus contemporáneos y hasta donde concebían que llegaran sus miras egoistas.

Los ejércitos del Imperio tuvieron número tal de grandes generales que su fama los cubre a todos y hoy no podemos pensar en uno de ellos sin atribuirle los méritos de los mejores. En aquella viña del Emperador hubo de todo, y muchos de los que tenían esa condición primaria del militar que es el valor personal, andaban bastante lejos de contar con otras. Gonnevillle nos habla de uno que llevó al paso por un desfiladero a la caballería que mandaba por que los enemigos no creyeran que tenía miedo. Thiebault dice: «Dorsenne, un saltimbanqui sin capacidad», «Caffarelli, un pavo real sin seso». Fantin nos refiere la muerte del general Jardon en una avanzada. Era éste de tal condición que en vez de guardar su puesto salía a las guerrillas a tirotear como un simple soldado o, subido a un árbol, pasaba allí el tiempo de la acción haciendo fuego. Desgraciadamente para nuestros abuelos estos generales, que apenas sabían leer o cuyo cerebro seguía formando en filas, fueron los menos y ellos tuvieron que habérselas con verdaderos hombres de guerra. (6)

Cierto es que si la superioridad de los grandes generales podía acreditarse en el campo de batalla, en la pelea cotidiana de las guerrillas, en los combates de montañas, los jefes franceses que habían de batirse con los patriotas encontrábanse con que la victoria se ganaba contra todas las reglas tácticas gracias a la bravura nativa y el desprecio de la muerte. El ejército francés, dice Rocca, «peleando con campesinos, demasiado extendido, debilitado por sus mismas victorias, había perdido la reputación de invencible (más poderosa que la fuerza real), y que le había sometido tantos pueblos». España demostró que había modos de pelear que quitaban a los ejércitos regulares buena parte de su superioridad y los colocaba en un terreno en que el arrojo y la constancia podían tanto por lo menos como la ciencia militar. (7)

- Si sus méritos fueron grandes, en muchos casos, y ellos hicieron las hazañas de la epopeya imperial, sus defectos, en cambio, fueron bastantes también para servir de contrapeso. De lo que habían hecho tenían conciencia plena y aun superior a la realidad. Fué Junot a mandar el ejército invasor y fué, más que por sus propios méritos, porque Napoleón quiso quitar a su hermana Carolina, esposa de Murat, la posibilidad de continuar las relaciones, sobrado íntimas, que con él llevaba, y, en la revista que él (Junot), pasó en Bayona, reuniendo en torno suyo a todos los generales y jefes superiores, en un discurso improvisado después de dar idea de lo difícil de la misión que le estaba encomendada, de probar sus íntimas relaciones y su amistad con el Emperador, acabó con estas palabras: «Y sin embargo, caballeros, no son esos sentimientos, no son esos títulos, los que han decidido al Emperador a ponerme al frente de este ejército. No, vosotros estais a mis órdenes porque valgo más que vosotros». Thiebault, que fué testigo de la escena, lo cuenta y no hace comentarios, imitémosle.
- (8) Este último, Gobernador de Burgos y después de Salamanca, alardea de todo y más y afirma que en la vida había estudiado cosa ninguna, todo lo conocía como por ciencia infusa. Deseando darse aires de Mecenas y llevar fácilmente la gloria de restaurar la decaída Universidad salmantina, hizo en quince días, y a ratos perdidos, la historia completa de aquella escuela y un plan de estudios que reformaba radicalmente todo cuanto de antiguo existía.
- (9) Según cuenta la Duquesa de Abrantes, Savary, mientras estuvo en Madrid de lugarteniente del Emperador, se hacía servir de rodillas por su escanciadador. Dorsenne en los saraos que daba en su Gobierno, de Burgos, colocaba dos sillones sobre un estrado para su esposa y él, entanto que los demás concurrentes ocupaban banquetas. Horas enteras hacía esperar a sus invitados antes de que comenzaran las fiestas. Este general, que pasaba por ser

uno de los hombres más hermosos de Francia, detenía horas y horas la salida de una División antes que abreviar las complicadas operaciones de su adorno personal.

El Cuartel General de Marmont, en Valladolid, hizose célebre por su fausto. Mas que la residencia de un mariscal era la Corte de un Soberano. Brillantes recepciones, comidas soberbias, bailes magníficos, sucedíanse sin interrupción. La etiqueta era digna de todo ello; doscientos criados con librea roja servían en el Palacio, teniendo por intermediarios infinidad de ayudas de cámara, doce oficiales de la casa, tres intendentes, y un gigante dálmata, cubierto de cadenas de oro, que sólo servía al mariscal. (11)

Gustaban de vestir lujosamente, contrastando en eso con apariencia modesta de su amo. Dorsenne llevaba siempre el traje a la polonesa para poderse adornar con pieles y plumas, y nunca salía sin llevar completamente rizado el pelo, negro como el ébano. Lejeune, que debiera pensar de otra manera, hace gala del uniforme que llevaba, como ayudante de Napoleón, al entrar en Madrid, uniforme recargado de colorines. La indumentaria fantástica de Murat nos parecería hoy más propia de un capitán de los que entran en las jaulas de los leones que de un verdadero general. (12)

Jefes había que trataban a los oficiales con despotismo de Bajá, generales que reservaban para su uso exclusivo todo un convento inmenso mientras se tostaban al sol de fuego de Castilla sus tropas sin el menor abrigo. (13)

Ellos, y su Emperador, eran hijos legítimos de la revolución que abolió todos los títulos de nobleza, mas cuando se vieron en el caso de poseerlos pasaron pronto de la austeridad republicana al afán por la pompa fastuosa, olvidaron su abolengo democrático y cambiaron el título, modestamente glorioso, de ciudadanos, por los menos romanos, pero más brillantes, de duques y príncipes. «Al dejar sus chozas por los castillos—dice Blaze—no les pareció mal ensayar el oficio de tiranos». Todos iban a la (14) (15)

guerra soñando con el mayorazgo que habían de fundar, y, cuando veían recaer la gracia en otros, no protestaban, confiando en que algún día habría de llegarles a ellos la vez. El que entraba a visitarlos hallaba tal aparato que bien podría creerse en una presentación en Versalles bajo Luis XIV. Gloriáronse ellos con sus triunfos, gloriémonos también nosotros recordando que para la abundante aristocracia imperial sólo un título de solar español pudo dar Napoleón y, aun ese, el Ducado de la Albufera, que confirió a Soult, más conmemora triunfos administrativos que no victorias guerreras.

Orgullo, soberbia, despotismo, podrán ser defectos o no en hombres de guerra, para nosotros son claros indicios de cómo nos tratarían esas majestades improvisadas cuando nos tropezaban, enemigos, pobres, indefensos, y rozábamos su vanidad o no nos bajábamos tanto como ellos esperaban ante sus grandezas.

- (16) Las críticas que unos generales hacen de otros demuestran claro los defectos de todos, su ruindad de alma y su falta de compañerismo.

No eran leales consigo mismo ¿cómo lo habían de ser con nosotros? Cada vez que Napoleón se embarcaba en alguna expedición lejana o de dudoso éxito, renacían en París las conspiraciones para proveer a la sucesión del Imperio, como si el de aquél hombre pudiera heredarlo ningún otro. Sus generales, sus gentes más allegadas, sus mismas hermanas, entraban en esas intrigas que desbarataba siempre la presencia del Señor y reverdecían en cuanto surgía otra ocasión.

- (17) Soult, el hombre que le debía todo cuanto era, tuvo un momento la idea de hacerle traición, hasta qué punto nunca se sabrá, pero de que traición hubo las pruebas son harto ciertas. Apoderado de Oporto, y aislado del resto de los ejércitos imperiales, ocurriósele interpretar en beneficio propio el Tratado de Fontainebleau y proclamarse Rey de la Lusitania Septentrional. Los que pretenden defender-

lo aseguran que lo hizo como medio de ganar a los portugueses y ponerlos del lado de Napoleón contra los ingleses, los que no le tienen tan buena voluntad afirman que sus tratos llegaban hasta pasarse a los ingleses y marchar con ellos contra Napoleón apoyado en los ejércitos aliados de la Península. El hecho probado es que él recibió en Oporto como tal Rey, que aceptó el tratamiento de Majestad, que emisarios suyos le hicieron llegar, de la parte de Portugal ocupada, peticiones solicitando se declarase Soberano, que se hicieron trabajos similares para tantear la opinión del ejército y ganarlo a tal idea, que un D'Argenton, fusilado más tarde, anduvo en tratos con los ingleses en nombre del ejército francés, que todo esto y mucho más aparece de las Memorias que hablan de aquellos tiempos, que Napoleón se rió de la pretendida majestad de Nicolás I y desacreditó las hablillas que circulaban. Cuantas interpretaciones y versiones se dieron al hecho oscurecerán los detalles, pero dejan incommovible la verdad de que un mariscal del Imperio pretendió llegar por sí mismo a hacerse Monarca, en tierra ocupada por tropas francesas sin autorización, ni orden, ni aun conocimiento de su Emperador. Este lo calificó de delito de lesa majestad en un escrito privado, traición parece que debía ser la palabra. Los que menos duramente trataban a Soult reconocen que sus manejos trastornaron seriamente los planes de Napoleón.

Como no se avienen con haber perdido aquí la partida buscan mil explicaciones al hecho y dieron con una que, alguna vez quizás, pueda ser plausible, la rivalidad de los generales franceses. Discordias hubo entre los patriotas también, desacuerdos gravísimos entre ellos y los ingleses, quejas se formularon cien veces de unos a otros, y sin embargo nadie hace hincapié en ello para disculpar nuestros fracasos. Los franceses piensan de otro modo y queriendo deshacer la historia aplican y repiten el argumento Aquiles de la rivalidad de sus mariscales.

Que la hubo es cierto; Soult y Ney no se avenían a

marchar juntos, Ney y Junot iban mal a las órdenes de Massena, ninguno de ellos acataba las de Jourdan, Suchet estaba como independiente en el reino de Valencia, si unos y otros habían de cooperar en acción común siempre encontraban motivos para quejas mutuas.

- (18) Al regresar Soult, derrotado, de su expedición a Oporto, encontré en Galicia con el cuerpo de ejército de Ney. Los soldados fueron regularmente recibidos por sus compañeros, pero llega el mariscal y las cosas cambian por completo. «No se hubiera creído que fuéramos un ejército francés, todo se nos negaba, nuestros enfermos morirían en montón en los hospitales, faltos de medicinas y de alimentos, porque, de orden de Ney, todo estaba reservado para sus soldados. Bien puede decirse que nos trataban como a enemigos mortales» (Saint Chamans). Separáronse al cabo de muy poco los dos mariscales conviniendo un plan de campaña al cual, probablemente, nunca pensaron atenerse, pero de todas suertes era lo mejor que podían hacer porque la tirantez de relaciones había trascendido a sus hombres, hubo pendencias entre soldados, duelos entre los oficiales, poco faltó para que se hubiera llegado a una batalla campal entre los dos ejércitos franceses. Cuántas tentativas hizo Soult después para lograr la cooperación de las fuerzas de Ney, fueron estériles.

- Massena vió contrariados sus planes en Portugal por la resistencia pasiva de Drouet d'Erlon, por la desobediencia de Reynier, de Junot, y principalmente de Ney, a quien tuvo que relevar del mando y enviar a Francia destituido. Al regresar de su desdichada expedición pidió auxilio a Bessières, y éste, que mandaba en León y Castilla la Vieja, bajo el pretexto de que hubiera requerido mucho tiempo poner en marcha la división de Infantería, presentóse con 1.500 hombres y su persona, por todo refuerzo. Pretendía así dar prueba de buen deseo y sustraer a la cooperación el auxilio más importante. Revelábase Ney ante la idea de ir a las órdenes de nadie; él que era duque y mariscal del Imperio;

Junot creíase portergado entrando en Portugal como segundo, cuando antes había sido poco menos o poco más que Rey (su esposa lo declara). Massena pidió apoyo a Soult, y éste, para llegar tarde, entretúvose en operaciones secundarias que pudo haber evitado. (23)

Thiebault acusa a Marmont y a Dorsenne de no haber derrotado a Wellington en Fuentesguinaldo, por no haber sabido dominar, el uno su vanidad y el otro su orgullo y ponerse de acuerdo como era su deber; de haber dejado caer en poder de los ingleses la fortaleza de Ciudad Rodrigo por su empeño de recabar la honra del triunfo para sí solos y echar sobre los demás las culpas; a Marmont, de haber perdido la batalla de los Arapiles por no querer esperar a José y no ceder a éste el primer lugar en la victoria. Fantin indica que la tardanza de Soult y Ney en llegar en auxilio de José impidió la derrota de Wellington después de Talavera; Marbot acusa a Víctor de no haber obedecido las órdenes de José por no proporcionar así un triunfo a Soult, y afirma que la batalla de Fuente de Oñoro no fué una victoria francesa por haber negado Bessieres su cooperación a Massena. (23)

De las desavenencias entre generales y jefes del ejército imperial hacen menos aprecio porque su transcendencia era menor, pero de ellas hay pruebas en muchos pasajes.

Broglié, siendo subalterno de Administración militar, tenía que servir de intermediario entre el general Dorsenne y el Intendente de ejército Dudon, que no se trataban más que por oficio.

En la justificación de sus propios actos discurren sospechando en los otros intereses personales y, acierten o no, demuestran cual era su manera de pensar por los razonamientos que atribuyen a los demás. (24)

En guerra como en política, seguían fielmente los métodos napoleónicos. Admiraban intimamente la energía indomable de los patriotas, confesábanlo por lo bajo, pero se guardaban de decirlo. En sus relaciones con nuestros (25)

- (25) antepasados abusaban de la superioridad, cuando la tenían, para apostrofarlos indignamente. «El Emperador lamenta la guerra de partidos que divide a España—dice «Foy con untuosa suavidad—, su deseo mayor es verla
- (26) «feliz y tranquila bajo el rey José». Los sitiadores de Zaragoza tienen el cinismo de exhortar a Palafox a rendirse
- (27) «para evitar que se vierta sangre de las dos naciones». En los últimos días del sitio, cuando los defensores habían ganado ya el más claro título a la inmortalidad, Lannes, al ver en su presencia a unos prisioneros, les increpa duramente, «por haber vertido tanta sangre francesa y por su «feroz terquedad».

Ellos sabían bien que sus palabras eran una hipocresía infame, pero no habrían obedecido las órdenes del amo si no le imitaran en ese dislocar los conceptos para simular una fe en sus derechos que no sentían, y en ella le seguían igual que harían al ejecutar un plan de batalla.

El ejército imperial era arma poderosa de combate; su número, su organización, su preparación guerrera, dábanle superioridad indiscutible entre todos los de su tiempo y mayor aún sobre el que España podía presentar en 1808; pero de ese hecho, plenamente demostrado, no ha de deducirse que pudiera servir igualmente como instrumento de cultura. Los soldados, mucha gente de las clases, buen número de oficiales, más estaban para aprender que para repartir enseñanzas. Ganábanse los grados con el arrojo, la entereza, la constancia para sufrir penalidades, y hombres que contasen con todas esas condiciones, podían no tener la menor noción de lo que son las virtudes del pueblo enemigo y estar a cien leguas de ser apóstoles de civilización.

Habíanse hecho grandes capitanes en el campo de batalla, la mejor escuela, seguramente, para formar mariscales, no para fundar educaciones científicas, ni menos para llevar a alturas de pensamiento libre.

- (28) Marmont, que procedía del Arma de Artillería, quiso

hacer ciencia en los días de la paz general y mandó a la Academia una Memoria sobre ¡«la propiedad que tiene el calor de aumentar el peso de los cuerpos»!

En los días de la guerra ninguno se sobrepuso al criterio de su Emperador, ni vió la razón de nuestra guerra. Habría sido demasiado. Contempláronla como negocio de ascensos y galones. España era una inmensa hacienda y los españoles el rebaño; que murieran más o menos personas poco importaba, lo esencial era tornar a París con sueldos, honores, dinero, y disfrutar en paz lo ganado en guerra. «Yo he visto—dice Naylies—comprometer la vida de (29) los soldados por salvar el producto de concusiones y pillaje. Muchos jefes no suspiraban más que por volver a Francia, para poner a buen recaudo riquezas vergonzosamente adquiridas».

Desgraciado del español que topó con ellos; si tenía arma en la mano, pudo defenderse; si no las tenía, ya sabía cual iba a ser su suerte, robado primero, injuriado después, muerto al fin, a poco que se excitasen los nervios al soldado brutal que allí mandara.

The following text is a scan of a page from an anatomy textbook, oriented vertically. The text is mirrored and appears to be bleed-through from the reverse side of the page. The content is largely illegible due to the orientation and mirroring.

The text is arranged in a single column, with a page number '15' at the top left and a title 'ANATOMY OF THE HUMAN BODY' at the top right. The main body of text consists of several paragraphs, though the words are difficult to decipher due to the vertical orientation and mirroring.

The text appears to be a chapter introduction or a section header, possibly related to the anatomy of the human body, as indicated by the title. The page number '15' is located in the upper left corner.

## CAPÍTULO VII

### Pan y Prest.

El ejército Imperial vivía sobre el país. Según un aforismo de Napoleón, la guerra debe vivir de la guerra. El enviaba los soldados, daba las instrucciones, ponía la máquina en marcha y después vigilaba para que no se detuviese. El entretenimiento de ésta debían hacerlo los propios generales y si no lo hacían peor para ellos. Napoleón solía olvidarse de los ausentes y hasta de recompensas honoríficas era avaro. (1)

Y no sólo no se preocupaba de aprovisionar a sus ejércitos sino que protestaba cuando la Intendencia pretendía que España no daba lo necesario. Los teóricos de la administración aseguraban que todo país puede sostener fácilmente un ejército de paso siempre que no exceda del 10 por 100 de la población, y aquí no había llegado, ni con mucho, a tal cifra. Que España fuera fértil o no, que estuviera castigada por el tránsito de ejércitos anteriores, que las cosechas hubiesen sido malas, no lo consideraba el Emperador. El conoció siempre a España, y juzgó de nuestra guerra, por datos de segunda mano, cálculos en los que la imaginación forzaba las cifras y prejuicios de doblegar la realidad a su voluntad imperial. Jourdan dice: «El Emperador daba recursos para pagar los sueldos, y en cuanto a (2)

» los demás servicios respondía lacónicamente: QUE PRO-  
» VEA EL PAIS».

- Pero el hambre es un hecho con el cual nada pueden  
imaginaciones, y a él obedecieron los ejércitos en mu-  
chos casos más que a las órdenes de Napoleón o a las con-  
(3) veniencias de la estrategia. «La dificultad de vivir — escri-  
» be Foy a Soult en 1811 — hace difícil la ejecución del plan  
» dispuesto por el Emperador. Después de cuatro meses de  
» residencia los recursos de la orilla derecha del Tajo deben  
» estar agotados. El hambre alejará al ejército de Portugal  
» de ese ejército inglés sobre el cual ha estado, por decirlo  
» así, hasta hoy, si los movimientos de las tropas de V. E.
- (4) » no producen un cambio radical en la situación». Un mes  
más tarde el ejército de Portugal tuvo que abandonar las  
líneas de Torres Vedras «por no encontrar absolutamente  
» nada con que sustentarse», escribía Massena.

- (5) Si los franceses hubiesen esperado que la administra-  
ción militar les suministrase todos los alimentos no habrían  
dado un paso. Conocían mejor que todo eso con quien se  
las habían y en vez de contar con lo que la Intendencia les  
diera proveían ellos a la Intendencia. Si encontraban trigo,  
vino, cebada, sabían que habría víveres y piensos, se apo-  
deraban de dinero y anticipaban la satisfacción de cobrar,  
(6) a falta de eso las privaciones y la miseria eran con ellos.

- Las Memorias darían ejemplos de esto para llenar mu-  
chas páginas. Los puestos destacados eran alimentados por  
los pueblos donde radicaban sin que a nadie se le ocurrie-  
(7) ra que las cosas pudieran ordenarse de otra manera. El ejér-  
cito de Bessieres no recibió la más pequeña distribución  
desde la víspera de Rioseco (13 Julio 1808) hasta dos sema-  
nas después. Cuando las tropas de Junot entraron por se-  
gunda vez en España se les hizo en Valladolid la primera  
distribución de provisiones, de la frontera hasta allí sub-  
sistieron con lo que por sí mismas se procuraban.

«Los víveres — escribe Reiset — son escasos, los pue-  
» blos, abandonados, no nos suministran recurso alguno.

»El agua disminuye por todas partes, los pozos que hallamos agótanse en un instante, muchas veces ni a precio de oro se puede encontrar un poco de pan». Estas Memorias nos traen un eco de las privaciones y las hambres que sufrió el ejército francés en toda España; «carecemos de todo, no hay pan, no hay carne, no hay vino», «hoy se ha dado a los hombres media ración de carne». «Hacemos jornadas penosísimas para encontrar subsistencias que sólo conseguimos a fuerza de amenazas». Y cuando al fin se hacen con algunos viveres, encuéntranse próximamente como antes, «porque son demasiadas las bocas para tan corta cantidad». Felices ellos cuando, careciendo de pan y carne, tienen bacalao o maíz para suplir la falta. (8)

El ejército de Soult, a su entrada en Galicia, se alimentaba tan sólo con legumbres que robaba en las chozas y alguna patata que desenterraban los soldados. Estos llegaron a tal estado de demacración que daban miedo. En otros ejércitos los efectos del hambre son tales, que los soldados, agotadas las fuerzas, entran a diario en los hospitales por cientos. En el Sitio de Zaragoza el ejército carecía de sal y fué preciso que un oficial francés encontrase un depósito en una cueva para que la tropa pudiera sazonar los ranchos. Al emprender Soult la marcha en seguimiento de Wellington, después de los Arapiles, el ejército estuvo viviendo tres días de bellotas. Cuando retrocedió de esa expedición a cuarteles de invierno, en tierra de Toledo, consideráronse muy felices al encontrar en Escalona de la Sierra igual alimento y cebada que los húsares hallaron enterrada a gran profundidad. (9)

«Nunca olvidaré — dice Fantin — las privaciones que sufrí en Galisteo. Nuestros merodeadores sólo traían calabazas y sandías, pasamos ocho días de cuaresma más rigurosa que la de los anacoretas del desierto». Esto era en Septiembre de 1809, un mes después, en el mismo lugar, los franceses se ven reducidos a comer, por todo alimento, trigo aplastado entre dos piedras, en las etapas siguientes (10)

(11)

(12)

(13)

- (14) aun esto llega a faltarles, y los soldados tienen que ir por los campos espigando el rastrojo para recoger un puñado de grano. Refiriéndose al Sitio de Cadiz, dice Maniere, «es-  
 tábamos a cuarto de ración, muchos soldados desertaban para poder comer, dábannos un pan de tres libras para cuatro días y aun ese no de harina de trigo, sino mitad salvado. Había quien lo comía en dos días y hasta otra distribución, tenía que vivir a costa de los compañeros».
- (15) Thiebault habla de un soldado que al regresar con Massena de la desastrosa expedición a Portugal, para desquitarse del hambre pasada, comió de una sentada 17 libras de pan español.

- Todos estos casos que, por lo menos, tienen un fondo indiscutible de verdad, podrán ser los extremos y exageraciones del hambre, mas se repiten con tal frecuencia, que vienen a constituir un estado normal y tienen el comentario más claro en el entusiasmo con que se describen los raros momentos de abundancia. Cuando la suerte les depara una tierra de promisión, sacian el hambre de muchos días, cuando caen sobre un campo o un poblado todo lo arrasan. Ellos que, muchas veces, despachan una batalla con dos líneas, se espacian con deleite describiendo las harturas como si aun experimentasen, al cabo de los años, la satisfacción del cuerpo ahito. Pantin llega a Piñeiro (alrededores de Monforte), se alberga en una choza y es feliz, «aquel hermoso valle producía en abundancia trigo, legumbres, frutas, y un vinillo que no dejaba de tener su mérito aun para los que veníamos de Oporto. Era para nosotros una tierra de promisión. Después de aquellas hambres era difícil hartarse, comíamos de la mañana a la noche; quedaban muy pocos habitantes, pero los que se habían ido no tuvieron tiempo de llevarse las provisiones, y esto era lo principal». Gonneville recuerda con fruición extrema el hallazgo de 43 pavos desplumados en un convento de las cercanías de Astorga por las navidades de 1808.

«Nos alojamos en aldeas llenas de volateria, de vino, (17)  
>de jamones, y bien pronto dimos cuenta de todo» —refiere  
Marcel—, y en otro pasaje dice: «En el puerto de Baños  
>encontramos mucho vino y enorme cantidad de azúcar  
>morena, y los soldados pasaron la noche bebiendo vino  
>cocido».

Nada es comparable a la íntima, a la hondísima satis- (17 b.)  
facción de Vivien al referir su entrada en el valle de Viana,  
yendo de los Arcos. Los comensales de las bodas de Ca-  
macho el Rico no rebosarían de gozo como el francés al  
evocar el recuerdo de tan hermosa ocasión. «... un magní-  
>fico viñedo, pueblos, grandes aldeas, y las llanuras de la  
>vega del Ebro, se presentaron a nuestra vista y nos llena-  
>ron de admiración». La alegría de los soldados no tiene  
límite, cantan, peroran, todo en honor del vino que espe-  
ran beber aquella noche y, en su entusiasmo, amenazan  
con la muerte al que toque una sola cepa. Después acam-  
pan y se dispersan en todas direcciones llevados del noble  
afán de robar. «Uno llega al campo con una sarta de ga-  
>llinas en bandolera, otro con un saco atestado de panes  
>blanquísimos, quien va cargado de jamones, quien con  
>una cesta de huevos, quien con veinte metros de longa-  
>nizas, patos, pavos, cántaros de rojo y delicioso vino, dig-  
>no rival del mejor Borgoña, todo se vé y se vé en abun- (18)  
>dancia. Allí se desayuna, se almuerza, y se cena todo a la  
>vez, todos comen bien y beben lo mismo, y, justo es de- (19)  
>cirlo, el mejor bocado se reserva siempre para el oficial,  
>quien al igual que sus hombres, hace todas las comidas  
>en una». Y al final, moraleja de una larga descripción  
que llena varias páginas, dice: «Pobre soldado, este mo-  
>mento de buen tiempo que tú llamas felicidad te hace ol- (20)  
>vidar meses enteros de privaciones y miserias. Apenas el  
>alba comience a dorar las cimas de los Pirineos, los tam-  
>bores tocarán diana, después habrá que formar, has pasa-  
>do la noche sin dormir, pero eso no importa, hay que po-  
>nerse en marcha. Entonces será el momento de llenar la

- (17) >cantimplora con el vino que no has podido beber, cada >cual meterá en la mochila la merienda y, sin la esperanza >de encontrar a la noche siguiente otro festín parecido, de- >jarás en silencio el espléndido vivac donde has reco- >brado fuerzas para proseguir tu vida aventurera».
- (18) Su voracidad y su incontinencia corrían parejas con su afán destructor. Su gula insaciable los hizo tan repugnantes como aborrecibles. Así no podían comprender ellos la sobriedad de nuestro pueblo. Las necesidades materiales los dominaban, vencíanlos el hambre y la sed. Vedel, en la inmortal mañana de Bailén, oye a lo lejos el cañoneo, marcha derecho al fuego, pero sus soldados tropiezan con un rebaño de cabras, échanse sobre ellas, las matan y preparan la comida; durante tres horas decisivas la División descansa y come, mientras los soldados de Dupont hacen el último esfuerzo por romper las líneas españolas. Al día siguiente a la batalla, Vedel, intenta salvarse de la catástrofe, quiere dar una acometida y salvar a los soldados de Dupont ayudándoles a romper el cerco, pero éstos «sólo habían recibido una ración de galleta y legumbres y no eran >más que un rebaño dominado por las necesidades físicas», del cual no había posibilidad de arrancar una chispa de energía.
- (19) El vino tenía para ellos un encanto irresistible, y otra cosa no les habrá dado España, pero de vino, eso sí, encontraron aquí cuanto necesitaban y más. Los franceses bebieron hasta saciarse. El vino agrillo de Galicia reanimó sus espíritus decaídos por la desastrosa retirada de Portugal, el tinto de la Mancha, espeso y fuerte, encabezado sabe Dios con qué, volvía locos a los reclutas, aspeados por las marchas forzadas.
- (21) Ver ellos un viñedo y no cantarles habría sido imposible, tener bebida a su disposición y no caer todos borrachos, más difícil aún. En Junio de 1808 la División Bedel deja tras sí cientos de rezagados, detenidos, «por el uso inmoderado del vino». El ejército que va con Moncey sobre

Valencia «fuerza las puertas de las casas para buscar vino»; al regreso «la mitad de la División Moustier está enferma de cansancio y borrachera».

A muchos franceses costó la vida el vino de Valdepeñas. Grivel, el morigerado marino, recuerda con deleite el hartazgo que se dieron él y sus gentes al llegar en 1808 a la célebre villa manchega. Gonneville refiere que en una ocasión cayeron ebrios perdidos todos los infantes que llevaba en su destacamento, así oficiales como soldados, siendo necesario transportarlos en carros. D'Espinchal entra en Mérida con un regimiento de caballería, en tanto que el coronel y los oficiales comen, la gente saquea las casas, roba vino y aguardiente, y se emborracha en forma tal, que veinticuatro horas después muchos hombres no pueden tenerse aun a caballo. Brandt, cuenta cómo se amotinó su regimiento arrastrado por soldados borrachos.

Jinetes en este estado aparecen a cada momento. Tan frecuente debió hacerse ya el caso, que Rocca escribe: «Cuando un húsar poco sobrio lanzaba su montura por cuevas y barrancos, ésta dominaba al hombre, medía sus atrevimientos, redoblaba la prudencia, y evitaba los peligros. Otras veces, durante la marcha, el caballo iba acortando el paso, o bien se inclinaba a propósito, para evitar que cayese el jinete, que se había dormido borracho».

Otras veces eran las frutas u otros alimentos los que castigaban la incontinencia del soldado con enfermedades. No bastaba que les mandaran abstenerse, el apetito y la ocasión de saciarse pueden más que todos los mandatos. «Los hospitales de Zamora y Salamanca y todas las poblaciones inmediatas, no bastaban para albergar a los enfermos y hubo que meterlos en las casas particulares», escribe la duquesa de Abrantes.

De la administración militar hablan y no acaban. En Llerena, los soldados de Soult se morían de hambre porque los agentes de aprovisionamiento no atendían a los

bonos, y, en cambio, vendían a peso de oro cuanto había en almacenes. Cuando los empleados de la administración militar francesa se hacían cargo de víveres tomados a los patriotas, vendían la mayor parte o se consumían en el camino. Hablando Brandt de un enorme convoy de provisiones tomado en el Bajo Aragón, dice: «ni la décima parte llegó a Zaragoza».

(27) En los depósitos de subsistencias pudriáanse muchas veces las reservas de galleta, mientras los soldados que sitiaban a Cádiz recibían una ración escasa. Llevados del hambre, cuenta Maniere, robaban bueyes a sus propios parques de ganados para poder subsistir. Los oficiales que tenían alguna relación con la administración o el vestuario de los regimientos tampoco se libran de acusaciones de venalidad y corrupción, formuladas francamente por sus subordinados. Gracias a esas rapiñas vivían en la abundancia, costeaban el lujo de sus mujeres y reunían grandes fortunas.

(28) A los enfermeros de los hospitales no les exigían que respetasen los bolsillos de los desgraciados que allí entraban; habría sido esto un desinterés superior a la comprensión de aquellos hombres. Contentábanse con que partieran el producto de sus asquerosos robos con los jefes, y entonces decían de ellos «que tenían buena conducta». En los hospitales de Burgos se robaba día y noche las provisiones, y cuando se logró sorprender a los autores, quedaron impunes, gracias a las influencias que pusieron en juego. Una red de estafas envolvía a todo el ejército desde las filas y los hospitales hasta Madrid y París, y los beneficios de esa explotación infame repartíanse entre grandes y chicos, según proporciones establecidas.

(30) Ayudados por una tempestad que se desencadenó en la Bahía de Cádiz, los prisioneros franceses cerrados en los pontones «Argonauta» y «Castilla la Vieja», consiguieron llevarlos a embarrancar en la playa y fugarse. Calados hasta los huesos, ateridos, muertos de hambre, corrieron a

Puerto Real primero, a Puerto de Santa María después, ni en un sitio ni en otro recibieron auxilios de la administración francesa, si algo comieron fué por la caridad de los soldados. Traidors y llevados de mala manera, desatendidos en todas partes, acabaron por ser conducidos al lazareto cuando toda su enfermedad era el hambre. «Detestable administración — dice Blaze —, burócratas malditos, habéis destruído tantos franceses como las balas y la metralla del enemigo. ¡No tuvisteis actividad más que para la rapiña y la estafa! ¡Vuestra lentitud y abandono han hecho perecer a miles de soldados! Muriéndose de hambre llegaban a las puertas de vuestros almacenes creyendo que sus males debían terminar allí y que todo les sería prodigado para sus apremiantes necesidades. No fué así, aquellos desgraciados caían de inanición antes de recibir los bonos de aprovisionamiento, visados, revisados, con un lujo de firmas y sellos extraordinario. Expiraban a la vista de montones de pan y víveres, de los cuales sólo los separaban las puertas de los almacenes y las formidables barreras del expedienteo». «Generales ladrones, comisarios estafadores, capitanes bandidos, arrendatarios canallas, tropa dorada y despreciable, ¿teníais la misma lentitud para organizar vuestros latrocinios? Una palabra al oído, un gesto, una mirada, bastaban para concertar vuestras combinaciones».

«En Galisteo—dice Naylies—tuvimos pan a pesar de los comisarios inspectores de víveres». «Estos caballeros, para darse importancia, no dejaban nunca de suscitar dificultades que no existían o ellos podrían haber hecho desaparecer fácilmente, y todo su cuidado se reducía a suministrar víveres al Cuartel General. Desvergonzadamente decían:—la División tiene pan, la División tiene carne—cuando de tres mil hombres sólo lo habían conseguido una treintena de privilegiados. Yo no he visto a esta gente hacer ni veinte distribuciones en un año».

A proveedores tales correspondía un ejército de ham-

brientos, por razón natural, y en último término la horda de saqueadores, que aquí fueron los franceses.

- (32) Ellos también pasaron miseria y fatiga, que no fueron sólo para nuestros mayores los tragos amargos. Adoptaron la bota para llevar el vino, porque no tenían frascos ni cantimploras, aprendieron a prepararse abarcas con las pieles de carnero a falta de zapatos, comían en cascos de granada por no haber platos ni escudillas. Los regimientos que entraban en España no recibían en años y años otro vestuario que el que habían traído, y se destinaban a los vivos los uniformes pobrísimos que dejaban los muertos. Maniere cuenta que a fines de 1812 recibió la primera prenda nueva desde su salida de Francia en 1808. Reiset dice: «el desorden es general, no hay en almacenes ni un »par de zapatos, muchos soldados del Retiro van descalzos, »hombres y animales son tratados de manera tan singular, »que cuando los caballos enferman o se quedan débiles, »se les mata y se queman los vehículos». Llegó a faltarles el pienso para el ganado y hubo que alimentarlo con grama y hojas de manzanilla.
- (34) Carecían casi en absoluto de medios de transporte, y cuando Reiset tuvo que ir, enfermo, de Naval Moral a Toledo, lo llevaron en una carreta de bueyes, «cuyos ejes chirriaban de una manera espantosa al marchar». Obligados así a llevar personalmente lo más indispensable para proseguir los avances, iban cargados los infantes con más de 27 kilos por hombre.
- (35) El ejército de José, recogido sobre la ribera del Ebro, en el verano de 1808, no tenía vestuario, ni ambulancia, ni carros, ni ganado, la artillería estaba en deplorable estado, tenía los hombres, y gracias.
- (36) Cuando los ejércitos imperiales vivían a costa de algún Gobierno extraño, las exigencias de Napoleón no tenían límite, y todo le parecía poco para sus soldados. Cuando era él quien los pagaba, las cosas marchaban de modo muy distinto. Asignaba a cada soldado 50 céntimos dia-

rios, 35 servían para pagar la alimentación, 10 iban al fondo de ropa y calzado; los cinco restantes teníanlos el soldado para sus gastos y los recibía de cinco en cinco días, las compañías de preferencia recibían el doble de esta última suma, y así tenían cada vez medio franco en lugar de 25 céntimos. Todo esto era la regla, y probablemente representaría la realidad mientras las tropas estaban en Francia, pero en las guerras de invasión el Emperador se desentendía de todo y dejaba que los ejércitos buscasen las pagas en el territorio ocupado, del mismo modo que buscaban las subsistencias.

En Mayo de 1810, a las tropas francesas acantonadas en Madrid se les debía dos pagas; en Agosto siguiente, a los oficiales del ejército del centro se les debía siete pagas y a los soldados diez. Además, lo que cobraban no era metálico, sino bonos de la Tesorería, que perdían el 7 por 100 al canjearlos en dinero. (37)

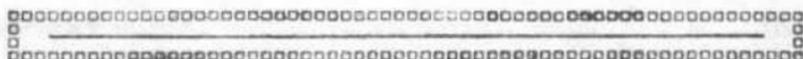
A fines de 1810, en toda la extensión del Gobierno militar de Madrid las pagas tenían seis meses de atraso; en 1812 al ejército de Marmont se le adeudaba 25. A Massena, mariscal del Imperio y general en jefe del Ejército de Portugal, debíansele 80.000 francos de sueldos y anticipos al regresar de frente a las líneas de Torres Vedras. (38)

Y así van a todas las campañas, sin dinero ni provisiones, sin estorbos de intendencias ni auxiliares, que aseguran las subsistencias, pero embarazan los movimientos. Cuando se prepara una expedición de importancia extraordinaria, mándanse hacer unos miles de kilos de galleta y con eso se ha llegado todo lo lejos que la costumbre establece. Lo demás, sólido o líquido, ya lo dará de sí el país, que la guerra ha de vivir de la guerra.

The first part of the document discusses the importance of maintaining accurate records of all transactions. It emphasizes that every entry should be supported by a valid receipt or invoice. The second part outlines the procedures for handling discrepancies and errors, including the steps to be taken when a mistake is identified. The third part provides a detailed explanation of the accounting cycle, from identifying transactions to preparing financial statements. The final part discusses the role of the accountant in providing financial information to management and other stakeholders.

The document also covers the various methods used to record transactions, such as the double-entry system. It explains how debits and credits are used to ensure that the accounting equation remains balanced. The text further discusses the importance of internal controls and the role of the auditor in verifying the accuracy of the financial statements. It also touches upon the ethical responsibilities of accountants and the impact of their actions on the business and society.

In addition, the document provides a comprehensive overview of the different types of accounts used in accounting, including assets, liabilities, and equity. It also discusses the various financial statements that are prepared from the accounting records, such as the balance sheet, income statement, and cash flow statement. The text concludes by highlighting the significance of accounting in the success of a business and the importance of staying up-to-date with the latest developments in the field.



## CAPÍTULO VIII

### La vida militar cien años ha.

El soldado francés estaba acostumbrado a marchar. Europa entera le había visto ir y venir, paseando banderas republicanas primero, más tarde águilas imperiales, pero sus paseos por Alemania, Austria o Italia, no se parecían al tejer y destejer constante por el suelo quebrado y áspero de la península. Aquí se les dió la medida colmada, y si, alguna vez, quedaban reposados unos días, podían exclamar con razón, ¡qué raro, se ha parado el péndulo! (1)

Nuestra guerra fué un continuo marchar y contramarchar, buscando ejércitos que, derrotados hoy, se organizaban mañana, o a la caza de guerrillas fantasmas que estaban en todas partes y sólo aparecían cuando podían hacer daño, y en ese ir y venir, sin pan seguro, por un país agotado hasta el extremo, las penalidades de todo género fueron infinitas.

Thiebault cuenta los horrores de la primera expedición a Portugal, las hambres, los sufrimientos que pasaron. En dos días una división sola perdió más de 1.700 hombres, de hambre, de cansancio, o ahogados en los torrentes y deshechos en el fondo de los abismos. (2)

«Debíamos tener en jaque a Villacampa—dice Brandt— a cobrar las contribuciones, acopiar viveres, enviarlos a (3)

»Zaragoza, y patrullar constantemente por el valle del Jiloca. Dormíamos al aire libre en pleno invierno en lo alto de los montes, donde faltaba todo género de combustible, en cuatro meses no creo haberme desnudado para dormir ni una sola vez».

- (4) Las jornadas que se citan como extraordinarias no lo habrían sido para nuestros soldados o guerrilleros; a Blaze le parece marcha ligera la que le lleva a 30 kilómetros por día, cuando va a 40, dice: «íbamos en forma tal que un chusco aseguraba que andábamos 30 horas por día». Brandt cita como proezas marchas de 7 a 8 leguas francesas (unos 30 kilómetros) por terreno de montaña. Castellane cree digna de mención la de una compañía vasca que fué, de Bayona a Madrid, en 15 días, haciendo por tanto jornadas medias de 34 kilómetros. La tropa donde va Reiset no puede hacer en un día la etapa de Puebla de Montalbán a Talavera (41 kilómetros), y cuando siguen de Talavera a Puente del Arzobispo (33 kilómetros), llegan rendidos. Pero a veces no era posible que la tropa se detuviese, tenía que seguir adelante, y los aspeados quedaban en cualquier parte a merced del enemigo.
- (6) El hambre, el sueño, el cansancio, eran, para ellos, como otros enemigos más. «Aun atormentados por el hambre, expuestos a una lluvia que caía a torrentes, habríamos acabado por rendirnos al sueño, de cansados que estábamos, si nuestros pobres caballos, pretendiendo escaparse para buscar algún alimento, no nos hubieran tirado incesantemente del brazo a que los teníamos atados por falta de todo árbol o arbusto». «Desde el día 13 llovía sin cesar y no teníamos nada que comer. Hiciéronnos pasar la noche del 16 en una pradera inundada. La falta de sueño y descanso era la mayor de las penalidades. Todas las noches llegábamos a la etapa hacia las diez y nos teníamos que poner de nuevo en camino a las cuatro de la mañana. Ese tiempo precioso ni aun podíamos emplearlo en dormir, había que cortar trigo o cebada para los caballos,

»buscarlo a gran distancia, y ver de encontrar algunas ma-  
 »zorcas de maiz que los habitantes del pais conservan en  
 »pequeñas paneras». «Las lluvias continuas y los malos ca-  
 »minos habian destruido el calzado a la infantería, desde  
 »hacia ocho días la mayor parte de la tropa habia vivido con  
 »maiz tostado, y gran número de soldados murieron por no  
 »poder resistir tantas privaciones. Muchos quedaban en el  
 »camino aun cuando tenian la certeza de ser muertos, pero  
 »no podian más y eran inútiles todas las observaciones».

Los rigores del clima duro de la meseta central se les (7)  
 hacian insoportables; «las temperaturas más opuestas se  
 »suceden el mismo día, momentos hay en que no sabe uno  
 »donde guarecerse para no derretirse, y cinco minutos más  
 »tarde es uno muy feliz al sentir el abrigo de la capa».  
 (Reiset).

«Diez y siete días hace — escribe el mismo — que no (8)  
 »he descansado en albergue alguno ni dormido mas que al  
 »aire libre, ni he podido desnudarme. En estos últimos diez  
 »años no recuerdo haber estado nunca tan rendido. Maña-  
 »na entraremos en Almagro». ¿Verdad que estas palabras  
 son todo un suspiro de satisfacción?

Días enteros a caballo, vadear ríos helados en lo crudo (9)  
 del invierno, jornadas de fuego por los llanos de Extrema-  
 dura o La Mancha, sin más agua de beber que la salitrosa  
 que diera algún pozo o una charca, noches enteras de  
 marchar a tientas por caminos perdidos, bajo lluvias torren-  
 ciales, entre el temor de ataques de guerrillas y sobre me-  
 dia vara de nieve, cruzar precipicios sobre un tablón resba-  
 ladizo e inseguro, todo ello combinado y repetido de mil  
 modos aparece por estos cuadernos. Los jinetes hacian  
 marcha sobre marcha a pie, para que los caballos avanza-  
 ran era preciso, muchas veces, izarlos sobre rocas enormes  
 a fuerza de fuerzas, los ejércitos prolongábanse en líneas  
 interminables que formaban los hombres de uno o dos  
 en fondo.

Naylies recuerda jornadas terribles. Una vez, en las (10)

montañas de Galicia, sorprendióle una tempestad; «el ruido del trueno, repetido por el eco de los montes, el estrépito de los torrentes que se precipitan de roca en roca, unido a la espantosa obscuridad que nos envolvía, impresionaría el alma mejor templada. Mis dragones y yo, extenuados de cansancio, íbamos a pie, a tientas, de uno en fila, llevando como única guía la cola del caballo que nos precedía». Rocca refiere un viaje semejante por la sierra de Agreda, iban de noche, habíanse perdido, y, engañados por la niebla, creíanse a cada momento al borde de un precipicio. «Andábamos cien pasos — dice — y nos deteníamos, hacíamos un alto prolongado y entre tanto los que iban a la cabeza de la columna buscaban a tientas el camino entre las peñas. Durante largo tiempo oíase, en el silencio de la noche, los relinchos de los caballos y el patear de sus cascos impacientes sobre el suelo. Íbamos a pie, de uno en uno, recibiendo y transmitiendo en voz baja las advertencias que se nos pasaban para no dar el quién vive a un cuerpo de tropas cuyas hogueras veíamos medio apagadas al otro lado de un profundo barranco. Así pasamos la mayor parte de la noche, cuando la luna se levantó poco antes de amanecer, nos encontramos próximamente en el mismo sitio donde estábamos la vispera. En el fondo de un vallecillo estrecho vimos el punto donde debiéramos de haber pasado la noche. Hacia más de treinta horas que estábamos en marcha».

- (11) La noche del 25 de Diciembre del año 8, Napoleón cruzó el Guadarrama a la cabeza de la Guardia Imperial, bajo una tempestad horrible, el viento huracanado detenía hombres y caballos, cegábalos el continuo azotar de los remos linos de nieve, que barrían la tierra; el suelo, helado, no daba piso firme donde sentar la planta, a la voz de mando del Emperador bajaron los jinetes de las sillas, trabáronse los hombres del brazo, formando filas anchas como el camino, y así, apoyados los unos en los otros, y arrastrados por la voluntad de su señor, que marchaba en primera lí-

nea entre Lannes y Duroc, vencieron el paso. La presencia del Emperador dió al hecho una solemnidad especial y hace que figure hasta en las Memorias de los que no estuvieron presentes, pero en todas ellas se encuentran recuerdos de otras muchas jornadas, menos celebradas en verdad pero que serían ejemplo de marchas penosísimas.

Ocho días más tarde, el último del año 1808, dice Marbot: «no creo haber hecho jornada más dura, una lluvia >glacial nos calaba hasta los huesos, hombres y caballos >se hundían en un terreno pantanoso, sólo a costa de esfuerzos inauditos conseguimos avanzar, y como todos los >puentes habían sido cortados por los ingleses, los soldados viéronse obligados a desnudarse 5 o 6 veces, a poner >armas y vestimenta sobre la cabeza, y meterse en el agua >helada de los riachuelos que cruzábamos».

No era esta una guerra al estilo clásico donde los movimientos ocurren a su tiempo y casi con un ritual prefijado, había que estar siempre alerta, inquietos siempre, y esto centuplicaba las dificultades y los sufrimientos. En las marchas por España no se cuenta nunca que resonaran las alegres canciones que el soldado francés había llevado a los confines de Europa como eco jovial de sus victorias. Los interminables romances de guerra hubieran despertado ecos enemigos, y sus burlas habrían concertado mal con la vida seria, trágicamente seria que aquí se hacía. De ella no llevaron recuerdo para nuevas trovas y antes habrían deseado olvidarlo todo.

De tantas privaciones y penalidades procuraban desquitarse cuando llegaban al lugar de etapa y en él al descanso.

«Una vez entrados en los pueblos, cada regimiento ocupaba un barrio, cada compañía una calle, según lo grande de que la localidad fuese. A poco de llegar los soldados >habíanse establecido como si fueran a fundar una colonia, >esa población de paso daba nombre a todos los lugares >que ocupaba «Barrio de los dragones» o «Calle de tal com-

»pañía». Sobre los muros de un convento solía verse «cuar-  
 »tel de tal Batallón», de una de las celdas veíase salir a lo  
 »mejor la muestra de uno de los más famosos restaurants  
 »de París, era un cantinero que había instalado allí su fon-  
 »da ambulante». «Si la tropa llegaba a altas horas de la  
 »noche suprimíanse requisitos y, sin boletas, entraba cada  
 »cual donde mejor le parecía. Era aquello un torrente que,  
 »tumultuosamente, se desbordaba por la población, mucho  
 »tiempo después de la llegada oíanse aún los gritos, el sal-  
 »tar de las puertas a hachazos o pedradas. Si no se abrían  
 »pronto o los dueños faltaban, un disparo en la cerradura  
 »daba pronto razón de ella y el alojado forzosamente entraba co-  
 (15) »mo en país conquistado». «Era el procedimiento más có-  
 »modo, más fácil, y que menos daños causaba», dice Nay-  
 lies. Habían ya llegado hasta a crear una técnica de la  
 destrucción.

(16) Muchas veces al destrozar la cerradura caía muerto el  
 habitante que se acercaba, confiado, a la puerta, y bien po-  
 día ser éste una mujer o un niño, pero eran males sobrado  
 pequeños para que nadie los tomara en consideración.

Quando no había poblado descansaban al campo raso  
 y allí establecían el vivac. Refiriéndose al que tuvo de-  
 (17) lante de Sagunto, dice Gonville: «Los soldados me ha-  
 »bían hecho una cabaña de follaje en la cual estaba per-  
 »fectamente al abrigo, nuestros caballos acampaban bajo  
 »enormes algarrobos, cuyas ramas bajas, casi horizontales,  
 »sostenían un techo de ramaje». «Al abrigo de los ardores  
 »del sol — escribe Naylies — bajo espesos matorrales, a los  
 »que se enlazaban las vides, gustamos de un reposo deli-  
 »cioso. Al atardecer refrescamos nuestros cuerpos cansados  
 »en las aguas del Tietar, su frescura y limpidez invitaban  
 »a bañarse, a través de la verdura que bordeaba sus ori-  
 »llas veíanse las espléndidas laderas de la Vera de Plasen-  
 »cia y el Puerto del Pico, cuya cima, cubierta de nieve, pa-  
 »recía desafiar los ardores de la canícula».

(18) No siempre eran tan gratos sitio y perspectiva, en oca-

siones había que descansar en una llanura que la caballería había pateado, asurcada por las ruedas de las baterías, anegada por la lluvia del día. Escuadras de los cuerpos iban a merodear viveres y buscar leña y paja, ganados y pan llegaban de una parte y de otra, armábanse los fuegos y, a poco, de la planicie encharcada, surgían columnas de humo, y las marmitas colgadas sobre ellas preparaban el rancho. Improvisábanse barracas y cobertizos con cuatro palos y telas o lonas para que sirvieran de abrigo, y cada cual se ingeniaba para sacar el mejor partido de aquellas horas y de lo que la suerte le deparaba.

A veces, en medio de la noche, una tormenta improvisaba torrentes en el vallecillo donde acampaban, y, cuando lo esperaban menos, veíanse casi sumergidos, las barracas caídas, las provisiones dispersas o arrastradas cerro abajo. Era preciso despertarse, empapados en agua hacer antorchas con paja o ramaje y echarse a buscar los efectos arrastrados por la avenida. Otras veces, instalado ya el vivac, cuando los fuegos ardían y la carne empezaba a cocer en las marmitas, un ayudante llegaba a escape con la orden de ir a acampar una legua más allá y había que levartarlo todo, volcar la olla, guardar la carne y obedecer. El enemigo veía en poco tiempo dos filas de fuegos y creía que estaban dos ejércitos donde sólo había uno. (19)

Si las tropas formaban en segunda línea los hombres podían darse el placer de descansar a gusto, frente al enemigo dormían con un solo ojo, vestidos y calzados, dispuestos para todas las contingencias. En invierno amontonábanse las gentes en torno de las fogatas y, mientras por un lado se helaban, tostábanse por el otro, como verdaderos San Lorenzos.

En las ocasiones en que los azares de la guerra les permitía estancias un tanto prolongadas, surgía los campamentos que se recuerdan en las Memorias con especial cariño.

Las tiendas de campaña no debían de existir o eran tan raras que no merecen los honores del recuerdo, y para su- (20)

plir su falta, todos los recursos eran buenos. Unas veces improvisábanse cabañas con postes de ramas de árboles recubiertos con tejadillos de paja, otras formábanse barracas con tablas, ventanas y puertas, arrancadas de las casas del poblado vecino, que se tornaba montón de ruinas. Ved como describe Naylies el alto de los soldados de Ney, junto a La Rua, en tierra de Galicia. «Acampamos bajo los copudos castaños que forman una hermosa avenida cerca del Sil. Nuestras viviendas improvisadas viéronse bien pronto llenas de todo lo que los habitantes habían dejado en sus casas. Los soldados, llevados del instinto de saqueo, traían al campamento hasta los objetos que de nada les podían servir. En ocasiones hacían de sus residencias de paso cómodas habitaciones. Junto a los pellejos de vino y los montones de viveres de toda especie y de forraje para los caballos, veíanse guitarras, libros, cuadros, puertas arrancadas; en otra parte, confusamente amontonados, estaban trajes de hombres, de mujeres, de frailes, con los cuales se disfrazaban de la manera más grotesca nuestros soldados, alegres con el vinillo de La Rua».

- (21) Un campamento era todo un pueblo; cuantas artes inventó el hombre para la paz, usábanse allí por los hombres de la guerra, hacíanse viviendas, molíase el grano, cocían pan, mataban reses, preparaban la comida, quien hacía carbón, quien calentaba al fuego las herraduras que iban a poner a su caballo, quien fabricaba unas abarcas o unas polainas con la piel acabada de arrancar a un carnero.
- (22) Para preservarse de los ardores del sol, rodeaban los barracones con árboles de toda especie, y a la sombra de sus ramas, hacían las comidas los oficiales o pasaban largos ratos descansando de sus excursiones, hablando de la guerra y bebiendo sin término ni medida.
- (23) A la noche, después de la cena, venía el descanso, visitábanse los soldados y los oficiales de los diferentes Cuerpos, iban de una barraca a otra barraca, de una foga-

ta a otra fogata, el aire de nuestros campos llevaba palabras de todos los idiomas de Europa, oía historias de guerras y fantasías, de los que hacían castillos en el aire. Y así se pasaban las horas hasta que el sueño venía a rendirlos y el campo entero dormía bajo la protección de los centinelas. En ocasiones, a mitad de la noche, divididos en dos bandos, simulaban luchas con haces de paja encendidos y se disputaban la posesión de un cerrillo, dando de premio a la banda vencedora un pellejo de vino.

El momento de abandonar el campamento o dejar el vivac eran siempre duros. Habíase dormido la gente porque estaba rendida de cansancio, pero al despertar, los miembros encontrábanse agarrotados, entumecido todo el cuerpo, sobre la barba y los bigotes brillaban gotas de rocío. Aun cuando el tiempo fuese hermoso, todo marchaba mal; cuando llovía o nevaba, las cosas se complicaban, y cualquiera podía coger en un solo descanso un reuma formidable. A veces, los soldados descansaban reposadamente, cuando una orden llegada de improviso, el anuncio de una sorpresa, cualquier incidente de aquella guerra tan fecunda en ellos, los sacaba del sueño. Resistíanse los hombres, juraban que no eran sus oficiales sino fantasmas los que tan a destiempo se presentaban mandándoles ponerse en marcha. (24)

Dolor habrá dado mil veces salir del sueño, que es olvido, para volver a la realidad de la vida, pesadilla entonces más horrible que cuantas pudiera forjar la fiebre. Muertes y horrores eran la vista usual en España, por donde quiera, y para mayor ejemplo, aquí y allá estaban campos de batalla que aun hoy conservan nombre, y, por mucho tiempo, fueron voceros mudos de tanta desgracia.

Con ellos daban cuando más lejos los tenían de la imaginación, y sin el auxilio de la vista se percataban de sus horrores. Era de noche, veían a lo lejos los fuegos del campamento propio y su pensamiento descansaba en la idea del próximo reposo, por la marcha de nuestros caballos (25)

reconocimos que cruzábamos un campo de batalla. Acortaban el paso a cada momento, posaban los cascos con precaución, temiendo tocar a los muertos sobre los cuales pasaban y se detenían para bajar la cabeza y olfatear, espantados, los cadáveres de otros caballos».

(26) Rocca vuelve a Medellín poco antes de anoecer el día de la batalla, «la calma y el silencio habían sucedido a la agitación de la lucha y a los gritos de triunfo. No se oían en la llanura más que ayes de heridos y el murmullo confuso de los moribundos, cuyas cabezas alzábanse antes de expirar, invocando a Dios y a la Virgen María. Los caballos, con las piernas destrozadas, no pudiendo alejarse del sitio en que habían de morir, ignorantes de la muerte, impasibles, seguían pastando tranquilamente hasta donde podían alcanzar sus pescuezos».

(27) Después vienen las bandas interminables de grajos y cuervos, los buitres que se dan cita en aquel campo de carnada para saciarse, tan grande, que los franceses los toman por guerrilleros. Entonces no había ambulancias, si alguna tenían los invasores, no daba de sí recursos ni caridad para los españoles heridos y ni aun se pensaba en dar paz a los muertos.

(28) «Las pestilencias que los cuerpos despedían elevábanse continuamente en vapores negros y espesos que, arrastrados por el viento, iban a llevar las enfermedades y la mortandad a otros lugares. Los rebaños de ovejas que bajaban, llevados por los pastores de la Mesta, a invernar en los pastos templados de Extremadura, alejábanse espantados de sus campos de siempre. Sus balidos lúgubres y el aullar prolongado de los perros que los guardaban, indicaban el vago instinto de terror que los dominaba».

Así, la plaga de la guerra, centuplicaba su castigo y llevaba la devastación en alas del viento sobre la tierra toda, ¡qué azote de Dios fué Napoleón!

La primavera vino y volvió, muchas veces volvió mezclando la gama de sus flores y el verde de sus hierbas con

el blanco de las pobres osamentas abandonadas que el campo de Medellín vió muchos años, y en campos de nombre o sin él otros miles y miles hubo hasta que la piedad de los patriotas pudo atenderlas. (22)

La actividad de la lucha constante sirvió para tonificar los nervios de su tensión extrahumana y conservar el equilibrio así en patriotas como en franceses. La vida agitada y activa, confiesan éstos, tenía sus molestias pero tenía también sus encantos. Cuando se estaba en presencia del enemigo, y esto era siempre, veíanse salir y entrar a todas horas destacamentos, recibíanse noticias o se encontraba auditorio para la relación de una aventura, no había instante que no trajera consigo un peligro, un acontecimiento o una sorpresa. «Cuando llegaba el momento de entrar en fuego veíanse a hermanos, a amigos, que servían en cuerpos distintos, separarse de sus filas para ir a darse un abrazo de despedida», nadie sabía si volvería a ver al otro. (29)

En los momentos en que les da tregua la enemiga de los patriotas renace el buen humor y les entran ganas de gozar de la vida. De los momentos de abundancia disfrutaban aprisa, vivíase a escape porque sabían que nada era duradero. En las largas temporadas que pasaban careciendo de todo consolábanse de su miseria esperando un cambio próximo. En los campamentos disfrazábanse con cuanto encontraban a mano, en las estancias largas, delante de Torres Vedras, por ejemplo, establecíanse teatros en todos los cuerpos y los hombres iban de unos a otros a regocijarse con las parodias de comedias o los sainetes burdos. Cuando encuentran algún desgraciado de quien burlarse, juéganle toda clase de bromas; Rocca y Brandt cuentan las chocarrerías de los soldados de buen humor. En los descansos jugábase a las cartas, a la barra, en la soledad espantosa de Cabrera los prisioneros formaron compañías de teatro, escribieron comedias y compusieron música. (30)

De cuanto entonces ocurría quizás nada choque tanto

(32) con las ideas que hoy tenemos de la guerra, como la costumbre de llevar mujeres con los ejércitos y la que tenían muchas, a quien nadie llevaba, de irse tras la caravana guerrera en busca del hombre. Y al decir esto no me refiero a las cantineras que, montadas en un mal jaco o metidas en su carro, entre barrilillos de aguardiente y ristras de salchichones, seguían las filas, taberneras, prestamistas y guisanderas, todo en una pieza; usureras o generosas, según los casos, pero siempre resueltas, hombrunas, verdaderos soldados con faldas, que corrieron los azares de la fortuna y llegaron, en algunos casos, a verse generalas, títulos del Imperio. Fuera por afecto o por escasez de recursos, muchas mujeres seguían a sus maridos a la guerra, y en no pocos casos oficiales y jefes se agregaban, a título de esposas, las que lo habían sido ya de medio ejército. Durante los períodos de lucha quedábanse en los depósitos de los regimientos y cuando la paz llegaba iban a reunirse a sus hombres en las guarniciones o campamentos. En carrillos, en coches, a caballo, como buenamente podían, marchaban en montones. Los habitantes a quienes tocaban tan molestos hospedajes, padecían, centuplicadas por la soberbia de las francesas, las durezas de la invasión. «Preferiría tener alojados veinte militares a esa p...—decía un español a Maniere, en Toro, refiriéndose a la amiga del oficial que tenía en su casa. Todas querían hacer creer que estaban hechas a grandezas y pretendían ennoblecerse a sí mismas con exigencias y desprecios que caían sobre los extraños. «En Alemania, las mujeres que seguían al ejército aun vivían regularmente y no corrían peligro, pero en España era muy distinto: viajando estaban expuestas, como nosotros, a los disparos que sonaban a cada momento, sin contar con los riesgos que corrían cuando su escolta caía bajo las bayonetas patriotas y las dejaba a merced de los guerrilleros».

Los generales llevaban muchas veces a sus esposas. Junot tuvo a su mujer cerca de él durante años enteros de

guerra en España, y a eso debemos muchas páginas interesantes de sus Memorias. Lasalle llevaba consigo a la suya y a su hija única; ambas estuvieron en un pueblecillo inmediato al campo de batalla de Ríoseco el día que se dió la acción, y vieron llegar los muertos y heridos que entraban. En la retirada de Wellington sobre Portugal, a fines de 1812, D'Espinhal se encontró entre los prisioneros dos señoras inglesas, esposa la una de un teniente coronel y de un oficial de Intendencia la otra. (33)

Pepé cuenta que en su cuerpo de ejército hubo ocasión en que las mujeres eran más numerosas que los hombres, para poderse librar de ellas tuvo que apelar a recursos extremos. Las órdenes de nada servían, cuando prohibió que fueran con la tropa apelaron a una estratagema: salían unas mucho antes y otras mucho después, y así durante la marcha no se las veía, sólo cuando el vivac se había formado o los hombres estaban en sus alojamientos, aparecían de nuevo. Fué preciso que, sorprendidas un día, les hiciera afeitar la cabeza por los barberos del regimiento, para que huyeran avergonzadas. (34)

En la terrible retirada de Sir John Moore, el ejército inglés dejó abandonados centenares de mujeres y niños. Más de mil se encontraron en una granja a la salida de Astorga. Agotadas sus fuerzas por las largas y penosísimas marchas, bajo una lluvia torrencial, entre fangales, teniendo que salvar torrentes, rendidas, cayeron. Cuando los franceses descubrieron aquel campamento, hacía 48 horas que sólo vivían de cebada cruda. Esas fueron devueltas por orden del Emperador, que mandó socorrerlas. Otras que el ejército encontró dentro ya de Galicia, «fueron sacadas a subasta al mismo tiempo que los caballos que montaban, y yo mismo he visto, con posible escándalo —cuenta Fantin—, que no siempre eran ellas las que obtenían la preferencia». (35)

Quizás, en la lucha, no fueran más de compadecer los que murieran; caían luchando por la patria y la conciencia

del deber cumplido habrá llenado de serenidad sus últimos momentos; más triste fué la suerte de los que, enfermos, no tuvieron quien les asistiera, prisioneros, vivieron una existencia llena de padecimientos de cuerpo y alma. La Duquesa de Abrantes cuenta que en el cuerpo de ejército de su marido, en la frontera de Portugal, dominó una enfermedad extraña y alarmante; «los desgraciados morían de nostalgia, nada podía salvarlos. Morían volviendo los ojos al techo paterno y pidiendo que los llevaran a Francia».

Los franceses no se preocupan de contar las miserias que sufrieron los patriotas, cuanto éstos padecieron está fuera de sus libros, pero nos dicen lo que pasaron ellos y por ahí podemos colegir lo que sufrirían los nuestros.

Fuera de las grandes ciudades que ocuparon de una manera relativamente permanente, Barcelona, Madrid, Salamanca, Burgos, los franceses no tenían ni podían tener hospitales, no por falta de seguridad sino por escasez de elementos. Aun en esas plazas, más atendidas, véase lo que había, según un testigo presencial. Habla Thiebault, gobernador de Burgos, refiriéndose a la época en que se hizo cargo de la plaza. «Durante las frías lluvias de Enero gemían sobre la paja podrida y, podría añadir, espiraban 4.000 heridos y enfermos, casi sin médicos, ni ayudantes, sin medicamentos, ropas ni vasos de ninguna especie. Cerca de 5.000 asilados, llamados convalecientes, pero casi todos enfermos, perecían en peor situación aún. Quise hacer desocupar en tres horas uno de los depósitos en que estaban y, aunque no he sido nunca delicado ni débil de estómago, los olores y la suciedad eran tales que no pude entrar, dominado por una sofocación y náuseas terribles. Servicio no lo había de ninguna especie».

«Los hospitales de Salamanca son depósitos de podredumbre que devoran a los enfermos»—dice Foy—. Las quejas por falta de medicamentos y medios de curación se repiten sin cesar. Cuando Massena se retiró, después

de la batalla de Bussaco, quedaron tendidos en el campo, abandonados a los paisanos portugueses, «todos aquellos» a quienes se les habían amputado las piernas o que estaban gravemente heridos. Su desesperación era terrible— escribe Marbot.

Donde las fiebres los castigan, el número de enfermos (39) aumenta constantemente y los regimientos ven diezmados sus cuadros. El que cae enfermo sigue, arrastrándose, detrás del cuerpo de ejército, mientras puede, y cuando las fuerzas le faltan, queda al fin abandonado para recogerlo cuando los franceses vuelvan por allí, si acaso vuelven. De 200 dragones que mandaba Reiset llegan a estar enfermos 130, y al fin él mismo, presa de las calenturas, cae en un delirio violento y tiene que abandonar el mando. En Septiembre de 1811 la división Foy, fuerte de 5.000 hombres, tenía más de 1.500 enfermos o convalecientes fuera de combate; registrábase de seis a siete defunciones diarias. En las cercanías de Plasencia había de 5 a 6.000 enfermos del ejército de Portugal. El azote del paludismo, el abandono en que se les tiene, la perspectiva de una muerte oscura en cualquier rincón perdido, les roba ánimos y disgusta del servicio.

Napoleón escatimaba en el ramo de sanidad, el ejército (40) «de Moncey, no tenía ni ambulancias, ni transportes, ni cirujano mayor, solamente algunos jóvenes inexpertos». «Los» hospitales—dice Percy, que fué médico mayor—estarian «desocupados bien pronto si los moribundos no reemplazasen a los muertos».

«A cada momento — escribe Blaze — llegaban jóvenes (41)» que por protección y para evitarse cargar con la mochila, conseguían, sabe Dios cómo, en tres meses pasados en la Escuela de Medicina, el título de ayudantes de «cirujano, y con esto entraban a adquirir práctica a costa» de los que les tocaran en turno. Desgraciado el pobre diablo que escapaba al cañón y les cayera en las manos, el «escalpelo le esperaba y entonces... era aquello bastante

»peor que escapar de Scylla para dar en Caribdis». El ejército imperial requería bastante más que eso, pero no lo tenía. Cuando se retira sobre el Ebro en el verano de 1808, «las enfermedades se multiplicaban al infinito—recuerda »Girardi—; casi todos los franceses estaban atacados de los »llamados cólicos de Madrid. A principios de 1809, sola- »mente en Burgos había más de 12.000 atacados de sarna»; a principios de 1812, solo en el hospital de Madrid hay 1.100 enfermos; en Agosto, cuando José abandona la capital, huyendo de los aliados, quedan abandonados 600 enfermos que no se pueden llevar.

(42) A falta de hilas hacíanse las curas con estopa de la artillería; a la quina se sustituía con arsénico; una caja uniforme de amputaciones, un operador valiente, una cura idéntica para todos, que no se levantaba hasta la curación completa, y ahí acababa lo que los ejércitos napoleónicos, modelo de organización entonces, tenían para defender la vida del soldado.

(43) «Nuestros hombres—dice Rocca—perecían a cientos en »los hospitales, por falta de las cosas más necesarias». Marcel cuenta que habiendo sido destinado su regimiento a Jaraicejo, camino de Trujillo, en pocos días tuvo 400 soldados con fiebre, de 500 que eran, y un solo oficial sano, de 25. Su alimento consistía en habas secas y »un pan detestable. «Cuántas veces, tendido en el sue- »lo, en medio de la árida llanura, bajo un sol ardiende, muerto de sed, sin una gota de agua, sufriendo »el frío intenso de la noche, he deseado que una bala vi- »niera a poner término a tantos sufrimientos. Sólo el que »las ha padecido puede comprender lo que son torturas »semejantes».

(44) Marbot, herido en el sitio de Zaragoza, cuidado por uno de los mejores cirujanos de su tiempo, cuenta horrores del hospital donde estuvo, junto a las esclusas del Canal Imperial. «La habitación no tenía puertas ni ventanas »y el viento y la lluvia penetraban libremente». El estaba

en el piso alto, debajo había una ambulancia llena de heridos, cuyos lamentos llegaban a sus oídos, agravándole el sufrimiento. Allí le mortificaba el olor nauseabundo de todo el hospital, la baraunda de doscientas cantinas establecidas en las cercanías, y todo eso acompañado por el redoblar de los tambores y el zumbido potente y sordo de los cañones que bombardeaban a Zaragoza.

Brandt, en visperas de salir de Alagón, siéntese indis- (45)  
puesto y, a la fuerza, se queda en lo que llamaban hospital militar. «Estaba instalado en un convento de frailes y más  
parecía una caverna de asesinos. El tifus reinaba como  
señor absoluto, la comarca estaba infestada por los  
miasmas que desprendían los cadáveres, largo tiempo  
insepultos, de la jornada de Tudela. Desde mi cama podía  
observarlo todo los primeros días, que aún conservé el  
conocimiento, y desde allí veía los detalles del entierro de  
los que morían. Completamente desnudos eran arrojados  
por las ventanas y caían al suelo, unos sobre otros, con  
un ruido sordo como de sacos de grano. Cargábanlos en  
seguida sobre carretas y los llevaban a una fosa inmensa  
que abrían cien pasos más allá. Los españoles, a quienes  
imponíamos esta faena, la desempeñaban con una alegría  
diabólica. Con el dedo me señalaban los terreros, ya mu-  
chos en número, que indicaban los lugares de otros tantos  
enterramientos, y, por señas, me decían que aún había  
tarea para rato». Tal espectáculo no era ciertamente el  
más a propósito para curar a un enfermo; a poco el delirio  
comienza y Brandt pierde el conocimiento; una noche,  
arrastrado por la fiebre, deja el lecho, deja la sala del hos-  
pital, y va a dar a la cuadra donde los soldados, moribun-  
dos o muertos, yacían en montones de cáñamo infecto con  
toda clase de inmundicias. Sálvase, al fin, gracias a la  
fuerza de su juventud, pero «el ruido mate de los cadáve-  
res, al caer de las ventanas de aquel terrible hospital, per-  
siguió sus sueños mucho tiempo».

Otras veces son los azares de la guerra los que vienen

(46) a hacerse auxiliares de la enfermedad para agravarla. Gonneville cae con la escarlatina en Molina de Aragón, mala residencia, atacada constantemente por los guerrilleros. Llévanlo a una casa sin puertas ni ventanas y, gracias a la costumbre española de hacer alcobas, puede tener algún abrigo. Durante el día la enfermedad evoluciona francamente y a la noche tiene una fiebre altísima, su piel está roja, pero a la una de la madrugada tocan llamada, el pueblo, abandonado antes por sus habitantes, va a quedar ahora limpio de franceses y no hay otro remedio que salir. «Era una de esas noches frescas que suelen seguir en España a los días de gran calor, una hora después de salir al campo mi escarlatina habíase retirado en absoluto, yo apenas podía tenerme a caballo». Así va marchando hasta las nueve de la mañana que, por suerte, llegan a un pueblo grande y le preparan acomodo para trasladarlo en una carreta cubierta con una tela. En Monreal, por fin, puede detenerse y consigue que la escarlatina brote de nuevo y se salva.

(47) Los transportes de heridos dan lugar a episodios dramáticos. El viaje del general Leval, moribundo, desde Tortosa a Mora de Ebro, por un país de sierras defendido por guerrillas, podría figurar en cualquier novela; las salidas de pueblos amenazados debieron ser terribles, los convoyes de enfermos y heridos, «marchando tristemente, lentamente, en silencio, parecían convoyes fúnebres». Las descripciones de estos viajes dejan ver bien a las claras el terror que inspiraban las bandas de guerrillas. Constantemente presentes en su imaginación quitanles la gallardía marcial y en sus insultos a los patriotas, en las precauciones extremas, en la exageración de su guarda, traslúcese la agonia que pasaron y les hace parecer más bien caravana de fugitivos pacíficos que compañía de militares que vuelva de la acción.

Algunos de mis autores cayeron prisioneros, y describen la vida del cautiverio, vida triste que ellos tratan de en-

sombrecer aún más para aumentar el interés de su relato o vengarse de los patriotas que a tal trance los trajeron. A Lejeune lo cogió Palarea (el Médico), entre Toledo y Madrid, Billon cayó en manos de Perena en la famosa acción del Cinca, Blaze quedó al cuidado de los enfermos franceses que José abandonó en los hospitales de Madrid en su primera huida y cayó también prisionero. Todo insulto les parece pequeño para echarlo sobre la cabeza de los patriotas, sus quejas llegan a todo, al alimento escaso, el alojamiento miserable, a la grosería de los conductores, a la orgullosa jactancia de los jefes, pero en descargo de todo eso la fuerza misma de la verdad que se impone les hace confesar, contra su misma voluntad, las virtudes generosas de esos bandidos despreciables.

La conducción de los prisioneros era, para los guerrilleros, un problema serio. Hallábanse en el corazón de la península, las tropas francesas iban y venían en todos sentidos, la marcha rápida de los patriotas hacía entonces lenta por la resistencia pasiva de los prisioneros y su falta de costumbre de andar por sierras y montañas, muchas veces era forzoso desandar lo andado o dar larguísima rodeos para llegar al punto de depósito, y si se veían atacados por el enemigo eran dos con los que había que contar, el que venía acometiendo y el que tenían entre las manos.

Los depósitos estaban necesariamente en lugar seguro, próximo a la costa, Lejeune fué llevado desde los montes de Toledo a Lisboa, Billon a Tarragona y de allí a las Baleares, Blaze desde Madrid a Cádiz. Las tropas francesas andaban tan cerca que más de una vez oían los convoyes de prisioneros los cañonazos de alguna acción trabada en las inmediaciones o el tiroteo de las avanzadas. ¡Qué momentos de excitación debieron ser para los franceses aquellos en que se veían a un punto de adquirir la libertad o con toda esperanza perdida en alternativa rapidísima! (48)

La gente de los pueblos salía en masa a recibirlos, todos querían ver enemigos vencidos, el vocerío y regocijo

eran iguales en todos, variaba sólo el trato que les daban. A juzgar por sus Memorias, en muchos eran amenazados seriamente por el populacho, en otros llovían piedras sobre ellos, y en ocasiones fué necesario que la escolta echara consideraciones a un lado y rechazase seriamente a los que amenazaban a los prisioneros. Que Plasencia toda estuviera asomada a las ventanas o llenando las calles para ver pasar a los prisioneros, entre los cuales se decía que iba un sobrino de José, compréndase bien, aquellas eran pruebas irrefragables de un triunfo con el cual los patriotas deseaban fortalecer su fe viendo testimonios que concordasen con ella. Los insultos cierto que no eran nobles pero nada debe sorprender que los que tanto sufrían desahogaran su cólera, llegado el momento, con denuestos que sólo los oídos ofendían. En cuanto mayores daños ninguna prueba hay de que jamás se hicieran. Lejeune cuenta que estuvo en peligro de ser ahorcado y se libró de ello arengando a los guerrilleros; no sería muy vehemente el deseo de venganza cuando la palabra torpe de quien sabía mal el idioma pudo contenerlos.

(49) En los tránsitos debieron pasar grandes privaciones, porque grandes lo eran también las de sus conductores y no iban a ser éstos tan abnegados que renunciasen a bienes y comodidades para dárselas a los prisioneros. Eran los patriotas gente dura y sufrida de la cual poco debía esperarse en materia de refinamientos.

(51) Casos de caridad de los patriotas, tan despreciados y envilecidos por su palabra, los mismos franceses los cuentan mil veces. En una ocasión es un pobre cura que les dá su única camisa y mata la gallina que le queda, la que le han dejado los franceses, para obsequiarlos; en otra son las mujeres de Alburquerque que envían a los prisioneros alimentos; ya es un pobre oficial que les dá lo poco que tiene y los trata con la mayor consideración; ya una pobre mujer que les lleva cuanto en su casa hay en memoria de su hijo prisionero en Francia. Frailes, guerrilleros, hombres y

mujeres de todas clases y condiciones hay que los compadecen en su suerte y los consuelan. Nuestros oficiales son justos con ellos, y Blaze llega hasta a hacer elogios del Gobernador de San Lúcar, Lejeune de los militares que lo escoltaron.

Que después sufrieran en los pontones de Cádiz y en el destierro del islote de Cabrera, natural es, había hambre en España ¿cómo no habían de padecer de sus consecuencias los extranjeros, enemigos, invasores del suelo nacional, cuando caían prisioneros? Con los padecimientos de los que fueron nuestros prisioneros habría que comparar lo que se pasó en los pontones de Inglaterra, lo que los españoles sufrieron en los de Lisboa cuando Napoleón, amigo y aliado, los desarmó y puso en prisiones completando la traición, lo que padecieron los internados en Francia, sometidos a trabajos forzados en obras y caminos, por orden del Emperador.

Hombre hubo que pasó muchos meses en Cádiz dentro de los pontones; en Cabrera hay quien estuvo años; en uno y otro sitio debieron de morir muchos, y para que sus relaciones puedan apreciarse bien sería necesario contrastarlas con los testimonios de sus guardas, que no existen. Probablemente quedarán para in eternum, como cargo injusto contra nuestro nombre, los sufrimientos de los prisioneros franceses de Bailén y Aragón, que pasaron su cautiverio en el islote de las Baleares. Y es también muy humano que el que sufrió las amarguras y penalidades de la prisión escriba con hiel y sólo recuerde lo que sean ofensas y dolores, nunca los arranques de conmiseración que exculparían al ofensor.

La guerra aparece deformada en estos libros, las derrotas son siempre asuntos de enojoso recuerdo y los autores las esquivan. En realidad ellos sólo cuentan la mitad de la lucha, la que se hizo avanzando y venciendo; los retrocesos, los fracasos, dedúcense como consecuencia de la narración y la mayor parte de las veces vienen entre líneas.

- (52) Brandt vuelve del saqueo de Beceyte; las guerrillas y el paisanaje le atacan, él no confiesa que lo vencieron, sólo dice que abandonó todo el botín que traían y que, sorprendidos en un desfiladero, del cual lograron salir, el coronel que los mandaba increpaba así a los soldados: «malditos >reclutas, ya no os queda que perder más que la vida; el >honor los habéis perdido, dejándoos arrollar por esa partida de bandidos».
- (53) Para que los franceses confiesen una derrota precisa que sea espantosa, únicamente en casos extremos que no pueden pasarse por alto, como la retirada de Soult desde Oporto, o la desbandada que siguió a Vitoria, entran a detallar los hechos y confiesan paladinamente el desastre.
- Así cuenta Castellane como al abandonar José a Madrid
- (54) después de Bailén, se desbandó el ejército francés. Los paisanos españoles, convencidos, «contentábanse con quitarles >el armamento, sin hacerles daño alguno». Los franceses lo abandonaban sin resistencia. Lejeune, narrando el primer sitio de Zaragoza, dice: «unos miles de paisanos, afortunadamente mal capitaneados, cayeron de pronto sobre >nuestras avanzadas y nos causaron un momento de terror >pánico». Marbot refiere la desbandada de dos regimientos en Foz de Arouce. Marcel la de los soldados del 3.º de línea cerca de Cáceres. Jourdan otra de los soldados de
- (56) Marmont el día después de Arapiles. Jourdan y Foy la de las guarniciones de los fuertes de Almaraz. Foy la que siguió a la batalla de Vitoria. Thiebault el pánico que hubo en Burgos una noche del año 12, en que se temió que asaltara la ciudad un cuerpo de tropas españolas. Pero todos estos incidentes o vienen compensados con el vencimiento de españoles o ingleses o atenuados por alegatos que quitan importancia al triunfo y, en todo caso, hacen resaltar mejor la valentía y genialidad de los franceses.
- Fuera de casos como los que cito, para reconstruir la historia de sus desastres, hay que partir de indicaciones

incidentales que se deslizan en el texto a pesar del vigilante cuidado y el celoso patriotismo de los autores.

La guerra no fué así, no pudo ser así, para que los franceses salieran de la Península, fué preciso un periodo de retroceso largo y sangriento; en todo tiempo hubo lances de lucha en los cuales fueron arrollados, combates que explican las oscilaciones de ocupación y abandono, incomprendible si se tomasen estas Memorias como única fuente de estudio.

En el ciclo de la epopeya napoleónica ocupa España un lugar aparte; es el campo de las grandes miserias y de los padecimientos constantes, sólo comparable al gigantesco desastre de Rusia. Aquí las batallas son los menores acontecimientos de la guerra, las victorias no despiertan ecos, no tienen el esplendor que en otras tierras, lo importante es el vivir cotidiano, y el luchar incesante, que ni traen gloria ni pueden aspirar a una línea de retórica grandilocuente en los boletines napoleónicos.

Los soldados que aquí pelearon creyéronse siempre con mejor derecho al premio que cuantos lucharon en otros campos. Cuando se habla de ellos, en los últimos tiempos del Imperio, se les nombra «los veteranos de la guerra de España», y al estampar estas palabras diriais que el autor se cuadra respetuoso, ante la legión que pasa tras las águilas vencidas, envuelta en una aureola de recuerdos inmortales.



---

## CAPITULO IX

### Historias de ladrones

Los generales de Napoleón eran hombres valientes; muchos dejaron fama de grandes militares, algunos fueron administradores notables, de lo que no nos quedan elogios es de su desinterés. La vida constante de guerra habíales formado un criterio de honorabilidad totalmente distinto del que hoy se aplica. Había un convenio tácito en toda la sociedad napoleónica para considerar bonísima presa todo lo que fuera del vencido, y este derecho del más fuerte sólo estaba limitado por la libre voluntad de Napoleón o su propia imperial conveniencia.

Marcel, Parquín, muchos más, cuentan que en las paredes de nuestros pueblos solía aparecer en grandes caracteres, escrito a no dudar por la mano de un hombre de filas, «guerra de España, tumba de soldados, ruina de oficiales, fortuna de generales». La frase ha pasado a la historia y dice más que cien volúmenes. (1)

El vicio no era exclusivo de éste o del otro ejército. Pepé declara que lo mismo que en los otros se robaba en el ejército de Suchet, no obstante su disciplina más rigurosa. Thiebault confiesa que «en punto a robos, nada tenían que echarse en cara el ejército de Andalucía y el de Portugal», y no deseando ir comprendido en la general condenación, (2)

refiere que años después, caído ya el Imperio, hablando el general Taviel en un salón de París, decía:

—En la guerra de Portugal no he conocido más que un solo general que no robara, Thiebault.

—Supongo—observó la dama a quien hablaba—que Vd. entrará también en la excepción.

—Francamente, condesa—replicó Taviel—en dos ocasioncillas pudo la tentación más que yo».

- (3) Esta afirmación y la defensa que Mme. Junot hace de la honorabilidad de su esposo, son las dos únicas alegaciones en pro del desinterés de los generales franceses, y, naturalmente, ni una ni otra convencen gran cosa.

Aquella sociedad militarista que se extendía por toda Europa tenía un fundamento de recíproco interés. El ejército daba su vida, el Emperador, en recompensa, les abandonaba los frutos de la conquista. Los ejércitos debían vivir sobre el país, los generales podían robar francamente, el que no lo hacía era tenido por un santo en opinión de todos, y como la vida de las personas austeras suele ser de una monotonía desesperante, esos hombres, si los hubo, ningún recuerdo han dejado.

Sentada la teoría del robo universal de deducción en deducción, se llegó a límites que el mismo Napoleón no había previsto, y sus propios generales vinieron a resultar aliados de Inglaterra. El bloqueo continental, coraza impenetrable contra la cual debían de estrellarse, según el pensamiento imperial, todas las artes del comercio británico, fué convertida en malla fina por los contrabandistas y vió ensanchados sus claros por los hombres de confianza de Napoleón.

- (4) Precipitó éste la marcha sobre Lisboa a fin de apoderarse de las mercancías inglesas que allí existían y destruirlas; Junot, en un arrebató de audacia, atraviesa la Península a paso de carga, deja rezagado su ejército y con 1.500 hombres ocupa la ciudad. Cumplida la orden en lo que tiene de guerrero, resérvase el acuerdo sobre lo mera-

mente económico, embarga cuanto encuentra, quema... algo, y tras la cortina de humo, que hacen las mercancías menos valiosas al quemarse, las otras, las que el General ha sabido vender a buen precio, desaparecen sigilosamente.

Después, buques abarrotados de carga salían de Lisboa (5) para Inglaterra con permisos que Junot vendía; por su cuenta y orden entraban al interior cargamentos enteros de manufacturas inglesas. Soult, en los breves días de su reinado de la Lusitania Septentrional, consintió el comercio de Oporto con Inglaterra. Cada Mariscal, siguiendo el procedimiento napoleónico de acomodar el código moral a la propia conveniencia, autorizaba nuevas transgresiones y daba un paso más en el camino de hacer de la guerra un arte útil.

Cierto que los Generales tenían en su favor disculpa grande. En la extensa línea de costas del Imperio los contrabandistas apelaban a mil medios para burlar las prohibiciones fiscales, y lo que los franceses no quisieran consentir buenamente alguien lo habría de hacer sin su permiso, y además, caso nunca visto ni esperado, sucedía que el mismo Emperador autorizaba la entrada de mercancías inglesas por medio de permisos que cotizaba a buen precio, y así resultaba en la práctica el primer enemigo de su propio sistema. La inmoralidad empezaba por lo alto y necesariamente había de cundir.

Apenas llegado a España Napoleón empezó a darles ejemplos de alta enseñanza que en ellos no podían resultar perdidos. En los pocos días que estuvo en Burgos (7) «adoptó una medida que arruinó a gran número de propietarios españoles». «Ordenó la confiscación de todas las lanas que se encontraban almacenadas en la ciudad desde la época del esquileo en espera de ocasión de ser embarcadas por Santander». La razón que dió fué la de «indemnizar a los franceses de las pérdidas que habían experimentado en España». Así, desde el principio, ya tuvimos

que pagar a los invasores los daños que sufrían por destruirnos y devolverles lo que perdían arruinándonos, y nuestro daño se centuplicaba. Entre los innumerables decretos que Napoleón dictó en Chamartín, «decretos lanzados para deslumbrar a los españoles», según frase de Miot de Melito, sólo uno se cumplió rigurosamente, el Decreto declarando traidores a Infantado, Osuna, Fernán-Núñez, Altamira, Castelfranco, etc., etc., y ordenando la confiscación de todos sus bienes «para atender a los gastos de la guerra e indemnizar a los franceses o a los españoles afrancesados».

El saqueo de los generales sólo dejaba tras sí, lo que ellos no veían.

- (8) En Lisboa, las cuadras de un General guardaban 36 caballos escogidos, las del Gobernador Junot, 150 soberbios, tomados de las caballerizas del Príncipe Regente y de las de los grandes señores portugueses, y, entre tanto, el ejército francés carecía de animales de tiro, y por falta de baterías rodadas se perdía la Batalla de Vimieiro. Para apreciar la importancia de este hecho hay que saber que Junot era hombre que idolatraba a Napoleón, y seguramente lo habría seguido a Santa Elena si viviera cuando fué allá el Emperador.

- (9) La costumbre de quedarse con lo ajeno llegó en ellos a constituir un hábito que no lo abandonaban ni en los momentos más difíciles. Cuando Junot se vió obligado a firmar la Convención de Cintra hubo que enviar al Emperador un correo especial con el proyecto de tratado. Presumiendo que al llegar el momento de la evacuación serían registrados sus equipajes, quiso llevarse algo por adelantado e hizo que ese correo llevara una pequeña valija en la cual nadie había de parar atención. Contenia una famosa Biblia en doce volúmenes, ilustrada por los maestros más famosos de Italia, regalo de un Pontífice a un Rey de Portugal, y valuada en 1.200.000 francos. Savary refiere que Mr. de Villoutreys, el que llevó a Madrid la capitula-

ción de Bailén, conducía en su carruaje equipaje valiosísimo, que nadie revisó, y ese fué el motivo de la lentitud con que hizo el viaje.

Convencidos de su valer, o llevados de las costumbres de ver ejemplos semejantes, no tienen inconveniente en confesar las estafas que realizaban y aún los proyectos que no pudieron llevar a cabo. En el franco entusiasmo con que robaban prescindían resueltamente de las mil trabas que hoy entorpecerían al que quisiera seguir su camino.

La vida de sus semejantes, la palabra empeñada, patriotismo, caridad, Código Penal, ni tenía importancia para ellos ni parecen haber sospechado que pudieran existir.

Napoleón, que conocía bien su gente, decía alto y claro (10) que los generales franceses habían venido a España a defender sus propios intereses y no los del Emperador. Tenían las onzas de oro un atractivo que ellos no sabían resistir y alejaban de su corazón los ideales de pura gloria militar. (61)

A punto de entrar en España, Junot, ducho ya en achaques de guerra reproductiva, ofreció a su jefe de Estado Mayor, general Thiebault, 300.000 francos, a condición de que éste se comprometiera a no tomar parte en Portugal en negocio alguno. Aceptó el otro la oferta y la condición, y allá fueron uno y otro en busca de gloria y de fortuna. Junot, tan fácil para ofrecer como para olvidar, no encontró ocasión de cumplir la palabra dada y en tanto que distribuía gratificaciones de cientos de miles de francos a civiles y militares, no tenía nada para su segundo. No le pareció a éste que las cosas debieran de quedar así, y buscando la manera de desquitarse dió al cabo con ella. Del puerto de Lisboa salían constantemente buques destinados al mundo entero (buques ingleses en su mayor parte), merced a permisos que el general gobernador cobraba entre 60 y 120.000 francos, según los casos. Avisaron a Thiebault de que uno de tantos necesitaba licencia, por la que estaba dispuesto a pagar los sesenta mil, y el general acudió a (11)

Junot pidiéndosela y añadiendo, para mayor claridad, que la suma que percibiera se entendería entregada a cuenta de lo prometido. Después de pedir tiempo para reflexionar, y de pensar bien el caso, resolvió Junot que no podía concederse el permiso, y Thiebault continuó con la cuenta de ofrecimientos sin descargar un solo franco. Lo que Junot alambicara en su magín no se llegó a saber, sí consta que Fissont, su hombre de confianza, recibió a las nueve de la noche la suma en cuestión, y que, tres horas después, el buque salía por la boca del Tajo.

(12) La única compensación que llegó a Thiebault, fueron 15.000 francos que Junot le envió, en vísperas de abandonar a Portugal, no se sabe si movido por su conciencia, si del propósito de ganar un amigo que abogara por él.

(13) Thiebault, tuvo mala suerte para los negocios por más que su voluntad fuera inmejorable. La jugada de Portugal no le salió provechosa como esperaba; la gratificación se evaporó casi totalmente, los caballos que tomó tuvo que dejarlos, un hermosísimo mosaico que sustrajo sin que los ingleses pudieran impedirlo llegó deshecho, el castillo de Bellas que le adjudicó Junot quedóse en Portugal, cuando quiso adquirir, poco menos que de balde, las Huelgas de Burgos, se le estropeó la combinación, y sin embargo todo esto no hizo al honrado general efecto que se pareciera al dolor que le causó el malogro de la estafa más segura y monumental que hubieran visto los siglos, y él, modestamente, califica de negocio. No fué suya la idea, tampoco lo fueron los trabajos preparatorios para realizarla, pero háblele tomado tal cariño que le apenó el fracaso a par de muerte y así lo confiesa. Va de cuento.

(14) A la llegada de los franceses a Lisboa circulaban en Portugal unos doscientos millones de francos en papel moneda, cuyo curso se vió considerablemente afectado por el temor de que los invasores no lo aceptasen. La autoridad suprema a la sazón, suprema y única, era Junot. Si éste declaraba por un Decreto que el papel portugués no podía

ser recibido en las oficinas públicas, el cambio bajaría instantáneamente; comprar entonces hasta cien millones era cosa sencilla, y seguro que el precio de adquisición no pasaría del 40 por 100. Que viniera entonces una serie de peticiones de todo el reino demostrando el daño inferido al comercio, que Junot confesara, ingenuamente, su error, que, en consecuencia, se reconociera el valor del papel, volvía éste a la par y así se ganaban, sencillamente, sesenta millones de francos bien contados. Thiebault, seguro de que el general daría el visto bueno a la operación, levantó cuantos castillos en el aire le sugirió su imaginación, prometió torres y montones a todos los suyos, y, al fin, quedóse sin nada. Nunca pudo comprender él por qué se negara su jefe, teníales éste acostumbrados a menos escrúpulos y andando el tiempo buscó negocios de la indole del rechazado. Verdad es que Junot tuvo siempre fama de loco y acabó suicidándose.

Soult no reparó nunca en medios para enriquecerse. (15)  
En el ejército de Nápoles participaba de los beneficios del proveedor general, el último plazo, que cobró personalmente en París, importaba cerca de 400.000 francos. En Sevilla se apoderó de una colección riquísima de cuadros, que colocó desvergonzadamente en sus palacios. Robó en Austria, robó en Portugal, robó en Andalucía, robó donde quiera que estuvo. En 1815, según declaración de Lord Wellington, tenía en el Banco de Inglaterra 25 millones de francos. Cien veces formuló José acusaciones contra él, pero Napoleón, que lo necesitaba, echó un velo sobre tanto latrocinio. Al invadir el ejército francés la provincia de Santander, en Noviembre de 1808, fueron apresados, en Suances y en San Vicente de la Barquera, el navío inglés «Betsy» y hasta diez y siete buques más, cargados con azúcar, café, especias, bisutería, relojes, víveres, etc., etc. Aun cuando la presa correspondía a su ejército, Soult la reservó entera para sí y solamente a fuerza de fuerzas le pudieron sacar una pequeña gratificación.

(16) Lannes se llevó entero el tesoro de la Virgen del Pilar, según afirma la Duquesa de Abrantes. Cuenta ésta que el Cabildo de Zaragoza fué a ofrecerle la tercera parte de las alhajas de que se componía, proponiéndose dar el resto a Montier y a Junot. Lannes rechazó indignado su parte, mas a la tarde, luego que sus compañeros hubieron renunciado igualmente, lo reclamó por entero y se lo llevó. Según la Duquesa, valían las joyas más de seis millones de pesetas. Dejémosle la responsabilidad de ambas afirmaciones, pero conste que ella asegura tener el inventario completo y que encontrándose allí, a la sazón, su marido, tuvo motivos para estar bien informada.

Los ejércitos andaban mal de Tesorería, pero no así los Generales. El regimiento en que servía Marcel tuvo que cobrar la gratificación de cien mil francos que concedió Napoleón a los que habían hecho la campaña de Alemania, para ello no hubo necesidad de traer el dinero de París, lo anticipó el general Mancune, a quien se lo pagó en Francia el habilitado del regimiento.

Tanto habían hecho la guerra por cuenta del Emperador y estaban tan identificados con éste que, a la postre, llegaron, por gradaciones insensibles, a hacerla por cuenta propia sin sospechar que su lealtad amenguara por eso.

(18) Caso se dió de que los soldados franceses no tuvieran los víveres más indispensables, y a la zaga de la columna llevasen los Generales rebaños enteros de ganado que se negaban a entregar, a pretexto de que eran de su propiedad personal. Forzados a entregarlos malvendían antes cuanto podían a los españoles y, con tal de guardar unos cientos de francos, privaban a los suyos del alimento. En Agosto del 1808 el ejército francés vivía al día, luchando con las mayores dificultades para poder subsistir, requiriendo cuanto encontraba. Los Generales franceses, Belliard entre otros, poseían rebaños de 7 y 8.000 merinos (robados naturalmente), que hacían pasar a Francia sustrayéndolos a sus propios hombres y evitando todo encuentro

con las tropas napoleónicas que se habrían apoderado de ellos para aprovisionarse. Esos rebaños habían ido de Extremadura, custodiados por soldados del primer ejército, cuyos hombres sólo recibían media ración de pan y, los más días, ni una onza de carne.

Los Mariscales obraban así, los Generales variaban algo el procedimiento pero llegaban al mismo resultado. Claparede, mandando la primera División del noveno cuerpo, convenció a su jefe, Drouet d'Erlon, de que el avance sobre Lisboa sólo se aseguraba con un flanqueo que batiere hasta más allá del Duero a las guerrillas portuguesas, «suponiendo combates—dice Thiebault—(que en las guerras de pueblos se inventan impunemente con algunos tiros al aire, disparados contra las tapias, o contra patriotas indefensos) levantó contribuciones enormes, de las que jamás dió cuenta, no dejó un pueblo para explotar otro sino cuando le hubo sacado hasta la quinta esencia. Esta campaña de pillaje y concusiones le hizo bastante rico para atender el resto de su vida a su lujo, a sus prodigalidades y a los caprichos de no sé qué señorita». Son palabras de un general francés, ¿qué no dirían los habitantes de los pueblos saqueados? (20)

«Los oficiales superiores no se satisfacían sin arrancar a los desgraciados habitantes hasta sus últimos recursos, cada General, además de las contribuciones oficiales, que eran abrumadoras, exigían otras por su propia cuenta. A Burgos se le obligó a pagar de cuatro a cinco millones de reales, la provincia de León dió dos y medio, Valladolid cuatro y medio». «Mi huésped, que era antes riquísimo, está hoy completamente arruinado» (Reiset). (21)

Practicaban el principio de que todo puede reducirse a metálico y no vacilaban nunca en aplicarlo. Favor que les pidieran había de llevar compensación en dinero, pueblo que ocupaban había de darlo, queja que tuvieran contra alguien no podía perdonarse si no mediaba dinero.

El general Kellerman, jefe militar de noroeste de España (22)

ña, «era un concusionario incorregible —dice Gonneville—, »encerraba en los calabozos de la Inquisición de Valladolid »a los notables de su distrito, y después concertaba su liber- »tad con las familias a cambio de oro que se embolsaba». Del mismo refiere Miot que tenía establecida una tarifa para rescate de los prisioneros que pasaban por su residencia.

- (23) De Foy dijeron, oficialmente, mil atrocidades, y fué nombrado varias veces en la orden del día para vergüenza suya. La Junta de Plasencia no obstante saber la poca eficacia de sus quejas, acudió varias veces ante Marmont, reclamando contra los atropellos hechos, en nombre de Foy, por sus gentes. Achacábasele latrocinios vergonzosos, como el de robar ganado del parque francés de subsistencias de Toledo. José mismo se quejó a Napoleón de la conducta de Foy en Plasencia y Talavera.
- (24) Darmagnac creyóse rey de su gobierno de Castilla la Vieja y estableció una Aduana en Pancorbo, donde cobraba un impuesto sobre las lanas que cruzaban por la carretera de Francia.
- (25) En cierta ocasión, los guerrilleros burlaron la persecución de Thiebault valiéndose de una ingeniosa estratagema, no supo pensar en otra venganza que volver al pueblo donde había ocurrido el suceso y obligar a los menos pobres a pagar una crecida suma.
- (26) Tenían fama bien ganada de ladrones, y ellos son los primeros en declararlo así. Blaze no puntualiza, pero acusa en globo a los Generales franceses de haberse llevado cuanto oro, cuanta pedrería y cuanta obra de arte existía en las iglesias de España. «¡Cuántos diamantes y rubís, »que habían brillado durante siglos en las poéticas y so- »lemnes ceremonias de la Iglesia católica, se han visto »adornando la garganta desnuda de una bailarina de »ópera!», «los magníficos cuadros que decoraban las »iglesias de España han tomado, casi todos, el camino de »Francia». «Si se hubiera fusilado alguno de nuestros afi-

»cionados a las bellas artes, que las protegían tan bien en  
»sus furgones con una buena escolta, la guerra no se ha-  
»bria hecho nacional». «Verdad es que para eso habría  
»sido preciso que muchos se hubieran hecho fusilar a sí  
»mismos».

Reiset, refiriéndose al General que los mandaba en la (27)  
provincia de Toledo, dice: «¿qué hacer con un hombre que  
»no piensa más que en su mesa y en su cama, o su oro? Y  
»aún hay, desgraciadamente, muchos que son peores y  
»se preocupan más de sus intereses que de su reputación y  
»del bienestar de sus soldados».

En la última retirada de los franceses, la guerrilla de (28)  
Mina dió sobre un convoy en el que iban más de 1.200  
empleados franceses que llevaban el fruto de sus rapiñas.  
La mayor parte cayó en poder de los patriotas, pero los  
soldados enemigos tuvieron aún tiempo de recoger alguna  
parte, y cuando Desboeuf los encontró en Jaca «jugaban  
»por las calles con las manos llenas de dinero, se les oía  
»cantar en todas las tabernas». En vez de defender a los su-  
yos habían preferido entregarse a la rapiña y tomar lo que  
dejaban los guerrilleros.

Miot, al hablar del botín que cogieron los aliados la no- (29)  
che de la derrota de Vitoria, dice: «las riquezas de los Gene-  
»rales, de los oficiales, de los empleados civiles, adquiri-  
»das en cinco años de guerra, de rapiña y de exacciones,  
»fueron presa del vencedor».

Maniere acusa a un General de haber obtenido un mi- (30)  
llón de francos en onzas de oro, de los vecinos de Toledo,  
en rescate de un cuadro de la Catedral y del puente de  
Alcántara que iba a volar. «¡Cuántas fortunas se hicieron  
»de igual manera!» dice, comentando el hecho.

Otros son más claros y dan los nombres. Gonneville (31)  
cuenta que a Darmagnac, que mandaba en Cuenca, se le  
atribuía la ruína de todo aquel país, «ruína que no resulta-  
»ba, según decían, ni en provecho de las tropas ni en be-  
»neficio del Tesoro Imperial». Parquin dice que el desta-

camento en que él formaba apresó en un vado del Duero una reata de arrieros que pasaba cargada de mercancías, y todo fué llevado a Zamora, donde el general Fournier Sarloveze se quedó con el botín para sí solo. Gonneville refiere también que habiendo hecho prisionero a un patriota lo llevaron al general Boussard, su jefe, y éste, después de dar audiencia a la madre y a la esposa del español, lo dejó en libertad; «todos los que conocían al General pensaron »que esto se había conseguido a precio de oro».

- (32) Entre las peticiones que José hizo a Napoleón, cuando fué al bautizo del Rey de Roma, fué una la de que salieran de España cuatro o cinco Oficiales Generales que desolaban el reino con los impuestos que exigían en beneficio propio.

- (33) Dinero que parara a su alcance por fuerza iba a dar a su bolsillo. Los fondos secretos, para gastos de confidencias, no se aplicaban jamás a este fin. Al firmar Junot la Convención de Cintra, menos desinteresado de lo que nos lo quiere pintar su Duquesa, mandó que le llevaran a su palacio un millón de francos que había en la Caja del Gobierno. Reclamáronlo los ingleses y, conociendo la gente con quien se las habían, registraron todos los equipajes del General en jefe abajo. «Obligáronle a restituir infinidad de »objetos de valor y, entre otras cosas, una magnífica colección de cuadros que el general Delaborde había sacado, »sabe Dios de donde».

- (34) Los más no se preocupaban de buscar procedimientos originales ni de afectar disimulo alguno, y seguían el camino derecho de exigir lisa y llanamente el dinero. Pedían como si fuera para el ejército y lo guardaban como si fuese suyo. El caso es tan frecuente que todos hablan de él sin puntualizar nombres, como quien trata de cosas corrientes. «Frecuentemente tenía que reprimir las exigencias exorbitantes de ciertos oficiales con los habitantes», dice Brandt. «Oficiales franceses—refiere Bigarré—, bajo »pretexto de hacer pagar el sueldo a las tropas, levantaban

»enormes contribuciones en especie que se guardaban».  
»El Emperador a quien José se quejaba de estas arbitrariedades, castigó severamente alguna vez a los concusionarios, pero estos ejemplos de rigidez eran poco frecuentes y solo a medias remediaban el mal».

Era la de robar costumbre que traían arraigada de antiguo, y para ejercitarla sólo necesitaban hallar ocasión.

Girardín reconoce que el respeto de los españoles por el Rey garantizaba a Palacio de todo atentado; cuando los franceses llegaron el 20 de Junio, la antigua máquina funcionaba como si nuestro señor D. Carlos IV fuera a entrar por la Puerta del Príncipe. Al marcharse los franceses ocho días después, espantados por la noticia de Bailén, nada dejaron. En el pandemonium de aquella desbandada llegaron a extremos increíbles. (35)

Los españoles decían que José, no pudiendo ponerse la corona en la cabeza la llevaba en el bolsillo. Los franceses obraron como si lo pensaran y recabaron su parte del botín.

José robó en el real Palacio, robó las caballerizas, la yeguada de Aranjuez, los soldados saquearon los equipajes de José, los del Embajador de Napoleón. En la segunda jornada le habían quitado a aquél más de cuarenta animales de tiro; un General se llevó seis mulas con el hierro de la Casa Real, y esto lo hacían donde él estaba. Para poderse llevar los animales que arrastraban los furgones donde se encerraba la soberbia vajilla de los reyes prendieron fuego a los vehículos. (36)

Cuando la tropa imperial se apodera de algo nadie piensa en tasarlo ni menos en pagar su importe, cuando dicen que lo compran, tampoco. En la primera fuga de José preguntó al alcalde de Bribiesca cuánto se adeudaba por víveres suministrados a los franceses; «todo, responde el alcalde, y si el pago no llega pronto las tropas carecerán de lo más necesario».

Su codicia era desvergonzada y franca. Hablando con (38)

Thiebault de ciertas excepciones cometidas en Valladolid, decía el general Kellerman: «¿acaso se figuraban que yo pasaba el Pirineo por cambiar de aires?».

- (39) Los Mariscales cobraban sus enormes pagas cuando la tropa no tenía ni para percibir el más miserable prest. Los Generales que aún guardaban algún pudor tenían que rodearse de las mayores precauciones al hacer entrega a su sucesor si no querían verse envueltos en los robos de éstos.
- (40) Especulaban los gobernadores con el hambre de sus administrados, los subalternos engañaban a los jefes y explotaban a su vez al pueblo, y en último término, éste pagaba con hambre y miseria el pecado de codicia insaciable de los tiranos que la suerte le había deparado. En Burgos robaban el ganado para enviarlo al matadero, los granos para especular con ellos, los soldados, después quemaban los carros para calentarse, y el labrador, puesto en el trance de morir de hambre, cogía un arma y se echaba al campo. Belliard exigía al corregidor de Madrid 10.000 francos mensuales para gastos de mesa, otro General pedía 8.000, un tercero que le dieran la asignación que cobraba en Prusia.
- (41) Los comandantes de puesto eran señores feudales hasta donde sus fuerzas llegaban. Darmagnac saqueaba los alrededores de Burgos en un radio de cinco leguas, y por medio de columnas volantes se apoderaba de cuanto había, acaparaba los granos, especulaba con ellos, no daba nada a las columnas que pasaban y lo guardaba todo en provecho propio. Otros tenían también sus zonas de robo, tenían ganados que pastaban en el glácis de la fortaleza o al pie de la cerca del pueblo, aves robadas en las cercanías, campos en los cuales cobraban el diezmo. Para los rebaños que cruzaban por la llanura inmediata eran todos más peligrosos que lobos hambrientos.
- (42) Los modestos jefes de cantones conformábanse con exigir diez o doce raciones para ellos solos y cobrarlas en

metálico, los que mandaban plazas más importantes escatimaban raciones a los oficiales y soldados para lucrarse con su valor. Brandt acusa al Comandante interino de su batallón de traficar con el vestuario de los soldados y admitir calzado inútil. Gonneville dice algo más fuerte, afirma que el Comandante de la plaza de Tolosa tenía una tarifa de multas que debían pagar los pueblos en cuya jurisdicción desapareciera un francés, y se resistía siempre a dar escoltas que, protegiendo las vidas de los pasajeros, disminuyeran sus ingresos. Todo era materia de tráfico, el alimento, la salud, la vida de los hombres.

No había combinación útil que fuera para ellos demasiada baja o bastante despreciable. Thiebault habla de un jefe francés que hizo que un empleado del Ayuntamiento de Salamanca acompañara todas las mañanas a su cocinero a la plaza para pagarle el gasto de la compra. La Duquesa de Abrantes cuenta que un General estuvo alojado en la misma ciudad en casa del marqués de Scala, y pagó la hospitalidad llevándose, al marchar, cuanto había en ella. Lo que necesitaba en el campamento lo llevó al Sitio de Ciudad Rodrigo, el resto lo expidió en furgones a Francia. (43)

Blaze cuenta que un Comandante francés, prisionero en los pontones de Cádiz, no queriendo fugarse por miedo a perder el capital que allí tenía, en monedas de plata, delató a los centinelas españoles un complot que habían tramado sus compañeros para evadirse. (44)

Hasta donde llegaba la vergüenza de los militares franceses puede calcularse por la anécdota siguiente, que refiere Parquín:

El General Fournier Sarloveze fué en cierta ocasión de Zamora a Toro, y llegado que hubo, como se enterase de que el Gobernador militar, Poinot, estaba enfermo, subió a visitarlo. Después de informarse de su estado, Fournier tendió la vista por la habitación y vió sobre la chimenea dos pilas de onzas de oro, con veinte monedas cada una. (45)

Sin más cumplidos cogió una de ellas, metiósela en el bolsillo y dijo a Poinso:

—Querido colega, como es casi seguro que este dinero no procede de vuestras rentas de Francia, y siendo yo el General de la caballería de esta provincia, es muy justo que también tenga mi parte, la recojo y me voy. Buenas tardes y mejorar de salud.

Y Fournier, que tenía caballo y escolta a la puerta, partió a galope hacia Zamora.

Quedó Poinso desconcertado por el momento, con el cinismo del otro, mas reponiéndose, hizo propósito de traerlo a mandamiento, y, un domingo, libre ya de sus calenturas, corrió a Zamora, entró sin hacerse anunciar en el comedor donde estaba Fournier con varios oficiales, y le dijo:

—General, sé que a quince pasos espabilais una bujía de un balazo, yo en cambio puedo daros una estocada a la altura del cuarto botón de vuestro uniforme, así es como respondo a los insolentes de vuestra especie, y salió de la habitación saludando a la concurrencia.

Fournier aceptó el desafío, no era hombre que retrocediera en ese terreno, pero los padrinos nombrados consiguieron evitar el duelo y arreglar todas las cuentas entre los dos Generales. Fournier guardó las veinte onzas y en compensación dió a Poinso un caballo viejo que había sido de María Antonieta.

(46) Los oficiales envidiaban la suerte de los Generales, éstos, en cambio, mostrábanse quejosos cuando los oficiales, anticipándose, hacían presa en lo que ellos se proponían robar. Era una carrera al saqueo en la que todos luchaban por los miserables restos de la hacienda que quedaba a los españoles, nadie disimulaba su ansia, todos hacían la guerra por obligación y tenían el robo por oficio gustoso.

Unos a otros se acusan de concusiones, de extorsiones violentas, de robos; no hacen falta testimonios de extraños,

bastan sus propias confesiones para hacer la historia de los  
latrocinios del ejército imperial en España. Maravilla es  
que después del saqueo feroz de que fué víctima la nación  
durante seis años, quedase en ella cosa que valiera un  
maravedí.

---

1900

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

PHYSICS DEPARTMENT

REPORT ON THE PROGRESS OF THE WORK

IN THE PHYSICS DEPARTMENT

FOR THE YEAR 1900

BY

W. D. HENNING

AND

W. F. FLYNN

CHICAGO, ILL., 1901

The progress of the work in the physics department for the year 1900 is reported in this document. The work has been carried on in the following fields:

1. *Experimental Physics*

2. *Theoretical Physics*

3. *Mathematical Physics*

4. *Optics*

5. *Acoustics*

6. *Electricity and Magnetism*

7. *Mechanics*

8. *Thermodynamics*

9. *Chemical Physics*

10. *Biophysics*

11. *Geophysics*

12. *Astronomy*

13. *Philosophy of Science*

14. *History of Science*

15. *Science and Society*

16. *Science and Education*

17. *Science and Religion*

18. *Science and Art*

19. *Science and Literature*

20. *Science and Music*

21. *Science and Drama*

22. *Science and Poetry*

23. *Science and Prose*

24. *Science and Fiction*

25. *Science and Non-Fiction*

26. *Science and Journalism*

27. *Science and Public Affairs*

28. *Science and International Relations*

29. *Science and Human Rights*

30. *Science and Environmental Issues*

31. *Science and Social Justice*

32. *Science and Gender Equality*

33. *Science and Racial Equality*

34. *Science and Labor Rights*

35. *Science and Consumer Rights*

36. *Science and Environmental Protection*

37. *Science and Nuclear Energy*

38. *Science and Space Exploration*

39. *Science and Artificial Intelligence*

40. *Science and Biotechnology*

41. *Science and Nanotechnology*

42. *Science and Robotics*

43. *Science and Cybersecurity*

44. *Science and Information Technology*

45. *Science and Telecommunications*

46. *Science and Transportation*

47. *Science and Energy*

48. *Science and Environment*

49. *Science and Health*

50. *Science and Education*

51. *Science and Society*

52. *Science and Culture*

53. *Science and Religion*

54. *Science and Art*

55. *Science and Literature*

56. *Science and Music*

57. *Science and Drama*

58. *Science and Poetry*

59. *Science and Prose*

60. *Science and Fiction*

61. *Science and Non-Fiction*

62. *Science and Journalism*

63. *Science and Public Affairs*

64. *Science and International Relations*

65. *Science and Human Rights*

66. *Science and Environmental Issues*

67. *Science and Social Justice*

68. *Science and Gender Equality*

69. *Science and Racial Equality*

70. *Science and Labor Rights*

71. *Science and Consumer Rights*

72. *Science and Environmental Protection*

73. *Science and Nuclear Energy*

74. *Science and Space Exploration*

75. *Science and Artificial Intelligence*

76. *Science and Biotechnology*

77. *Science and Nanotechnology*

78. *Science and Robotics*

79. *Science and Cybersecurity*

80. *Science and Information Technology*

81. *Science and Telecommunications*

82. *Science and Transportation*

83. *Science and Energy*

84. *Science and Environment*

85. *Science and Health*

86. *Science and Education*

87. *Science and Society*

88. *Science and Culture*

89. *Science and Religion*

90. *Science and Art*

91. *Science and Literature*

92. *Science and Music*

93. *Science and Drama*

94. *Science and Poetry*

95. *Science and Prose*

96. *Science and Fiction*

97. *Science and Non-Fiction*

98. *Science and Journalism*

99. *Science and Public Affairs*

100. *Science and International Relations*

---

## CAPÍTULO X

### **Ruinas, asolaciones, fieros males.**

Todo cayó en cerrado turbión sobre España en aquella terrible semana de años, digna de un Dios de venganza que quisiera castigar a su pueblo. Figuraos un ejército que en momentos, llega hasta contar 400.000 combatientes, con más la cáfila innumerable de cantineros, mujercuelas, rateros, proveedores, trajinantes, carreteros, mercaderes de mala ley, que van tras sus pasos, y figuraos que caen sobre nuestra patria agujoneados por la codicia, tolerados o estimulados por sus jefes, sin freno de caridad, creyendo combatir cuando roban como cuando matan o incendian, llevad todas las pasiones infames que duermen en el fondo de las almas al paroxismo por el temor a la venganza que amaga siempre y sin saber por donde, y tendréis una primera idea, así como el punto de partida para conocer el martirio que padeció nuestra madre desde 1808 hasta 1814.

Y cuenta que no es la memoria irritada de nuestros antepasados la que habla, son ellos, los que robaron, los que incendiaron, los que asesinaron, quienes cuentan todo esto, y, por tanto, no hay que hacer deducción ni baja. Verdad debe ser cuando lo confiesan. Aun sería justo añadir que más con mucho deben haberse callado, pero es tanto lo que ellos mismos declaran que no hace falta separarse de los propios términos de sus palabras.

- Napoleón vino a regenerarnos; era España un país que
- (1) había decaído de su pasada grandeza, necesitaba civilización, progreso, ciencias, y todo eso vinieron a traérnoslo las tropas del Gran Emperador.

- En el Sitio de Zaragoza, cuenta Lejeune, los soldados
- (2) franceses hacían trincheras y defensas con los libros de las bibliotecas conventuales. «Aquellos enormes volúmenes» en los que se refieren las vidas de los mártires, los info-  
lios en pergamino, nos eran muy útiles. Apilábanse como  
ladrillos y, ya estuviéramos en pie, o ya tumbados,  
(3) «nos defendían perfectamente de las balas». Este saqueo de las bibliotecas aún no era lo peor. Por las noches los soldados, no encontrando madera, quemaban esos libros para calentarse o bien arrancaban hojas para hacer antorchas que alumbraran aquellos laberintos. «Nuestros oficiales dolíanse de tal vandalismo, pero la ma-  
dera escasea mucho en las construcciones de Zaragoza y  
era difícil hallar otros combustibles. Cuando les queríamos  
hacer comprender el valor de los volúmenes griegos, lati-  
nos, o árabes, que destruían, decíamos—esos libracos  
sólo sirven para ser quemados, no se entiende una pala-  
bra—. Así se perdió una valiosísima colección de manus-  
critos y documentos antiguos, de los cuales sólo aparecie-  
ron después hojas sueltas». (Lejeune).

- (4) Leyendo esto dan ganas de romper en elogios a Billón, que robaba los libros de las bibliotecas para regalárselos a sus jefes.

- Esto era en la guerra de calles, que en los campamen-  
tos del exterior la destrucción tomaba mayores vuelos. Allí ya no era solamente los libros los que pagaban el gasto, empleábanse sí para formar un piso sobre el cual dormir, para calentarse llevaban los ornamentos de los altares, las esfigies de madera dorada, las estátuas de santos, y todo se quemaba. Para hacer tiendas de campaña que los cobijasen no encontraban cosa mejor que los cuadros que había en las iglesias ocupadas; «esas telas pintadas y barni-

»zadas los abrigaban perfectamente del sol, de la lluvia, »del frío y de la humedad».

Lejeune, que refiere todo esto y se duele de la destrucción de las bibliotecas, no siente compasión, por esos destrozos. «Había que vivir». Todo el comentario que se le ocurre es compararle a una feria de pinturas de París viejo. (6)

En Miranda, cuenta el Médico Percy, que los soldados robaban los ornamentos y los vasos sagrados, quemaban los altares, violaban las tumbas. En Cardeña quemaron las bibliotecas del Monasterio, profanaron los sepulcros del Cid y de Gimena y sacaron sus huesos para buscar el tesoro que suponían allí encerrado. (7)

El aliado que más ayudó a Napoleón en su obra de destruir esta nación que no quiso doblegarse a su tiranía fué el fuego. Las Memorias francesas resplandecen en cientos de páginas con las llamas de los incendios que recuerdan sus autores. Ardió España en patriotismo, pero ardió también materialmente en una hoguera inmensa, que atizaron los invasores.

Saint Chamans, en un viaje, ve a lo lejos unas casas ardiendo. «Confieso—dice—que esa vista me causó gran »placer, porque comprendí que estábamos cerca de un campamento de nuestras tropas; efectivamente, era la División »Delaborde». En una expedición por Aragón se apoderan los franceses, sin resistencia, de un Monasterio, una vez tomado, lo incendian, «para demostrar a los paisanos que »lo habían conquistado». El fuego era la señal indiscutible de posesión francesa y por ella los conocían así amigos como enemigos. (8)

Familiarizáronse con esa forma de destrucción primitiva y la sistematizaron.

«Hubo que volver a descansar en Orihuela—dice »Brandt—y allí, a falta de otro combustible, se hizo fuego »con los muebles y la madera de las casas». «La madera »era poco común en el valle del Tajo—cuenta Naylies—y (9)

»como los que nos precedieron habían quemado los muebles, las puertas y las ventanas, no nos quedaba otro recurso que el de demoler las casas y todos los días se designaba cierto número a cada compañía. Más valía esto que quemar las viñas y los olivos, que son la riqueza del país». Ved por cuanto aún debemos estarles agradecidos por su caritativa precaución. «Tamames estaba abandonado—refiere Marcel—nuestros hombres, que recibían harina y no podían hacer pan por falta de hornos, destruyeron el pueblo», y así, con los despojos, tenían leña y hacían hornos.

- (10) En Plasencia alójase Marcel en un convento, donde se almacenaban más de mil balas de algodón, los soldados gritan alegres, deshacen los bultos, y forman, para descansar, magníficos lechos. De pronto, óyese la voz de ¡fuego!; era el algodón que ardía, y con tal rapidez, que hubo que saltar por las ventanas. «Dejamos tranquilamente que ardiere el convento y pasamos la noche a la intemperie». Así, plácidamente, como satisfechos del hermoso incendio, aunque esto representara daños incalculables, molestias y descanso perdido.

En los conventos de Salamanca, donde se acuartelaron las tropas francesas, quemaron cuanto había al salir de la ciudad por última vez los invasores. «Aquellos edificios donde antes reinaba el lujo y la opulencia estaban casi quemados, o destruidos por completo», confiesa Marcel.

- (11) La guerra de Galicia es un episodio de franca barbarie, notable aun en aquella guerra de grandes ejemplos. Marcel cuenta que en una excursión por las cercanías de Redonde la quemaron más de sesenta aldeas, y añade: «todos los días se destacaban batallones para expediciones semejantes».
- (12) «En Portugal—dice Naylies—los franceses incendiaban los pueblos, demolían lo que había perdonado el fuego, y destruían cuanto podía ser de alguna utilidad». Es la bar-

barie de los hunos llevada al colmo por la constancia paciente del hombre moderno.

Cuando José iba de retirada, después de Bailén, a su paso por Lerma, los franceses incendiaron el palacio ducal. Podría explicarlo la rabia del vencimiento, pero a su regreso, tres meses después, no subsistía, para ellos, la causa, eso no obstante, continuaban poniendo su marca de fuego en cuantos lugares visitaban, y Lerma fué de nuevo visitada por el incendio. Girardín relata la noche que pasó allí en compañía del general Delorges, yendo camino de Madrid en busca del Emperador. (13)

Estaba el general haciendo calurosos elogios de sus dragones, cuando llegaron a avisarle que aquellos soldados modelo estaban echando abajo las puertas de todas las casas.

—¿Para qué?—preguntó Delorges.

—Debe ser para buscar víveres.

—¿No se los han dado?

—No.

—Entonces es natural que los busquen, y el general se acostó tranquilamente.

A poco llegó noticia de que los dragones bebían cuanto vino encontraban.

—Nada más lógico—explicó el general—, han comido y quieren beber.

Más tarde llega otro aviso; los dragones habían puesto fuego a la villa por una porción de sitios.

—Deben estar borrachos.

—Sí, mi general, lo están.

—La gente que está borracha no sabe lo que se hace. Dad las órdenes para que no incendien esta casa.

—Ya están dadas, mi general.

—Entonces, buenas noches. Y el general Delorges, satisfecho de la conducta irreprochable de sus soldados, verdaderas señoritas, según él, quedóse dormido como un bendito.

- (14) El rey José entró en Aranda, las campanas tocaban a fuego, alguien del séquito preguntó qué significaba aquello al primer centinela que toparon.

—Debe de haber fuego en alguna parte; esos cochinos de españoles lo están viendo continuamente y no acaban de acostumbrarse.

—¿Quién lo ha prendido?

—Ah, nuestros soldados seguramente.

¿Qué comentario sería tan elocuente como esa confesión de sincero cinismo?

En medio de los campos paseaban del mismo modo su instinto rabioso de destrucción.

- (15) Después del saqueo de Beceite—cuenta Brand—se quemaron todos los olivos y se incendiaron las viñas. Yendo por tierra de Valencia encuéntrase Desboeufs en los huertos de naranjos. Las tropas que habían pasado antes habían quemado las moreras y los algarrobos; «nosotros, para librarnos del frío, nos vimos precisados a quemar los naranjos, echábamlos al fuego cargados de fruto, del que estábamos hartos». Toda la industria del hombre y sus esfuerzos de siglos desaparecían en una sola noche; el fuego, cargado de humo de la leña verde, no valdría ciertamente lo que una buena llamarada de sarmientos o desbrozo de poda, pero ¿y el placer de echar a la lumbre árboles enteros cargados de fruto y llevar la ruina al pobre pueblo que no hacía más que defenderse? Eso debió satisfacer sobre todo encarecimiento a las magníficas hordas imperiales, y bien se nota en la complacencia con que lo refieren sus cronistas de la clase de tropa, los que no se adornan con falsos humanitarismos y tienen demasiado arraigado el instinto brutal para no darlo al viento en las líneas de sus Memorias.

- (16) Girardin resume sus observaciones con estas palabras: «quemar es un placer del que no se hastiaban nuestros soldados. Prendían fuego hasta a los campos de trigo a punto de segarse; las espigas, doradas por el sol, ardían con

»facilidad suma, y no bien se había puesto fuego a un campo cuando las llamas se extendían a enorme distancia. La pasión de quemar era tan grande entre estas tropas, que apenas salíamos de las chozas en que habíamos pasado la noche ya ardían».

Cuando la causa no era el instinto criminal de destrucción éranlo la imprudencia o los actos de guerra. Acampando junto al Gordo, los franceses incendiaron involuntariamente los campos de mies; todo lo consumió el fuego en torno suyo, y sólo por una casualidad afortunada, pudieron evitar que saltasen los arzones de artillería. La noche que siguió al combate de Puente del Arzobispo ardieron los campos de las orillas del Tajo, incendiados por los obuses disparados durante la acción. «Torrentes de fuego—dice Naylies—impulsados por un viento impetuoso, se precipitaban sobre todo cuanto pudiera ofrecerles alimento y avanzaban espantosos. En un momento vimos consumirse todo un bosque de encinas. Las quejas de los heridos que huían por evitar el incendio, el grito de desesperación de los desgraciados que no podían huir, causaban horror. Algunos españoles, con la pierna segada por una bala, arrastrábanse hasta nuestros vivacs. Toda la noche oímos disparos de fusil, y, de cuando en cuando, detonaciones semejantes a cañonazos. Eran las armas y las cajas de municiones dejadas sobre el campo de batalla, que explotaban al alcanzarles el fuego. Aun continuaba el incendio cuando marchamos a la mañana siguiente».

Detrás de los franceses quedaba la desolación. La caballería arrasaba los campos de mies, los ejércitos destruían las ciudades populosas, los pueblos, hasta en el retiro de las Sierras, el huracán de fuego assolaba la tierra; las ruinas eran huella clara del paso de las huestes imperiales.

«Las calles de Puente del Arzobispo estaban llenas de cadáveres de hombres y caballos, que exhalaban olor

- »pestilente. En Cazalegas habíase establecido una ambulancia del ejército francés el día de la batalla de Talavera, y las casas estaban llenas de cadáveres. El olor era insoportable; cuatro meses más tarde, aún se veían por las calles miembros humanos esparcidos en medio de restos de techumbres, muebles y maderos medio quemados».
- (11) «Cruzamos Villalmazo—dice también Naylies—enteramente abandonado, ofrecía la imagen más espantosa de la guerra; sus casas, hechas cenizas, humeaban aún y las ruinas estaban llenas de cadáveres. Llegamos el 27 a Lerma, tuvimos que pasar por medio de las llamas que la consumían, no vi un solo habitante».
- (19) «Almaraz era un montón de escombros, los beligerantes, que la habían ocupado tantas veces, habían demolido las casas para obtener madera con la cual hacer puentes volantes, que después quemaban, al acercarse el enemigo. Un extenso olivar, situado a saliente del pueblo, había sido quemado; por todas partes se veían huellas de numerosos vivacs, la tierra estaba cubierta de balas, de trozos de granadas, de restos de un parque de artillería, que el ejército francés había hecho saltar». Refiriéndose a las inmediaciones de Toril, en tierra de Toledo, dice el mismo Naylies: «Aquel lugar y sus cercanías ofrecían la imagen de la devastación más completa, las mieses habían sido pisoteadas, los árboles cortados, las casas demolidas, la iglesia incendiada, no se veía un solo habitante, era imposible procurarse alimentos. Para colmo de infortunio, en un tiempo tan caluroso, en medio de la llanura sin árboles, no había otra agua que la de un pozo lleno de inmundicias y de cadáveres».
- (20) «El camino de Valladolid (según se va de Burgos), era el más desagradable que pudiéramos seguir—dice Reiset—todo estaba arruinado, saqueado, quemado». Cuando hace alto el ejército, a orillas del Tietar, exclama Naylies: «aquel lugar salvaje era preferible a los pueblos ardiendo que veníamos encontrando de muchos días atrás». Era el ras-

tro de la guerra, que dejaban marcado los franceses con sangre y fuego.

Napoleón no pudo nunca pagar los gastos de sus guerras y dejó este cuidado, con otros muchos más, a los habitantes de los países vencidos u ocupados. Los soldados por fuerza habían de comer y cuando la administración militar no suministraba vituallas, buscábanlas ellos dónde y cómo podían. En Navarra y Vizcaya, cuenta Vigo-Rousillon, no llegaba nada de Francia, ¿qué ocurriría en las provincias del interior? (21)

De los latrocinios de jefes y generales puede darse idea con ejemplos, pero la rapiña constante del soldado escapa a toda descripción.

El español que tenía algo, convencido de que su posesión precaria cesaría con la llegada de los franceses, perdía apegos, daba o destruía con indiferencia. A fuerza de tener suspendidos constantemente sobre la cabeza saqueos y muertes, las almas llegaron a estado semejante al de la época milenaria, y miraron los bienes materiales con desinterés próximo al desvío.

En los tiempos de la primera invasión los robos fueron menos frecuentes; la administración española cuidaba de procurar reservas de galleta y enviar por delante rebaños de vacuno, y la rapiña sólo aparecía cuando los aprovisionamientos se retrasaban, que la fuerza de la costumbre no podía vencerse. Marbot refiere que, al pasar la Sierra de Gata, el ejército de Junot (mucho antes del 2 de Mayo), se apoderó de manadas enteras. (22)

A poco de empezarse la guerra, Fantín des Odoards, dice: «ya el afán de pillaje que nuestros soldados contraerían hace mucho tiempo, reaparece aquí y acabará por exasperar al pueblo español». El que así se lamenta de la desmoralización del ejército acaba haciéndose a ella, y recordando con íntima complacencia la satisfacción que le proporcionó ese robar sistemático y constante. El refiere, regocijándose con el recuerdo, como, para surtirle de vive- (23)

res, en un pueblo de la vega del Tajo, acudió al procedimiento de secuestrar a los alcaldes de otros inmediatos y pedir su rescate en provisiones, amenazando con la muerte a los dos desgraciados si esas no llegaban antes de tres días. Consiguió lo que pedía, que los infelices españoles sabían bien como cumplían los franceses esas promesas de asesinato a mansalva, y él riase de «su comedia» y se congratula de la ingeniosa invención. No piensa que eso fuera un crimen cobarde, ni que procediendo así justificaba la venganza que el primer guerrillero tomara en los soldados franceses que antes hallara a mano.

- (24) En La Mancha robaron los soldados tantas mulas, que las daban a dos y tres por un luis de oro, y los oficiales las compraban para revenderlas después en Madrid con beneficio enorme.
- (25) «No hay orden—escribe Reiset—, se roba de una manera vergonzosa». Thiebault refiere que los guerrilleros de D. Julián Sánchez encontraron en el cinto a soldados franceses del ejército de Portugal, hasta 180 onzas de oro por hombre.
- (26) Pepé afirma que los soldados italianos que él mandaba, llevados por la emulación que en lo bueno y lo malo les incitaba a sobrepasar a los mismos franceses, habían contraído una costumbre invencible de robar.
- (27) Su buena voluntad no hacía distingos, todo cuanto pudiera tomarse era presa aceptable. Marcel refiere que mientras el Regimiento 69 de línea estuvo destacado en Santiago de Galicia, salían, diariamente, batallones a saquear e incendiar los pueblos y aldeas de las cercanías. Al regreso instalábanse los soldados en las plazas de la ciudad y ponían al público los despojos de la razia. Cambiaban entre sí lo que les convenía y vendían el resto; joyas, piedras finas, sedas, tapices, salían en aquellos mercadillos de bandoleros. Cuando saquearon a Bilbao en 1808 llevaron el botín a Miranda, y la feria llegó hasta la misma antesala de José a ciencia y paciencia suya y de sus generales.

No hubo ocasión, por terrible que fuera, que pudiese curar a los franceses del frenesí de robo. Zaragoza rendida, más claro, las ruinas humeantes de lo que había sido Zaragoza, eran suyas, los cadáveres insepultos estaban esparcidos a millares por calles, iglesias, sótanos, plazuelas, la peste reinaba en el recinto y el Mariscal Lannes puso en todas las puertas de la ciudad guardias que impidiesen la entrada a los militares aislados. Tanta defensa de nada servía, contra las órdenes de los jefes y el peligro de la epidemia entraban los soldados, desde el primer día, por caminos accesorios, a saquear el sudario sangriento del pueblo inmortal. El vino, los restos de provisiones, pasaban al campo francés y llenaban vasos y marmitas; para ellos no había escrúpulos ni respetos que estorbasen. (28)

Robaban a conciencia. Frecuente es dar con párrafos como este: «...dejamos la llanura y entramos en los pasos de la Sierra de Béjar. Gracias a la actividad del quinto Cuerpo, que nos había precedido, al hacer alto junto a la villa de Valverde no encontramos absolutamente nada; las casas, saqueadas, estaban tan limpias de víveres como de habitantes», o «...mi batallón fué alojado en un convento cuyos vinos gozaban de gran reputación. Desgraciadamente las tropas del quinto Cuerpo habían pasado por allí antes que nosotros y la bodega no era ya más que un recuerdo histórico». (29)

Los ejércitos dependían, para su subsistencia, de lo que traían las partidas que salían diariamente a recorrer los alrededores y buscar lo poco que los habitantes hubieran dejado oculto o no se hubieran podido llevar. Eran esas partidas destacamentos numerosos, armados y bien dirigidos, que recorrían grandes distancias llevando recuas de mulos y caballos. (30)

Metíanse por todos los caminos, subían montes, cruzaban desfiladeros, reconocían minuciosamente chozas, cuevas, edificios de toda clase, y volvían, cuando volvían, a contar a sus camaradas sus hazañas y a compartir con ellos (31)

el fruto de sus rapiñas. Ellos se aprovechaban de las ocasiones de hartura antes que nadie, y cuando el botín era abundante, gozaban ampliamente de él. El resto se repartía entre las compañías, según su contingente, y otra expedición de merodeo salía al campo. El saqueo de ayer obligaba a los merodeadores de hoy a dejar las comarcas próximas y buscar más lejos zonas no devastadas aún, y así separándose más y más del núcleo de las fuerzas, llegaban a retroceder hasta cuarenta leguas a retarguardia y extenderse a enormes distancias sobre los flancos. En Portugal la escasez llegó al punto de tener que comerse los borriquillos; los habitantes defendían como podían los escasos recursos de que dependía su vida y la de los suyos, y consecuencia de esto era un continuo perder soldados los franceses en aquella indigna pelea por el pan nuestro de cada día.

(32) «Era preciso batirse para tener el grano, era preciso bati-  
»tirse para conseguir que lo molieran. Los horrores consi-  
»guientes a este sistema de aprovisionamiento—dice Fan-  
»tín—eran innumerables. Cada día caían nuevas víctimas.  
»Era una imprudencia diseminar así las tropas en tanto que  
»el enemigo estaba reconcentrado, pero sin almacenes, sin  
»medios de transporte, no había otro medio de vivir».

(33) Jourdan, que era todo un general, habla con la mayor naturalidad de los merodeadores de la Compañía, igual que pudiera hablar del teniente o del capitán. «La mitad del  
»ejército—escribe—se ocupaba en alimentar a la otra mitad». La Duquesa de Abrantes refiere que en cierta ocasión hubo que abandonar al ejército inglés los merodeadores, eran 1.200 hombres. El saqueo de palomares y gallineros que en la guerra de Alemania hacían algunos soldados para abastecer las mesas de los oficiales, quedó olvidado como juego de niños. Ahora el robo se acompañaba de formas que lo hacían cien veces más odioso. Para descubrir los víveres, que se suponían ocultos, los jefes de destacamento amenazaban con los más severos castigos a los

degraciados paisanos que cogían y al terror de la guerra aunábase la guerra del terror.

A la postre llegaron a organizar robos en gran escala y mandaron cuerpos de tres y cuatro mil hombres en busca de provisiones, ganado, dinero, que tomaban donde lo hallaban, sin pretexto alguno, por la suprema razón «de ese >derecho incontestable que se llama la fuerza», dice, cínicamente, D'Espinchal. Con este procedimiento daban estado legal al robo y en vez de los latrocinios aislados de merodeadores y bandidos tuvimos la espoliación en grande, franca, abierta, tal como la hacen los beduinos del desierto que a nadie pretenden civilizar. Así se hacía innecesaria toda administración militar y se simplificaba la guerra. (34)

D'Espinchal estuvo en ese servicio de bandidaje y nos dejó relación de sus excursiones por La Mancha. «En Albalacete—dice—encontramos innumerables depósitos de trigo, >cebada y vino, oculto todo en cuevas hondísimas, y nos >apoderamos de ello para hacer distribuciones regulares». «En Pozuelo di orden al alcalde para que enviasen a Albalacete 50 bueyes, 300 carneros y 40.000 reales. En Cadaqués hice detener al Alcalde y a varios miembros de la >Junta, y bien pronto salieron para el Cuartel General 32 >bueyes, 200 carneros y 100.000 reales». «A la noche, en >San Vicente el Real, se nos entregaron 6.000 reales», etcétera, etc. Párrafos semejantes podrían citarse de unos y otros libros a pesar de que su interés debió llevarlos a ocultar la desvergüenza de esos robos inicuos. (35)

Dejados a sí propios los soldados para fijar el cuánto de su ración tomábanla sin tasa y destruían sin fruto diez veces más de lo que aprovechaban. «He visto matar muchas >reses —cuenta Naylies— para aprovechar solamente algunos bocados». En la retirada de José sobre el Ebro, al pasar por San Agustín, se degollaron más de dos mil carneros, dice Girardín, los soldados que iban no pasarían de cinco a seis mil. En Somosierra se mataron reses para abastecer a 80.000 hombres. En Puente de Arzobispo los

franceses encuentran rebaños sin pastores que vagaban por aquellos campos, los soldados se apoderan de 20.000 carneros. «No he visto en mi vida destrozo semejante—dice »Marcel—en lugar de matar los que necesitasen tenían el »capricho de cortar pedazos de carne de los ANIMALES VIVOS, »que huían sobre tres patas para morir un poco más lejos. »Había que perdonarlos porque desde hacía una semana »no probaban ni una migaja de pan». ¿Sería maravilla que con tales vandalismos cayera sobre nuestra tierra el hambre como vino poco más tarde?

- (37) Las Memorias francesas no hablan del robo constante, por la misma razón que no dicen que el sol sale todos los días o que se pasaba lista. Sólo cuando alcanza grado excepcional de barbarie o presenta detalles pintorescos lo consideran digno de mención. Rocca resume aquellos años de vandalismo en las siguientes líneas, que revelan la serenidad del que nada puede hacer por evitarlo y, al propio tiempo, ve caer el mal sobre cabeza ajena. «Los franceses no podían sostenerse en España más que por el terror. El pillaje había llegado a ser indispensable para »subsistir». «Está a la orden del día—dice Fantín—. Fué »preciso regularizar el merodeo todo lo posible»—escribe el biógrafo de Foy.

- (38) Refiriéndose a principios de 1809, dice Thiebault: «no »había servicios de ninguna especie. Los Cuerpos que pasaban corrían los alrededores para vivir y saqueaban de orden superior. La guarnición misma no tenía más que lo »que traían las columnas móviles, y gracias a tan espantoso estado de cosas, los campos, víctimas de la devastación »y los horrores más grandes, habíanse despoblado hasta el »punto de que en torno de la desgraciada ciudad de Burgos se había formado un desierto en cuatro o cinco leguas a la redonda».

Las frases de Napoleón «veinte mil hombres viven en »cualquier parte aunque sea en un desierto», fué amplificada por ellos diciendo: «miles de hombres viven en cual-

»quier parte, en todo país se debe subsistir sea como  
»fuera».

El merodeo y el robo a mano armada llegaron a ser de (39)  
práctica constante y se normalizaron, en los ejércitos fran-  
ceses, como una función ordinaria de guerra. (Rocca).

«Era preciso que la tropa viviera—escribe Foy—no (40)  
»se había preparado nada en cuestión de víveres, he tenido  
»que enviar a buscarlos a las casas deshabitadas y allí qui-  
»zás se hayan cometido algunos excesos, ¿cómo evitarlos?»  
Para que el General admita esto en una comunicación es-  
crita, preciso es que los soldados se hayan entregado a los  
mayores crímenes.

Si los innumerables hechos que comprueban el estado (41)  
de robo permanente no demostraran la desmoralización  
del ejército francés, sería suficiente a probarla el empeño de  
Thiebault en decir que las tropas de su mando no tocaban  
jamás cosa alguna. En guerra hecha sobre principios de  
disciplina esa exculpación holgaría. «Los pueblos están  
»abandonados—escribe Foy—, los paisanos en fuga, esta  
»situación es consecuencia del terror que ha esparcido por  
»el país el ejército del Norte».

La impunidad llegó a ser ley hasta el punto de que en (42)  
la guarnición de Pamplona causó INDIGNACIÓN que Dorsen-  
ne, cumpliendo una vez la Ordenanza, hiciere fusilar a  
dos oficiales que habían ROBADO en la casa donde se alo-  
jaban, un cofrecillo con 80.000 francos en alhajas.

Jourdán reconoce que eran ya intolerables los fraudes, (43)  
las vejaciones y los abusos de toda especie que se come-  
tían en el ejército. En Agosto de 1810 escribía José a Na-  
poleón: «el robo y el bandidaje han llegado al mayor ex-  
»ceso». Los soldados de la división Foy se entregaron en  
Aranda a la licencia más odiosa cuando se retiraban en  
1812 ante los ejércitos aliados, según confiesa Jourdan tam-  
bién. En 1813, decía José a Clarke, Ministro de la Guerra  
del Emperador: «el soldado acostumbrado a vivir de lo que  
»encuentra no tiene el espíritu militar que debiera. El des-

»orden y el pillaje hacen progresos de día en día, los jefes  
»comprenden que el soldado debe vivir y todos se acos-  
»tumbran al espectáculo del desorden».

- (44) La situación llegó a términos tales que el freno de la disciplina perdió su fuerza y se formaron batallones de salteadores. Cuando el ejército de Massena se hallaba frente a las líneas de Torres Vedras, «un sargento del 42 de línea, francés, cansado de la miseria en que vivía el ejército, resolvió abandonarlo y gozar de la abundancia. Enganchó para esto un centenar de malas cabezas, y, al frente de tal tropa, fué a instalarse en un convento abandonado que se encontraba a retaguardia del ejército, suficientemente provisto de muebles y, sobre todo, de provisiones de boca, que él aumentó apoderándose por aquellos contornos de cuanto le convenía. En su cocina, ollas y asadores, bien provistos, estaban constantemente a la lumbre para que cada cual tomase lo que le viniera en gana. Tanto en son de chacota como para expresar con una palabra la vida que allí se hacía, bautizóse a sí mismo con el nombre de Mariscal Caldero».

«Este miserable hizo robar gran número de mujeres, las prostituyó, y con tal compañía y la ayuda de la pereza y los vicios, bien pronto vió aumentada su banda con desertores ingleses, franceses, portugueses, que llegaron a sumar cerca de 500 hombres. Olvidadas todas las diferencias y los odios de nación, esta canalla vivía en la mejor armonía y en bacanal perpetua».

«Meses hacía que duraba este desenfreno, cuando un destacamento de tropas francesas, que merodeaban OFICIALMENTE, persiguiendo un rebaño, llegó al convento que servía de guarida al Mariscal Caldero. Sorprendidos quedaron los franceses al ver llegar a éste a la cabeza de su gente y ordenarles que respetasen sus tierras y devolvieran el rebaño que acababan de coger. Los oficiales franceses negáronse, naturalmente, a atender a tal comunicación, y Caldero dió orden a sus hombres de hacer fue-

»go. Cayeron franceses heridos y muertos, y el resto con  
»los oficiales, hubo de retirarse al Çampamento». El fi-  
nal, en dos palabras, fué la vuelta de los oficiales con tres  
batallones, el asalto del convento, y el fusilamiento de  
Caldero con los compañeros que no se habían presentado  
voluntariamente a Massena.

Llegaron los franceses a España con el vicio de la rapi- (45)  
ña, propio de las antiguas bandas mercenarias, y al pasar  
el gran ejército, que del Norte venía a España, su propia  
patria sufrió los desmanes. Una vez en la Península, si la  
ocasión se presentaba propicia, el soldado francés robaba  
hasta sus propios almacenes o las provisiones que le esta-  
ban destinadas.

Cuando la derrota los aventó y repasaron en fuga los (46)  
Pirineos, llevaron el vicio más arraigado aún y saquearon  
los pueblos de Francia como habían saqueado los nues-  
tros. Ví con pena—dice Marcel—que nuestros soldados  
»no recordaban que estábamos en una aldea francesa. Los (47)  
»habitantes habían huído al acercarnos y el soldado trató  
»sus casas igual que trataba las de España». Girardin re-  
fiere que en el mediodía de Francia había posaderos que (48)  
se negaban a recibir a todo militar francés, y Vivien des-  
cribe una escena típica en la que tres oficiales atropellan  
la residencia de un General, tratando su propio país como  
territorio conquistado. Fueron allí como enemigos también,  
enemigos que hablaban el mismo idioma y despleaban  
igual bandera, pero enemigos al fin.

Perdida la moral militar creían cumplir con su deber  
batiéndose en el campo de batalla y, una vez fuera de él,  
usaban del derecho de la fuerza, sin respetos ni frenos, para  
apoyar sus vicios y sus pasiones.

The first of these is the fact that the United States is a young nation, and that its history is still in its infancy. The second is the fact that the United States is a large nation, and that its history is still in its infancy. The third is the fact that the United States is a free nation, and that its history is still in its infancy.

(2) The second of these is the fact that the United States is a large nation, and that its history is still in its infancy. The third is the fact that the United States is a free nation, and that its history is still in its infancy.

(3) The third of these is the fact that the United States is a free nation, and that its history is still in its infancy. The fourth is the fact that the United States is a young nation, and that its history is still in its infancy.

(4) The fourth of these is the fact that the United States is a young nation, and that its history is still in its infancy. The fifth is the fact that the United States is a large nation, and that its history is still in its infancy.

---

## CAPÍTULO XI

### ¡Ay de los vencidos!

La experiencia de las guerras que habían hecho, enseñó a los soldados de Napoleón un desprecio soberano por el pueblo, del cual salían, y la veneración inconsciente de la aristocracia de la espada, en la cual soñaban entrar. Nunca habían encontrado resistencia más que en otros soldados, y con el criterio simplista que guiaba sus razonamientos, deducían que, pues la fuerza es la última razón y ésta solo saben oponerla los ejércitos, a los ejércitos tan solo se debía respeto.

Que nuestro pueblo se alzara contra ellos parecióles, al principio, risible, Murat se jactaba de que los cañonazos del 2 de Mayo quitarían a los patriotas toda gana de nuevos levantamientos. Pero fué muy al contrario, y cuando el soldado francés encontró que el pueblo despreciable, que él llamaba vil canalla, como hubiera podido hacerlo Luis XIV, oponía una resistencia que toda su ciencia guerrera no bastaba a dominar, encrespóse en forma tal que, dejando sueltos sus instintos brutales, no reconoció límites y llegó a cuantas crueldades pueden imaginarse.

No hay descripción que baste, precisa adentrarse en estos libros para comprender la guerra de nuestros abuelos. Hay que leer páginas de Billon o de Marcel, soldados hasta

la médula, imbuidos en los criterios despóticos de las huestes imperiales, para ver lo que era su barbarie. Ciento y más años pasados se borran de la imaginación y siente uno subir la misma llamarada de fuego que encendió el odio de toda la nación.

- (1) Hay que reconstruir las escenas innumerables de atropellos bárbaros que la historia no puede recoger en sus libros, y en esas Memorias aparecen esbozadas apenas, recuerdos sin importancia que el autor deja caer al andar de la narración. Ved una entre muchas, en un pueblo cualquiera han entrado los franceses, los habitantes no han huido, quizás no han tenido tiempo, quizás es en los primeros tiempos de la guerra y confían en que la propia debilidad les servirá de amparo; piden los invasores, dan los españoles cuanto tienen, es un cuadro de robo tranquilo. De pronto, por la penumbra de un interior, pasa una moza, véñla los soldados, vanse a ella, la acosan, pretenden atropellarla, grita, a las voces aparecen su padre, sus hermanos, españoles, en fin, a defenderla; la escena cambia, el intento de noble protección ha disparado la cólera de sus invasores, su orgullo exige sangre, ya no piden, arrebatan; desgraciados los tristes habitantes del poblacho si no aparece algún jefe que imponga una sombra de disciplina, perderán vida y honra con la hacienda, y por todo epitafio a su desgracia tendrán una línea de cinismo brutal que condensa la carcajada infame en la que el soldado escritor se burla de su miseria hondísima, de su debilidad y de su infortunio. Entre las líneas de tales escenas veis aparecer con luz meridiana los motivos de la guerra, la sinrazón de la invasión, la ingratitud ciega, el despotismo omnipotente, el desprecio a todos los respetos. Para nosotros no había derecho, ellos teníanlo para todo. No habrían sido hombres los españoles, si al latigazo brutal de tantas ofensas no se hubieran echado al campo a tomar venganza.

- (2) Los atropellos a mujeres indefensas, innumerables y ho-

rendos, aparecen, generalmente, cuando dejan en buen lugar la conducta del que los refiere, muchos son tan brutales, que avergüenza recordarlos. «En el Maillo todas las jóvenes habían corrido a refugiarse en un bosque, los soldados franceses organizaron una batida, llevaron cuantas cogieron al pueblo, y allí las violaron». Del saqueo de Córdoba, Baste, que estuvo allí, refiere escenas horribles en las cuales tomaron parte los mismos Jefes y Generales, «imprimiendo sobre su frente el deshonor». No hubo mujer que fuese respetada, ni doncellas, ni religiosas, alcanzaron piedad de las tropas civilizadoras de Napoleón. Castellane cuenta que en el saqueo que siguió a la batalla de Ríoseco una mujer fué forzada por cuarenta soldados.

Es la nuestra una raza fuerte cuando seis años de tormento tan horrible no nos dejaron convertidos en un pueblo de locos.

El nublado de crímenes que ellos juzgan vulgares no encuentra apenas reflejo en estas crónicas. Los asesinatos no existían, pues siempre que un francés mataba se entiende que cumplía su misión y no hay para qué mencionarlo. Mataban indistintamente al amigo y al enemigo, español muerto enemigo de menos. Es característico el caso de aquel pobre cura de Somosierra, que después de acoger con toda atención a los franceses cuando van de huida, es muerto por ellos tres meses más tarde al volver triunfantes con el Emperador.

Para que los autores traigan a sus páginas las atrocidades de los soldados precisa que pasen de toda medida. Tal fué su conducta, que en los mismos libros, escritos con tiempo y calma, aparece clara la fiereza con que nos trataban, el desprecio sobrehumano que sentían por nosotros y la soberbia que los inspiraba. Los más dispuestos a ver la razón de nuestro alzamiento, olvidanse cuando detallan los recuerdos de la guerra, y, al referir lo que ellos vieron, discurren sobre nuestros mayores como pueden haber pensado el cómitre de una galera o el capataz de negros al le-

vantar el látigo sobre los desgraciados que cayeron bajo su guarda.

#### LOS CASTIGOS

- (4) Desde los comienzos de la guerra al alzamiento de un pueblo seguía indefectiblemente su castigo. Ellos no sabían aun lo que debían temer de los españoles, ni lo hubieran creído si alguien se lo hubiese anunciado, pero querían castigar la osadía de los hombres que se atrevían a defender la patria de su invasión traidora. Una vez que la nación toda se declaró en guerra con el Emperador, implantaron el sistema de terror trasladando a la pobre España las atrocidades de los agentes de Robespierre. Para obtener víveres amenazaban con castigos terribles a los paisanos, si tenían interés en contener una población cerraban en sus fuertes a los patriotas más calificados y los amenazaban con la muerte al primer tiro que sonase.

- Matar, fusilar sencillamente a un hombre, no siempre les satisfacía, buscaban refinamientos de crueldad, así llenaban su afán criminal y al mismo tiempo creían llevar el terror a los pueblos ocupados. «Deteniase a diestro y a siniestro—cuenta Thiebault—a los habitantes de las ciudades o a pobres diablos hallados en los campos. Preguntábaseles, y sea que no tuvieran nada que decir o que no satisficiera la respuesta a los que interrogaban, se les sometía a tortura. Un jefe de batallón, digno ayudante de Dorsenne, era el más a propósito para tales horrores. Comenzaba, generalmente, por atarles los pulgares y suspenderlos de ellos, entonces los izaba y sacudía hasta que se les dislocaban los brazos. Viejecillos, sacerdotes, murieron así. Los que sobrevivían eran conducidos a los calabozos de Burgos, y esto equivalía a una condena de muerte, sin juicio previo».

- (7) Refiere D'Espinchal que, a poco de llegar él a Valladolid, fué sorprendido un jefe de guerrillas. Era un joven de

19 años, pertenecía a familia distinguida, de las más ricas de la ciudad, el proceso, la sentencia y el suplicio no exigieron más de 24 horas, «fué descuartizado, su cabeza clavada sobre un poste en medio de la plaza, sus miembros expuestos a las puertas de Valladolid». Blaze cita un caso semejante, sino es el mismo, pues la forma en que refieren no permite comprobaciones, pero con un detalle de crueldad infinitamente mayor. «Sufrió el más horrible suplicio en la plaza de Valladolid—dice—FUÉ DESCUARTIZADO POR CUATRO CABALLOS y sus miembros colocados sobre ruedas en cuatro salidas de la ciudad».

Así repetían las enormes atrocidades que se recuerdan de las épocas de mayor barbarie, y cuenta que no copio imputaciones que requieran prueba alguna, son confesiones espontáneas de los propios franceses.

En un pueblo de Galicia desapareció en cierta ocasión un sargento de caballería, las averiguaciones demostraron que había sido muerto por tres mozos de Peñausende, consiguióse que dos de ellos confesaran el hecho, y el jefe francés, cuyo nombre no ha quedado, pensó en el castigo. Hizo ir a buscar el cadáver, los autores tuvieron que recogerlo por sí mismos, llevarlo en una carreta, ir sosteniendo en ella aquellos restos que la putrefacción había deshecho, «llevarlos a la iglesia, oír el oficio y sermón que les predicaron, y enterrarlo después con sus propias manos. No he visto nada más espantoso que este castigo—dice Naylor, que refiere el caso—, la muerte misma parece menos terrible». Y todo este aparato de horror con que se martirizaba a los que sólo eran culpables de matar a un enemigo de su patria, no excluyó que fuesen fusilados tres días después.

Del general Solignac cuenta Thiebault casos como los que siguen: «un joven español ve a su padre maltratado por varios soldados, corre a su defensa, y por este acto de amor filial es fusilado a pesar de las súplicas del pueblo entero». Un guerrillero es condenado a muerte en Burgos,

»mas como era natural de Logroño, el general lo lleva allá, »en una columna de marcha, que manda él en persona, »para que lo ejecuten en esta ciudad. Tres días fué el des- »dichado en ese viaje de agonía». «Inútil crueldad—comen- »ta Thiebault—; inútil crueldad que provocó mil muertes »en venganza de aquella que indignó a la provincia en- »tera».

- (10) Dorsenne, gobernador de Burgos, había hecho levantar tres horcas enormes sobre un altillo que se veía perfectamente desde las ventanas de su residencia. De ellas pendían constantemente tres guerrilleros o supuestos cómplices suyos. Una mañana, al levantarse, observó el Gobernador que una de las horcas estaba vacía, la familia del muerto había sustraído el cuerpo durante la noche para darle sepultura cristiana. «Inmediatamente Dorsenne hizo dar orden al »Comandante de la plaza para que cogiera UN HOMBRE »CUALQUIERA DE LAS PRISIONES DE LA CIUDAD Y LO COLGASE »DE LA HORCA VACIA». El comandante, horrorizóse y, según Thiebault refiere, lloraba amargamente al pensar en lo que había hecho, en cumplimiento de la salvaje orden de su jefe. Un desgraciado, sin culpa ni proceso, fué ahorcado para satisfacer los intintos criminales de aquella fiera que Napoleón había enviado suelta a España.

Estos casos han sido guardados para vergüenza eterna de los franceses, por la pluma de sus propios compañeros, miles de hechos iguales pasaron al olvido, sin que nadie se tomara el cuidado de recogerlos. Si hubieran sido manos españolas las que tal hubieran escrito habrían surgido protestas y negaciones en montón; de la palabra de los franceses no cabe dudar. Ellos mismos confiesan que cada hora de mando de algunos de sus Generales era una hora de crímenes y de desgracias que reparar, y se sublevan ante el espectáculo de horror que daba su salvajismo.

Los que así demuestran sus sentimientos humanitarios son pocos, los más refieren los crímenes envolviéndolos en fórmulas de atenuación o disculpa. El derecho que creían

tener para atropellarlo todo los colocaba en un plano superior a nosotros. Cuando condescienden a concedernos alguna razón, léese entre líneas de sus párrafos la admiración que sienten por su propia magnanimidad. Al desnaturalizar todas las ideas y retorcer los conceptos para disculparse lo hacen espontáneamente, como si la verdad debiera ser también esclava suya. Obraron como tiranos y hablaban como déspotas.

### LAS VENGANZAS

Con un cinismo irritante truecan los términos para arrojar sobre nosotros su crimen, hablan de represalias cuando asesinan a nuestros paisanos, y creen justificarlo todo calificándolo de venganza. El derecho de defensa no existe ante su despotismo brutal, la vida y la libertad debieran haberlas abandonado nuestros abuelos sin alzar protesta alguna. Al sacrificarse por la patria aquellos hombres no merecieron de sus enemigos ni un poco de respeto ni una inclinación caballerosa ante su valor desgraciado. (11)

Porque el 2 de Mayo salieron algunos disparos contra los mamelucos de las ventanas del palacio de Hijar, entraron en él y degollaron a cuantas personas había dentro (Marbot). El mismo terrible día, en Madrid, ve un padre que su hijo sale a la calle con dos pistolas, corre, se las quita, al volver a su casa tropieza con una patrulla, hallánle las armas y lo fusilan (Blaze). (12)

Al pasar por Tordesillas la División Desolles, a fines de 1808, fueron muertos dos soldados franceses, si en combate, si en riña, si en castigo de algún desmán, no se supo nunca. Al ser encontrados, horas después, los dos cadáveres por el regimiento que seguía, los franceses tiraron a un pozo de más de 40 varas de profundidad a cuantos españoles encontraron. Con grandes esfuerzos pudo salvar Vivien, que lo refiere, a dos desgraciados que llevaban a ras-tras a sufrir igual suerte, y tuvo que poner guardia especial (13)

para evitar que los civilizadores soldados de Napoleón tirasen peñascos sobre los que agonizaban allá abajo.

(14) Porque se encontró muerto a un francés cerca del convento de dominicos de Valladolid, cerróse de orden del Emperador y se fusilaron varios frailes. No bastaba la pena del tali6n y por cada imperial muerto habian de caer muchos patriotas.

(15) Gente de Zamora, mal armada y no bien dirigida, habia logrado tomar cerca del villorrio de Peñilla una bateria que los franceses no supieron defender; para CASTIGAR LA TRAICI6N de este pueblo, mand6 Napole6n en su alta justicia: «que fuese entregado al saqueo, que se quemase y no se dejara piedra sobre piedra». Esto ocurría en los comienzos de Enero de 1809, la guerra aun no habia hecho más que empezar en aquella parte de España, y Napole6n no tenia otro agravio contra los zamoranos que la pérdida de una bateria tomada en buena lid.

(16) Su noci6n de la venganza los retrata. Puebla de Fuentest se defendió encarnizadamente, al terminar el combate quedaron los franceses dueños del pueblo. «*Teniendo que vengar* la muerte de varios de nuestros valientes, ahorcamos en la plaza al Alcalde y dos de sus adjuntos».

(17) En una acci6n junto a San Vicente, mueren cinco soldados franceses, los demás «para vengarlos», pretenden pasar a cuchillo 130 prisioneros que han hecho, «en gran parte heridos». Ha sido un combate franco, los españoles pelearon frente a frente, sin embargo, se habla de venganza. Cuando los patriotas se defendían debían pagarlo como si fuera un crimen.

Si estas escenas de horror las hubieran contado españoles, muchos otros detalles hoy perdidos, habrían quedado. Seguramente la imaginaci6n no llegará jamás a formarse cabal idea de lo que aquí ocurrió. Véase un pasaje de las Memorias de Thiebault que es característico.

(18) Pasaba él por Burgos y fué invitado a comer, en uni6n de sus ayudantes, por el General Gobernador, Darmagnac,

antiguo cocinero, General de división, hombre sin otro mérito personal que su valor. Apenas entrados en el salón llegó al Gobernador una carta en la que le anunciaban que había sido muerto un soldado francés, y dice Thiebault: «Púsose a recorrer a grandes pasos la habitación donde nos había recibido y, con su acento provenzal, nos obsequió con el siguiente monólogo:—Pobre tunante, yo te vengaré, yo te vengaré aunque sea sobre cien inocentes, si, siento que la cólera se apodera de mí, la sangre pide sangre—. Aquello habría sido una escena propia de cualquier mal teatrillo de los suburbios si no lo fuese de verdadero salvajismo. Yo estaba indignado, mis edecanes no lo estaban menos, pero tuvimos que pasar dos horas con aquel excocinero que, uniendo la ignorancia de un marmitón a la brutalidad de una bestia, trataba a los hombres del mismo modo que había aprendido a tratar a los pavos o a los conejos, terrorista siempre».

La rendición de Madrid se hizo mediante una capitulación, formal, pero los franceses se creyeron con derecho a tomar vengaza de la SOMBRA DE DEFENSA hecha un sólo día por los madrileños. En ese conato de justa resistencia hacían incapié los que habían atropellado a España a traición, ¿qué no tendríamos derecho a decir nosotros? (19)

Un centenar de gallegos apostados en la orilla del Sil defendieron el paso del río frente a San Martín de Quiroga, contra una división francesa. Ney quiso TOMAR VENGANZA de enemigos tan encarnizados y mandó a Loison, el terrible «Maneta» de Lisboa, ejecutor de la justicia napoleónica, que supo dejar en todas partes recuerdo perenne, de sus instintos de verdugo, que cruzáse el río aguas arriba. «No se podía encomendar a mejores manos nuestra venganza—dice Fantín—, saqueó el cantón donde tantos disparos nos habían hecho, apenas llegaba ardían los pueblos, nunca huracán semejante pasara antes por aquel tranquilo valle. Los habitantes huían lejos, los que se encontraron perecieron». Y añade Naylies, «Loison cumplió

»su cometido con una SEVERIDAD que justifica el terror que  
 »inspiró a los españoles. San Clodio, Castro Caldelas, infi-  
 »nidad de pueblos y aldeas fueron incendiados, un poste  
 »alzado a la entrada de cada poblado indicaba que aquel  
 »incendio era el JUSTO CASTIGO de la muerte que habían  
 »dado, tres meses antes, a un escuadrón de cazadores, y de  
 »su conducta indigna cuando el paso por el desfiladero de  
 »San Martín».

En el paroxismo del odio perdieron los franceses toda noción de justicia y así pudieron escribir tales carteles. Ellos, que han sabido ser valientes y estimar el valor de los enemigos, castigaban entonces, como crimen horrendo, la defensa audaz de un puñado de valientes contra todo un ejército que quería arrebatarles la libertad. Esa venganza la tomaban los que aseguraban proclamar el Evangelio de los derechos del hombre.

- (21) La defensa del puente de Maurentán dió motivo para desatar una vez más sus instintos sanguinarios. «Forzamos »el puente y entramos en la villa que fué inmediatamente »paso de las llamas. Ellas consumieron lo que el hierro no »alcanzó y la devastación más horrible destruyó a todo ser »viviente. Más de 400 españoles perdieron la vida, NOS- »OTROS TUVIMOS DOS MUERTOS». «Los habitantes de Mauren- »tan, que huyeron entre los peñascales, fueron perseguidos »y se mató gran número». Quitad todo lo que la jactancia francesa haya mentido, aumentad sus pérdidas, reducid el número de españoles muertos cuanto queráis, lo claro es el recuerdo del testigo presencial de un día de sangre en el que un pueblo inerme fué acuchillado por el terrible delito de no quererse entregar al extranjero. No se mataban soldados combatientes, degollábanse, impunemente, multitudes de mártires.

- (22) Este castigar a los pueblos con procedimientos a lo Tamerlán no lo practicaron solamente los franceses en España. En Portugal, los vecinos de Arifana, habían dado muerte al capitán Lameth, y el General Thomieres, fué encarga-

do de cobrar la deuda de sangre. «Era un hombre muy riguroso para semejantes represalias». «Las tropas francesas rodearon una noche la aldea y, exceptuando las mujeres y los niños, todos perecieron. Cuando terminó la matanza el incendio completó el castigo».

Ellos mismos reconocen que tales VENGANZAS «fomentaban la insurrección» y «exasperaban a los patriotas, tanto más cuanto que casi siempre caían sobre personas inocentes». «Los Generales franceses—dice Jourdan—veíanse obligados a emplear medios rigurosos, que lejos de someter a los pueblos, sólo servían para irritarlos más aún».

«Nuestros Generales—dice Miot de Melito—creyeron apagar en su origen el alzamiento por medio de rigores y ejecuciones militares, pueblos, ciudades, como Torquemada y Cuenca, fueron entregadas a las llamas o al saqueo, este medio terrible, en vez de amedrentar, aumentó el furor».

Ney, cuenta Rocca, «ensayó someter a Galicia por el terror, pero las medidas de violencia en lugar de abatir a los habitantes aumentaron su odio contra los franceses y, como ocurre siempre en un país donde hay verdadero patriotismo, esos actos de tiranía trajeron como consecuencia represalias más violentas aún».

Era cuestión de resortes del alma, lo que en Austria o Alemania habría calmado, aquí originaba crisis de furor, entendíamos y sentíamos de otro modo y los cálculos de los invasores fallaban.

Y es lo más horrible que estas fieras que rivalizaban en instintos sanguinarios, tenían aun alguna disculpa porque obedecían a una orden de su amo. «Napoleón—dice Marbot—mandó fusilar inmediatamente a todo español no militar cogido con las armas en la mano». Cuando se dictó este decreto criminal no puedo decirlo, de cómo se cumplió con todo rigor si hay abundantes pruebas. Y como para distinguir a un militar de un paisano no había otro criterio posible que el de atender al traje que se vistiera, y el tesoro de

los patriotas nunca permitió dotar de vestuario a cuantos acudían a filas, es indudable que no solo tropas irregulares y paisanos, sino soldados y oficiales de todas armas, cayeron bajo la orden sanguinaria del Emperador.

- (26) Esto, que podría considerarse la última palabra del salvajismo, aún fué extremado por los Mariscales franceses encargados de realizar aquí la obra civilizadora del Imperio. «Augereau—dice Jourdan—considerando insurgentes a todos los españoles que defendían su patria y su independencia, mandó que se colgase de horcas, plantadas al borde de los caminos, a todo individuo cogido con las armas en la mano que no formara parte de las tropas de línea». Soult, en un bando dictado el 9 de Mayo de 1810, quitó el distinguo establecido por Napoleón, declaró que no había más ejércitos españoles que los que obedecían a José, y considerando partidas de bandoleros a las tropas patriotas, mandó que TODO español cogido con las armas en la mano fuera seguidamente juzgado, fusilado, y su cadáver dejado en el camino.

Así, de una plumada, España entera fué puesta fuera de la ley. Todo español que defendiera a la patria convirtiase por ese hecho en un bandido, los franceses tenían derecho a atacarle como enemigo, perseguirlo como una fiera, y ahorcarle cuando lo alcanzaran como criminal probado.

Tales decretos, que habrían sido letra muerta cuando se dirigieran a hombres, fueron aplicados con rigor militar por las bandas imperiales. Una guerra sin cuartel como no se había conocido jamás en el mundo fué impuesta por Napoleón, y lo que él creyó medio infalible para doblar la entereza de los patriotas fué estimulante que llevó al summum su resistencia.

#### ¡Y SAQUEOS!

Si la historia de las grandes miserias humanas hubiera de escribirse aquí se encontrarían para ella capítulos de intensidad prodigiosa.

Hay palabras que empequeñece el uso y no se llegan a conocer si antes no se medita sobre ellas. Saqueo quiere decir tanto como destrucciones, atropellos brutales, robos, incendios, violaciones, asesinatos, perpetrado todo ello en seres indefensos, una anticipación del fin del mundo reducido a los términos de una ciudad, sin el consuelo de la divina justicia y con más la burla brutal de los ofensores, el escarnio de todo sentimiento noble, y el imperio de la fuerza en su forma más indigna. Eso todo hicieron los franceses cientos de veces, con pretextos y sin ellos, por espontánea barbarie de las tropas o espoleados por sus propios jefes.

Tan penetrados están de que el saqueo es consecuencia necesaria de sus triunfos, que, cuando respetan algo, ellos mismos se sorprenden. (27)

Sus descripciones de aquellas escenas respiran barbarie, los que las refieren son, muchas veces, hombres de corazón y entendimiento, pero la costumbre se ha impuesto y, para ellos, el saqueo es parte de la normalidad, así como una regla no escrita, privilegio de la gente de armas, que no hay para qué justificar. Todos declaran que los ejércitos franceses robaban y saqueaban por donde quiera que iban. (28)

Por donde pasaban todo desaparecía. Buscando una razón al alzamiento que se extendió por toda España, fijanse en el latrocinio de sus tropas, calculad si estarían convencidos de que habían paseado la devastación por nuestra patria.

Lógico es que tal pasara, cuando Savary, enviado especial del Emperador, sólo habla de matanzas, de castigos y pillaje, hasta el punto de disgustar a los mismos franceses. Los subalternos seguían, naturalmente, tan altas inspiraciones, si alguno, como el Conde de Girardin, manifiesta su horror por tanta barbarie, es su opinión de tan poco valer que para nada cuenta. (29)

«Como los habitantes se habían unido a los ingleses (30) en San Muñoz, saqueamos el pueblo» (D' Espinchal). «Los

»paisanos que quedaron en Oviedo hicieron algunos disparos sobre los franceses al acercarse, y esta temeridad causó »la ruina de la ciudad que fué saqueada» (Jourdan). En Tarragona «ni la edad ni el sexo protegieron a los desgraciados habitantes. El soldado exasperado por una resistencia »de tres meses no respetó nada y degolló sin piedad» (Gonneville). En Coimbra, «diéronse las órdenes más severas para mantener la disciplina, pero ¿cómo evitar el desorden »en una población absolutamente desierta? Los soldados se »esparcieron por todas partes y se entregaron al saqueo» (Jourdan). «Era muy tarde—en Almazán—para hacer distribuciones de víveres y no se pudo evitar que hubiese »media hora de saqueo para que las tropas proveyeran a »sus necesidades» (Rocca). Albarracín fué saqueado a pesar de la disciplina que dicen hacía guardar Suchet, «tenía que »pagar el FANATISMO de su Junta, que desde mucho tiempo »atrás venía esparciendo proclamas provocando a matar »franceses» (Brandt). Beceite, «el pueblo negro, fué saqueado metódica y concienzudamente», todos los habitantes habían desaparecido pero «todos eran rebeldes incorregibles» (Brandt). Maurentan fué incendiado «para castigar »los horrores cometidos por sus vecinos con algunos dragones que habían caído en sus manos» (Jourdan).

- (31) Si los habitantes hacen resistencia, eso justifica el saqueo, si huyen eso lo explica, si las tropas no reciben vituallas saquean para comer, si el pueblo albergó una Junta de defensa hay que castigar tal atrevimiento, si los vecinos son patriotas exaltados o mataron algún francés hay que vengarse en ellos, si se ha hecho una sombra de defensa el pillaje es casi de derecho. Lo mismo saquean donde les daban cuanto necesitaban que donde se lo negaban, saqueaban cuando se oponían sus Generales, como en Oporto, saqueaban cuando iban de retirada con José, cuando invadían a Castilla bajo las órdenes de Napoleón. La casuística de los autores, porque estos se imponen la impropia tarea de explicar lo inexplicable, encuentra motivos plausibles

para cohonestar todos los crímenes, y cuando, al cabo, faltan pretextos, se saquea porque sí y se cuenta como la cosa más natural del mundo.

«Los coraceros que habían quedado destacados saquearon las casas para matar el tiempo» (Brandt). «Permití a mis soldados hacerse con provisiones y tomar algún botín, había que dejar alguna cosa a aquellos valientes» (Billón). «En Calahorra, los soldados de la división Desolles saquearon todas las casas de las afueras y muchas de los arrabales» (Girardín). Naylies, al venir por primera vez, se aloja en El Escorial, en una casa «abandonada, que los soldados franceses habían saqueado». En Villarreal de Alava «las mejores casas sólo tenían paredes y techo» (D'Espinchal). Después de la batalla de Medina de Ríoseco, cuando los franceses salieron en dirección a Villabrágima, el camino quedó señalado por los objetos robados por los soldados. «La mayor parte les eran inútiles—dice Castellane—y los abandonaban, cansados de llevarlos».

Así, con naturalidad, como quien habla de travesuras de muchachos. Leyendo esto juraríais que el autor sonríe complaciente mientras escribe. Debajo de esas sencillas líneas hay muertes, lágrimas, el hambre, la ruína de pueblos enteros, pero esos pueblos eran españoles, ¿qué podían importarles tales duelos a las bandas que marchaban bajo la protección de las águilas imperiales?

Los primeros saqueos, primeros en el tiempo, fueron el de Córdoba (7 Junio 1808) y el de Cuenca (3 Julio siguiente). Apenas había comenzado aún la guerra, ni una ni otra ciudad hicieron resistencia, pero el ejército francés las saqueó de la manera más completa. En Córdoba, desde el General hasta el último soldado, todos se encanallaron, saciándose en pobres mujeres y asesinando hombres indefensos. Cuando el ejército francés salió a poco de aquella ciudad, Dupont, General en jefe, tuvo la paciencia de estarse cinco horas sentado sobre un tambor viendo desfilar el convoy de carros, así lo afirma Baste, testigo presencial. En ese convoy

iba el fruto del saqueo, recobrado más tarde en Bailén. El saqueo de Cuenca llenó de indignación al mismo José, que se creyó en el caso de pedir justicia a su hermano contra el General Caulaincourt, que cometió tal crimen. Estos saqueos ocurrieron cuando el alzamiento no era apenas conocido, los franceses podían suponer aun a España sumisa y no tenían ofensa ni descalabro que vengar. Uno y otro son a modo de ante-comentarios a la historia de la guerra. Ellos justifican cuanto los patriotas puedan haber hecho de cruel para defenderse de un enemigo que, cuando nos brindaba amparo y protección, tales atropellos cometía.

- (34) En la especie de tregua que siguió a Bailén continuaron su labor destructora, saquearon camino de Francia, saquearon dos días seguidos a Miranda, que nunca les había negado las subsistencias, saquearon a Bilbao.
- (35) En la gran invasión que capitaneaba el Emperador, pueblos, ciudades, villorrios, todo fué saqueado. Pion lo recuerda con indiferencia, sólo se le ocurre añadir que a pesar de todo él no había sufrido más que un poco de frío. ¿Qué dirían los desdichados habitantes, sin techo ni hogar, vagando por el campo en los días crudos de Noviembre?
- (36) El catálogo completo de los saqueos sería interminable, poned la relación de todos los pueblos por donde pasaron los franceses, y, si alguno quedó libre del azote, otros lo sufrieron repetidas veces. Generalmente, la descripción se reduce a una sencilla mención del hecho, como por ejemplo: «Almazán sufrió media hora de pillaje» o «En Saldaña una parte de la población se atrevió a esperarnos y la devastación habitual fué mucho menor». Sólo cuando el saqueo toma proporciones extraordinarias se detienen a referirlo. Páginas enteras dedican a los de Salamanca, Coria, Plasencia, Castro Urdiales, y al sin igual de Burgos. Saqueos injustificados, hechos de pura maldad, dignos de recordarse para padrón de vergüenza de los criminales.
- (37) Salamanca había sido morada y cuartel de los franceses, pero eso y los buenos recuerdos que de la ciudad debían

tener no la libró de verse saqueada cuando José fué contra los ingleses, después de los Arapiles. Decían que los habitantes habían maltratado a los heridos y enfermos que quedaron en la ciudad. De tales ofensas no hay prueba alguna; si la hay de que José llevaba tras sí 90.000 infantes y 20.000 jinetes, que todos ellos tomaron parte en el pillaje y que no hubo piedad para ella. Cuando quisieron poner fin al saqueo tuvieron que hacer salir los soldados al campo.

«En Alcalá —cuenta D'Espinchal— la infantería se entregó a los excesos más horribles, saqueando y destruyendo, amparados bajo el manto de la noche. Apenas si los oficiales pudieron salvar las casas donde se hospedaban. Por mi parte, solo sable en mano, y ayudado por mis husares, pude defender de la deshonra a una familia en la que había varias jóvenes que iban a ser presa de una soldadesca ebria y feroz».

En Plasencia las tropas de todas armas rivalizaron en ardor para destruir. «El saqueo ha sido completo y no he visto jamás—dice Fantín, práctico ya en tales lances—ciudad más cuidadosamente deshecha».

El saqueo de Coria, referido por Naylies, serviría muy bien de fondo a una tragedia, tal fué el cuadro que no puede ocultar su indignación y abomina de aquella destrucción vandálica.

Pero lo que pueden considerarse las dos obras maestras de los franceses en el arte maldito de la destrucción son los saqueos de Castro Urdiales y Burgos, conocido eso ya nada falta saber.

El de Castro hicieronlo franceses e italianos, aquéllos echan sobre éstos la culpa. Nos lo cuenta Marcel, soldado con pretensiones de don Juan, que escribe recordando a Retiff y a Laclós, y ve ocasión de colocar una aventura amorosa en cada alojamiento que ocupa. Las campañas que ha hecho curtieron su piel como su moral y fuerte ha de ser la impresión para que él la sienta, pero el pillaje brutal de Castro Urdiales pasa todos los límites y él mismo

se confiesa horrorizado. «Los soldados habían encontrado  
›licores de toda especie, vino, aguardiente, todos o casi to-  
›dos estaban ebrios y se dejaron ir a excesos abominables  
›que los oficiales no pudieron impedir. Tiraban por las ven-  
›tananas a los habitantes, que iban a caer sobre la punta de las  
›bayonetas de los que esperaban abajo. Violaron todas las  
›mujeres, sin que se salvara ni la tierna infancia, ni la an-  
›cianidad. No se veían por las calles más que cadáveres,  
›mujeres desnudas que huían y soldados borrachos. Que-  
›riendo salvar a una de manos de estos caníbales estuve a  
›punto de recibir un tiro, y fué mi salvación un soldado del  
›6 de línea que me obedeció». «El fuego se había apodera-  
›do de muchas casas, y cuando nosotros salimos de la villa  
›dos días después no se podía pasar por la mayor parte de  
›las calles. La guarnición apagó más tarde el incendio».

(41) Burgos fué saqueado en presencia de los Mariscales franceses, del rey José y del Emperador. «Los oficiales  
›cerraban los ojos; había que vivir». Las bandas napoleónicas sintieron poseídas del mismo entusiasmo destructor que traían siglos atrás vándalos y hunos, y asolaron la ciudad.

(42) La batalla ocurrió en la mañana del 10 de Noviembre, al saber la derrota las gentes huyeron; los que no pudieron emprender la marcha, niños, mujeres, ancianos, encerráronse en la Catedral a pedir misericordia al Señor y esperar la muerte.

(43) Burgos no hizo defensa, la derrota fué tan fulminante, la llegada de los franceses tan súbita, que por un impulso común todos salieron de sus muros, y cuando el enemigo entró, por la soledad de sus calles, pudo creerla muerta. Entonces empezó el saqueo; por días y días los soldados, sueltos a sus malos instintos, destruyeron, quemaron, robaron. Cuando Saint Chamans entró el día 11, ardía por tres puntos distintos.

(44) Los fuegos de los vivacs franceses ardian en calles y plazas alimentados por muebles, cuadros, restos y astillas

de mil objetos, y desde las ventanas del salón que ocupaba el Emperador podía verse sin más que echar la vista sobre la plaza que está delante.

Las tropas que iban llegando encontrábanse con el espectáculo del saqueo; del interior de las casas salían zumbidos de voces, gritos confusos, veíanse cruzar los hombres buscando afanados víveres, dinero, alhajas. Después aprendían que el desorden no paraba allí, que el ejército carecía de provisiones, que no debían esperar distribución de nada, y los recién llegados dejaban de ser ejército y corrían a aumentar la banda inacabable de salteadores.

Echaban abajo puertas y ventanas, cogían cuanto hallaban, destrozaban los muebles para buscar dinero, la ciudad presentó enseguida el mismo aspecto que si la hubieran tomado por asalto.

José entró en Burgos el día 12 y el saqueo continuaba.

Castellane cuenta que un oficial de Estado Mayor pudo salvar una mujer sobre la cual habían ido 50 soldados.

La noche no traía reposo. En iglesias y conventos habían encontrado los franceses miles de cirios y hachones y a su luz corrían de un lado para otro en su faena de rapiña. Todos los que vieron el cuadro de destrucción de la ciudad castellana, alumbrado por blandones gigantescos, guardaron de él memoria perdurable. Marcel, soldado sin cultura, regocijase ante la iluminación que hizo en Burgos su regimiento, «incomparablemente más hermosa que las más brillantes de París». Fantin tiene un arranque de compasión para tanta desgracia.

Ni el palacio arzobispal, en el cual Napoleón se albergó, había sido respetado. Muebles destrozados, charcos de vino, botellas rotas, eran allí salpicaduras del fangal en que se revolcaban las huestes imperiales. Tal era el desorden que mucho después de haber entrado Napoleón en su cámara se encontraron tres españoles escondidos tras una cortina. Ellos hubieran podido acabar todas las guerras con un arranque.

- (51) Después de destruir la ciudad, los soldados llevaron su obra de desolación al monasterio de las Huelgas, al Hospital del Rey, a San Pedro de Cardeña, y nada respetaron. «Atraído por la esperanza de un rico botín, un regimiento de dragones, no vaciló en profanar las tumbas del Cid y de Jimena, y por buscar tesoros imaginarios rompieron las
- (52) tumbas y abrieron los sarcófagos» (Reiset). Los enterramientos de los Reyes Viejos de Castilla, fueron también profanados, sus huesos esparcidos por la iglesia, sus cenizas aventadas. Los cadáveres de las religiosas veíanse tirados en el polvo, el suelo estaba cubierto de osamentas y restos de mortajas, era el fin de la tierra en todo su horror.
- (53) Lejeune entró el día 20, «el desorden era espantoso—dice—quinze días duró el saqueo».
- (54) Miot vió, muchos días después de la batalla, bajo las ventanas del Arzobispado, una hoguera alimentada, toda la noche, con instrumentos de música y muebles.
- (55) Dos meses más tarde Thiebault pasó por Burgos, «al montar en mi cochecillo de camino pude lanzar la última mirada sobre el fuego de un vivac en el cual un grupo de soldados, con toda la alegría de su alma, acababan de echar un piano entero». La ciudad tenía cientos de cadáveres insepultos, caballerías muertas, montones de escombros y de inmundicias cubriendo las calles.
- (56) De aquel vandalismo, «con gran dolor de nuestros soldados—dice Fantin—sólo se libró la Catedral». Alguien, no se sabe quien, cerró las puertas y la soldadesca no pudo entrar a robarla. Así se salvaron de la destrucción sus maravillas y de la muerte los inocentes que habían entrado a implorar piedad a nuestro padre que está en los cielos.
- Desde la capital de Castilla, quemada, profanada, destruida, Napoleón dictó decretos que querían ser olímpicos, arreglando a España a su antojo. Nadie quiso enterarse de ellos pero el fuego de la hoguera de Burgos pareció propagarse e inflamar a la nación entera.

## CAPITULO XII

### Prisioneros.

El tratamiento que sufrieron los prisioneros españoles a manos de los imperiales fué horrendo. Para conocerlo no hay que buscar el testimonio de los nuestros, basta cien veces, basta copiar lo que ellos confiesan y repetir sus palabras.

Cuanto sufrieron en el islote de Cabrera los prisioneros franceses que allí llevó su triste suerte, nada es comparado con lo que padecieron los nuestros en mil parajes y ocasiones. Si allí pasaron miseria, hambre, las mismas tenían en España los que habían de proveerles, y común fué la suerte. En la historia del triste destierro, contada por ellos, no hay maldades de hombres ni otra cosa que la reunión de circunstancias, desgracia que nadie deseó. En la vida de los prisioneros españoles bajo las bayonetas francesas hubo la maldad voluntaria del carcelero, la crueldad del verdugo, la burla indigna del soldado de oficio que no se acuerda de que hay patria ni menos piensa que pueda tenerla el enemigo.

Llegaban a esos extremos por impulso espontáneo de (1) su brutalidad, sin que precediera provocación ni hubiera pretexto.

Convoy que cogían era botín de la soldadesca. Que

fuera de gentes pacíficas, que la escolta depusiera las armas sin pelear, poco importaba, las mujeres sufrían los más repugnantes atropellos, robábase cuanto había, los jefes franceses tolerábanlo todo y al recordarlo en sus Memorias ni lo niegan ni lo disculpan. Habíanse acostumbrado a una vida de desorden y sus escenas no despertaban en ellos protesta alguna.

- (2) Mataban en el calor de la refriega a cuantos cogían, mataban a los que alcanzaban en las derrotas, mataban después a sangre fría a los que se habían librado de anteriores degüellos, hacían la guerra sin tregua ni piedad que el mundo no había visto desde los tiempos de los vándalos. Describiendo el final del asalto de Castro Urdiales, dice Foy: «a las dos y media de la mañana sólo quedaban cien españoles en el Castillo». «Una compañía subió por escalas y todos fueron muertos o precipitados al mar». Lapisse toma a Alcántara, «todos los que tenían armas en las manos fueron pasados a cuchillo». Soult se apodera de Puente del Arzobispo, «los ligeros viéronse detenidos por las dos torres que flanquean el Puente, desde las cuales partía un violento fuego de fusilería, hundiéronse las puertas y los españoles que se encontraron fueron precipitados sobre las rocas que salen del lecho del río». Los zaragozanos defienden heroicamente el convento de San José, al fin toman los franceses lo que no era más que «un montón de ruínas y miembros humanos», tanto valor debiera haber impuesto respeto a las bandas napoleónicas, pero no conocían tal sentimiento, «gran número de combatientes fué pasado por las armas», dice Lejeune, testigo presencial.

- (3) La alegría del triunfo no los hacía más compasivos. Después de la batalla de Tudela las tropas victoriosas de Lannes siguieron hasta Alagón a los soldados de Palafox, «el camino estaba cubierto de cadáveres, la mayor parte voluntarios sin uniforme», cuenta Brand, que pasó por allí al siguiente día. Después de la acción de Burgos los

franceses que perseguían los restos del ejército de Belvedere encontraron refugiados debajo de un puente a 69 españoles, «los soldados franceses se dieron EL PLACER DE CAZAR» LOS. No hubo manera de impedirselo», dice Castellane. En 1812, pasando D'Espichal por Bailén custodiando un convoy, fué atacado por los patriotas, refiriendo la acción dice: «el enemigo tuvo 60 muertos, comprendiendo en esto» a los heridos, QUE FUERON REMATADOS POR NUESTROS SOLDADOS. Gran número de fugitivos fueron acuchillados por la «caballería».

Desgraciado del español que tropezaba en su camino (4) con los invasores, si llevaba alguna prenda que pareciera de soldado francés moría, si se les antojaba que era guerrillero moría, si había alguna forma de suponerle malos propósitos moría. ¡Qué de crímenes no vió entonces esta tierra de España! Ella podría decir como subieron al cadalso, que los franceses levantaban donde quiera, aquellos ahorcados que jalonaban los caminos, los que vieron Fantín, Blaze, Lejeune, la Duquesa de Abrantes, y dejaron tal recuerdo en su memoria que ni el tiempo lo llegó a borrar.

Si se iba muy deprisa en el campo mismo se ejecutaba la sentencia allí dictada, si había vagar llevábase a los infortunados a servir de espectáculo, que no de ejemplo, a ciudad o pueblo donde fuesen conocidos. A momentos la lectura de estos libros hace dudar si Napoleón envió a dominarnos un ejército de guerreros o una banda de maniacos criminales.

Casos infinitos de estos asesinatos refieren los autores (5) como incidentes de la vida ordinaria y sin mayor alcance. «Persiguiendo a Palaresa, refiere D'Espichal, encontramos en el Monasterio de Guisando cinco hombres, «fueron fusilados»; siguiendo a Chaleco, cuenta él mismo, se hicieron once prisioneros, «fueron fusilados»; y así, con igual naturalidad e indiferencia, ese y otros cien, confiesan crímenes brutales que ellos estiman actos que ni disculpa requieren».

- (6) «Nuestros soldados no querían hacer prisioneros—escribe Castellane—, son bandidos (decían), cuando vamos ›solos nos matan›. «Muchos españoles se habían refugiado ›en almiarés de paja, nuestros soldados los atravesaban a ›bayonetazos, y cuando los obligaban, de este modo, a ›salir, les tiraban a tenazón, como si fuesen liebres. He ›visto un español saltar tres muros y caer al vigésimo dis- ›paro que le hicieron›. Los soldados franceses «rara vez ›daban cuartel a los españoles que cogían con las armas ›en la mano›, dice Rocca, «Era preciso que los oficiales ›mostrasen gran rigor con las tropas, para conseguir que no ›matasen a los paisanos que cogían›, afirma Saint Chamans.
- (7) Fantín, con la imperturbable serenidad del que se cree al abrigo de toda censura dice, refiriendo el paso del Ave, en Portugal: «a pesar de su extraordinaria agilidad, muchos ›no pudieron escaparse y hemos matado gran número. En ›aquel montón de gentes no había soldados, solamente ›paisanos, así NO HEMOS HECHO PRISIONEROS›.
- (8) Los Generales franceses acabaron por comprender que la lucha debía de cambiar de carácter, concedieron beligerancia a los patriotas y convinieron en respetar en lo sucesivo a los prisioneros, pero los soldados no cambiaron de sistema. Habíase dado suelta a sus instintos brutales y no hubo forma de encauzarlos; «todo español, cogido por las ›descubiertas, por los flanqueadores, en una palabra, lejos ›de la vista de los Generales franceses, era, como antes, ›implacablemente degollado›. No hacía falta procedimiento ni sombra de aparato de justicia; el último soldado servía de juez, de acusador y de verdugo, y todos han encontrado olvido para sus crímenes o cronistas complacientes que refieran benévolutamente los más horrendos atentados. Matar friamente a los prisioneros «sería justicia›, escribe D' Espinhal, compendiando en dos palabras el sentir brutal de los soldados imperiales.
- (9) Del saqueo de Beceite lleváronse los franceses dos frai-

les prisioneros; al regreso a Tortosa, viéronse atacados por el país alzado en armas. Lo primero que se le ocurrió al comandante de la expedición, al verse acorralado por los patriotas, fué «saltar la tapa de los sesos a los dos frailes». Bien decía Fantín, con bárbara sinceridad: «los frailes, nuestros grandes enemigos, han sido objeto de nuestra venganza, donde quiera que los hemos alcanzado».

Los que tal escriben, asesinan tranquilamente, y serenos lo recuerdan, son los mismos que llaman criminales a los patriotas, porque en defensa de su honra o su hacienda mataban a un soldado francés o a una gavilla de foragidos con uniforme.

Y aun hay más horrores. Todo lo escrito hasta aquí son crímenes de soldados, a quienes disculpa en parte su propia brutalidad, lo que no puede tenerla y sólo se vió en aquella guerra, y hecho por los franceses, fué que los prisioneros, terminada la acción, fuesen degollados como reses, sin otro objeto que el de saciar la sed infame de venganza.

Después de una acción, pasa Saint Chamans por Ecija, (10) «allí entregué los prisioneros al Comandante de la plaza, creo que los ahorcaría, pero no me acordé de enterarme de ello». ¿Para qué? ¿Qué importaba la vida de unos cuantos patriotas españoles, soldados o paisanos? «Entre los prisioneros—escribe Fantín, refiriéndose a la acción de Braga—se perdonó a todo el que llevaba uniforme». De los demás nada dice, la muerte aun era poco para ellos, dársela era darles al propio tiempo la gloria, y para negarles ésta, el desprecio del soldado francés los olvida.

En la desbandada que siguió a la acción de Alba de Tormes, los franceses cogieron muchos prisioneros, reunieronlos en la villa y los dejaron bajo la custodia de las compañías de ligeros. El capitán que las mandaba «no quiso fusilarlos antes de saber si había efectivamente orden para ello». Al día siguiente, llegó a Alba el General Lorcet—guardemos su nombre para perpetua infamia—y en el mo-

mento mismo gritó: «No me perdonéis a esa canalla, des-  
 »pachádmela. No había acabado aún, cuando los ligeros  
 »comenzaron a hacer fuego sobre los desdichados prisione-  
 »ros». Así murieron todos los que allí estaban, según Mar-  
 cel 600. Los asesinatos de Carrere, en Nantes, las matanzas  
 de Septiembre, en París, todos los crímenes que los france-  
 ses han cometido quedan oscurecidos ante este asesinato  
 infame, hecho a sangre fría, sobre hombres indefensos, sol-  
 dados todos, defensores de su independencia y del honor  
 de la patria. ¿Sabéis cual era su gran delito? Haber derro-  
 tado poco tiempo antes en los campos de Tamames a  
 aquel mismo ejército que ahora los hacía prisioneros.

- (12) Vencido nuestro ejército en la batalla de Medellín, «el  
 »campo—dice Jourdan—se transformó en un lugar de ma-  
 »tanza. El furor de los soldados había sido provocado por  
 »las amenazas de los españoles, que no habían cesado de  
 »gritar que no darían cuartel. Querían además vengar la  
 »muerte de 70 cazadores hechos prisioneros en Miajadas y  
 »cobardemente asesinados». 12.000 hombres dice Jourdan  
 que perecieron en esa carnicería. Ved como la disculpa, con  
 las voces dadas en el ardor de la pelea, ¿en qué batalla no  
 las habrán proferido los combatientes? ¿En qué triunfo no  
 se habrán olvidado? Esos 70 soldados franceses que se di-  
 cen asesinados, habían muerto días antes en el encuentro  
 de Miajadas, en que el General Henestrosa supo sorprender  
 a los jinetes franceses y causarles 150 bajas, según confe-  
 sión de Rocca, que fué testigo del hecho.

De este modo, escribiendo para ellos y afirmando con  
 la seguridad del que se cree árbitro de la verdad, hicieron  
 esa leyenda injusta y falsa que a los españoles nos toca  
 desvanecer e importa hacerlo con argumentos sacados de  
 sus propios libros.

¿Con tales procedimientos cómo no había de producir-  
 se un odio mortal en el alma de los españoles de entonces  
 si al leerlos hoy sentimos aún que la pasión nos enciende  
 en ira? Ellos mismos, que fuerzan la imaginación para

cargar a los patriotas con los crímenes más atroces, no pueden decir nada que se parezca a este y a los horrores que voy a copiar.

«Podrían escribirse tomos enteros con las atrocidades cometidas por una y otra parte en esa desgraciada guerra»—declara Blaze—. «Hay pocos horrores con los cuales no se hayan manchado unos y otros—dice Nayles—los unos por odio implacable, los otros por represalias».

No cabe confesión más paladina de su barbarie. ¿Qué fuerza puede tener la atenuación que ellos pretenden conseguir, acusando a los patriotas de idénticos crímenes?

Lejeune tuvo ocasión de pensar más alto. Prisionero de Palarea, con la cuerda al cuello, pudo reflexionar sobre lo que valían los procedimientos civilizadores del Emperador, y, aunque escribió muchos años más tarde, pasada ya la sombra de todo peligro, ved como recuerda sus sentimientos de entonces: «Esta guerra ha tomado un carácter atroz que se podría quitar si en vez de castigar con la muerte a los insurgentes fueran enviados a Francia o se hiciese después de cada batalla un canje de prisioneros». «Nuestros conductores nos dejaban entrever que iban a apresurar nuestro canje para poner término a las crueldades que, de parte y parte, provocaban espantosas represalias».

Alirman los franceses que los patriotas mataban a heridos y enfermos y ellos mismos se encargan de demostrar lo contrario. Lo que no quieren comentar, pero de sus relatos resulta, es como se portaban con los heridos españoles. «Encontramos unos cincuenta carros de éstos—dice Naylies—, aquellos desgraciados nos pedían la muerte como un favor, la mayor parte debieron perecer aquella terrible noche». Cuenta Marcel: «al amanecer alcanzamos al regimiento y ví desgraciados españoles tendidos en las calles, atravesados a bayonetazos, que habían pasado al raso una noche de frío espantoso».

Tales fueron los horrores que sobre España acumularon los franceses que aun la suerte de los que morían en el pri-

mer momento pudo ser envidiable, y el perdonar la vida a los prisioneros una nueva forma de martirio.

(16) A veces los Generales franceses no se encontraban con ánimos para decretar una degollación en masa y los prisioneros eran enviados a Francia; desgraciado del que emprendía aquel calvario inacabable. El soldado francés no conocía la piedad, la desgracia no le inspiraba compasión, ni el heroísmo del enemigo respeto. Cuando Soult encargó a Brandt la custodia de Blake, que iba prisionero a Francia, dijo: «le hará usted los honores como General en Jefe y le »guardará usted como a un granuja». No había motivo para que el Mariscal tratase en tal forma al General español, vencido pero digno y valeroso siempre.

(17) «Vivaqueamos junto al puente de Cherta, con un frío »vivísimo, los prisioneros, al aire libre, sin fuego, sufrían »horriblemente». «No podíamos impedir que los soldados »estuvieran descontentos de la misión que tenían y paga- »sen su mal humor con los prisioneros que conducían». «Los primeros días, sobre todo, pegaban sin consideración »a los que trataban de escaparse o parecían tener deseo de »hacerlo, y más de uno guardaba de ello señales». (Brandt).

(18) «Por una incuria culpable de las autoridades de Valen- »cia los prisioneros habían salido sin viveres, en aquella »etapa sólo se encontraron 150 gramos de pan para cada »francés y un poco de vino para los españoles». «Al si- »guiente día hicimos doble etapa, nevaba, soplabla el vien- »to con tal violencia que los hombres, un tanto débiles, »caían al suelo. Marchábamos de uno en fondo a causa de »la nieve que, fuera del sendero conservado por nuestros »pasos, tenía más de sesenta centímetros de altura. Una lí- »nea de cadáveres marcaba nuestro camino, eran los prisio- »neros que el rigor del temporal y la falta de alimento ha- »cían caer agotados y los que nosotros FUSILÁBAMOS, »tanto para abreviar su agonía como para evitar que otros »simulasen desfallecimientos». «Llegó la noche, los prisio- »neros marchaban unos en pos de otros sin fuerzas para

»abrirse camino. Vi una mujer, joven y hermosa, convulsa  
»sobre la nieve, la levanté, la ayudé a andar, y hubiera  
»querido salvarla, pero estaba demasiado débil y la tuve  
»que abandonar». «Entre los muertos, que se hallaban a  
»cada paso, ví otras dos mujeres». «Todos los prisioneros  
»que ví morir de hambre y frío caían de igual manera. Al  
»primer malestar sucedía una debilidad que iba aumentan-  
»do y parecía embriaguez. Aquellos desgraciados hacían  
»eses marchando con la cabeza y los brazos colgantes; le-  
»jos de dar gritos veíase que ni para hablar tenían fuerzas.  
»Eso no obstante seguían andando, a poco que se les ayu-  
»dase, hasta lanzar el último suspiro». «Al fin, hacia media  
»noche, la nieve cesó de caer y entramos en Sarrión». «El  
»suelo estaba cubierto de cadáveres y moribundos que pe-  
»dían por señas terminasen con su existencia, cogían a  
»nuestros soldados por el capote pidiéndoles este triste ser-  
»vicio». «Los prisioneros iban, en su mayoría, descalzos y,  
»para cubrirles los pies, quitábamos alpargatas y zapatos a  
»los vecinos de los pueblos que cruzábamos». «A la maña-  
»na siguiente supe que la jornada de la vispera había cos-  
»tado la vida a más de trescientos prisioneros españoles y  
»que, durante la noche, también habían muerto muchos»  
(Desboeufs).

«Encontramos a los prisioneros de la batalla de Uclés— (19)  
»refiere Rocca—muchos de ellos caían agotados por el can-  
»sancio, otros morían de inanición, cuando no podían an-  
»dar eran implacablemente FUSILADOS».

Caridad no sabían los franceses lo que fuera. Cuando se (20)  
»ablandan y ceden un bocado de su pan a los prisioneros  
»que mueren de hambre, admíranse de sí mismos y lo anotan  
»como acción digna de recuerdo y se espacian comentán-  
»dola. Desboeufs contribuye en cierta ocasión a evitar  
»que fusilen, a sangre fría, a unos frailes prisioneros, y  
»se enaltece por ello considerándose un héroe de abnegación.

Todo eso, padecimientos, miserias, hambre, olvidábanse

- (21) ante la idea de la patria, y los mismos voluntarios que habían soportado, adustos y rudos, tamañas calamidades, estallaban en sollozos al dejar la tierra de Aragón y cruzar el riachuelo que marcaba el límite de su país.

- Cuantos de los prisioneros llegaron a Francia no cabe decirlo, de inanición, de frío, de enfermedades, morían muchos, otros lograban escaparse, muchos eran fusilados infamemente en el camino. De los prisioneros hechos en Zaragoza escribe Napoleón a Clarke: «salieron 12.000, mueren de 3 a 400 diarios, no llegarán ni 6.000», y Marbot afirma, aludiendo a los mismos, «más de las dos terceras partes se >fugaron antes de llegar a la frontera y volvieron a matar >franceses». «Todos los días hacemos prisioneros—dice >Reiset—pero antes de llegar a Francia se han perdido más >de la mitad porque los convoyes son demasiado grandes >y en cada punto de etapa se escapan muchos. Otros mueren de miseria y cansancio y un cierto número son fusilados». «Los que se escapan vuelven inmediatamente sus >armas contra nosotros».

- De las fugas de prisioneros hay recuerdos en todas las Memorias, buscad una relación de conducción de españoles y allí vereis ejemplos a cada instante. Lo mismo lo hacían en medio de las dificultades del camino que bajo la amenaza de castigos y las represalias criminales. Poco importaba que se conminara con matar los que quedaban, otros se fugaban. Todos oían a los franceses con igual indiferencia, dispuestos a intentar la huida en la primera ocasión.

- (24) No lo hacían ciertamente porque los soldados franceses los dejaran huir, como pretende Brandt, ni porque compraran a sus centinelas como indica él mismo echando esta culpa sobre tropas extranjeras, sino porque su voluntad resuelta era volver a las filas patriotas y el pueblo estaba de su parte siempre para ayudarles. ¡Pobres soldados, encerrados en las plazas sitiadas meses y meses, o cruzando campos y montes, sin percibir una paga quizás en años enteros, ¿de donde iban a sacar el dinero para esos sobornos? Hu-

biéranlo tenido y antes de que llegara el caso de que intentaran la fuga se lo habrían robado sus guardas.

«Llevaba yo la orden—refiere Brandt—de hacer fuego (25)  
 »sobre todo el que intentara escaparse; durante la primera  
 »jornada, de Tortosa a Cherta, oí frecuentes disparos que  
 »probaban que esta consigna era fielmente cumplida».

Desboeufs relata la conducción de los prisioneros hechos (26)  
 en la rendición de Valencia. La primera noche, «no habien-  
 »do podido tomar las medidas necesarias, a causa de la os-  
 »curidad y del temporal, se escaparon más de 1.500 hom-  
 »bres». «Al salir de Murviedro algunos prisioneros se esca-  
 »paron de las filas huyendo por entre los árboles de la mon-  
 »taña. Los ligeros lleváronle dos al General Pannetier que  
 »los hizo fusilar». «Dos días después encontráronse 28 pri-  
 »sioneros en la cripta de una iglesia; el General, para con-  
 »ciliar sus deberes con LA HUMANIDAD, dió orden de que los  
 »sortearan y, de cada dos, salvábase el que sacaba la bola  
 »blanca, el otro era fusilado en el acto. Los 14 cadáveres  
 »quedaron insepultos al borde del camino». Desboeufs, que  
 cuenta estos horrores, aun tiene el cinismo de decir que  
 los españoles no seguían «los ejemplos de humanidad que  
 les daban los franceses».

Girardin encontró en un camino multitud de cadáveres, (27)  
 entre ellos los había «de prisioneros españoles que habían  
 »tratado de burlar la vigilancia de su escolta, O QUE NO HA-  
 »BIAN PODIDO SEGUIRLA».

Copio una página de la Duquesa de Abrantes. (28)

Era después de la rendición de Astorga. Invitada por un  
 amigo fuese a ver desfilar la primera columna de prisione-  
 ros. «Hacia un tiempo delicioso, el principio de nuestro pa-  
 »seo fué muy agradable pero al fin tornóse lúgubre. Hacia  
 »algunos|momentos que oía yo disparos a corta distancia.

«—¿Qué es eso?—pregunté.

«El que me acompañaba no lo sabía, y lo preguntó al  
 »jefe del batallón que custodiaba los prisioneros».

«—No es nada—respondió con la mayor indiferencia—;

•alguno de esos bribones españoles que finge tener algo en  
 •los pies para no andar. He dado la orden de que remedia-  
 •ran eso. ¡Malos de los pies! Si les hiciesen caso todos es-  
 •tarian cojos y no recobrarían las piernas más que para re-  
 •unirse con don Julián a la vuelta del camino.

•Al principio creí haber entendido mal, pero el Coman-  
 •dante me dijo claramente que fusilaba a todos los que no  
 •podían andar para que no se reunieran a las guerrillas. En  
 •aquel momento volvía yo un recodo de la carretera y vi  
 •caer dos hombres. El golpe me llegó al corazón, sentíame  
 •morir.—Volvamos, volvamos—dije a Magnien—. Dios  
 •mío, ¡qué horror!•

- (29) No sólo se fusilaba a los prisioneros. «En Madrid—cuenta Morvan—, buscando prisioneros que se habían escapado, •aprehendiéronse muchos ciudadanos inocentes a los cua-  
 •les se fusiló». Tomada Zaragoza bajo una capitulación en la que se prometía respetar especialmente a los sacerdotes, los franceses dedicáronse a registrar la conducta pasada de los frailes y hacer ejemplo en ellos. •Metíanlos en sacos y •los arrojaban al Ebro. El río, poco aficionado a estos pe-  
 •ces (así lo dice la Duquesa de Abrantes) los devolvió a la •orilla y el pueblo de Zaragoza pudo ver a sus frailes •ahorcados y ahogados». Basta para que aparezca en todo su valor lo que era la lealtad de los franceses con nosotros.

- (30) Un oficial francés, testigo presencial de tanta barbarie, dice resumiéndola: «Medidas tan violentas, tomadas contra •enemigos desarmados, que debieran ser protegidos por su •misma debilidad, no podían ser justificadas en ningún •caso por la necesidad de las represalias, eran tan crueles •como impolíticas, alejaban el fin de la conquista y la su-  
 •misión definitiva de los pueblos vencidos. Es cierto que •impedían a los paisanos españoles volver a sus ejércitos, •pero sustituía en cambio una guerra de emboscadas a la •de batallas campales, en las cuales nuestra superioridad de •táctica nos hubiera dado la victoria. 400.000 franceses te-

»nían que luchar contra doce millones de habitantes animados por el odio, la desesperación y la venganza».

No le subleva la injusticia, no protesta de los crímenes, laméntase de que su procedimiento terrorista no les diera el resultado apetecido, y despertara contra ellos el odio de la nación entera. Más crueles que Breno olvidan por completo a los vencidos y sólo se duelen de que el vencedor no lo fuese aún bastante.

De los españoles que llegaron a entrar en Francia, prisioneros, poco sabemos, pero lo que nos dicen los libros franceses basta para ver claro cuanta fué su desgracia.

La policía tenía orden de hacerles insoportable la vida (31) a fin de forzarles a alistarse en las filas imperiales, pero nuestros paisanos se resistían tenazmente a servir a Napoleón, y éste, para castigar su entereza, destinábalos a los trabajos forzados, preferentemente a la desecación de marismas y pantanos; primero en la costa Oeste, después en el interior de Francia, al fin en la isla de Walcheren. Para ellos, escribe Napoleón, «recomendaréis un régimen severo, son fanáticos a los cuales no se deben consideraciones». Al principio mandaron mil a Flessinga, otros mil a Bressen», donde murió gran número de ellos. En 1811 el contingente había aumentado considerablemente, a Flessinga iban cinco batallones de prisioneros españoles, cinco al Helder, cinco a Cherburgo.

«¡Cuántos dejan sus huesos en tierras de Francia! Castellanos tirados en los húmedos llanos del Poitou, valencianos semi-moriscos, segados por la tisis en el Jura friísimo o los lluviosos Cevennes, rudos aragoneses llevados a los pantanos de Zelanda, dejados allí casi desnudos mientras se queman a su lado fardos de paños ingleses! Separados por su idioma, por su altivez nativa, por sus costumbres, mezquinamente alimentados por el gobierno francés, robados por los agentes de avituallamiento, acosados por la policía, harapientos, sucios, mueren y mueren ensanchando de día en día en los cementerios «aquél rincón

»de los españoles» a donde nadie lleva ni oraciones ni flores».

- (33) Morvan, resumiendo, con espíritu que quiere ser de justicia, las desgracias de sus prisioneros, y de los nuestros, termina: «así entre los deseos de la Junta Central que quiere hacer el bien y los del Emperador, que, llevado por su rabia impotente, tiende al mal, Rochefort y Walcheren igualan a Cabrera».

Habéis leído palabras de franceses, los nuestros no han aportado ni una sola a estas quejas. ¡Qué no sabríamos si sus voces, apagadas para siempre, hubieran dejado algún

«col

## LA NACIÓN EN GUERRA

---

- CAPÍTULO XIII.—La resistencia pasiva.**  
“ **XIV.—La acción del pueblo.**  
“ **XV.—A matar franceses.**  
“ **XVI.—Por sendas y caminos.**  
“ **XVII.—Correos del Emperador.**  
“ **XVIII.—Lo que eran las guerrillas.**  
“ **XIX.—Perfiles de guerrilleros.**  
“ **XX.—La crónica no escrita de las guerrillas.**

# LA NACION EN GUERRA

CAPITULO	XIII	La resistencia pasiva
	XIV	La guerra del hambre
	XV	A modo de resumen
	XVI	Las ciudades y la guerra
	XVII	El campo del trabajo
	XVIII	La paz con integridad
	XIX	El fin de la guerra
	XX	La guerra no es un juego de niños

## CAPÍTULO XIII

### La resistencia pasiva.

Solos, desde el momento en que el pueblo declaró que estaba en guerra con Napoleón, los franceses quedaron solos. Fué una sensación extraña, que jamás habían conocido. Como si todo lo que les rodeaba se retirase de ellos y las distancias más cortas se hicieran infranqueables. «Los (1) que han servido en la guerra de España—observa la Duquesa de Abrantes—, saben bien que bastaba que dos personas se alejasen a dos leguas la una de la otra para encontrarse tan separadas como si una estuviera en París y la otra en la provincia más lejana».

Si lograban vencer una resistencia y avanzaban veíanla surgir de nuevo sobre el camino ya andado que se cerraba sobre sus propios pasos. Las victorias parciales de nada servían, los patriotas tornaban a ocupar el lugar que habían dejado los franceses y se desquitaban en cuanto podían. Era la marcha angustiosa en un banco de niebla que (2) parece ceder por todas partes y cediendo os envuelve y aprisiona. (3)

El instinto llevó a la nación a inventar táctica, a crear servicios y adivinar la fuerza de principios nunca aplicados. (4)

La primera invención fué la guerra del vacío. Combatir a un enemigo aislándolo, nadie lo había pensado, el pue-

blo lo hizo espontáneamente en toda España y se forjó un arma contra la cual nada podía el genio del Emperador ni la fuerza de sus ejércitos. Si hablaban nadie los escuchaba, mandaban una orden y no llegaba, cuando buscaban a una persona no daban con ella.

Al principio huían las gentes por odio al invasor de la tierra y temor a sus tropelías, después a conciencia de que la huída era una forma de ofensiva con la cual combatían y trastornaban todos los planes del enemigo.

- (3) En otros sitios, dicen los franceses, la desolación y el hambre quedaban como huellas de nuestro paso, aquí nos precedían.

Tal fué el ejemplo, que pronto cundió, siguiólo el Zar y fué mortal para los franceses en campos de nieve como en páramos abrasados.

- Llegar a poblado, ver las calles solas, las casas desamparadas, como si la muerte se hubiera llevado de un aletazo la gente toda; hallar que os han abandonado la hacienda, pero huyen de vosotros como de apestados, tener por testigos de lo que esperábais entrada triunfal pobres hogares desolados, la tristeza muda de las cosas, es perder la satisfacción de la victoria y reducirla a una posesión miserable, sin gloria ni alegría. Cuando los soldados franceses entraban en los pueblos sentían la bofetada de desprecio y se vengaban en cuanto hallaban con furia centuplicada, ellos mismos lo confiesan.
- (4)

Las poblaciones que Thiebault y Lejeune habían visto recibir entusiasmadas a las tropas francesas de la invasión, quedaban desiertas, meses después, a la sola noticia de su llegada.

- (5) «Aquella desolación era terrible—dice Naylies—, el odio multiplicaba las soledades». La frase podrá ser incorrecta pero es gráfica.
- (6) «Los valles, antes poblados, eran ahora desiertos inacabables. Al acercarse a los pueblos no se veían subir esas columnas de humo que en todas partes forman una se-

•gunda atmósfera sobre los parajes habitados. En las cer-  
•canías reinaba ya el silencio; a momentos oíase la voz de  
•algún soldado perdido que llamaba a sus compañeros o  
•los disparos de los patriotas que iban a buscar víctimas en  
•las filas enemigas, luego nada. Una vez dentro, sólo el re-  
•loj de la iglesia, que lanzaba sus campanadas sobre calles  
•y plazas abandonadas y el resonar de tambores y trompe-  
•tas contra los muros de las casas solitarias». Cerradas  
unas a piedra y lodo, en completo abertal las otras, daban,  
cada cual a su manera, impresión hondísima de tristeza.  
Algún animal que salía huyendo o se asomaba cauteloso  
al alero de un tejado eran los únicos seres que allí vivían.

Desde los bosques y las breñas más próximas presen- (7)  
ciaban algunos habitantes la devastación de sus hogares  
•y su odio crecía como el fuego». Desde allí llegaban a los  
franceses los gritos de sus maldiciones.

A medida que los franceses entraban España adelante, (8)  
más solos estaban pueblos y aldeas. Rocca entró en Bur-  
gos, en Almazán, desiertos, así encontró Ney, a su paso  
por Guadalajara, todos los del camino, así los hallaron  
Desboeufs, Marcel, Gonneville, en Valencia; Lejeune, Rei-  
set, Castellane, Naylies, Girardin, en Castilla toda; Fantín,  
en las Vascongadas; Foy y Saint Chamans en la Montaña  
de Santander; Brandt, en Aragón y Navarra; Marbot, Marcel,  
Fantín hasta en el fondo de Galicia; Miot y Grivel, en An-  
dalucía; Naylies y Reiset, en Salamanca y Extremadura;  
D'Espinchal y Reiset en la Mancha. En algunos es tal la ob-  
sesión de la soledad que a cada momento vuelve la misma  
nota del abandono de los pueblos con significativo mar-  
tilleo.

Nadie quedaba, los hombres que podían tomar las ar- (9)  
mas, iban al ejército o formaban en las masas del pueblo  
en guerra, el resto de la población marchaba a refugiarse  
en los montes o en el bosque más próximo, y no volvía en  
tanto que hubiera franceses en el lugar. A veces, así que el  
enemigo se iba, aparecían ellos saliendo de todas partes en

bandadas, como si los vomitara la tierra, otras duraban tanto las ausencias, que las mieses, verde cuando ellos partieran, maduraban y, en pie, caía el grano de la espiga o se pudría en ella, si antes no se incendiaba el campo. Naylies refiere un caso característico; cuando él estuvo acampado en las orillas del Tajo, los hombres de Cebolla y otros pueblos, que habían huido a los montes, volvían a recolectar la aceituna. Al pasar «lanzaban miradas furtivas» a sus viviendas para ver si aún estaban en pie. Los propietarios de las que habíamos destruido mostraban la mayor «desesperación, iban al trabajo echándonos mil maldiciones. Todas las noches repasaban el Tajo cargados de olivas, nunca pudimos convencerlos a quedarse en Cebolla. Por más que les decíamos que si habitaban sus casas serían más respetados, preferían añadir ese sacrificio a los que habían hecho, con tal de evitar nuestra presencia.

(10) «Los habitantes de los pueblos de la Sierra que se creían expuestos a las visitas de los franceses—dice Rocca—enviaban a los viejos, a las mujeres y a los niños, a las alturas inaccesibles y ocultaban los objetos de más valor en cuevas. Sólo los hombres quedaban en el poblado para defenderlo o hacer incursiones en la llanura contra los pueblos que no quisieran alzarse también en armas».

(11) En algunos casos, eran tan del último momento las fugas, que los soldados franceses iban viendo al otro lado de un río los grupos de paisanos que huía o las cabezas que aparecían a momentos por entre las mieses espiando sus movimientos. En otros, la llegada era repentina o la gente los tomaba por tropas inglesas y no se iba más cuando, conocidos ya, tornaban a pasar, todo estaba desierto. Ocasión hubo en que solo conocieron el engaño cuando ya habían aportado todas sus provisiones a los supuestos ingleses. «Convencidos de su error desaparecieron a todo correr dejando desierto una vez más el pueblo».

(12) Rocca encontró en un islote del Duero un campamento

de mujeres y niños ocultos entre la maleza de aquellas breñas, el único hombre que había era un sacerdote anciano. Gonneville cuenta haber visto todo un pueblo cruzar un río huyendo de los franceses. Las mujeres gritaban desafortadamente, los pequeños iban subidos en los hombros de los padres. Era la emigración en masa de los tiempos antiguos ensombrecida por la tristeza de abandonar los hogares que aquellos no tenían.

Cuando los que vieron la guerra dicen—«desierto»—hay que creerles, no hacen una figura retórica, exponen sencillamente la verdad.

Y esto fué de todos tiempos, lo mismo al venir con Napoleón el gran ejército que en las últimas huídas de José y en las marchas sin fin de tropas francesas por tierras de España, así en poblaciones grandes como en insignificantes villorrios. «En Valladolid era muy fácil encontrar alojamiento porque los principales habitantes habían abandonado la ciudad» (Broglie). «Cuando entramos en Plasencia no quedaban 20 habitantes», escribe Marcel. En Reinosa, en Coria, en Cuenca, no había un alma, en Burgos hasta las monjas huyeron de sus conventos. En Buitrago quedaba un solo habitante cuando entró el Emperador y lo hizo alcalde. (13)

«A no ser por los disparos que a cada momento se oían habríamos podido jurar que todo el país estaba despoblado» (Marcel). (14)

Durante dos días siguió Rocca el curso del Duero, río arriba, desde Almazán, sin encontrar ser viviente ni tener la menor noticia del enemigo. Saliendo Desboeuf de Valencia anduvo ocho días seguidos por pueblos completamente desiertos; en el centro de la Península un batallón francés marchó cien leguas sin encontrar un solo habitante. En algunos pueblos los invasores encontraban un paralítico o algún anciano decrepito; en otros oían una voz, una sola, que parecía alzarse a responderles, la de un loco que los vecinos no habían podido llevarse al partir. (15)

- (17) Fantín des Odoards, nota que en Saldaña quedaron algunos vecinos, y Castellane hace igual observación de Santillana; por fin en León encontraron una población que no había salido de sus hogares y su asombro fué grande.
- (18) En la fuga llevábanse los españoles los ganados, los carros, cuanto elemento de transporte existía y así los franceses encontrábanse doblemente aislados y no podían contar con otros medios de comunicación que los que llevaran con su ejército.
- (19) Si las autoridades francesas querían anticiparse y mandaban por delante la orden de requisar carros y ganados la medida resultaba contraproducente; hombres y animales desaparecían como por encanto. Tal sucedió a Brandt en el primer punto de etapa que encontró en territorio español.
- (20) Cuando la huida no era posible los patriotas ocultaban tras un silencio hosco sus opiniones y sus noticias. Sacando energías del fondo del alma separáronse de las nociones de lucha conocidas de siempre, del silencio hicieron arma de combate y enmudecieron. Era tan grande su voluntad de resistir que ni de su propia debilidad se convencieron y la fe les dió recursos para vencer.

- Españoles y franceses vivían entonces dentro de unos mismos muros sin que se establecieran comunicaciones entre ellos. «Aunque alojados en las mismas casas—re-
- (21) cuerda Naylies—, teníamos pocas relaciones con ellos, »recibíamos los víveres y comíamos aparte». Cuando algo averiguaban los imperiales era por lo que traslucían en la cara de los patriotas que no podían ocultar su alegría. Nosotros mismos no creeríamos los extremos a que llegaron si el testimonio de los enemigos no lo probara. Perseguida una guerrilla, en la provincia de Burgos, por el General Thiebault, vióse a punto de ser copada y de perder su tesoro de 50.000 duros procedentes de los donativos y contribuciones que habían recogido. Faltos de tiempo los guerrilleros para ponerse en salvo, si llevaban la carga de sus dineros, abandonaron el pueblo y dejaron el tesoro en el

sótano de una casa, a la cual, de acuerdo con el propietario, prendieron fuego. Los franceses persiguieron poco a la guerrilla, entraron en el pueblo y vieron el incendio, y como los vecinos que en él quedaban, con indiferencia absoluta, dejaban arder la casa sin intentar siquiera salvarla. Siguió el fuego hasta destruir la vivienda, los franceses salieron muy ajenos de que a dos pasos de ellos se encontraba, guardado por el silencio de todo un pueblo, tal montón de dinero. Sólo mucho tiempo después llegaron a saber la burla que de ellos habían hecho.

«La unanimidad de los españoles es tal—escribía José (22)  
 »a Napoleón en Agosto del 8—que no encontramos un  
 »solo espía. Dieciseis días hace que salimos de Madrid y en  
 »este tiempo no he recibido una sola confidencia. Ningún  
 »español quiere servir contra los insurgentes».

Gonneville, siempre dispuesto a negar a los patriotas (23)  
 todo mérito, dice: «hay que hacer a los españoles la justicia  
 »de confesar que para nosotros era muy difícil encontrar un  
 »espía entre ellos».

«En vano tratamos de encontrar espías—escribe Reiset—; (24)  
 »nuestras promesas y nuestro dinero de nada sirven».

«El Estado Mayor—cuenta Jourdan—no se podía pro- (25)  
 »curar espías y así no tenía otros informes que los que da-  
 »ban los cuerpos que hacían la descubierta».

«En España podíamos encontrar alguna vez un pai- (26)  
 »saje ameno, lo que no encontrábamos jamás era un amigo.  
 »Los dos sexos estaban animados de igual espíritu de ven-  
 »ganza; donde quiera que hubiese un español allí tenia-  
 »mos un enemigo implacable» (Naylies).

«¿Cómo hacer nada—exclama Girardin—en un país (27)  
 »donde ni por dinero ni con amenazas se podía decidir a  
 »un solo hombre a hacer oficios de espía? ¿Qué hacer en  
 »una tierra donde todos los habitantes huyen de nosotros  
 »o nos combaten?», dice Fantin.

«No hay español que denuncie a otro—afirma Reiset—, (28)  
 »la solidaridad que tienen entre sí es verdaderamente ad-

•mirable, apóyanse todos y, sea por principio, sea por temor, lo cierto es que los espías son muy raros por mucho dinero que se ofrezca».

(29) •En toda la guerra de España era una particularidad notable la dificultad que teníamos para encontrar espías que, a la postre, resultaban siempre desleales» (Duquesa de Abrantes).

(30) Los españoles evitaban toda conversación; si alguien les dirigía la palabra callaban, si se veían obligados a responder mentían. Para obtener contestaciones, los franceses habían de dirigirse a los niños. En su afán de adquirir noticias, los imperiales recogían cuanto papel hallaban, abrían todas las cartas, detenían a los caminantes, a los labradores, a cuanto hombre o mujer pasaba, y les interrogaban, los registraban o los detenían.

(31) Nada bastó, y entonces recurrieron al terror. Cuando se quería enviar una comunicación de importancia cogíase a uno o dos españoles entre los de mayor prestigio, se les encerraba con centinelas de vista, se les entregaba el pliego que había que llevar y se les amenazaba con la muerte si en tantas horas no habían hecho que llegara aquél y que viniera la contestación. Otras veces si, marchando por un camino, o cercado en un puesto, necesitaba un jefe francés enviar un parte o averiguar el paradero del enemigo, buscaba a los padres de mayor familia, cerrábase a ésta en lugar seguro, soltaban a aquéllos y bajo amenaza de fusilar a esposa e hijos, si no traía la contestación o los informes, se le obligaba a salir en busca de la noticia o a llevar el parte.

(32) Esto lo hacía un hombre como Thiebault, del cual no se cuentan las crueldades atroces que a otros hicieron famosos, gobernador que asegura haberse hecho querer de sus administrados y no en provincias remotas sino en Salamanca, que sólo corto tiempo se vió libre de la ocupación en Burgos, donde en toda la guerra no faltaron nunca ejércitos imperiales. El testimonio es irrecusable, puesto que él

mismo lo confiesa, como igualmente lo confiesa D'Espinchal. Convencido aquél de su infamia, pretende atenuarla diciendo. «No necesito manifestar que en casos tales, cuanto mayor es la necesidad de formular amenazas menos valor hay para cumplirlas».

En estos casos todo lo que conseguían amenazas y promesas era o que el confidente forzado no saliera del pueblo o que ocurriera lo que Blaze dice en su sincero comentario: «Cuando a un pobre diablo se le aprisionaban mujer y e hijos y se le decía anda, vete, para mañana tienes que volver y decirme lo que hacen Mina, Longa, El Pastor o cualquier otro, cuantos hombres tienen, donde están, etcétera, etc., y, si me engañas, ahorco a tu familia, ¿qué ocurría? Que si el paisano volvía, era después de habérselo ido a contar todo a los guerrilleros y que éstos le enseñaban la lección o se arreglaban de manera que la verdad de hoy no lo fuera mañana».

El que, por caso raro, consentía en servir a los franceses, caía muy pronto en manos de los patriotas y la horca era con él. Si escapaba con menos podía considerarse afortunado. Los traidores no encontraban perdón y los patriotas igual fusilaban a un alcalde que a un ciudadano cualquiera».

Según Desboeufs los guerrilleros cortaban las orejas a los traidores que se avenían a servir de espías y correos a los franceses. Verdad o no, lo cierto es que la vida fué dura en aquellos tiempos, se daba o tomaba sin gran aparato, y el que hiciera oficio de traidor sabía de antemano que sus hermanos no conocían la clemencia.

Buscaban guías los franceses y tampoco los encontraban; si a viva fuerza obligaban a algún desgraciado a mostrarles los caminos, llevábanlos por rodeos o los extraviaban. «Tomamos a los dos paisanos por guías—refiere D'Espinchal—con promesa de una buena recompensa si nos dirigían bien, mas, después de muchos rodeos, vimos que nos habían perdido. Dos pistoletazos fueron el pago

»de su infidelidad». Para encontrar Gonneville un guía que le acompañara de Toro a Tordesillas tuvo que recurrir al procedimiento de buscar un padre de familia y encerrarle a la mujer y sus cinco hijos con amenaza de matarlos sino le llevaba a su destino segura y prontamente.

- (37) Lamentándose Rocca de los movimientos que tuvo que hacer en la provincia de Soria sin más guía que la de un mal mapa francés, viéndose obligado a marchar a tientas, desorientado siempre, dice: «no habiéndome podido pre-  
»veer de un guía, a la salida de Almazán, nos extraviamos  
»y anduvimos nueve horas para recorrer 16 kilómetros.  
»Esta dificultad de encontrar guías era de cada momento». El mismo cuenta también que marchando sobre Soto de Cameros en persecución de Porlier, por más que preguntó a más de sesenta labradores por el paradero de éste, «no  
»hubo uno solo que no tratara de engañarme—escribe—di-  
»ciendo que no había visto a los guerrilleros y que no esta-  
»ban estos en Soto. Esto, a pesar de que los caballos, muer-  
»tos de cansancio, que hallábamos tendidos a cada paso  
»en el camino, nos revelaban la proximidad del enemigo».

- (38) El aislamiento de los franceses siguió al movimiento de independencia instantáneamente, fué inmediato y completo. El ejército de Junot, dueño de Lisboa, vió cerradas sus comunicaciones con Francia desde el primer momento. Dice la Duquesa de Abrantes: «Estaban tan aislados como si se  
»encontrasen en América. Junot en Lisboa no recibía nin-  
»guna noticia de Francia!, ¡ninguna de Inglaterra!, ¡¡nin-  
»guna de España!!! En todas partes un silencio de muerte».

- (39) Su Jefe de Estado Mayor puso decidido empeño en hacer llegar a su esposa una nota con las palabras «estoy bien» y para ello, bajo pretexto de favorecer a los soldados españoles, presos en los pontones de Lisboa, organizó un correo que los españoles no interceptasen. Dentro de cada una de las cartas de soldados que iban a destinos próximos a la frontera francesa incluyó una suya, abierta, con sólo aquellas dos palabras. Así pudo conseguir, por fin

transmitir tan breve mensaje. De sesenta notas que envió llegaron a París tres no más.

En Septiembre y Octubre de 1808 las tropas de Napoleón, con José al frente, estaban todas recogidas del Ebro a los Pirineos, pero las comunicaciones no por eso eran más fáciles ni más seguras y, en la parte ocupada, militar francés que viajaba solo por el camino de Bayona era indefectiblemente robado o muerto. Del resto de España apenas si tenía noticias el Cuartel General, y de cuantas corrían pocas eran ciertas. «Los periódicos de Madrid (periódicos patriotas) llegaban con regularidad pero nada decían de los proyectos del enemigo que se hallaban siempre rodeados del mayor misterio».

Durante toda la guerra cuantas noticias reciben de proyectos o resoluciones del gobierno español llegan dislocadas, con un grano de verdad en montes de falsedades, y al fin ellos mismos acaban por no creer ninguna.

Jamás se vió separación tal de dos castas de gente en una misma tierra. Napoleón entró en España el 4 de Noviembre y no menciona en sus boletines al ejército inglés hasta el 5 de Diciembre. Hasta muchos días después no tuvo idea del paradero aproximado de éste. En ese tiempo los soldados ingleses estaban en Salamanca, Cáceres, Avila, llegaban en su avance hasta El Escorial, pero el Emperador omnipotente no lo supo. La retirada de Moore la conoció Ney por un soldado inglés que hizo prisionero; los dos ejércitos no distarían aquel día más de diez leguas el uno del otro. En 30 de Noviembre de 1808, los ejércitos franceses habían batido todos los nuestros y la mitad de la Península parecía sólidamente ocupada, sin embargo, Ney no pudo hacer que llegara al Cuartel General, establecido en Aranda, una comunicación expedida de Alagón.

Soult entró en Galicia en los comienzos de Enero de 1809, en seguimiento del ejército inglés de Moore, y desde ese momento ya no tuvo comunicación con el interior de la Península ni menos con Francia. Cuando a fines de Fe-

brero, se apresta a entrar en Portugal y llega a las riberas del Miño, apenas las conserva con Santiago, via Pontevedra, la última carta suya que llega a Madrid es del 24 de Febrero, desde entonces ya no se sabe de él hasta que vuelve a Galicia a últimos de Mayo. Bien decía Fantín: «la marcha de nuestro ejército aseméjase a la de un buque que va abriendo surco en el mar y lo vé cerrarse tras sí apenas ha pasado». Una vez dentro de Portugal quedan cortados del resto del mundo, ni los demás les comunican cosa ninguna ni ellos pueden hacer nada con sus recursos propios. A los tres meses de pasar el Miño aun no saben si otros cuerpos entraron en Portugal, no saben qué es de Ney que quedó en Galicia con su ejército. Soult intenta romper el cerco para averiguar si Víctor ha entrado por Extremadura, como le prometieron, y su gente no puede pasar de Amarante, no en la dirección de Lisboa, que el Emperador había prescrito, sino en vuelta hacia Galicia. Tan ajenos estaban los franceses a cuanto ocurría fuera de su vista que dudaban si sería cierto que las tropas imperiales habían evacuado la Península como en Portugal se decía. El diario de Fantín tiene en 28 de Abril estas líneas: «desde que entramos en Galicia, es decir, desde hace cuatro meses, no hemos recibido ningún correo de Francia». Por fin en Mayo vuelve Soult a pasar el Miño con los restos de su ejército y pisa de nuevo tierra española, cuando da con el ejército de Ney recibe noticias, las primeras desde que en Enero saliera de León. Aun desde allí las comunicaciones eran tan difíciles que su llegada a Lugo (23 Mayo 1809), no se supo en Madrid hasta trece días después, y de un parte que remitió el 25 de Junio, desde la Puebla de Sanabria, sólo llegó a Madrid el duplicado en 5 de Julio, el original no se recibió. Ya en Zamora pudo Soult recibir órdenes de Napoleón, las últimas databan de medio años atrás.

Estar en la Península era algo así como habitar en otro planeta, y esta separación del resto del mundo abatía la moral del soldado como una derrota continuada.

Mientras Soult estaba aislado en Oporto, los demás (46) ejércitos hallábanse en idéntica posición. Napoleón ordenó a Víctor que avanzase sobre Portugal para ponerse en contacto con Soult, a quien suponía ya sobre Lisboa, y Víctor, en vez de avanzar, retrocedió a Miajadas y Santa Cruz por temor, no a ejércitos regulares, ni menos a ataques de ingleses, a la reunión de patriotas en la Sierra de Guadalupe, que amenazaban el paso de Almaraz. Ney, en Galicia, con 16.000 hombres no podía hacer más que guarnecer algunas plazas y abandona sus comunicaciones que fueron bien pronto interrumpidas. El General Maucune, que ocupaba a Santiago, tuvo noticias de que un cuerpo de ejército español salía contra él de Vigo. Todos los días mandaba partidas de descubierta que volvían sin averiguar nada. Una mañana entró mal herido por las calles un soldado del 15 Regimiento de cazadores, era el único sobreviviente de una patrulla de ocho que, por puro azar, había dado con nuestras tropas. Días hacía que éstas se hallaban a menos de dos leguas de Santiago, diríase que era un ejército fantasma.

En tanto que los franceses se batían en Auñón con los (47) soldados del Empecinado, la columna del General Blondeau anduvo todo el día por las inmediaciones y entró a la tarde en Sacedón sin tener noticias del combate ni por sus gentes ni por los españoles heridos que cruzaban el Tajo. De un pueblo al otro no hay dos leguas.

En Agosto de 1810, tomada la plaza de Almeida, avanzó Massena sobre Coimbra y de allí a las líneas de Torres Vedras, que defendía Wellington, y una vez más se dió el caso de Soult. Desde que se internó en Portugal, dice Miot: «todas las comunicaciones con España se cerraron so- (48) bre él y estuvimos largo tiempo sin tener noticias directas de la expedición». De esas incomunicaciones angustiosas nadie debió tener sensación tan intensa como la Duquesa de Abrantes, que quedó en Ciudad Rodrigo mientras su esposo iba mandando uno de los cuerpos de ejército. En

muchos pasajes de sus Memorias aparece como el recuerdo de una pesadilla que no se puede desechar. «Era la primera vez que se veía—escribe—un ejército de 60.000 hombres cruzar un riachuelo, internarse por la otra orilla y al siguiente día reinar el silencio más absoluto sobre tal multitud». En otro lugar dice: «el ejército de Portugal, tres cuerpos con más de 60.000 hombres, estaba a 50 leguas de nosotros y no teníamos noticia de él».

(49) En Noviembre de aquel año, abriéronse momentáneamente las comunicaciones; Foy, escoltado por un batallón, pasó desde Villafranca de Portugal a la frontera francesa para ir a dar cuenta al Emperador del estado de la campaña; después cae otra vez un muro impenetrable entre franceses y franceses. Para restablecer algún tanto las comunicaciones, precisa que venga D'Erlon con 12.000 hombres y deje una buena parte en la frontera (Diciembre 1810); a esa fecha hacía ya tres meses que Massena estaba aislado en absoluto de su mundo. Por ese cuerpo de ejército mandó la Duquesa de Abrantes a su marido una carta fechada el 15 de Noviembre y que él recibió en 28 de Diciembre. Contestóla al siguiente día enviándole respuesta por dos aldeanos portugueses a quienes debía dar ella 1.200 reales al recibirla; esta segunda carta se entregó el 10 de Febrero, próximamente a los tres meses de escrita la primera.

(50) En Enero de 1811, escribe Foy desde Ciudad Rodrigo: «hace siete días que me veo detenido aquí en la ejecución de órdenes importantes de S. M. el Emperador. El General D'Erlon ha ido a reunirse con el Mariscal Massena, no se sabe ni dónde ha ido ni el camino que sigue. El General Claparede recorre la tierra entre el Duero y el Mondego; nadie sabe dónde está.» Tres meses más tarde Massena encarga a Foy que haga llegar, a todo trance, una carta al Mariscal Mortier, que operaba en la orilla izquierda del Tajo y del cual nada sabía. Esa falta de noticias le había obligado a aquél a retroceder en su camino.

Por falta de comunicaciones no pudo Massena sitiar a (51)  
Abrantes, para lo cual hubiera necesitado llevar de España  
abundantes municiones de artillería; la división que había  
quedado en Celórico no bastaba para conservarlas. Sólo  
pudo verse en contacto con los demás ejércitos imperiales  
cuando vencido, casi sin pelear, retrocedió sobre España y  
trajo noticias de sí mismo.

Ya en España, después de la batalla de Fuentes de (52)  
Oñoro, Massena quiso enviar al Gobernador francés de  
Almeida la orden de evacuar la plaza y hacer volar las  
fortificaciones; para ello tuvo que ofrecer 6.000 francos de  
recompensa y sólo se presentaron voluntarios tres france-  
ses, de ellos llegó uno a Almeida.

La amenaza a las comunicaciones era constante y de (53)  
todas partes. En Abril de 1809, después de las derrotas de  
Uclés, Medellin y Ciudad Real, Sebastiani, en La Mancha,  
veíase cortado de Madrid y Víctor completamente sitiado  
en Extremadura. Para mandar un parte necesitábase prote-  
gerlo con grandes destacamentos. Los ejércitos franceses  
perdíanse en España como las caravanas en el desierto.

En Octubre de 1809 Jourdan habla de partes fechados (54)  
en Salamanca el 9, que no habían llegado a Madrid hasta  
el 21, «porque las comunicaciones habían estado intercep-  
»tadas varios días.» En Julio de 1812, Marmont se excusa  
de no haber esperado al ejército del Centro para dar la  
batalla de los Arapiles por no haber recibido la carta en  
que se le anunciaba la llegada. «No sería la primera vez  
»—escribe Jourdan—que la dificultad de las comunicacio-  
»nes había trastornado las operaciones de conjunto».

En Octubre de 1812 los ejércitos franceses del Norte, (55)  
del Centro y de Portugal, van sobre Wellington para  
vengar la derrota de Arapiles, y los ingleses retroceden,  
pero los imperiales no pueden continuar unidos; Caffarelli  
tuvo que retroceder al Ebro para «restablecer las comuni-  
»caciones con Francia, que se podían considerar cortadas  
»desde que él se había alejado». En 1812, Soult considerá-

(54) base poco menos que rey en Sevilla, pero tuvo que retirar sus puestos de La Mancha y perdió las comunicaciones con Madrid.

- (56) A medida que la guerra avanza, la acción del pueblo se hace más efectiva. En 1813, en vísperas de irse ya definitivamente, el 15 de Febrero hacía dos meses y medio que no recibían noticias de Francia; el 16 llegaron correos con despachos, cuya fecha más reciente era 4 de Enero. En Junio siguiente todo es poco para conservar las comunicaciones con Francia, y esa causa es la que motiva directamente la concentración de sus fuerzas sobre el Ebro. En la batalla de Vitoria no estuvo presente el cuerpo de Clausel, porque las órdenes que se le enviaron llamándolo no llegaron a él. Mandó Jourdan al siguiente día otras a Foy y también las interceptaron los patriotas. En 1812 escribía Foy a Marmont, refiriéndose a una comunicación que no había recibido: «son tantas las cartas que se pierden, »que no me sorprende que esa no haya llegado a mis »manos».

- (57) A principios de 1813, «los correos llegaban a Madrid »treinta o cuarenta días después de haber salido de París, »y las órdenes dadas por Napoleón en los primeros días »de Enero sólo pudieron cumplimentarse a fin de Marzo».

- (58) Así, siempre, reducidos a no saber más que de sí mismos y a contar con sus propias fuerzas, vense imposibilitados los invasores para concertar las operaciones con la seguridad que lo habían hecho en todos tiempos y lugares. El restablecimiento de las comunicaciones, siquiera fuese momentáneo y se redujera al paso de un correo, era considerado como gran progreso.

Esa cuestión fué capital en toda la guerra, bien puede decirse que en la lucha tuvieron más importancia los ataques que cortaban a los franceses sus bases de retirada o aprovisionamiento que las mismas batallas campales. Consideraban ellos tan importante esto, que cuando fueron al segundo sitio de Zaragoza se destacó Mortier sobre Cala-

tayud, con 9.000 hombres, para mantener las comunicaciones con Madrid.

No había forma humana de que concertasen nada, tiempos y distancia dejaron de ser cantidades traducibles en cifras y se convirtieron en indeterminaciones que dependían de una voluntad extraña y rebelde. Los franceses necesitaban diseminarse para subsistir y vivir siempre esparcidos, y cuando las contingencias de la lucha exigían las concentraciones éstas eran imposibles, el pueblo, sin la menor idea de lo que fuera táctica, la inventó tal y tan buena que hizo imposible practicar aquel primer axioma del arte napoleónico de la guerra que prescribía «reunirse para >combatir».

---



## CAPITULO XIV

### La acción del pueblo.

En las primeras huidas las gentes no debieron pensar más que en abandonar los pueblos, después, al encontrar la devastación que dejaban los franceses a su paso, comprendieron que debía hacerse algo más y cada cual ideó la manera de sustraer a los invasores los bienes que quedaban. El medio que antes encontraron fué el de llevarse cuanto podían; en Galisteo—dice Naylies—los habitantes «no habían dejado nada en las casas». D'Espinchal hace igual observación, refiriéndose a los pueblos de La Mancha; Fantín, de los de Galicia. (1)

Pero esto no siempre era posible; o los franceses no daban tiempo a cargar con ello, o faltaban los medios de acarrearlo, o los caminos eran tales que no había que pensar en semejante cosa, y entonces fuerza era destruir, o guardar bien guardado, lo que no se quería que fuese a manos enemigas; granos, vinos, dinero, reses, todo se llevaba a los sitios más escondidos, a los pozos más hondos, a lo más áspero de las sierras. «En Extremadura, los habitantes de uno y otro sexo y todas edades habían huído después de destruir hornos, molinos y provisiones de toda especie, habían hecho un desierto entre su ejército y el del «Emperador» (Jourdan). Cuando José se retira sobre Va-

lencia en el verano de 1812, «los habitantes huían llevándose los ganados, destruyendo hornos y molinos, encontrábase trigo, mas no harina», dice él mismo.

- Españoles y franceses seguían una lucha callada bajo la mortal y clamorosa de los combates, los unos ocultando, buscando los otros. Aquéllos al irse tapiaban tinajas o montones de grano, enterraban cántaros cerrados, y cuando en
- (3) la casa deshabitada entraban los franceses «era de ver cómo sondeaban la tierra con las baquetas, cómo median igual que arquitectos, la línea exterior de las casas y, luego, el interior de las habitaciones, para comparar los resultados y descubrir por tan científico método el escondrijo». «Allí donde encontraban razón para sospechar entraban con piqueta y azada y, en muchas ocasiones, aparecía el depósito oculto».

- De esos días de éxodo son los tesoros que más tarde aparecieron y, aun hoy, en ocasiones, se encuentran en el espesor del muro de algún caserón viejo, o enterrados en sótanos a una vara del suelo. La huida no permitía llevar el dinero, correr por montes y valles con un saco de monedas era acumular, voluntariamente, un riesgo evitable a los muchos que la guerra traía consigo. Una orza de barro, débil caja de caudales, recibía el depósito de onzas o doblones, una pellada de yeso cerraba la boca, y así preparada, iba a dormir en el sitio más escondido de la casa. Luego venía la marcha, la vida de aventuras de la guerra
- (2) que impedía volver al hogar, moría el dueño, lejos quizás del pueblo, sin poder advertir el lugar del escondite, y allí quedaban, fuera del mundo, las monedas amarillas esperando el afortunado golpe de piqueta que las sacara a luz para dar un buen día al descubridor y una leyenda más al fondo de tradiciones.

- Al fin, la guerra consumó las ruinas del país, llenó de odio las almas, y se peleó como si cada francés fuera enemigo jurado de todos nosotros. Allí donde eran las mieses
- (4) la riqueza única quemáronse los campos, en las regiones

de la sed, donde el agua es la vida, secáronse las fuentes o se corrompieron.

«Aquellas hermosas llanuras—dice Marcel refiriéndose (5)  
 »a la Vera de Plasencia—cubiertas de mies pronta a ser se-  
 »gada, convertíanse en campos de cenizas cuando nos-  
 »otros nos acercábamos. En menos de una hora los pue-  
 »blos de veinte leguas a la redonda estaban informados  
 »de nuestra llegada y de la ruta que llevábamos. En cada  
 »localidad un hombre estaba apostado de vigía sobre el (8)  
 »alto más próximo al pueblo, tenía un haz de paja atado  
 »al extremo de una pértiga y, tan luego como divisaba  
 »nuestra vanguardia, daba fuego a las mieses. Esto se re- (9)  
 »petía de lugar en lugar hasta donde nosotros fuésemos». (10)

En Extremadura, los patriotas, antes de huir, llenaban (6)  
 los manantiales de cal, en La Mancha los cegaban, en la  
 Vega de Granada echaban bacalao podrido en los algibes  
 y las aguas se corrompían, en otras provincias rompían las  
 cañerías para que las aguas se perdieran o tiraban cadáve- (11)  
 res e inmundicias a los pozos.

Nada de esto se hacía obedeciendo órdenes sino por  
 voluntad de todos. Rostopchine mandó el incendio de  
 Moscou, aquí no hubo que mandar nada, hízose a la espa- (12)  
 ñola, individualmente, sacrificándose la Nación en cada  
 uno de sus hijos. Si alguna vez se hace el éxodo de los (7)  
 pueblos apoyado en el ejército, como en las retiradas de  
 Cuesta sobre Llerena y Monasterio, esto no significa impo-  
 sición de fuerza armada, sino simple coincidencia de pen-  
 samientos.

La caza de las subsistencias era una base principalísi- (8)  
 ma de la guerra; después de pelear por ocupar una posi-  
 ción había que pelear por el pedazo de pan o por el haz  
 de forraje, y no era esta la parte menos empeñada de la  
 lucha ni tampoco la menos mortífera. «En esos combates,  
 »en los cuales sólo conseguíamos la mitad de lo que nece-  
 »sitábamos—dice Jourdan—, perdíamos muchos hombres». (9)  
 »Los habitantes seguíanos a distancia—refiere Naylies—

»y se ocultaban entre las mieses mientras nosotros cortá-  
 »bamos y agavillábamos la provisión del día, mas cuando  
 »veían que habíamos cargado las acémilas y volvíamos al  
 »campo, una granizada de balas llovía sobre nosotros de  
 »todas partes a la vez, y, en muchas ocasiones, nos veía-  
 »mos obligados a abandonar nuestra provisión para correr  
 »detrás de aquellos demonios».

- (9) En su lucha constante contra el hambre, la sed y el sue-  
 ño, los franceses maldecían a España y su gente, y volvían  
 el pensamiento a aquella Alemania, «Patria de guerra»,  
 donde los pueblos dejaban el pelear a los soldados y alo-  
 jaban serenamente al vencedor.
- (10) «Ese odio implacable de nuestros enemigos, ese conti-  
 »nuo cuidado de hacer daño, esos ejemplos de abnegación  
 »hicieron impresión sobre la moral del soldado acostum-  
 »brado a vivir entre los buenos alemanes y tan tranquilo  
 »un día de batalla como si estuviera en su campamento».  
 (Naylies).
- (11) «Los que habían hecho campaña al otro lado del Rhin,  
 »acostumbrados a no conocer enemigos fuera del campo  
 »de batalla, encontraban muy triste no poderse fiar de los  
 »habitantes ni aun en los alojamientos». (Grivel).
- (12) «Allí—dice Blaze—odiaban al ejército pero querían a  
 »cada soldado; en España se odiaba igualmente a cada  
 »soldado que a la masa entera». Allí, en los intervalos de  
 paz, el soldado francés era amigo de la familia, trabajaba  
 en el huerto, echaba una mano a las faenas caseras, corte-  
 jaba a las mozas. Allí había un franco guerrear los días de  
 combate y descanso tranquilo en los intervalos; aquí no  
 había descanso ni cuarteles de invierno, cualquier día era  
 bueno para «matar franceses»; allí un soldado solo impon-  
 nía la ley a todo un pueblo, aquí «los ejércitos enteros se  
 »consumían, faltos de reposo, en fatigas, velas, e inquietu-  
 »tudes continuas». Allí se sabía donde empezaba el cam-  
 po enemigo, aquí todos los puestos eran avanzados porque  
 el enemigo estaba en todas partes, «era la Nación entera»,

y el horror de la lucha os sobrecogía cuando menos lo esperábais.

A la entrada de Mondragón de Guipúzcoa ve Fantin (13) tres hombres ahorcados de un cerezo, TRES INSURGENTES, cuando llega al pueblo de Aranguiz se aloja en casa del alcalde, no hay cama, no hay paja, no hay alcalde, sólo las cuatro paredes y una mesa; es lógico, el hijo del alcalde es uno de los tres ahorcados de Mondragón.

El aislamiento en que se veían los invasores resaltaba más por el violento contraste que hacía con cuanto les rodeaba. Mil hechos que no podían escaparse a su observación les recordaban a cada instante la circulación febril de vida nacional que los envolvía. El silencio tornóse la más aguda de las pesadillas porque detrás de él sentían todo (14) un pueblo que no pensaba ni vivía nada más que para mal suyo. Aun allí donde el cuerpo nacional parecía más adormecido respondía instantáneamente, cada español ponía en juego sus energías y el enemigo se encontraba con una fuerza manifestada en formas tan variadas que no había posibilidad de precaverse de sus ataques. Cuando las columnas de prisioneros pasaban por los pueblos, los vecinos tenían buen cuidado de dejar entreabiertas las puertas de sus casas, los soldados procuraban mezclarse con los espectadores y deslizarse por una de ellas, inmediatamente se cerraba y aquél prisionero volvía a poco a los ejércitos nacionales.

Para la Patria cada español era un agente, un espía, o un soldado; noticias, sospechas, cálculos, todo cuanto se creía importante, era llevado inmediatamente a conocimiento de las autoridades nacionales o de los jefes ingleses. «Wellington estaba siempre al corriente, por los paisanos, de los movimientos del ejército francés» (Reiset). En Febrero de 1813, Foy pretendió sorprender la guarnición inglesa que defendía a Béjar, pero se le frustró el plan y hubo de retirarse a toda prisa porque los paisanos de Medilla previnieron al coronel Harrison de lo que se tramaba (15)

y hubo tiempo de apercibirse a la defensa. «Los españoles —dicen Thiebault y Gerardin— conocían todos nuestros planes y movimientos, en cambio nos ocultaban los suyos con la mayor facilidad». Jourdan reconoce que las noticias que recibían los franceses no eran nunca ni precisas ni fidedignas.

- (16) Cuando Wellington entró con su ejército en España por primera vez, los partes que llegaban a José tan pronto decían que iba hacia «Salamanca como sobre Talavera». «Las noticias que teníamos de sus fuerzas y movimientos— escribe Blaze— rara vez eran exactas, ellos sabían hora por hora todo cuanto hacíamos». «Los viejos, las mujeres, los niños, estaban todos contra los franceses y servían por lo menos de espías». Rocca, que dice esto, refiere que un chiquillo de ocho años fué en una ocasión a meterse como jugando, entre los caballos de una partida de húsares, y cuando ellos le mandaron que les sirviera de guía los llevó a una emboscada. «De pronto echó a correr por entre las peñas tirando al aire la monterilla y gritando con todas sus fuerzas: ¡Viva Fernando VII! En el mismo momento empezaron las descargas contra nosotros».

No tenían confianza en nadie y pretendían defenderse contra la hostilidad general, que, callada, sentían acechándolos constantemente.

- (17) A espaldas de los franceses, de noche, por caminos extraviados, corrían las órdenes del Gobierno patriota, pasaban los caudales de su Hacienda, iban los soldados a incorporarse a los ejércitos. Así podían aparecer éstos cuando el enemigo los creía deshechos, y bajo las mismas bayonetas francesas se realizaban los planes trazados en Cádiz.

Por entre las filas del ejército de Lannes, en marcha a sitiar a Zaragoza, filtrábanse millares de aragoneses que corrían a defender la ciudad sagrada.

Los recursos del país eran todos para los guerrilleros o para el ejército español. La Junta Central y la Regencia

tuvieron hombres, caballos, víveres, dinero, allí donde los franceses no podían encontrar un sorbo de agua. El Gobierno sitiado en Cádiz era el Gobierno de la Nación y todos acataban sus órdenes o procuraban adivinarlas. El principio napoleónico de vivir sobre el país no podía aplicarse, porque España entera era un erial para los franceses.

Los palafreneros de Palacio llevábanse los caballos de Caballerizas a los ejércitos patriotas, bajo la vista misma de José (Girardin). (18)

El verdadero sostén de la lucha era el pueblo alzado en guerra que estaba siempre allí donde a los franceses no les conviniera. La importancia de este movimiento sólo se alcanza cuando se lee en los partes de los enemigos el cúmulo de dificultades que hacía surgir ante ellos la acción del patriotismo omnipresente. Ellos tenían que guardar sus comunicaciones, mantenerse cerca de las bases de aprovisionamiento, defender a Madrid, no perder el contacto entre sus ejércitos para coordinar los movimientos, impedir que por entre los claros que dejaran, penetrasen los cuerpos españoles y Wellington en pos de ellos, y eran tantas las condiciones que había que llenar para cada operación que, paralizados por el temor de caer en mayor mal, muchas veces quedaban inactivos. (19)

Rocca asegura que los vecinos de Irún, «como todos los españoles de la frontera, llevaban cuenta exacta de los franceses que entraban en la Península y de los que salían heridos y, por sus informes, arreglaban las operaciones los guerrilleros». (20)

Luego que, cruzada la raya, entraban por nuestra tierra adentro, la misma vigilancia se cernía sobre ellos, donde quiera que iban, para recontarlos y averiguar sus proyectos. El Coronel de un regimiento llega a un pueblo y pide dos mil cuatrocientas raciones para su gente. Tenéis mil ochocientos sesenta hombres, replica el alcalde, y os daré otras tantas raciones; están dispuestas. (21)

A fin de aislarse de ese espionaje, acordonaban pueblos (22)

enteros, como si fuera posible poner puertas al campo, rodeábanse de centinelas y descubiertas en los descansos, salían de las ciudades sin previo aviso, a horas desusadas, mentían a todo propósito para despistar a los guerrilleros, inventaban ejércitos en los que nadie creía.

- (23) Los españoles, decía Girardin, «unidos por su odio contra los franceses, formaban un haz tan apretado, que para romperlo habría sido preciso matarlos a todos. Esta unión era el resultado de un carácter nacional, del cual no pueden formarse idea los que no han estado en condiciones de estudiarlo.» Esa cohesión que adquirió entonces el cuerpo nacional hizo posibles, para los españoles, movimientos de rapidez no conocida antes. Las noticias circulaban, para ellos solos, por conductos vedados a los franceses. Miot indica que antes de llegar José a Madrid, ya sabían los españoles la retirada de Dupont de Córdoba y las últimas operaciones del ejército de Castaños. Los madrileños supieron el triunfo de Bailén cuatro días después de la batalla, cinco antes de que el Gobierno intruso recibiera el primer parte. El famoso Boletín 29 en el que Napoleón daba cuenta, a su modo, del desastre de Rusia, lo conocieron los patriotas de Burgos el último día de 1812, y de allí corrió a Portugal y Cádiz; los franceses de Madrid no lo recibieron hasta el 16 de Enero siguiente.

- (24) Hablando de Galicia, dice Naylies: «en lo alto de los montes veíamos señales hechas con palos de 50 a 60 pies de altura que, a manera de telégrafos, indicaban la dirección que seguíamos. Los derribábamos, pero tres o cuatro días más tarde estaban en pie de nuevo.» «Otras veces valíanse de espesas humaredas para ir corriendo la noticia de nuestra aproximación».

- (25) Cuando los invasores sufrían un descalabro, anticipábales la noticia el gozo que se pintaba en la cara de los españoles que los rodeaban. Así tuvo Thiebault, en Burgos, la primera impresión de la retirada de Soult de Portugal; tal satisfacción revelaban los españoles que, a pesar

de su silencio, los imperiales tuvieron por confirmados los rumores que corrían de una derrota.

Los espasmos violentos de alegría y la misma forma imprecisa en que se transmitían las noticias, eran causas de error frecuentemente. Cuando en Madrid se supo que los ejércitos de Wellington y Cuesta se habían reunido, la imaginación y el buen deseo de los patriotas llevaron el hecho a remotas consecuencias; se dió al ejército francés por derrotado, se aseguró que José había tenido que capitular, que las tropas aliadas llegaban para tomar a Madrid, y «una inmensa multitud se dirigió al Puente de Toledo y al de Segovia para ver entrar a los ingleses».

Los ingleses no entraron esa vez, pero los patriotas tampoco perdieron la esperanza por tan poca cosa; desde el comienzo de la guerra se habían acostumbrado a la desgracia y no les hacían mella los contratiempos. El poderoso optimismo que los dominaba a todos no daba lugar a que los sucesos adversos obrasen en los ánimos causando impresiones proporcionadas a las alegrías que traían los triunfos.

Napoleón empleaba, de muy atrás, las noticias como arma de guerra, los patriotas hicieron lo propio y, obrando en razón, dieron por falsas cuantas venían de los franceses. Así quitaron su fuerza al arma contraria y no porque supieran que el Emperador esgrimía la mentira, ni atendiendo a la traición con que los franceses entraron en España, hicieronlo por instinto y por carácter.

Crear en los triunfos de los franceses habría sido ceder a ellos y entregarse; resistir de verdad era negarse a todo, a obedecer sus órdenes, a pagar sus tributos y aceptar sus ideas. Las más altisonantes proclamas de Napoleón caían en el vacío del mismo modo que sus amenazas. Para despreciarlas no necesitaban los patriotas discurrir, bastábales con cerrar oídos y entendimiento por instinto y, con ello, fortalecían su fe en el triunfo, porque sólo lo satisfactorio admitían. El optimismo que los llenaba hacia-

les verlo todo conforme a sus deseos e interpretarlo en sentido favorable a su causa. Thiebault asegura que el simple hecho de que su esposa no consintiera en permanecer en Burgos, fué interpretado por los guerrilleros como indicio seguro de su triunfo.

(28) «Las noticias de las victorias de los franceses no abastían el valor de los españoles—dice Brandt—. No creían nada y sólo se acordaban de Bailén». «Ningún español se avenía a admitir que España estuviese vencida—escribe Rocca—y ese sentimiento que estaba en el alma de todos era el que hacía invencible a la Nación, a pesar de tantas pérdidas y de las frecuentes derrotas de sus ejércitos».

(29) Las convenciones en que se fundaba la teoría de la guerra perdían su fuerza al pasar el Pirineo; los Mariscales encontrábanse con que su ciencia más probada era falsa y no tenían postulados a que acogerse. Jourdan confiesa que dos batallas como las de Medellin y Ciudad Real, dadas en cualquier nación, la habrían sometido, aquí «ocurría lo contrario».

(30) «En los grandes estados militares del centro de Europa —escribe Rocca—una sola batalla o la ocupación de un país daban a los franceses víveres, municiones, caballos, armas, hasta soldados. En España, por el contrario, las fuerzas francesas disminuían a medida que avanzaban por la necesidad de destacar cuerpos para combatir la población, procurarse víveres y guardar larguísimas comunicaciones. Su ejército se encontraba muy pronto, aun después de las victorias, en la situación del león de la fábula, que se destruía con sus propias uñas al tratar de matar las moscas que lo asediaban sin descanso».

(31) Un General sabe bien cuando le han vencido; un ejército, por aguerrido que esté, padece en su moral con la derrota, pero cuando un pueblo no quiere enterarse de que lo han derrotado o le quita el vencimiento toda su importancia, poco vale que le derrotéis en una, en dos, en veinte

batallas; para conquistarlo, precisa que se destruyan todos sus elementos de lucha, que se mate a todos los combatientes, que se haga tabla rasa de la tierra y se la deje huérfana de hombres, y a tanto no llegaba el poder de Napoleón.

Si abandonar el campamento de esta noche para que en él duerma a la siguiente el enemigo, nada significa; si la huida es una forma de lucha y la desbandada entra en la táctica; si la batalla campal es un acontecimiento sin más importancia que la que puedan tener una parada o una gran revista; si la contienda empieza cuando acaba la batalla y no hay instante ni lugar en que no se pelee, ¿de qué sirven la ciencia de los generales y el arte magno de la guerra?

Los franceses creyeron durante mucho tiempo que dispersarnos era vencernos. Más adelante cambiaron de modo de pensar cuando conocieron mejor al país y al pueblo. Convenciéronse de que las facultades militares de todas las naciones no pueden medirse por el mismo rasero, que esas aptitudes pueden ser muy diversas, siendo todas grandes, y que siempre es peligroso despreciar demasiado al enemigo. (32)

Derrotáis decididamente a un pueblo, como en Uclés (13 Enero de 1809), y a los dos meses (28 Marzo), se os presenta otra vez en Medellín, lo derrotáis y, a los cinco meses (11 Agosto), levanta frente de batalla en Almonacid, lo derrotáis y tres meses después vuelve a pelear en Ocaña, ¿qué habéis conseguido más que matar unos cientos de hombres que mañana reemplazarán otros tantos miles? (33)

«Cuando el ejército de Castaños llegó a Cuenca—dice (34)  
 >Rocca—después de la derrota de Tudela, estaba reducida  
 >a 9.000 infantes y 2.000 caballos; un mes más tarde, en  
 >Uclés, ese mismo ejército contaba con más de 25.000 hom-  
 >bres. Después de la derrota del ejército de Blake en Espi-  
 >nosa, el marqués de la Romana apenas pudo reunir en  
 >Galicia 5.000 hombres, a los comienzos de Diciembre ya

»tenía 22.000 en las cercanías de León.» Estos números no son exactos, pero su exageración misma prueba con más fuerza la verdad del hecho y el efecto que produjo a los franceses.

- (35) «El ejército de Extremadura habíase dispersado en fin de Diciembre (1808) frente a Puente del Arzobispo, reorganizado enseguida y reforzado a las órdenes del general Cuesta, había reconquistado de los franceses el Puente de Almaraz y volado un arco, con lo cual detuvo completamente la marcha de nuestras tropas» (Rocca). «Quince días después de la batalla de Medellín, el ejército español se había repuesto de sus pérdidas y, fuerte de 30.000 hombres, vino a ocupar delante de nosotros los pasos de las Sierras» (Rocca). Después de la derrota de Almonacid, la Junta Central—dice Miot—«había creado, como por encanto, un nuevo ejército de 50.000 hombres, bien equipados, bien armados, con numerosa artillería, que se reunió al pie de Sierra Morena a las órdenes del general Areizaga».

- (36) Refiriéndose a las batallas del Otoño de 1808, en las que nuestros ejércitos fueron constantemente derrotados, dice Bigarré: «Esas acciones habían mermado considerablemente las fuerzas españolas, pero no habían traído ningún resultado definitivo». «Las victorias eran inútiles—añade Rocca—por el carácter indomable y perseverante de los españoles». «Todos esos triunfos, gloriosos para las tropas imperiales—observa Jourdan—adelantaron muy poco la conquista de España. Los españoles vieron en cada francés un enemigo y un espoliador, en el rey un instrumento de la tiranía de Napoleón, y persistieron en la gloriosa resolución de reconquistar su independencia».

- (37) Al saber la derrota de Medellín, «el gobierno español no se dejó abatir. Como el Senado romano había dado gracias al cónsul Varo después de la derrota de Cannas por no haber desesperado de la salvación de la República, así la Junta Central decretó que Cuesta y su ejército

»habían merecido bien de la Patria y les concedió iguales  
»recompensas que si hubieran sido vencedores. En aque-  
»llas circunstancias censurar a Cuesta y a su ejército habría  
»sido confesarse vencidos. Quince días más tarde, el ejér-  
»cito español se había repuesto». Medio año más tarde,  
cuando el desastre de Ocaña aniquiló una vez más el ejér-  
cito nacional, la Junta tuvo el mismo valor cívico para  
afrontar la situación, propuso recursos supremos, se sobre-  
puso al infortunio, y arremetió de nuevo la ímproba tarea  
de arrojar a los extranjeros del suelo de la Patria.

En los tres meses que van desde la rota de Medellín (38)  
al triunfo de Talavera, los franceses, dueños al parecer de  
Extremadura, no podían vivir en el territorio ocupado, la  
victoria de nada les había servido, los habitantes habianse  
ido hacia la parte de Llerena dejando un desierto entre el  
ejército del Emperador y el de los patriotas.

La Romana, batido en Monterey por Soult, observa que (39)  
los franceses han dejado un hueco por el cual puede desli-  
zarse; lánzase, se apodera de Villafranca del Bierzo, va  
sobre la raya de Asturias, enciende allí de nuevo la guerra,  
levanta en armas a todos los paisanos y, cuando los fran-  
ceses tienen la primera noticia, ya Bonnet se ha visto pre-  
cisado a abandonar el Principado y acercarse a Santan-  
der. Jourdan, que cuenta todo esto y califica de fuga  
desordenada la marcha de la Romana, no se percata de lo  
absurdo que resulta la idea de un ejército que va en huida  
y, eso no obstante, sitia y toma ciudades fortificadas y  
continúa batiéndose como si marchara en victorioso avan-  
ce, y es que hasta los franceses que más de cerca vieron  
nuestra guerra, formaron una idea equivocada de ella y no  
la vieron en toda su verdad. Lograran los fines de los  
españoles y poco les importaba a ellos que fuera por los  
medios reconocidos por la ciencia militar o por artes nue-  
vas creadas por el genio guerrero de la tierra.

Después de la caída de Gerona, de la que tan benefi-  
ciosos resultados esperaban los franceses, «la situación de (40)

»Cataluña—dice Jourdan—era desastrosa; numerosas  
»bandas de migueletes y somatenes recorrían la provincia,  
»interceptaban las comunicaciones y tenían a los franceses  
»bloqueados en las plazas, los puestos y las posiciones que  
»ocupaban». A raíz de la victoria que consigue en Medel-  
llin el mariscal Victor, «no puede abandonar la comarca  
»entre el Tajo y el Guadiana, ni comunicar con el cuerpo  
»de ejército de Soult», que estaba en Portugal. Triunfantes  
quedaban tan bloqueados como en otros países cuando los  
vencían.

- (41) Las Memorias francesas están llenas de arranques de  
sincera sorpresa ante la facilidad con que las fuerzas espa-  
ñolas, deshechas, tornaban a presentarse ante ellos. «Los  
»españoles—dice Rocca—no desmayaban por la duración  
»de la guerra». Jourdan, Jefe del Estado Mayor del Rey  
intruso, que, como tal, tuvo idea más completa del conjunto  
de la guerra, da rienda suelta a su asombro ante la tena-  
cidad del espíritu de resistencia, que nada sojuzgaba. «Los  
(42) »españoles—dice Marbot—tienen un mérito inmenso;  
»por más que fuesen derrotados, nunca perdían los ánimos.  
»Huían, iban a reunirse más lejos y volvían al ataque  
»algunos días más tarde, siempre animados de nueva  
»confianza que, desvanecida cien veces, no era destruída  
»jamás».

- (43) Napoleón pretende anexionarse la orilla izquierda del  
Ebro, el Gobierno español aprovecha la ocasión para atizar  
el fuego del alzamiento, las guerrillas se multiplican hasta  
el punto de que «hizo falta emplear un ejército entero para  
»mantener las comunicaciones con Francia». Sorprende  
O'Donell a Schwartz en La Bisbal y consigue una victoria  
completa, «los catalanes se electrizaron y la audacia y  
»ferocidad de los paisanos no tuvo límites», dice Jourdan.  
El resultado siempre era el mismo, triunfantes o venci-  
dos los patriotas encontraban motivo para avivar el espí-  
ritu de independencia.

El tiempo no estaba aquí de parte de los invasores, los

días no traían consigo cansancio al cuerpo ni las derrotas, alejando la posibilidad del triunfo, desmayaban el ánimo. El estado de guerra fué un accidente más de la vida; contábase con ella como con la lluvia del invierno o el sol del estío; el estoicismo de la raza la aceptó y venció despreciándola. «Tuvimos que conformarnos—dice Miot— con seguir una lucha que el tiempo y los acontecimientos favorables para nosotros, en vez de aplacar, hacían más encarnizada».

El orgullo fué coraza que defendió al alma nacional de muchos desfallecimientos, concentró en sí misma y levantó una barrera de desprecio entre ella y los invasores. Al asegurar Marbot que el pueblo admiraba a los jinetes de Murat y a los granaderos del Gran Ejército, nos trasmite impresiones propias, los patriotas no admiraban nada de eso, tenían entre el alma y los ojos un velo de pasión y solo a través de él veían. Un observador que pudo ver más de cerca lo que había en nosotros, Thiebault, dice, refiriéndose a un caso semejante: «el Emperador se había equivocado por completo creyendo hacer un gran efecto moral sobre los españoles. La Guardia Imperial no causó ninguno y en cuanto a los mamelucos, que hubieran producido verdadera sensación en el circo de Franconi, sólo sirvieron para que los españoles se riesen».

José entró en España acompañado por la Asamblea de Bayona en pleno, cien carruajes con Ministros, Generales, Obispos, Grandes de España le seguían, llegó a San Sebastián a las dos de la tarde, las autoridades habían mandado colgar las casas, así se hizo, pero «ni una sola persona se asomó a las ventanas, cuando asistió al día siguiente a misa la concurrencia era grande pero nadie parecía preocuparse del Rey».

«Napoleón no hizo en Madrid la entrada triunfal que acostumbraba en todas las capitales de Europa, pretendía que se lo impidían las formalidades de la etiqueta que

»debía guardar con su hermano José, para él ya Rey ex-  
 »tranjero. Siguió acampado con su guardia en los altos de  
 (41) »Chamartín, dando leyes a España y esperando el sometimiento de esta Nación, a la que consideraba aterrorizada  
 »ante el éxito fulminante de su campaña» (Rocca).

Por vez primera encontró Napoleón un pueblo que  
 (48) ni sentía curiosidad por verlo ni se doblegaba ante su nombre famoso. Ni aún bajo la presión de las bayonetas condescendían los españoles a adularle. El día que cruzó a Madrid para visitar el Palacio nadie le siguió ni se detuvo a verlo pasar, ordenó una gran revista y todos sus anuncios no lograron llevar «ni un solo espectador español».

(49) «Este odio profundo y, aún más, esa indiferencia des-  
 »deñosa, hirieron profundamente a Napoleón y, probable-  
 »mente, influyeron en sus proyectos ulteriores—dice Miot  
 »de Melito».

(50) La constancia, la fe ciega en el triunfo, no nos abandonaron ni cuando los ingleses nos dejaron entregados a nuestras propias fuerzas, ni el año 9 en que las derrotas llovieron sobre nuestros ejércitos, ni el 11 cuando perdimos a Tortosa, a Tarragona y Cataluña entera parecía dominada, ni el 12 cuando Valencia y el Regente Blake cayeron en poder de los franceses. José esperaba que la entrada de los prisioneros de la Batalla de Ocaña sería una lección para el pueblo de Madrid, sus mismos secretarios reconocen que ningún efecto hizo.

(51) Era guerra de voluntad y para llegar al triunfo no bastaba la lucha material. «No eran fortalezas ni ejércitos—  
 »dice Rocca—lo que había que vencer en España, era el  
 »sentimiento de que estaba animado todo el pueblo, era el  
 »alma de todos y de cada uno lo que había que dominar y  
 »atrincheramientos de esa clase no se toman con balas ni  
 »con bayonetas».

(52) «Napoleón no quiso nunca entender la guerra de España. Creía posible terminarla como había terminado las

•guerras contra el Austria, la Prusia, o la Rusia, guerras en  
•las cuales bastaba derrotar a un General para vencer a  
•toda una Nación, en tanto que para reducir a España  
•habría sido preciso batirla derrotando a cada uno de sus  
•hijos» (Rocca).

---



... ..  
... ..  
... ..  
... ..

... ..  
... ..  
... ..  
... ..

... ..  
... ..  
... ..  
... ..

... ..  
... ..  
... ..  
... ..

... ..  
... ..  
... ..  
... ..

## CAPITULO XV

### A matar franceses.

Después de dar soldados a los ejércitos y hombres a las guerrillas quedábale a la Nación una reserva enorme de energías, y como el pueblo no entiende de batallas campales y eso de organizar ejércitos es negocio difícil, llevó la guerra donde pudo, como pudo, al lado de las tropas cuando las había, apoyando a los guerrilleros siempre que la ocasión se presentaba, a falta de todo eso por sí y ante sí, sin preocuparse de reglas y ordenanzas. «Cada provincia, cada pueblo, cada individuo, sentía crecer incesantemente su afán por rechazar al enemigo común. El odio nacional que existía contra los franceses puso una especie de unidad en los esfuerzos no dirigidos de los pueblos y se vió suceder a la guerra regular un sistema de guerra en detalle que convenía perfectamente al genio indomable de la Nación española y a las tristes circunstancias en que se encontraba» (Rocca). (1)

Los ejércitos imperiales no siempre se encontraban delante, otros cuadros de hombres regimentados, con uniforme, noción de disciplina, o sometimiento a un jefe, mas donde quiera que estuviesen, viéranlo o no, sabían que estaban en presencia del enemigo. «Allí no había jamás descanso completo--dice Fantín en un paraje de sus Memo- (2)

rias—, y en otros: «El enemigo estaba en todas partes y en ninguna. Enemigo nuestro lo era cada español». «Muchas veces—dice Brandt—íbamos muy lejos a buscar los enemigos que estaban a nuestro lado. Un día los soldados que hacían ejercicios de tiro en una pradera junto a Sádaba, viéronse tiroteados por españoles emboscados detrás de un seto a los cuales fué imposible encontrar».

El odio siempre presente de los patriotas imponía una zozobra perpetua a los imperiales y esto era ya un primer triunfo.

Levantada la nación en armas dió a la lucha mil formas distintas, todas y diferentes también de cuanto antes se conociera. Unas veces fué el desconcierto vehemente y tumultuoso del alzamiento en masa, otras el heroísmo obscuro de la guerra de calles, en todo tiempo y lugar la persecución implacable de cuanto fuera francés.

(3) «Constantemente teníamos que luchar, no contra dificultades militares imprevistas, como las que se encuentran en la guerra regular, sino contra obstáculos sin número que nacían del espíritu nacional, que se renovaban y multiplicaban al infinito según las circunstancias». (Rocca).

(4) En Extremadura la Junta provincial y Cuesta, dieron el primer impulso al alzamiento general creando la Cruzada; en Andalucía, en Asturias, en Galicia, surgió tan espontáneamente que no hay forma de señalar primacías en la gloria de la empresa. Naylies pretende haber visto nacer el movimiento. «Desde hacía algunos días nos veníamos percatando de la agitación de los ánimos; los paisanos estaban menos tratables y se preparaba el incendio que abrasó a Galicia».

Generalmente surgía el alzamiento en masa cuando y donde menos lo esperaban los franceses. En medio de Extremadura, cruzada por ejércitos enemigos, «preséntanse de pronto grandes aglomeraciones de paisanaje en las montañas de Guadalupe y Deleitosa». A principios de 1810

José se consideraba rey de hecho de toda la Andalucía, de pronto encuéntrase con la realidad desconsoladora. «Habíanos maravillado la profunda tranquilidad que reinaba en los llanos, la mayor parte de las grandes ciudades habían enviado comisiones al rey José, pero esa calma era aparente, sólo existía en los valles o donde los franceses tenían muchos soldados; los habitantes de Murcia, de Granada, o de la Serranía de Ronda, los de todas las montañas que cruzan, rodean o avicinan a Andalucía, de las que la separan de Portugal o Extremadura, habían tomado simultáneamente las armas» (Rocca).

Al saber la aproximación de los franceses encendíanse en la obscuridad de la noche fogatas que servían de señales, el toque angustioso de rebato llevaba su clamor de campanario en campanario, y las gentes se echaban al campo. Contábanse los hombres por millares. Naylies habla de los 4.000 que seguían al Abad de Casoyo, de las masas de paisanos que defendían los valles de Galicia, de los que se echaron sobre dos batallones acuartelados en Ribadavia. (6)

Atacaban sin táctica ni plan, como su odio les daba a entender, mataban como podían. Veíanlos los invasores en lo alto de los cerros expiando sus movimientos, aproximábanse, retrocedían, no llegaban a luchar cuerpo a cuerpo pero tampoco desaparecían nunca, y lo mismo disparaban al acometer que al huir. Apostábanse de preferencia en los desfiladeros y angosturas de los caminos y tan pronto como un caballo caía y la columna entera se veía obligada a detenerse, para franquear el sendero, redoblaban su audacia y bajaban tratando de cerrar el paso. «En la montaña los Serranos burlaban los esfuerzos de nuestras tropas con su modo de combatir, aun cuando ellos fueran menos en número. Retirábanse de peña en peña, de posición en posición, al aproximarse nuestras masas, sin cesar de hacer fuego y de acosarnos, aun huyendo destruían columnas enteras sin que nosotros pudiéramos vengarnos» (Rocca). (7)

No podían resistir el empuje de masas de tropas orga- (8)

nizadas, nadie había pensado en darles uniformes, carecían de armas, de organización, de hábitos militares, mas cuando obligados por la presión del enemigo, envueltos, se veían forzados a retirarse, desbandábanse para irse a reunir poco después en otro punto. Allí había de todo, soldados que no podían juntarse a sus banderas, hombres del campo y de las ciudades, caballeros, menestrales, frailes, que, como arma más efectiva, blandían su crucifijo y desde los puestos de mayor peligro alentaban a los combatientes.

- (9) En las obras de defensa, la población toda trabajaba a la una, poniendo en ella su alma entera. Naylies dice haber visto en la orilla del Miño más de cuatrocientas mujeres, entre ellas muchas religiosas, trabajando bajo una lluvia torrencial en la construcción de trincheras. «Manejaban las unas la pala o el azadón rivalizando con los hombres más fuertes, otras sacaban la tierra en cestos o en la falda para echarla fuera de la zanja, los niños que no podían trabajar llevaban a sus padres la comida y el vino, varios frailes, remangados los hábitos y desnuda la cabeza, dirigían la obra, estaban en todas partes y se ponían allí donde mayor era el peligro».

- (10) Ante esta fuerza desorganizada, anárquica, antítesis decidida de lo que es un ejército, pero representación de la voluntad resuelta de un pueblo, tuvo que retroceder Ney, y abandonarle Galicia entera. «Su ejército ni allí ni en Asturias había hecho conquista duradera, combatido sin cesar por los habitantes de los pueblos y las bandas de campesinos, a los cuales era imposible reducir». «Las batidas que se había pretendido darles resultaron infructuosas» (Rocca). Si por rara casualidad llegaba a cerrarse con alguna «desbandábase por los montes para ir a reunirse más lejos y nada se había adelantado» (Naylies). Las expediciones que los franceses hacían frecuentemente al corazón de la Serranía de Ronda dispersaban casi siempre a los enemigos, sin reducirlos, y nuestras tropas volvían a la ciudad después de sufrir grandes pérdidas» (Rocca).

Para someter el valle de Orres envió Soutl tres divisiones de infantería y una de dragones. La división Laborde y la segunda brigada de la división de caballería ocuparon la villa de la Rua, lugar de 60 vecinos, el resto de los jinetes, una brigada más, y dos divisiones de infantería, recorrieron el valle en todos sentidos. No consiguieron éxito alguno, tal dice Naylies. (11)

Fantín describe los trabajos que pasó su columna siguiendo la orilla derecha del Sil, bajo el fuego de los paisanos que los acosaban desde la margen opuesta, castigándolos sin piedad. Amparados de la defensa del río, que no podían cruzar los franceses, disparaban los gallegos, desde las laderas de la orilla izquierda, sobre las filas del ejército enemigo que ofrecía fácil blanco, y así tuvieron que seguir hasta que el puente Montefurado les dió paso y permitió ocupar ambas orillas. (12)

En la Serranía de Ronda, los habitantes de Setenil, los de Olvera, los de Campillos y cien sitios más, caían en masa sobre los franceses y combatían sin descanso. (13)

«Jamás pudimos reducir a los habitantes de Montejaque, lugar de 50 vecinos, a media legua de Ronda», dice Rocca. ¿No hay acaso todo un poema de gloria ignorada en esas dos líneas que dedica el soldado extranjero al valor constante de unos hombres olvidados? (14)

Y la defensa de Grazalema ¿por qué no la recuerda la historia?

Tres mil hombres de tropas aguerridas mandó Soutl contra un puñado de serranos y sólo pudieron hacerlos salir del pueblo cuando se les hubieron acabado las municiones. Corrieron a buscar refugio en la montaña, «después de haber hecho sufrir considerables pérdidas a nuestros soldados»—dice Rocca—y tornaron a ocupar la villa tan pronto como los franceses salieron. Un mes más tarde una división de tres regimientos de infantería marchó a recorrer las montañas, rechazaron a los patriotas de todas partes pero no pudieron apoderarse de Grazalema. Atrínche-

rados sus defensores en la plaza que hace de centro del pueblo, dejaron avanzar hasta ella a la extrema vanguardia, «doce húsares y cuarenta ligeros, y de ellos ninguno» volvió a salir, cayeron todos bajo el fuego que salía por «todos lados. Cuantos se mandaron después sufrieron la «misma suerte, sin hacer daño ninguno a los enemigos» (Rocca). La división de infantería regresó sin poderse hacer dueña de aquel montón de casas que defendían paisanos desorganizados y Grazalema, «Plaza de armas de los serranos», siguió siendo un pedazo de la España libre.

- (16) En muchas comarcas, en las llanuras principalmente, el alzamiento en masa no podía traducirse en acometidas directas a las masas de tropa, y la lucha hubo de tomar forma distinta. El ejército francés avanzaba y nada parecía oponerse a su paso, los invasores tenían toda la tierra por suya, pero era la tierra que pisaban, sólo esa, donde aun no habían puesto la planta era campo enemigo todavía, la que acababan de dejar lo era ya otra vez. Delante del ejército francés, detrás, en torno suyo, la población entera espiaba los movimientos para descubrir el instante de flaqueza y aprovecharlo. Mientras ellos avanzaban, a su mismo paso, a retaguardia, sobre sus flancos, avanzaban también los patriotas, enemigo informe y cambiante como una nube que, a todos momentos, los envolvía. «Los destacamentos, «que salían de ronda para hacer excursiones o reconocimientos, iban envueltos desde que ponían el pie fuera «hasta que regresaban, por una nube de patriotas» (17) (Rocca).

- (18) En las marchas, seguíanlos por los flancos del camino, saltando de peña en peña, guiados por los curas o los alcaldes, que corrían por las alturas encauzando los movimientos de aquel enjambre de hombres, hasta las mismas puertas de las plazas que ocupaban iban acompañados por los disparos y la persecución de los patriotas, y hombre que caía del caballo era hombre muerto.

El soldado de descubierta que se aventuraba solo, el

rezagado que perdía contacto con el grueso de la columna, los que se apartaban a buscar una fuente, los merodeadores que se echaban fuera de la ruta a batir la entrada por cuenta propia, o a buscar presas a su afán de robar, caían siempre. Todo lo que se desprendía del núcleo guerrero, por poco que fuera, desaparecía indefectiblemente segado por la hoz implacable del pueblo en guerra. De las zanjas, de los setos, de la choza abandonada, de la taina miserable o el redil perdido salían tiros o pedradas, salían hombres que los apresaban para llevarlos muy lejos o matarlos si se resistían, salían mujeres o niños a ayudar a la obra de venganza. A la noche, unos cuantos franceses más faltaban a las listas y así un desgaste continuo corroía los efectivos de su ejército y llevaba cifras enormes a la columna de desaparecidos.

Para defenderse de este enemigo, las columnas francesas (19) avanzaban lentamente. «No se podía retrasar nadie cincuenta pasos del cuerpo de tropas sin peligro de la vida» —apunta Broglie—. «Los jefes de la retaguardia obligaban a todos a seguir el núcleo de la columna, quisiesen o no, y se empleaban para ello los medios más violentos», Marbot dice que al regresar él de Bayona, entre el 11 y el 13 de Mayo de 1808, ya encontró un jinete francés muerto en Pancorbo, y dos infantes en el desfiladero de Somosierra.

En algunas provincias los paisanos no abandonaban (20) jamás el trabuco o la escopeta. «Los labradores—recuerda Rocca—empuñaban la manquera con una mano y con la otra un arma siempre pronta, arma que enterraban al aproximarse los franceses si no se creían bastante fuertes para reunirse y combatirlos». «Los hombres, ocupados en las faenas del campo—dice Miot—, cogían el fusil oculto en la tierra si veían pasar un francés solo, y en cambio, para el destacamento que cruzaba por su terreno, no eran más que pacíficos agricultores». Refiriéndose a las orillas del Miño, escribe Fantín: «entre los habitantes de esta comarca reina un pánico terrible, huyen siempre a

»nuestra llegada, pero desgraciado del soldado que se  
 »aleja solo, es inevitablemente degollado». «Como ban-  
 »dada de buitres vengadores—añade Rocca—seguían de  
 »lejos las columnas francesas para asesinar a los soldados  
 »que, cansados o heridos, se rezagaban durante la marcha».

- (21) Detrás de las divisiones francesas, pero inmediatamente después de ellas, seguían montados en borriquillos los enfermos o heridos, con el fusil en una mano y en la otra, a guisa de látigo y espuela, la bayoneta. «Nuestros solda-  
 »dos no podían alejarse de la ruta, o quedar a la zaga de  
 »la columna, sin exponerse a ser muertos por los monta-  
 »ñeses; no podíamos nosotros, como en Alemania, dejar  
 »ambulancias en cualquier lugar, ni enviar sin escolta, a  
 »los hospitales, a los soldados enfermos» (Rocca).

- (22) La nube de patriotas seguía tan de cerca a los france-  
 ses, que Reiset habla de soldados asesinados a pocos metros de la retaguardia, casi bajo sus ojos, sin que fuera posible darles auxilio, y Castellane, cuenta haber visto llevarse a un soldado con el mulo que guiaba, «a cuarenta  
 »pasos de la última fila de retaguardia».

- (23) El 24 de Noviembre de 1812, el general Bonté iba de Ledesma a Corrales, provincia de Zamora, llevaba cuatro compañías de línea y marchaba a poco más de cien metros delante de la tropa. De pronto el capitán Alvarez, de la guerrilla de don Julián Sánchez, cayó con doce lanceros sobre él y lo llevó así como a dos criados que le acompañaban, sin dar tiempo a que las tropas lo defendieran. Un cuarto de hora antes había ocurrido lo mismo a M. Leitao, oficial portugués afrancesado, y a varios soldados aislados de la misma División (Girod de l'Ain).

- (25) No había instante de reposo. Fantín en 1810, cuando la dominación francesa parecía más asegurada en España, escribe: «Hoy en este país, por donde quiera que vayamos,  
 »en poblados como en el campo, los franceses necesitamos  
 »un refugio seguro donde dormir al abrigo de los puña-  
 »les». Por la misma época, Grivel llevó el mando de un

convoy de Cádiz a Madrid y refiere que nunca durmió en los pueblos donde hizo alto; formaba un vivac fuera de él con todas las precauciones posibles como si el enemigo estuviese presente.

Yendo Junot de Valladolid a Astorga, en medio de su escolta, sintió silbar una bala cuando nada ni nadie se veía. El tiro había partido de un cerrillo a la derecha del camino, dos oficiales subieron inmediatamente a él pero nada descubrieron. El empeño que se puso en buscar al que disparara fué perdido. A un oficial de la escolta del General Mouton le hirieron el caballo en la montaña de Santander, marchando en el centro del ejército; «no se pudo alcanzar al culpable, que desapareció entre las peñas» (Castellane). A orillas del Duero, el General Dorsenne y toda su comitiva, fueron saludados por una descarga hecha desde la otra margen por un grupo de guerrilleros. «Enviáronse soldados en su persecución, pero no alcanzaron a nadie» (Broglie). «El jefe de correos del primer ejército había sido muerto por los españoles al adelantarse unos minutos a su escolta» (Rocca). Incidentes análogos se repiten a centenares.

Las máximas guerreras de Napoleón fallaban en la Península porque estaban hechas para situaciones de lucha completamente distintas de las que aquí existían. Todo lo que él decía a Foy de que «los ejércitos deben tener tres jornadas de fondo para poder combatir a vanguardia o a retaguardia», y «que las comunicaciones deben establecerse por destacamentos que vayan y vengán cada ocho días llevando enfermos y heridos, refuerzos, dinero, municiones, correos, etc. etc.», estaba pensado recordando las campañas clásicas de Alemania o Austria, pero aquí ni los ejércitos maniobraban con libertad, ni los destacamentos garantizaban nada, ni era posible arreglar de antemano los cálculos como en un tablero de ajedrez y llevarlos a la práctica con rigor matemático.

La llegada al poblado ponía término a la fatiga del

camino, pero no a sus peligros. Ni la presencia de los vecinos ni su ausencia podían valer como indicios de seguridad. Cuando los habitantes dejaban desierto el pueblo, no siempre se iban lejos, y en infinitas ocasiones, tan pronto como se montaron descubiertas y avanzadas, empezó contra ellas la acometida de los hombres de la comarca entera, y las balas de las escopetas apostadas en lugar bien escogido, fueron a buscar a los centinelas con tenacidad paciente.

- (28) Si eran recibidos con apariencia de cordialidad, si el alcalde y el cura les facilitaban el auxilio de su autoridad, si las mujeres y los chiquillos salían a presenciar la entrada de los franceses, eso nada demostraba; sonaban los ruidos del trabajo mientras ellos estaban, la vida parecía seguir su curso normal, más en cuanto habían dejado atrás la última casa del pueblo, «todo cesaba y los habitantes acudían a acosar a nuestros destacamentos desde las rocas y a atacar la retaguardia. Esta guerra que no dejaba un momento de descanso al espíritu, embotaba el ardor del soldado y acababa con su paciencia». Otras veces, ni aún esperaban a que salieran los franceses, y, sin temor a sus brutales venganzas, lanzábanse sobre ellos en los poblados. Estando Gonneville de paso en Lecumberry, fué atacado el pueblo por las guerrillas de Mina. La guarnición francesa tuvo que encerrarse en el fuerte, Gonneville salvóse gracias a la prontitud con que huyó de la casa en que se hospedaba. Mientras tenía así cerrados a los franceses, Mina atacó, y casi destruyó en el camino de Pamplona, la escolta de un convoy que había salido del pueblo media hora antes.

- (29) «En Valdefuente se descubrieron los cadáveres de diez soldados de infantería, ocultos bajo un montón de paja; habían sido muertos aquel mismo día durante el descanso que un batallón había hecho allí» (Naylies).

Entrar en los pueblos podía ser más fácil que salir de ellos, y el valor acreditado de los franceses encontraba en

quien ejercitarse dentro de tapias como fuera de ellas. En (30)  
la retirada de Soult de Andalucía quedó una compañía de  
ligeros en Morón, para cubrir la retaguardia. No bien llegó  
la orden de que esa compañía se replegase cerraron los  
habitantes la Puerta mayor, que daba salida a la villa, y  
acometieron a los ligeros que quedaron muertos dentro de  
la población casi en su totalidad; sólo escaparon con vida  
catorce hombres, que al ver la acometida de los patriotas  
huyeron saltando los muros de huertas y jardines.

En sus correrías por la serranía de Ronda vióse ataca- (31)  
do Rocca, en Olvera, por el paisanaje de aquel pueblo y  
de los inmediatos, cayeron franceses, no dice cuántos, per-  
dieron bagajes, salieron a uña de caballo, y así llegaron,  
perseguidos, abandonando los heridos que caían, acorra-  
lados por el nublado de patriotas, a las puertas de Ronda,  
cuya guarnición tuvo que salir a protegerlos.

Después venía otra fase de la guerra más decisiva y  
franca aún.

El ejército imperial no podía marchar siempre com-  
pacto, tenía que extenderse sobre el país para distribuir su  
carga, necesitaba enviar batallones o compañías a buscar  
provisiones o llevar partes, y, desde el punto y hora que  
esos cuerpos salían a su cometido la guerra popular se in-  
tensificaba en torno suyo a medida que la tropa napoleó-  
nica perdía cohesión, disminuía su fuerza moral mu-  
cho más que su número, y los patriotas aumentaban las  
esperanzas y probabilidades del triunfo. De estas acciones  
infinitas no quedó recuerdo escrito, nadie redactó parte so-  
bre ellas porque nadie mandaba, y habría sido difícil las  
más de las veces saber a quien debería enviarse, pasó su  
recuerdo de boca en boca, de los combatientes a sus hijos,  
y, fundidas después unas con otras en la memoria de las  
gentes, formóse la tradición imprecisa que aun hoy vive. (32)  
Son los libros de nuestros enemigos los únicos datos con-  
cretos que subsisten de aquellas aventuras. En las Memo-  
rias hay casos innumerables de encuentros de destacamen-

tos en todos los rincones de España, y aunque siempre tenga buen cuidado el autor de hacer resaltar el valor de su gente y atribuirles el triunfo, la pátina sombría de la narración dice más claro que palabras podrían pintarlo la agonia de terror en que vivían los franceses.

- (33) A punto de llegar a Francia el convoy en que iba Broglie, ven en el camino que seguían un pueblo iluminado, y la primera idea que se les ocurre es sospechar que se halla ocupado por los guerrilleros. Adoptan toda clase de precauciones, hasta los inofensivos oficiales de administración militar sacan sus espaditas; cuando llegan al poblado encuentran que todo fué una falsa alarma. Y es que en todo veían posibles asechanzas y el miedo hacía que surgieran fantasmas.
- (34) Los jefes que mandaban los fuertes o gobernaban las ciudades por los franceses, no se desprendían de un sólo hombre de la guarnición sin la mayor resistencia, cualquier aglomeración de paisanos, por motivada que esté, les hacía pensar en un nuevo 2 de Mayo. «En aquel país—dice Fatin—cuando uno estaba encargado de la seguridad de los demás no podía dormir más que con un solo ojo».
- (35) Jourdan y D'Espinhal hablan de destacamentos aniquilados en La Mancha, éste último de una compañía entera destruída en Cazorla por los habitantes; Naylies menciona una compañía de infantería muerta, hasta el último hombre en Torrejoncillo, Marcel un escuadrón de 64 húsares degollados en una noche en Camariñas, Rocca de batallones enteros degollados por los paisanos en el término, también, de una noche, de setecientos franceses ahogados, de una vez en el Miño.
- (36) «Si fuese a referir todos los acontecimientos de este género—dice Jourdan—mis Memorias no tendrían término. Su multiplicidad, la imposibilidad de preveerlos, demostaban que si teníamos sobradas tropas para derrotar a los ejércitos españoles que nos presentaban batalla no teníamos ni con mucho, bastante para mantener sometidos a

»los habitantes de las provincias conquistadas». «Las gue-  
»rillas—consigna D'Espichal—sólo esperaban, para ata-  
»carnos, que estuviéramos distribuidos en destacamentos».

A principios de 1812 los 75.000 franceses que había en Asturias y Castilla la Vieja no bastaban «para contener las  
»poblaciones, asegurar las comunicaciones, y perseguir las  
»guerrillas» (Jourdan). El pueblo solo, sin necesidad de dar batallas, ocupaba a ese ejército y lo desgastaba lentamente con su acción paciente y firme. (37)

Para que los patriotas se lanzasen sobre los destaca-  
mentos franceses no precisaba que éstos fueran numerosos ni que estuvieran muy aislados. Marchando el escuadrón de D'Espinchal a retaguardia del ejército de Andalucía, de Hinojosa del Duque a Espiel, encontróse cortado del grueso del ejército, al pasar un desfiladero angosto, por los peñascos que hacían rodar los patriotas allí apostados. Los caballos no podían avanzar sobre los trozos de roca, retroceder era imposible, la muerte hubiera sido segura porque los paisanos bajaban ya las laderas haciendo fuego sobre ellos, mas tan cerca estaban de la infantería, que ésta oyó los primeros disparos y retrocedió en su auxilio. (38)

«Los destacamentos encontraban escasa resistencia en  
»las llanuras pero se veían obligados a abrirse un camino  
»por la fuerza de las armas desde que entraban en las  
»montañas. Las pérdidas que, a diario, experimentaban los  
»franceses en algunas partes de España, para procurarse  
»víveres y asegurar las comunicaciones, equivalían, por lo  
»menos, a las que hubieran sufrido si hubieran tenido  
»que luchar constantemente con enemigos en batalla cam-  
»pal» (Rocca). La misma comparación hace Naylies, la más grande que un soldado francés podía concebir para encarecer el daño que hacía esta guerra de sorpresas y acciones constantes. (39)

Era una guerra incesante. La palabra no basta a explicarlo; hay que reproducir los detalles para formar idea de lo que puede significar. Contando un episodio de la lucha (40)

en Galicia, dice Jourdan: «durante su marcha el General Heudelet no cesó de combatir, las alturas y los desfiladeros estaban cubiertos de insurgentes y el toque de rebato se oía por todas partes. El puente que hay entre Franqueyra y Canitra estaba defendido por barricadas y 1.500 a 1.800 hombres. Derrotólos al día siguiente y los persiguió hasta las alturas de Ribadavia, donde hicieron frente unidos a otra banda más numerosa. Reunida la división de nuevo los atacó y puso en fuga matándoles mucha gente. Durante los días sucesivos columnas enviadas en todos sentidos para limpiar la comarca, libraron infinidad de combates y mataron sinnúmero de paisanos. Las tropas que llevaron los Generales Francesqui y Heudelet sobre Allariz y Gincio encontraron otro grupo numeroso de españoles».

- (41) Era la guerra de todos: pueblo y ejército la hacían como cosa propia, y al auxiliarse mutuamente no creían contraer mérito con nadie. Reducir a cifras el ejército de la Nación sería labor imposible. Jourdan dice que el de las Juntas sumaba 150.000 hombres en Noviembre de 1808, del alzamiento en masa nadie intentó jamás hacer la cuenta.

(42) En cambio cuando los aliados invadieron a Francia los guardias nacionales rehuían el peligro y abandonaban a los oficiales del ejército que los mandaban; los paisanos recibían a sus propios soldados como enemigos, y cuando se creían al abrigo de su fuerza los insultaban.

- (43) Rocca nos cuenta cómo fué herido volviendo a Ronda de la parte de Setenil, donde fué a buscar paja. Es un episodio que da la impresión de lo que fué aquella guerra. Ronda estaba fortificada por los franceses pero las sierras que la rodean eran españolas.

Al amanecer del 1.º de Mayo salieron de la ciudad unos 50 hombres de a caballo y los muleteros que llevaban la recua. La experiencia que Rocca tenía de la guerra de España le hacía marchar siempre sobre aviso. A media legua de Ronda dieron con un desfiladero, lugar a propósito para

emboscadas, pero libre, por el momento, pudieron pasarlo sin daño. Al salir de él vieron a lo lejos un grupo pequeño de gente que subía un cerro. Rocca, desconfiado siempre, entendió que eran guerrilleros, mas su capitán, nuevo aquí, opinó lo contrario, y cada cual prosiguió en paz su camino. Al fin, sin tropiezo formal, los franceses llegaron a Setenil, «la lentitud y mala voluntad de los muleteros españoles que habíamos llevado para cargar la paja nos hizo sospechar que algo se tramaba, y esas sospechas se aumentaron cuando vimos, en el momento que nos preparábamos a emprender el regreso. un paisano a caballo que, desde una altura lejana observaba nuestra marcha y partía seguidamente a galope como para ir a advertir a los enemigos. Una vez que habíamos forrajeado, emprendimos la vuelta hacia Ronda, iban doce húsares, después el convoy de mulas, y detrás el capitán y yo con el grueso del destacamento. Como a cosa de dos tiros de fusil antes de llegar al desfiladero que más nos preocupaba, vimos un hombre subido a un árbol que cortaba ramas a grandes hachazos y me adelanté a preguntarle si había visto a los guerrilleros. (Después supe que era uno de ellos y cortaba el ramaje para obstruirnos el paso del desfiladero). Respondióme, afectando redoblar su actividad, que su trabajo no le permitía ocuparse de lo que hacían los demás. Entre tanto el capitán había interrogado a un niño de 5 ó 6 años que le había respondido en voz baja y trémula, como si temiese que le oyeran, algunas palabras entrecortadas y confusas, a las cuales no dimos importancia porque en aquel momento vimos a nuestra vanguardia y la cabeza del convoy que aparecían al otro lado del desfiladero y subían la cuesta de enfrente. En ese instante, cuando el convoy casi había pasado y el grueso de la tropa francesa marchaba por el estrecho sendero que hacia el desfiladero bordeado por setos de huertos y jardines, sonaron los disparos de los guerrilleros». Cayeron soldados franceses, cayeron caballos, Rocca lanzóse por

encima de los cuerpos que obstruían el paso y recibió dos balazos. Pasó el que pudo y nadie pensó en revolverse contra los que atacaban, cuyo número probablemente sería menor que el de los franceses.

Quando se vieron al otro lado del desfiladero, Rocca comprendió que para llegar a Ronda sin perder el conocimiento debía apresurarse, porque la sangre que perdía era mucha y se decidió a tomar por un atajo. El capitán y los soldados le dejaron ir sin más compañía que un hombre que llevaba el caballo de la brida. De los muertos y heridos que quedaban atrás, de Rocca que marchaba expuesto a ser atacado, de todos los que era obligación defender nadie se acordó, sólo tenían los franceses un pensamiento, llegar a Ronda y resguardarse tras sus muros fuertes de las balas de los patriotas.

- (44) Unió los esfuerzos de los españoles durante la guerra un sentimiento invencible, hondísimo, de odio al francés. Odio que todos sentían por igual, en el que se inspiraban acciones y pensamientos, tan claro y unánime que no pudo escapar a la observación de nadie. Veáanse algunas líneas a modo de ejemplo: «Insurgentes eran todos los españoles» (Rocca). «El odio que este pueblo tiene a los franceses se muestra en todas las clases sociales. Podrán encontrarse muchos defectos a los españoles, pero ciertamente no tienen el de ser hipócritas». «Nos detestan hasta las mismas ramerías que enriquecemos. Desde Irún a Cádiz todos nos tienen horror (Fantín)». «En este pueblo cada habitante era un enemigo encarnizado, feroz, lleno de astucia, que no pensaba más que en hacer perecer todo lo que fuera francés». «No se encontraban más que miradas de odio, y en todos los momentos de la vida era indispensable tomar las precauciones de seguridad más minuciosas» (Gonneville). «Aranda, pueblo muy pobre, pero animado contra nosotros de los mismos sentimientos de odio que parecen ser los de España entera» (Girardin). «Los enemigos que teníamos en Madrid, es decir, la mayor

»parte de la población (Miot)». «El ejército francés tenía  
»que luchar contra todos los habitantes de la península  
»(D'Espinchal)».

Y así los demás.

A medida que el tiempo fué pasando los patriotas (45)  
aprendieron a guerrear, las guerrillas adquirieron la con-  
sistencia y el número de cuerpos de ejército, de la caza de  
hombres y destacamentos se pasó a operaciones más con-  
certadas e importantes. D'Espinchal escribe en 1812: «esta  
»nación tan valerosa, tan orgullosa de su independencia,  
»no está ya reducida a defenderse, nos ataca con todo el  
»ardor y la energía que inspira una buena causa».

Como se impone toda fuerza también se impuso a los  
invasores la del aborrecimiento español, sincero, franco,  
siempre pronto a la acción, y contribuyó como nada a que  
se percataran de la razón que nos asistía y a que se enerva-  
ran su instinto bélico. La acción del pueblo fué la que contu-  
vo en España cientos de miles de soldados franceses y la  
que entregó otros tantos a la muerte. Sin ella mal hubiera  
podido hacer Wellington en la península lo que inútilmente  
intentaron los ingleses, con fuerzas superiores, en Sicilia y  
Holanda, sin ella, fácil empresa habría sido para el Empe-  
rador llevar el vuelo de sus águilas triunfadoras hasta las  
mismas torres de Lisboa.

... de la ... (1941) ...

(12) ...

... (1941) ...

... (1941) ...

## CAPITULO XVI

### Por sendas y caminos

Por las sendas y caminos de la España vieja, pasaron los brillantes batallones del Gran Ejército, las tropas abigarradas del alzamiento, guerrillas de Mina y el Empecido, brigadas inglesas y portuguesas, cuatro naciones en armas que ventilaron sus derechos y sus odios en nuestros campos. Si ellos contaran sus memorias, veríamos la guerra tal cual fué y aprenderíamos la crónica de infinitas aventuras que pasaron como los remolinos de sus polveredas.

¡Caminos de mi tierra! Paréceme estaros viendo cuando leo: «estaban intransitables, desde que habíamos salido de Polonia nunca habíamos visto fangales semejantes». «Hombres y caballos se hundían en lodo hasta las rodillas». «Un jinete de cazadores desapareció hundido hasta la cabeza» o «los caminos eran horribles, utilizables solamente con las mulas o las carretas del país; fué preciso poner a la cabeza del convoy una compañía de zapadores que los ensancharan para el paso de la artillería y, a pesar de esta precaución, cada tres o cuatro días necesitábamos hacer un alto para recomponer los trenes».

«De Benavente a Astorga—dice Marbot—vadeamos varios ríos. En la provincia de Toledo, después de haber

»andado desde las cinco de la mañana hasta la una de la tarde, no habíamos hecho más que una legua, tan horribles »eran los caminos».—refiere Reiset—. En tierra de León, el ejército que mandaba Napoleón en persona, tardó tres días en hacer la jornada de uno. Thiebault, con un convoy ordinario empleó tres días en andar, A MARCHAS FORZADAS, las once leguas que hay de Salamanca a Ciudad Rodrigo; dos meses, cuenta Marcel, tardaron los cañones de sitio en hacer el mismo camino, menos de un kilómetro por día.

- (3) «En La Mancha era necesario juntar los tiros de muchas »piezas para poder arrastrar una sola»; de ese modo conseguían que la artillería hiciese una o dos leguas por jornada. Para llevar de Tuy a la frontera portuguesa la artillería de Soult hubo que construir puentes en muchos sitios, ensanchar caminos, hacer saltar masas de roca, en más de un pueblo fué preciso echar casas al suelo para dar anchura a las calles que no permitían el paso de los arzones, yendo a Calamocha «los soldados tenían que empujar las ruedas de la artillería en las subidas, retenerlas »en las bajadas». «A partir de Tarazona, los caminos eran »senderos montuosos, cubiertos de guijarros y rocas». El camino de Toro a Valladolid, dice Gonneville, «llamábase »camino real, y esto significaba que se podía seguir sin vacilar por los que andaban por primera vez».

- (4) Los arroyos se vadeaban, cruzábanse los torrentes bajando y subiendo sus escarpadas laderas, y cuando se llegaba a un río con las aguas crecidas, sin puente, porque jamás lo hubiera, o por obra de destrucción del enemigo, allí era el ingeniarse para pasar al otro lado miles y miles de hombres o esperar que la corriente bajara y dejase los vados al descubierto.

Lo que se llamaba camino, era muchas veces, el carril abierto por las ruedas en su paso repetido, monte arriba y monte abajo, buscando la menor distancia a desprecio de todo.

- (5) Así maldicen de ellos los que tenían que andarlos. «De

»Hinojosa a Agreda—dice Sprangzi—se anda más de una  
 »legua sobre trozos de roca». «Yendo a Cervera hay que  
 »llevar los caballos del diestro». «De Tamames a Béjar  
 »sólo pueden ir las carretas del país y aun éstas a media  
 »carga».

En la marcha de Napoleón, por Castilla, tras los ingleses, eran tales las dificultades que en la etapa de Valderas, (6) el 28 de Diciembre, sólo 100 infantes de la Guardia Imperial llegaron, los caballos se hundían en fango hasta los corbejones, un fusilero se suicidó no pudiendo soportar las penalidades de la marcha, y tres días después, en la jornada de Astorga, Marbot asegura haberse visto suicidar por igual motivo, a tres granaderos. Dos años más tarde, refiriéndose a los mismos parajes, dice Reiset. «andamos hundidos en fango hasta las rodillas».

De cuando en cuando tropiézase con un elogio que (7) agrada más por lo inesperado. El camino real de Madrid a Francia debía ser magnífico, a juzgar por los encomios que de él hace Blaze, Miot, Marcel, cien más; de otros se oye también hablar aunque raras veces. Sprangzi dice: «de »Grajanejos a Madrid, camino soberbio». «De Astorga a la »Coruña, calzada magnífica, no hay en toda Europa otra »más hermosa, ni más firme, ni mejor conservada». «El camino de Aranjuez a Madrid, es hermoso». Gonneville dice lo propio del que iba de Valencia a la Junquera. La Duquesa de Abrantes califica de inmejorable el de Madrid a Badajoz; Grivel, el de Andújar a Bailén. «Los caminos reales de España son magníficos y los puentes sólidos y muy »cómodos—escribe Reiset—, y en otro pasaje, «cruzamos el »de Guadarrama y seguimos su magnífico camino hasta »San Rafael». Quizás en estas alabanzas de excepción, entre por algo la comparación con los caminos que de ordinario se encontraban.

Para cruzar a España, había entonces algunas leguas de calzadas soberbias, sombreadas a trozos por olmos o chopos, con fuentes y abrevaderos en ocasiones, obra de Car-

los III y Floridablanca, mas faltaban pronto, y al cabo de ellas empezaba el camino desigual, lleno de baches, y cuando éste se perdía, ya todo el campo era camino si no se hallaban por suerte las cañadas y cordeles de la Mesta, las roderas abiertas por las carretas, o las sendas y veredas de los peatones. Andar por tales caminos sin guía y pretender desenmarañar por sí mismo los secretos de sus encrucijadas, era, para los franceses, ir a pérdida segura. Todo esto era un arma más que la tierra esgrimía contra los invasores, retrasando su marcha, dificultando sus movimientos y haciendo imposible todo cálculo.

Cuando en viaje, por el corazón de la Península, os encontréis al pie de uno de esos puertos que hay que ganar a fuerza de revueltas de un camino que se hiergue frente a vosotros, y asombrados de lo que os espera, echais la vista a derecha e izquierda, pronto descubriréis algo más sorprendente todavía, una faja, entre cauce seco de torrente y surco de alud, que tiene por suelo la roca de la montaña, por traza la línea de mayor pendiente, y sube monte arriba recta a la cumbre, despreciando el auxilio de las curvas como si aún le pareciera suave la cuesta. Miradla bien, por ella pasaron un día cañones de sitio, parques de artillería, la impedimenta de ejércitos enteros. Así eran de difíciles los movimientos.

- (8) Habla Naylies de una expedición por Extremadura, y dice: «Cuando llegamos a lo alto de la montaña que era muy elevada, tuvimos que descender una pendiente tan rápida, que aún llevando los caballos del diestro fué imposible evitar que cayeran algunos a los precipicios por donde corre el Guadaleja. Los primeros dragones que bajaron al valle parecían pigmeos, a los que aun estaban en la cumbre.» «Para ir de Onteniente a San Felipe—refiere Reiset—pasamos el puerto, era el camino tan difícil que tuvimos que echar pie a tierra y marchar con los caballos cogidos de las riendas la mayor parte del camino».
- (9) Las sendas y desfiladeros de la Península dejaron hon-

dos recuerdos a los invasores, que vieron en unas destruirse las piezas de su artillería y tuvieron que sacrificarlas por sí mismos en otros y destruir la impedimenta para poder avanzar.

La marcha por esos caminos era un incensante guerrear. (10)  
Correrlos era jugarse la vida, y al retrasar o anticipar un viaje, nadie sabía si no estaba acaso preparada la ocasión de su propia muerte. Había aventuras a manta, jornadas sin sorpresa o encuentro con enemigo era jornada extraordinaria. «Si un oficial portador de despachos hubiera »retrocedido cada vez que oía disparos, habría necesitado »meses para cualquier comisión». Gonneville cuenta como caso raro su viaje de Pamplona a Tudela, sin ver un fusil enemigo (tres días).

Pasaban constantemente por la carretera de Irún tropas (11)  
francesas que iban o venían, más no por eso estaba más segura que las otras. «En Irún—dice Saint Chamans—cruzamos con un correo francés que nos advirtió habían »disparado sobre él en el primer pueblo que íbamos a pasar, »aún estaba pálido». En la primera etapa de su viaje, hallóse Marbot con un oficial de órdenes muerto, y heridos los dos gendarmes que le acompañaban, «un cuarto de »hora que me hubiera adelantado—dice—y el muerto era »yo». Contando su entrada en España, dice Pepé, «llegué a »Jaca, allí estaba un General con varios oficiales superiores esperando el paso de algún destacamento fuerte para »ir a Zaragoza, que distaba cuatro jornadas, y cuyo camino »no estaba amenazado por la guerrilla de Mina».

Este era el saludo, después hacíanse tan frecuentes los (12)  
encuentros de este género, que sólo en ocasiones excepcionales los mencionan.

Al volver Gonneville a España, después de una temporada (13)  
en su tierra, cuida de entrar en compañía de su batallón, «compañía tanto más útil cuanto que viajar solo era »imposible siquiera fuese a un kilómetro de la frontera». Entrar en la Península era, para los que la conocían, vol-

ver al infierno donde toda angustia y terror tenían su asiento. Recuérdanla como un tormento horrible que se ha sufrido y, pasados muchos años, «al abrigo ya de todo peligro», siguen conservando la misma precaución aquí aprendida de defenderse con cuidado extremo.

(14) Todo el camino de Mondragón a Salinas de Alava, próximo a Francia, guarnecido por tropas escogidas, cruzado a diario por destacamentos de gendarmes y convoyes fuertemente escoltados, era lugar de ataques y sorpresas constantes. Bourgoug cruza la Península en 1812, «cada día de viaje fué señalado por un combate y algunos hubo dos. Así llegamos a Bayona».

(15) La vida del camino real era triste, una atmósfera de inminente peligro llenaba de desasosiego al más valiente, durante horas y días, la faja blanquecina estaba desierta, ni viandante ni jinete daban vida al paisaje con su presencia, y cuando la vista alcanzaba a columbrar criatura humana, era el primer movimiento hacer alto para ponerse en guardia y observar lo que se acercaba, tropa o convoy, y tropa o convoy de gente armada seguramente, que el viajar solo era viajar muy aventurado y hacerlo sin armas ir a desgracia segura. Esos mismos encuentros no eran tampoco frecuentes, «cada dos o tres días, en la carretera de Francia—dice Rocca—encontrábamos un convoy. Al llegar a los pueblos, en vez de la turba de muchachos y desocupados que acuden en tiempo de paz a recibir a los forasteros, tropezábamos con un puesto francés que daba el alto desde detrás de una empalizada o al resguardo de una casa fuerte».

(16) Para que en la soledad hosca y agresiva de los campos encuentren algo los franceses, es preciso que se echen fuera de las vías trilladas y entonces dan con la caravana de vecinos que, huyendo de ellos, abandonan su pueblo, o con el campamento de mujeres que han ido a esconderse lejos de todo paso de gentes.

(17) El comercio pacífico había desaparecido. Ya no se

veían por los caminos aquellos enormes coches de colle-  
ras con tiros de seis y ocho mulas, ya no se veían los  
grupos de viajeros pacíficos que marchaban en compañía,  
la escopeta colgada del arzón para defensa contra malhe-  
chores. Los viajes habíanse dejado para mejores tiempos,  
el que salía de su casa era para pelear o para menesteres  
de la Patria, y el más importante de todos era luchar por  
ella. Las Memorias no hablan a penas de arriería ni de  
reatas ni galeras; cuando aparece un rebaño, en seguida  
se sabe cuántos hombres lo custodiaban y de qué General  
era. Nadie pensaba en mandar su hacienda a sitio lejano,  
se consumía lo que daban de sí la tierra o la industria de  
los hombres, y el sobrante se ocultaba con cuidado extre-  
mo. Arrieros, traginantes, carreteros, mayoresales, postillo-  
nes, la familia toda de tralla y látigo, que antes daba vida  
al camino, esperaban días más serenos recogidos en sus  
hogares o formaban en las filas de ejércitos y guerrillas.

«Por todas partes se veían restos, carros destrozados, (18)  
»osamentas insepultas y cuerpos de caballos desgarrados  
»por los buitres, que infestaban el aire», dice Lejeune.  
«Los caminos—cuenta Fantín—estaban sembrados de ca-  
»dáveres», de racimos de patriotas o franceses colgados de  
los árboles, de esqueletos de hombres o caballos blan-  
queando a lo largo de las sendas, de animales medio des-  
trozados por las aves de presa o de campos de batalla  
donde aún esperaban la última misericordia los cuerpos  
de los muertos.

Pensad la impresión de horror que produciría tropezar (19)  
de improviso con los pies de un ahorcado, como les ocu-  
rrió a la Duquesa de Abrantes y a Lejeune, o encontrarse  
en medio de una calzada, «cuerpos mutilados de france-  
»ses, pedazos ensangrentados de uniformes, esparcidos  
»aquí y allí, cadáveres de cuyo gesto y postura se deducía  
»aún la espantosa lucha que habían mantenido antes de  
»morir». Fantín, marchando por Galicia, vió un campo  
próximo a la carretera, de cuyo suelo, recién removido,

salian brazos y piernas de soldados franceses, muertos por los patriotas y por ellos sepultados mal y de prisa. «Nuestros soldados—dice—fueron allá a aprender una lección de prudencia contemplando los tristes restos de sus camaradas, visibles aún bajo las pulgadas de tierra que los cubrían». Gonneville, en viaje a Jaca, encontró en un valle del Pirineo un desierto en el que se veían cientos de osamentas de polacos muertos al entrar en España.

- (20) Todo eso cruzando la soledad de campos yermos, sin sembrados ni verdura que alegrase la vista, ni trazas de labor de hombre. Nadie se cuidaba de echar semilla en la vecindad del camino, sabiendo que no había de recoger la mies; la guerra era un incendio efectivo y por donde ella pasaba quedaba la desolación. Aun lejos de los caminos, el labrador no cultivaba más que lo estrictamente necesario, trabajaba sin gusto, y esa siembra, mal atendida, corría después los mayores riesgos. Los brazos, que antes se empleaban en la agricultura, tomaban las armas o caían en la inercia; los rebaños emigraban o desaparecían.

- (21) Hasta las pobres ermitas, los santuarios que, en la soledad de los montes y valles ofrecen consuelo a la piedad sencilla, habían perdido su inocencia, «aquellos lugares propicios, en otro tiempo, a la oración, lo eran ahora para las emboscadas, y al humo del incienso había sucedido el de los fogonazos». Algunos presenciaron escenas sangrientas y hasta verdaderos combates.

- (22) Había ventas y paradores; ventas y paradores que, en épocas normales, poco más podían ofrecer que el abrigo de su techo y sus paredes. La Duquesa, que las vió en tiempo de paz, cuenta horrores de ellas, de sus cuartucos sucios y mal olientes y de las sorpresas que se tenían en ellas. En su odisea de 30 días a través de la Península, antes que pisarlas, prefería dormir en la silla de postas.

- (23) Son las posadas de los pueblos, dicen Rocca y Naylies, verdaderos caravanserrallos; sólo se encuentra en ellas alo-

jamiento y lugar para el ganado, el viajero ha de llevar consigo las provisiones, y duerme sobre la manta del caballo. Por esta descripción puede juzgarse cómo serían las ventas que había en mitad del campo. Cuatro muros ennegrecidos por el tiempo o el incendio, con techo, y a las veces sin él, franca la entrada al viento y a los hombres, porque ventanas y portón se han ido en humo, tiempo ha, para calentar a algún beligerante, cámaras vacías y peseres sin un grano. unas bardas cerrando el corralón y allí un pozo que dará agua de beber si, por suerte, no se pudren en él cuerpos de franceses. En esas «casas abandonadas» podían guarecerse la gente del convoy de la lluvia o la nieve, o hacerlo base de defensa momentánea, después seguirían su camino y el caravanserrallo quedaba triste y solo otra vez, más ahumado, más ruinoso, con algún pedazo menos de madera en la techumbre y algún muerto más en la oscuridad de sus cuadras.

Calzadas, las que había, carreteras o carriles, eran camino de las tropas del Emperador, de sus convoyes o impedimenta, campo conocido de encuentros o sorpresas, la vida nacional no las necesitaba, igual circulaba por ellas que en torno suyo o muy lejos, intensa y continua. Por sendas y trochas pasaban sus correos, sus verederos, oficiales de órdenes, agentes patriotas, miembros de las Juntas, alistados, espías, soldados, guerrilleros, los hombres todos del pueblo en guerra, que tenían el campo por suyo y sabían encontrar siempre el atajo o daban, en lo más enrisgado de los montes, con alguien que los guiara a Norte fijo. Los correos de los patriotas no precisaban camino, ved lo que Naylies dice de los verederos: «Para llevar partes o»  
»noticias, empleaban jóvenes ágiles y vigorosos que colo- (24)  
»caban cerca de cada poblado y en lugar conveniente.  
»Siempre había uno en el puesto, ojo y oído alerta, en  
»cuanto recibía un parte corría, a campo traviesa, a dejarlo  
»en el inmediato a otro camarada. De este modo llegaban  
»las comunicaciones al Corregidor o a la autoridad militar,

›mucho más a prisa, y más seguramente también, que si ›las condujeran a caballo. Nunca caían en nuestras manos ›estos mensajeros».

- (25) Mientras los franceses ocupaban la Sierra de Gata y Extremadura entera, el Marqués de la Romana hubo de ir a Sevilla a tomar posesión de su cargo en la Junta Central, y cruzó los parajes donde estaban los franceses acampados, muy cerca de ellos, con su escolta de 60 jinetes.
- (26) Los viajes del francés hacíanse muy de otro modo. «En ›España—dice Blaze—no viajábamos aislados, se iba en ›convoy, con vanguardia, retaguardia, prontos siempre a ›hacer fuego». «Para viajar con seguridad—apunta Castellane—era preciso marchar en grandes destacamentos». Vivien, para llegar a Madrid, cuenta que fué aprovechando la escolta de correos o la compañía de regimientos enteros. «Una semana hace que espero aquí una escolta para ir a ›unirme a mi regimiento»—escribe Reiset desde Madrid. En Enero de 1811, escribe Foy al Mariscal Berthier, desde Ciudad Real: «ocho días ha que estoy aquí sin poder ejecutar ›las órdenes de vuestra alteza. No he encontrado ningún ›destacamento que me escoltase hasta el Cuartel General ›del príncipe Essling».
- (27) «Los ejércitos franceses—recuerda Rocca—no podían ›hacer venir sus víveres y sus municiones, sino bajo la ›escolta de fuertes destacamentos, que eran atacados incessantemente y, muchas veces, apresados. Nuestras comunicaciones sólo se hacían apoyándose en grandes movimientos de tropas (Grivel).
- (28) Para ir de Valladolid a Madrid «era preciso llevar, por ›lo menos, de 150 a 200 hombres de escolta» (Reiset). En el segundo viaje de Foy desde Portugal a Paris, llevaba 350 soldados de a pie y 90 caballos, «débil escolta», comenta su biógrafo Girod de l' Ain.
- (29) Cuando Grivel recibió la autorización para volver a Francia encontróse con la sorpresa de que sólo podía regresar cuando lo hiciera un convoy con otros muchos sol-

dados y oficiales. «Si no necesitáis el convoy—me dijeron—  
»él, en cambio, os necesita. Cruzar a España entonces era  
»una operación militar, y cuando nuestro convoy estuvo  
»completo no contaba menos de 1.200 bayonetas. Iba man-  
»dado por un Teniente Coronel bajo las órdenes del bravo  
»General Dombrowski».

Reiset recibe en 1810 la orden de encargarse del mando (30)  
de un convoy, «hay que tomar las mayores precauciones—  
»escribe en su diario—porque los brigands (guerrilleros)  
se »pasean por todas partes y su audacia es increíble». Lle-  
vaba de escolta los húsares hannoverianos, el 22 de drago-  
nes y muchos otros cuerpos de diversos regimientos del  
segundo ejército.

Refiriéndose a los tiempos de mayor seguridad, dice (31)  
Saint Chamans: «en aquella época no se viajaba en España  
»con menos de 3 a 400 hombres de escolta y, frecuente-  
»mente, con más». Cuando Marbot sale de España, lleva  
»500 granaderos de la Guardia Imperial, gente escogida».

Ved el ejemplo de un viaje hecho en los comienzos de  
1812, cuando el Ejército francés llegó en España al punto  
máximo de su dominación y Napoleón no tenía otra gue-  
rra que distrajera su atención y poderío.

A Bayona, última etapa de la Europa segura, habían (32)  
ido llegando durante días y días tropas, oficiales, emplea-  
dos destinados a España, familias en viaje al interior de la  
Península, y allí se habían detenido en espera de que se  
formase un convoy. Urgía mucho ponerlo en marcha por-  
que en él venían dineros para el rey José, que siempre tuvo  
de ellos necesidad grande; mas, a pesar de esto, hubo quien  
esperó muchas semanas en tanto que se reunían las fuerzas  
que iban a dar escolta.

Por fin un día, el Gobernador militar corrió las órdenes, (33)  
reunióse todo el contingente y el convoy lanzóse a cruzar  
la frontera; venían 2.200 infantes del ejército de Sajonia,  
un centenar de oficiales que habían de incorporarse a sus  
cuerpos, los viajeros no combatientes, dos cañones, y, como

impedimenta, los furgones del Tesoro y otra media docena de carros con efectos militares. Al llegar al Bidasoa encontraron un destacamento salido de Irún a reforzarlos, y juntos fueron a descansar aquella primera etapa. Allí se detuvieron un día a esperar el correo que venía tras ellos, y al fin, en la madrugada del 4 de Febrero, mucho antes de romper el día, emprendieron la marcha.

(34) Iban 600 hombres de vanguardia; 600 más flanqueaban el convoy, los restantes iban a retaguardia, en el centro los furgones, la gente civil, los oficiales. En esta disposición, andando unas cuatro leguas por jornada de diez horas, fueron marchando, siempre a la defensiva, bajo la amenaza constante de las guerrillas que veían, o cuando menos, presentían cercanas.

(35) La primera mañana, a la vista aún de Francia, pasaron junto a un fortín, inexpugnable para quien no llevase artillería, y allí oyeron la relación de los sitios sufridos por la guarnición. A la segunda etapa, en Tolosa, villa defendida por un batallón de infantería, supieron que la vispera, en medio de la plaza, habían sido muertos tres soldados.

(36) En Tolosa hallábanse 80 hombres de la Guardia Imperial que debían pasar a Vitoria, mas como días antes un destacamento había sido deshecho por los guerrilleros de Mina y no era cosa de exponer tropas escogidas a igual suerte, esperaban compañía con quien hacer el viaje y se incorporaron al convoy. Entre Tolosa y Villarreal, dieron en el lugar de la refriega; gran número de cadáveres franceses se veían aún por el suelo, y el jefe de la expedición hizo darles sepultura. El alto fué coreado por las descargas de los guerrilleros apostados entre las breñas, pero nadie pensó en buscarlos.

Quizás el viaje se hiciera por país conquistado, pero ciertamente no lo parecía.

(37) La jornada siguiente aumentáronse las precauciones, veíanse asomar por las alturas a los guerrilleros amagando un ataque y, a la noche, llegados a Mondragón, ocuparon

militarmente la villa y sus afueras y montaron servicio de avanzadas. En la casa mayor del pueblo, donde se albergó el Comandante de la expedición, extendida sobre una mesa, para recordar una vez más la amenaza constante, estaba la proclama de Mina, que declaraba guerra a muerte a franceses y afrancesados. A la noche algunos guerrilleros se acercaron a los puestos avanzados, mataron a un francés e hirieron cuatro más.

Al siguiente día iban a pasar los montes de Arlaban, campo de hazañas de las partidas navarras y, aun cuando allí había un fortín, adelantóse de Vitoria, para proteger el paso del convoy, un batallón que fué a mitad de camino a encontrarlo y lo llevó al fin de la jornada. (38)

En Vitoria encontraron otro convoy que venía de Castilla y marchaba a Francia. Después de las angustias del viaje reposaron en la compañía de amigos y compatriotas, el convoy descansó ocho días y se reforzó de nuevo. Cuando salió a proseguir el viaje iban 2.699 soldados de infantería, dos cañones, cuatro arcones, 25 lanceros polacos, 30 dragones, los oficiales, la impedimenta, etc., etc. (39)

Entre Vitoria y Miranda cruzáronse con otro gran convoy de enfermos y heridos que regresaba a Francia. Para la llegada a Pancorbo salió a protegerlos un destacamento de 600 hombres con dos cañones más. En Monasterio de Rodilla tuvieron que librar un combate con gente allegadiza que se había reunido de aquellas cercanías; pudieron escapar a Longa, que no llegó a tiempo para atacarlos, y al fin, a los 18 días de salir de Irún, entraban en Burgos. (40)

Descansaron en Burgos dos días y salieron reforzados por otro batallón y 50 lanceros. La llanura castellana con sus horizontes abiertos no les libró de la eterna zozobra. En Celada establecióse militarmente sobre los montones de adobes y tapial, restos únicos de la villa. En Dueñas dióles seguro la fuerte guarnición que la ocupaba. A pesar de lo fácil del camino no pasaban de cuatro leguas sus jornadas y cuatro emplearon en llegar a Valladolid. (41)

- (42) Allí ni aun la presencia de muchos miles de soldados que la defendían, de los cuerpos de tropas que sin cesar cruzaban en todos sentidos, bastó a librarles de la obsesión de los guerrilleros; los enemigos estaban dentro de la ciudad misma, no había medio de saber quienes eran y en cualquier vuelta de esquina podían presentarse.
- (43) Después de tres días de parada el convoy púsose otra vez en camino; formaban la escolta 3.000 hombres de infantería, tres cañones, 60 lanceros, 50 dragones, un pequeño ejército, y la impedimenta se componía de 62 vehículos de toda especie con oro, víveres, efectos militares, franceses, españoles, mujeres, niños, todo un pueblo.
- A medida que avanzaban España adelante, el convoy acortaba el paso; la etapa primera, saliendo de Valladolid, fué a Valdestillas y allí hizo alto dos días para aclarar el nublado de guerrillas que se venían encima. Cuando siguió la marcha tardáronse diez horas en andar 23 kilómetros que hay a Olmedo
- (44) Aquí empezaban los pinares de Segovia, reforzáronse vanguardias y flanqueadores, los cañones se cargaron con metralla, el destacamento de dragones cerraba la marcha, todo como si el enemigo estuviera a la vista, y esto en una jornada de menos de tres leguas, que partía de Olmedo, ciudad fuerte, guarnecida, y acababa en Coca, tras de cuyos muros estaban dos batallones de ligeros y 50 dragones, y tenía a medio camino un fuerte artillado en la posesión del duque de Granada.
- (45) Al salir de Coca hubo una pequeña escaramuza con guerrilleros; al llegar, a la noche, a Santa María, encontráronse otro gran convoy que marchaba a Francia; en él iban muchos Generales, el Mariscal Víctor, la favorita de José. Al día siguiente entraron en Segovia.
- (46) Allí reforzaron la custodia del convoy varios destacamentos de la Guardia Real. Cuanto más se acercaban a la ciudad de los afrancesados mayor era el temor y la necesidad de guardarse. La víspera de la llegada, en Guadarrama,

basta que unos caballos se escapen para producir gran alarma; los oficiales salen de sus alojamientos y los puestos avanzados hacen fuego.

Por fin, el 11 de Marzo, treinta y siete días después de haber pasado la raya, llega el convoy a Madrid, escoltado por 4.000 hombres. (47)

Había venido por el camino de Francia, camino guardado por destacamentos innumerables, con fortines, castillos y ciudades muradas.

Por los otros caminos, la marcha era más difícil aún. Cuando D'Espinchal sigue su ruta, tarda veintiseis días en andar 92 leguas que hay hasta Sevilla.

En cuanto a los incidentes del viaje, son semejantes. En Tembleque, encontraron los restos de un escuadrón acuchillado la víspera por Palarea; poco antes de Santa Cruz de Mudela, mientras el convoy cruzaba un puente, era sorprendido un puesto dejado para cubrir la retaguardia; más lejos, tiroteo con un grupo de paisanos; entre Guarroman y Bailén, ataque formal de unas guerrillas. (48)

La moral del soldado no podía mantenerse bajo la impresión de peligro constante que acechaba de todas partes a la vez. En ese mismo viaje que refiere D'Espinchal, la escolta del convoy, a poco de salir de Bailén, se estuvo tiroteando con otra tropa francesa, que venía de Antequera a proteger su marcha. (49)

Las escoltas, en los demás casos, eran proporcionadas o superiores a la que cita D'Espinchal. Gonneville va de Pamplona a Tortosa, con un convoy de municiones, defendido por 1.500 infantes y la caballería del Gran Duque de Berg con dos cañones. Un convoy, en que fué él mismo de Valencia a Cuenca, iba defendido por 2.000 hombres y otro por 6.000 de todas armas y una batería completa. (50)

Nada refleja mejor el azoramiento que dominaba a los invasores en estos viajes, que el hecho que recuerda Girardin. Era en Diciembre de 1808, Girardin iba en un convoy a Madrid, Napoleón estaba en Chamartín preparándose (51)

para salir contra los ingleses, acababa de pasar por Castilla el Gran Ejército, de los Pirineos a Madrid, todo estaba libre de tropas españolas, nuestros aliados se retiraban sobre la Coruña, la carretera de Francia daba paso franco a la invasión. El día 22, cuando hacían la jornada de Aranda a Boceguillas, caída ya la noche, el convoy (3.000 hombres), encontré cortado de repente, una columna de españoles insurgentes atravesó el camino real, iban infantes, jinetes. El que marchaba a la cabeza preguntó si eran ingleses o franceses, y, sin esperar la respuesta, siguió adelante; marchaban como el que va perseguido por fuerzas superiores. El convoy se detuvo; la vanguardia, asombrada, mandó hombres a enterarse de lo que ocurría; nadie pensó en oponerse al paso ni hacer fuego contra aquel rebaño de hombres que marchaban huidos. Dejaronlos pasar, y, cuando el camino quedó libre, prosiguieron a Boceguillas. Los ejércitos españoles estaban muy lejos de aquellos sitios, los hombres que cruzaban el camino de Francia debían ser algún grupo que se desprendiera del ejército del centro y viniera perseguido de la parte de Soria o Guadalajara, por fuerza eran muy pocos, pero pocos o muchos, nadie les interrumpió la marcha.

- (52) Estos grandes convoyes, protegidos por verdaderas divisiones, hacían lo que pudieran llamarse servicios extraordinarios. Marchaban al paso, con ellos se tardaba en llegar, pero había probabilidades de hacer el viaje; cuando se llegaba al punto de etapa, había que empeñar una nueva lucha, para encontrar algún rincón bajo techado, donde lograr descanso, y esto no siempre se conseguía, pero al fin se estaba seguro. Estos eran los que aprovechaban las damas de la Corte josefina, los generales, los altos funcionarios afrancesados. Pero las necesidades de la guerra imponían servicios más rápidos, había que aprovisionar a las ciudades ocupadas, llevar armas y municiones a los ejércitos, después precisaba conducir los heridos a los hospitales, prisioneros a los depósitos, y todo eso había de ir custodia-

do, si se quería que llegase a destino. Los convoyes llevaban siempre escolta proporcionada a los posibles riesgos, y, además, de los puntos destacados, salían tropas a proteger su paso.

Para asegurarse de que el camino estaba libre de peligros, enviaban por delante destacamentos de descubierta que lo explorasen. Nunca parecían excesivas las seguridades, y así, cuando dos convoyes podían marchar unidos, esperaba el uno al otro, para aumentar su poder defensivo, aun cuando esto dificultara la marcha y el aprovisionamiento. (53)

Así que en un punto cualquiera de la Península se empezaba a preparar un convoy, salían emisarios a transmitir la noticia a los guerrilleros. En el camino que aquel había de recorrer, se combinaban los ataques. Blaze dice: «La guerra estaba en todas partes y en ninguna. Si el convoy iba bien custodiado y en orden, todo marchaba perfectamente; si la fuerza era escasa o iba mal prevenida, el ataque era seguro». «Yendo de Valladolid a Segovia—dice Saint Chamans—encontramos la guerrilla de Saornil; no nos atacó gracias al fuerte destacamento de infantería que nos escoltaba». (54)

Desde que pisaban el camino hallábanse expuestos los convoyes a las acometidas de los patriotas y sólo estaban seguros cuando se veían dentro de muros otra vez. Foy fué atacado por una guerrilla, al pie mismo del castillo de Pancorbo, ocupado por una guarnición francesa. A la vista de los puestos fortificados, a las puertas de Valladolid, los asaltaban los patriotas sin que les detuviera el miedo a los refuerzos que pudieran salir contra ellos. Más de una vez tuvieron que presenciar las guarniciones de los fortines como destrozaban los españoles la escolta de un convoy, sin atreverse a salir del recinto protegido a prestarle ayuda. (55)

A una legua de Irún, el imprudente que se aventuraba a adelantarse al convoy para entrar en Francia, caía en ma- (56)

diados, era frecuente que éstos cortasen los últimos eslabones y se apoderasen de hombres y cosas a la vista de la escolta.

(57) En Junio de 1808 habla ya Jourdan de apresamiento de convoyes por los patriotas de La Mancha.

Cuando había probabilidades de buen éxito, aspiraban nos de los patriotas. En los mismos convoyes, bien custodios a apoderarse del convoy; necesitaban armas y provisiones, y era doblemente satisfactorio tenerlas a costa del enemigo. Cuando tal aliciente faltaba, conformábanse con unas horas de tiroteo y rescatar algunos prisioneros. Bastaba saber que se iba a matar franceses, para que la gente, sin vacilar, se echase al campo. El ataque al convoy, era incidente de todos los días, y cuando aparece, se adivina que el autor lo estaba temiendo.

Para asaltar un convoy, no precisaba que los españoles tuvieran fuerza proporcionada a la que lo custodiaba; contaban aquéllos con que la necesidad de defender la impedimenta ataba la acción de la escolta y, fiados en eso, acometían a todo riesgo.

Unos cuantos hombres, mal armados, esperaban el paso en sitio conveniente; alguien observaba la marcha del enemigo, y, cuando éste llegaba al lugar escogido, una descarga a quema ropa o un ataque rapidísimo a la bayoneta caía de improviso sobre la caravana.

(58) Los paisanos que, a la fuerza, ayudaban a portear el convoy, unas veces huían, otras retrasaban o anticipaban la marcha para dar en el lugar a la hora precisa. Grandes y pequeños coadyuvaban a la acción contra el francés. Todos marchaban a una, todos, sin que nadie tuviese que dar la voz de mando, iban con plena voluntad porque obraban por impulso propio y espontáneo. El sacrificio dejó de ser sobrehumano para tornarse usual porque el ejemplo arrastraba y cada español lo hacía en causa propia.

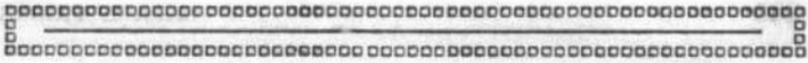
(59) Y por fin, después del cuidado de custodiar convoyes y defender comunicaciones, quedaba el no menor de dar

escolta a los Generales que ciertamente no viajaban solos. Que Thiebault diera a su mujer por defensa 110 infantes y 30 jinetes, o que Marmont llevara para su guarda 200 hombres cuando fué de Extremadura a Salamanca, nada significa. La Duquesa de Abrantes declara que la escolta que llevaron, ella y su marido, al ir a Francia, era un pequeño ejército. Cuando madama Dorsenne iba de Burgos a Valladolid llevaba, como parte de la escolta, un regimiento entero de la Guardia Imperial. Al enviar Massena a Foy a París para dar cuenta del estado de la campaña de Portugal, le dió para su custodia una brigada de tres regimientos de infantería. Al regresar con las instrucciones vino con un cuerpo de ejército. Así se cumplía el aforismo de Thiebault de que si en la guerra el camino mejor conocido es siempre el más corto, así también debe considerarse más directo el más seguro. (80)

Por obra de la perseverante acción de los patriotas, el ejército francés pasó de su ofensiva usual a una defensiva vergonzosa; sin tener frente a sí tropas que merecieran nombre de tal, encontraba que el trabajo de sostenerse a sí propio, en el país que decía conquistado, era empresa de titanes y que a la contienda magna de grandes combates y efectos teatrales en la que era maestro su Emperador, se sustituía una guerra sin batallas, guerra oscura, guerra odiosa, en la que el contrario tenía siempre derecho a los lauros, como vencedor cuando triunfaba, como mártir cuando sucumbía.

---





## CAPITULO XVII

### Correos del Emperador

Cuando hablan de la guerra incesante que se hacía en (1) España a sus convoyes, dicen los franceses que los patriotas iban llevados por la codicia, en la persecución de correos, no pueden alegar tan ruin motivo y aún hay quien confiesa que «para mejor declarar sus fines y razones, los españoles dejaban los cadáveres en los caminos y los dejaban sin desnudarlos ni robarlos».

Es un hecho cierto que desde que en el fondo del alma española surgió el propósito de hacer la guerra a Napoleón, espontáneamente, como primer movimiento ofensivo, presentóse la caza a los papeles franceses. Sin que nadie lo mandara guerrilleros o individuos aislados, dedicáronse a sorprender correos y tomar valijas para llevar después cuanto cogieran a quien pudiese aprovechar las noticias y esto empezó a raíz del 2 de Mayo, cuando España no había declarado todavía la alta traición de Bonaparte empezó con el primer hombre que presintió el despertar de las energías de la raza y se lanzó a la lucha. Grive estaba en Madrid el día del alzamiento, refiriéndose a los (2) siguientes, dice: «Nuestras comunicaciones con la parte Norte de España no sufrieron al principio, mas con el Mediodía no fué así: empezaron a faltar correos cuyas

•valijas habían sido robadas. Han sido salteadores—decíamos—pero los españoles sabían mejor a qué atenerse».

Nadie pensó en reglamentar esa persecución ni dijo cómo había de utilizarse el botín, pero los resultados no por eso fueron menores.

Fué esa idea una obsesión de todos, y de siempre, fué además intuición felicísima, porque no cabe suponer que a nuestros mayores se les apareciera todo el alcance de lo que hacían cortando las comunicaciones a los franceses, y más que por razonamiento obraron por instinto.

(1) Aquella precaución extrema que cuentan tenía el Mariscal Berthier los días de combate, de enviar las órdenes de Napoleón por tres y hasta cuatro personas que partían, independientes unas de otras, para asegurar su llegada, no hubiera podido aplicarse aquí. En nuestra guerra no se concertaban grandes operaciones, sino combates de ocasión; el ejército francés habría sido pequeño para dar tantos correos, y cuanto mayor fuera el número de hombres lanzados por los caminos, mayor sería también el de víctimas que harían los patriotas. Al detener un correo los españoles buscaban, ante todo, averiguar los propósitos del enemigo para oponerse a ellos en detalle y matarle hombres, que los ejércitos franceses resultaran incomunicados y la alta combinación estratégica se emprendiera o no era cuestión secundaria. La guerra a los correos sirvió también para algo más: dió a conocer los planes políticos de Napoleón, los nombres de traidores y afrancesados, las situaciones difíciles y los momentos comprometidos de las tropas enemigas, la impotencia de la sombra de rey que había en Madrid y la debilidad del Emperador omnipotente que lo amparaba. De ella salieron textos para los periódicos patriotas, motivos para reanimar el espíritu de resistencia en los instantes de decaimiento, ella quitó a los generales franceses toda confianza en el apoyo mutuo y creó una atmósfera de terror en torno de jefes y oficiales que mataba sus energías.

La correspondencia del Emperador con José y los Mariscales, hacíase por medio de estafetas escoltadas de puesto en puesto desde el Bidasoa hasta los confines de la España ocupada. La correspondencia particular amontonábase en las casas de Correos y se llevaba una vez al mes a Francia en galeras. «La correspondencia no es fácil. Tienes que armarte de paciencia—escribía Reiset a su esposa—. Sucédeme a veces que llevo una carta en el bolsillo durante más de un mes antes de que la pueda depositar en una estafeta, y aun entonces no puede darse por salvada».

Fué gran error de Napoleón no quererse dar cuenta jamás de esa condición especial de la guerra de España. Mientras él creía poder dirigir las operaciones desde París, los jefes de ejércitos estaban sin recibir órdenes ni noticias suyas muchos meses seguidos.

En algunos cuerpos de ejército no había correos, y las únicas cartas que llegaban eran las que llevaban los oficiales de Estado Mayor; además Napoleón había mandado que los partes de sus Generales fueran conducidos, no por soldados dedicados a este servicio, como en los tiempos de la República, sino por ayudantes de campo, para que de este modo el hombre pudiera explicar las dudas que dejara el papel. En las Memorias hay gran copia de aventuras de esos oficiales.

Mientras las guerras habían ocurrido en Alemania, todo marchó bien. «Aquellas gentes—dice Marbot—no podían pensar en la idea de atacar a un correo francés, pero desde que se entró en España sucedía todo lo contrario. Aquí no eran posibles los viajes en posta que los franceses hacían al lado allá del Rhin, burlándose de cocheros y zagales, había que acortar la marcha, acomodarse a las imposiciones del enemigo, hacer altos forzados, esperar escoltas y medir los pasos antes de darlos. El primer árbol habría servido de horca al imprudente que se hubiera arriesgado solo por un camino».

- (8) Aun los que quieren pasar por más valientes confiesan haber estado muchos días esperando en una etapa a que llegase la escolta que los había de acompañar a la siguiente. «Caminamos cinco días y cinco noches a caballo a paso corto >flanqueados por buenas escoltas—dice Broglie— Los correos >nunca llevan bastante escolta y muchas veces son víctimas >de su imprudencia». «De cada diez cartas que se escriben >cinco o seis, por lo menos, se pierden», escribe Reiset.
- (9) «Precisa haber hecho la guerra de España—dice Bigarré—para saber los peligros que corriamos los oficiales de >Estado Mayor que íbamos a alguna comisión del servicio, >de un ejército a otro, recorriendo el país». «Más de 200 oficiales de Estado Mayor—cuenta Marbot—fueron muertos >o hechos prisioneros en este servicio, durante la guerra». Así ocurría que tan pronto como un oficial dejaba de dar cuenta de si lo tenían todos por muerto, y cuando volvía a aparecer felicitábanlo y se regocijaban todos, igual que si hubiera resucitado de entre los muertos, apunta Bigarré.
- De los otros, de los verdaderos correos, que viajaban constantemente y cayeron a miles bajo las balas patriotas, no hay recuerdos. Sus valijas fueron a las Juntas, a nuestros Generales, al ejército inglés, y sus huesos blanquearon perdidos al borde del camino hasta que una mano piadosa les dió sepultura.
- (10) «Al pasar el Bidasoa cesaba toda seguridad», y desde ese momento, «en cuanto un correo encontraba ocasión de >aumentar su escolta, lo hacia». «Desde que se ponía el >pie en España, así los oficiales portadores de despachos, >como los correos del Gobierno, eran escoltados por los llamados Gendarmes de Burgos, cuerpo formado en esta >ciudad con hombres escogidos, cuya misión era asegurar >las comunicaciones». El Emperador, que pretendía resolver todos los problemas como si pelease contra ejércitos, puso especial cuidado en organizar ese cuerpo pero sus servicios jamás llegaron a lo que se esperaba de él, según cuentan los mismos franceses.

«Frecuentemente—escribe Rocca—perdían los puestos (11)  
 »muchos soldados por acompañar a un solo correo algunas  
 »leguas». «Estoy en Calzada de Oropesa—escribe Reiset—  
 »no haciendo otro »servicio que el de correspondencia.  
 »Oficio fastidioso, córrase más riesgos y se sufre más que  
 »frente al enemigo, y no hay esperanza de ganar ni gloria  
 »ni provecho».

«Acosándonos sin cesar (los guerrilleros), dice Blaze, (12)  
 »fatigaban a nuestros soldados, los hacían caer enfermos,  
 »ocupaban la mitad de las fuerzas en proteger los correos,  
 »y muchas veces se ha dado el caso de que un batallón  
 »no bastara para escoltar una carta». «La mitad, ¡qué digo  
 »la mitad, casi todo el ejército!, se ocupaba en servir de es-  
 »colta a los correos». «Bien puede afirmarse que el penosí-  
 »simo servicio de escolta ha causado más desgracias a la  
 »Francia que las mayores batallas campales». Cuando Pa-  
 larea apresó a Lejeune, la escolta de éste eran de 25 drago-  
 gones y 69 infantes escogidos; con él iban otros correos  
 que había ido recogiendo por el camino, todos perfecta-  
 mente armados.

«Al salir de Andalucía—refiere Rocca—atravesé La (13)  
 »Mancha y tuve que detenerme muchos días en cada eta-  
 »pa para esperar la vuelta de las escoltas que lleva-  
 »ban regularmente municiones al ejército sitiador, de  
 »Cádiz. Alguna vez, harto de esperar en malas posadas, me  
 »aventuraba a ir solo de un pueblo al otro. Los comandan-  
 »tes de los puestos de correspondencia no podían dar es-  
 »coltas más que para el servicio indispensable del ejército».

Muchos oficiales en comisión de servicio o haciendo de (14)  
 correo tenían que salir sin escolta y, a falta de fuerza que  
 los defendiese, fiaban su vida a la posibilidad de pasar ig-  
 norados de los patriotas. Un guía fiel, unas horas de bu-  
 na fortuna, un caballo seguro, era cuanto podían tener y  
 con eso salir de noche o a horas desusadas, echarse fuera  
 de los caminos, no entrar en los pueblos, marchar a rienda  
 suelta, y evitar, en lo posible, todo encuentro, habían he-

cho cuanto podían para salir con bien del paso. Pero esos medios ni eran de siempre ni tampoco siempre servían, y la astucia tenía que ayudarles a buscar recursos nuevos. Cuando acababa de ocurrir un ataque a correo o convoy cruzaban rápidamente seguros por la confianza de que los guerrilleros se habrán alejado momentáneamente; en los pasos especialmente peligrosos quitaban los cascabeles a las caballerías para evitar que el ruido advirtiera su presencia al enemigo; si había especial temor de topar con guerrillas dejaban el camino directo y tomaban los más seguros aunque fuesen más largos; las noches de agua y tormenta, en que la lluvia y la oscuridad podían contribuir a ocultarlos, aprovechábanlas con positiva satisfacción.

(15) Los oficiales que hicieron viajes de correos guardaron de ellos recuerdos imperecederos, y el terror que los dominara, cuando estamparon apresuradamente sus primeras notas sobre la mesa de una Venta o en el Cuerpo de Guardia del Cuartel, debió ser tan intenso que aún se traslucía en sus memorias a pesar de los años pasados y de haberlas escrito en plena paz, con la serenidad del que cuenta peligros que ya no volverán.

(16) Al recordar la muerte de un compañero, hay en su acento el temblor del que cuenta cosas muy íntimas. «El pobre Curnillón partió de Sevilla seis horas después de mí, y fué asesinado en la Venta de la Portuguesa» (Saint Chamans). «Allí habían muerto hacía pocos días el coronel Marbeau, el capitán Menard y otros dos o tres oficiales que iban en comisión» (Léjeune). «Lameth recibió un balazo y cayó, encontrándose su cadáver entre unas matas fuera del camino. Aquella tristísima noticia me hizo mucha impresión». Diríase que lloran por sí mismos. Es que la bala que mató a los otros pasó silbando sobre sus cabezas y aun sienten el escalofrío del peligro pasado.

Verdad es que como desconocían nuestras costumbres, casi en absoluto nuestra lengua, su imaginación interpre-